

# ΕΚΚΛΗΣΙΑ

ΕΠΙΣΗΜΟΝ ΔΕΛΤΙΟΝ ΤΗΣ ΕΚΚΛΗΣΙΑΣ ΤΗΣ ΕΛΛΑΔΟΣ



ΕΤΟΣ Π' – ΤΕΥΧΟΣ 1 – ΙΑΝΟΥΑΡΙΟΣ 2003  
ΑΘΗΝΑΙ

# ΕΚΚΛΗΣΙΑ

ΕΠΙΣΗΜΟΝ ΔΕΛΤΙΟΝ ΤΗΣ  
ΕΚΚΛΗΣΙΑΣ ΤΗΣ ΕΛΛΑΔΟΣ

Ἰω. Γενναδίου 14 – 115 21 Ἀθήναι  
Τηλ.: 210-72.72.253. Fax 210-72.72.251  
<http://www.ecclesia.gr>  
e-mail:contact@ecclesia.gr

## ΠΕΡΙΕΧΟΜΕΝΑ

<p><b>Ἐκδίδεται</b></p> <p>Προνοία τοῦ Μακαριωτάτου Ἀρχιεπισκόπου Ἀθηνῶν καὶ πάσης Ἑλλάδος <b>κ. ΧΡΙΣΤΟΔΟΥΛΟΥ</b></p> <p>Ἰπὸ τοῦ Κλάδου Ἐκδόσεων <b>τῆς Ἐπικοινωνιακῆς καὶ Μορφωτικῆς</b> <b>Ἰπηρεσίας τῆς Ἐκκλησίας τῆς Ἑλλάδος</b></p> <p>Διευθυντῆς τοῦ Κλάδου Ἐκδόσεων Θεοφιλέστατος Ἐπίσκοπος Σαλῶνων <b>Θεολόγος</b> Ἀρχιγραμματεὺς τῆς Ἱεράς Συνόδου</p> <p>Διευθυντῆς Συντάξεως τοῦ Δελτίου <b>Εὐάγγελος Δ. Θεοδώρου</b> Ὁμότ. Καθηγητῆς τοῦ Πανεπιστημίου Ἀθηνῶν Τακτικὸν μέλος τῆς Εὐρωπαϊκῆς Ἀκαδημίας τῶν Ἐπιστημῶν καὶ τῶν Τεχνῶν</p> <p>Ἀρχισυντάκτης <b>Κωνσταντῖνος Χολέβας</b></p> <p>Τμῆμα Συντάξεως Ἐπιμέλεια ὕλης, διόρθωσις δοκιμῶν <b>Χρήστος Γ. Καραγιάννης, Μ.Θ.</b></p> <p>Φωτογραφίες <b>Χρήστος Μπόνης</b></p> <p>Προεκτυπωτικὲς ἐργασίαι Ἐκτύπωση - Βιβλιοδεσία ΕΚΔΟΤΙΚΟΣ ΟΡΓΑΝΙΣΜΟΣ ΛΙΒΑΝΗ ΑΒΕΕ Σόλωνος 98 – 106 80 Ἀθήνα Τηλ.: 210-36.61.200. Fax 210-36.17.791 <a href="http://www.livanis.gr">http://www.livanis.gr</a></p>	<p><b>ΜΗΝΥΜΑΤΑ</b></p> <p><i>Πατριάρχου Κωνσταντινουπόλεως κ. Βαρθολομαίου,</i> Πατριαρχικὴ Ἀπόδειξις ἐπὶ τοῖς Χριστογενένοις 3</p> <p><i>Ἀρχιεπισκόπου Ἀθηνῶν Χριστοδούλου,</i> Πρωτοχρονιά 2003 5</p> <p><b>ΣΥΝΟΔΙΚΑ ΑΝΑΛΕΚΤΑ</b></p> <p><i>Συνοδικὴ Ἐπιτροπὴ ἐπὶ τῶν Διορθοδόξων καὶ</i> <i>Διαχριστιανικῶν Σχέσεων</i> Ἐκθεσις περὶ τῆς ἐν Γενεύῃ ἀπὸ 26ης Αὐγούστου ἕως 3ης Σεπτεμβρίου 2002 συνελθούσης Συνελεύσεως τῆς Κεντρικῆς Ἐπιτροπῆς τοῦ Παγκοσμίου Συμβουλίου Ἐκκλησιῶν 6</p> <p><b>ΕΝΘΡΟΝΙΣΤΗΡΙΟΙ ΛΟΓΟΙ</b></p> <p><i>Μητροπολίτου Νέας Σμύρνης κ. Συμεῶν</i> 11 <i>Μητροπολίτου Γλυφάδας κ. Παύλου</i> 18</p> <p><b>ΤΟ ΑΡΘΡΟΝ ΤΟΥ ΔΙΕΥΘΥΝΤΟΥ ΤΗΣ ΣΥΝΤΑΞΕΩΣ</b></p> <p><i>Εὐαγγέλου Δ. Θεοδώρου,</i> <i>Διαλεκτικαὶ σχέσεις Χριστιανισμοῦ καὶ Ἑλληνισμοῦ</i> <i>(Σχόλια σὲ αἰτιάσεις μουσικοσυνθέτου)</i> 23</p> <p><b>ΤΟ ΘΕΜΑ ΤΟΥ ΜΗΝΟΣ</b></p> <p><i>Ἐπίσημη Εἰρηνικὴ Ἐπίσκεψη τοῦ Μακ. Ἀρχιεπισκόπου</i> <i>Ἀθηνῶν καὶ πάσης Ἑλλάδος κ. Χριστοδούλου</i> <i>στὴν Ἱ. Μ. Ἀγ. Αἰκατερίνης Σινᾶ</i> 28</p> <p><b>ΠΑΡΑΤΗΡΗΣΕΙΣ ΚΑΙ ΣΧΟΛΙΑ</b> 31</p> <p><b>ΚΑΝΟΝΙΣΜΟΙ - ΑΠΟΦΑΣΕΙΣ</b> 37</p> <p><b>ΕΚΚΛΗΣΙΑΣΤΙΚΑ ΧΡΟΝΙΚΑ</b> 72</p> <p><b>ΠΑΡΑΡΤΗΜΑ</b> 87</p>
---	---

**ΠΑΤΡΙΑΡΧΙΚΗ  
ΑΠΟΔΕΙΞΙΣ  
ΕΠΙ ΤΟΙΣ  
ΧΡΙΣΤΟΥΓΕΝΝΟΙΣ**

*«Ἐπεσκέπαστο ἡμᾶς ἐξ ὕψους ὁ Σωτὴρ ἡμῶν ...  
Καὶ οἱ ἐν σκότει καὶ σκιᾷ εὔρομεν τὴν ἀλήθειαν».*

Ἄδελφοί καὶ τέκνα ἐν Κυρίῳ ἀγαπητά,

Πανάρχαιος καὶ πανανθρώπινος εἶναι ὁ πόθος τῆς ἀληθείας καὶ ποικίλαι καὶ κοπιώδεις κατεβλήθησαν καὶ ἀκόμη καταβάλλονται ὑπὸ τῆς ἀνθρωπότητος προσπάθειαι διὰ τὴν προσέγγισιν αὐτῆς. Εὐλόγως δὲ ἀναζητεῖται ἡ ἀλήθεια, διότι ἡ γνῶσις αὐτῆς ἐλευθερώνει ἀπὸ τὴν πλάνην καὶ τὰ συνεπακόλουθα αὐτῆς. Ἄλλ' ἀτυχῶς, διὰ τὴν ἀναζήτησιν τῆς ἀληθείας δὲν ἀκολουθοῦμεν πάντοτε τὴν ὀρθὴν ὁδόν, πολλαὶ δὲ ὑπῆρξαν καὶ ἐξακολουθοῦν νὰ ὑπάρχουν αἱ ἐσφαλμένα διδασκαλίαι, αἱ ὁποῖαι ἀπήτησαν κατὰ καιροὺς καὶ ἀπαιτοῦν ἀκόμη καὶ σήμερον τὴν ἀναγνώρισιν αὐτῶν ὡς ἐκφραστῶν τῆς ἀληθείας.

Σήμερον ἰδιαιτέρως περισσότερον ἀπὸ ἄλλοτε ἀπευθύνονται πρὸς ἡμᾶς διάφοροι ὑποστηρικταὶ ἀνατολικῶν τινῶν ἢ ἄλλων ἀπρηχαιωμένων διδασκαλιῶν καὶ ἐμφανίζουσιν αὐτὰς ὡς νέας καὶ ὡς συνοδευομένας μὲ κοσμικὴν ἢ ὑπερφυσικὴν ἰσχύν, ἐπὶ τῇ βάσει δὲ πολλῶν ὑποσχέσεων δι' ἀπόκτησιν πνευματικῶν ἐμπειριῶν καὶ διαφόρων ἐξουσιῶν ἀποπειρῶνται νὰ μᾶς πείσουν ὅτι κατέχουσιν τὴν πλήρη ἀλήθειαν καὶ τὴν ἰσχυροτέραν δύναμιν ἐν τῷ κόσμῳ.

Ἄλλ' ἡμεῖς, ἀδελφοί καὶ τέκνα, γνωρίζομεν καλῶς ἐκ πείρας ὅτι ἡ Γέννησις τοῦ Κυρίου ἡμῶν Ἰησοῦ Χριστοῦ, τὴν ὁποῖαν πανηγυρικῶς ἐορτάζομεν σήμερον, «ἀνέτειλε τῷ κόσμῳ τὸ φῶς τὸ τῆς γνώσεως», ὡς δὲ λέγει τὸ Ἱερὸν Εὐαγγέλιον, διὰ τῆς Γεννήσεως τοῦ Κυρίου ἡμῶν Ἰησοῦ Χριστοῦ «ὁ λαὸς ὁ καθημένοσ ἐν σκότει εἶδε φῶς μέγα καὶ τοῖς καθημένοις ἐν χώρᾳ καὶ σκιᾷ θανάτου φῶς ἀνέτειλεν αὐτοῖς» (Ματθ. 4, 16). Αὐτὸ διακηρῦσσει ποιητικῶς καὶ ὁ ἱερός ὕμνωδὸς λέγων «οἱ ἐν σκότει καὶ σκιᾷ εὔρομεν τὴν ἀλήθειαν».

Αὕτη ἡ ἀλήθεια, τὴν ὁποῖαν εὔρομεν, δὲν εἶναι μία πρότασις διανοητικὴ, μία διατύπωσις περὶ τοῦ κόσμου, τοῦ Θεοῦ καὶ τοῦ ἀνθρώπου. Εἶναι αὐτὸς οὗτος ὁ Δημιουργὸς τοῦ κόσμου, ὁ Υἱὸς καὶ Λόγος τοῦ Θεοῦ, ὁ Κύριος ἡμῶν Ἰησοῦς Χριστός, ὁ ἐν τῷ ἀσήμεῳ σπηλαίῳ ταπεινῶς γεννηθεὶς διὰ τὴν ἡμῶν σωτηρίαν καὶ ἀποκαλύψας ἡμῖν ὄντολογικῶς καὶ ἐμπράκτως τὴν ἄπειρον ἀγάπην αὐτοῦ δι' ἓνα ἕκαστον ἐξ ἡμῶν, δίκαιον ἢ ἁμαρτωλόν. Εἶναι αὐτὸς ὁ ὁποῖος μᾶς ἐβεβαίωσεν ὅτι ὁ ἴδιος εἶναι ἡ ὁδὸς καὶ ἡ ἀλήθεια καὶ ἡ ζωὴ καὶ συνεπῶς ἐὰν εὔρωμεν αὐτὸν δὲν χρειαζόμεθα νὰ ἀναζητῶμεν ἄλλην τινὰ ἀλήθειαν, διότι αὐτὸς εἶναι ἡ μόνη ἀλήθεια καὶ ἡ πλήρης ἀλήθεια.

Δὲν ἔχομεν ἀνάγκην τῶν ἀνατολικῶν ἢ ἄλλων οἰασθήποτε προελεύσεως ψευδοδιδασκάλων καὶ τῶν παραπλανητικῶν ὑποσχέσεων αὐτῶν. Ἀντιθέτως, γνωρίζομεν ὅτι καὶ αὐτοὶ οἱ κατὰ τὰ λοιπὰ εἰς τὴν πλάνην εὐρισκόμενοι μάγοι ἤλθον ἐξ ἀνατολῶν ἵνα προσκυνήσουν τὸν Κύριον ἡμῶν Ἰησοῦν Χριστόν, ὡς βασιλέα. Αὐτὸν τὸν Ἰησοῦν Χριστόν τὸν ἐξ ἀγάπης κενώσαντα ἑαυτὸν ἀπὸ τῆς βασιλικῆς δόξης καὶ ὁμοιωθέντα πρὸς τὸν ἄνθρωπον, ἵνα τοῦτον ὁμοιώσῃ τῷ Θεῷ, ὀφείλομεν ἵνα ἀγαπήσωμεν καὶ ἀκολουθήσωμεν ἐξ ὅλης ψυχῆς καὶ διανοίας.

Ἄς ἀκολουθήσωμεν εἰς τοῦτο τοὺς ταπεινοὺς ποιμένας τῆς Βηθλεέμ, ἀλλὰ καὶ τοὺς μάγους ἐκεῖνους εἰς τοὺς ὁποίους «ἔδειξεν ἀστὴρ τὸν πρὸ ἡλίου Λόγον, ἐλθόντα παῦσαι τὴν ἁμαρτίαν», καὶ ἃς ἀρνηθῶμεν νὰ ἀκούωμεν τοὺς συγχρόνους

**† ΒΑΡΘΟΛΟΜΑΙΟΣ**

Ἐλέω Θεοῦ Ἀρχιεπίσκοπος  
Κωνσταντινουπόλεως,  
Νέας Ρώμης καὶ  
Οἰκουμενικὸς Πατριάρχης  
παντὶ τῷ πληρώματι  
τῆς Ἐκκλησίας χάριν, ἔλεος καὶ  
εἰρήνην παρὰ τοῦ ἐν Βηθλεέμ  
γεννηθέντος Σωτῆρος Χριστοῦ

ἐκείνους μάγους καὶ ποιμένας ἀνθρώπων οἱ ὅποιοι δὲν ἀκολουθοῦν τὸν Χριστόν, ἀλλὰ μᾶς ὑποδεικνύουν ἄλλους ψευδεῖς σωτήρας.

Οὐκ ἔστιν ἐν ἄλλῳ οὐδενὶ ἢ σωτηρία, ἀδελφοὶ καὶ τέκνα ἐν Κυρίῳ ἀγαπητά, εἰ μὴ ἐν τῷ Χριστῷ. Τόσον ὡς ἄτομα ὅσον καὶ ὡς λαοὶ καὶ ὡς ἀνθρωπότης παρὰ τοῦ Χριστοῦ μόνον ἀναμένομεν εὐεργεσίαν. Ἐὰν μείνωμεν μακρὰν αὐτοῦ, θὰ εὕρισκώμεθα εἰς τὸ σκότος καὶ τὴν σκιὰν τοῦ ψεύδους καὶ τοῦ θανάτου καὶ θὰ δρέπωμεν τὰ δεινὰ τῆς πλανωμένης εἰς τὰς θανατηφόρους ἀτραπούς τῆς ἀναληθείας καὶ διὰ τοῦτο σκληρῶς ταλαιπωρουμένης ἀνθρωπότητος.

Ἡ χάρις καὶ ἡ ἀλήθεια διὰ Ἰησοῦ Χριστοῦ ἐγένετο (Ἰω. 1, 17). Καὶ ἡ χαρὰ, ἡ εἰρήνη, ἡ σωτηρία καὶ πᾶν ἀγαθὸν μόνον πλησίον αὐτοῦ εὕρισκεται.

Δόξα τῷ ἐν ὑψίστοις Θεῷ, ὁ ὅποιος ἠὲ δόκησε νὰ σαρκωθῆ δι' ἡμᾶς ὁ Υἱὸς καὶ Λόγος αὐτοῦ καὶ νὰ μεταδώσῃ εἰς ἡμᾶς τὴν πλήρη ἀλήθειαν αὐτοῦ καὶ τὴν σώζουσαν χάριν αὐτοῦ. Δόξα, αἶνος καὶ εὐχαριστία καὶ τῷ γεννη-

θέντι ἐν τῇ ταπεινῇ φάτνῃ Ἰησοῦ Χριστῷ καὶ τῷ Ἁγίῳ αὐτοῦ Πνεύματι, τὸ ὅποιον ὄλον συγκροτεῖ τὸν θεσμόν τῆς Ἐκκλησίας καὶ στηρίζει καὶ ἐμπνέει ἡμᾶς τοὺς πιστοὺς.

Ταῦτα πατρικῶς ὑπομνησκοντες, ἐπιδαψιλεύομεν ὑμῖν ὀλοθύμως τὰς πατρικὰς ἡμῶν εὐχὰς καὶ τὴν Πατριαρχικὴν ἡμῶν εὐλογία, εὐχόμενοι ὀλοκαρδίως ὅπως διέλθητε ἐν εἰρήνῃ καὶ χαρᾷ τὰς ἁγίας ἑορτὰς τοῦ δωδεκαήμερου καὶ τὸ ἐπὶ θήρῃς νέον ἔτος τῆς χρηστότητος τοῦ Κυρίου.

Αὐτοῦ δὲ τοῦ ἐν Βηθλεὲμ ἐκ τῆς ἀειπαρθένου καὶ Θεοτόκου Μαρίας γεννηθέντος καὶ ἐν φάτνῃ τῶν ἀλόγων ἀνακλιθέντος διὰ τὴν ἡμῶν σωτηρίαν Κυρίου ἡμῶν Ἰησοῦ Χριστοῦ ἡ χάρις καὶ τὸ πλούσιον ἔλεος εἶσαν μετὰ πάντων ὑμῶν, ἀγαπητοὶ ἀδελφοὶ καὶ τέκνα. Ἀμήν.

Φανάριον, Χριστούγεννα ββ'

† Ὁ Κωνσταντινουπόλεως

διάπυρος πρὸς Θεὸν εὐχέτης πάντων ὑμῶν



## ΠΡΩΤΟΧΡΟΝΙΑ 2003

Ἐν Ἀθήναις τῇ 1ῃ Ἰανουαρίου 2003

Ἄδελφοί μου, Παιδιά μου,

Ὁ παλιὸς χρόνος κληροδοτεῖ πολλά καὶ σοβαρὰ προβλήματα στὸ νέο, προβλήματα ποὺ ἀφοροῦν στὴν ὅλη ζωὴ μας. Οἱ ἔχοντες στὰ χέρια τους τὶς τύχες τοῦ κόσμου τούτου δείχνουν ἀδύναμοι νὰ τὰ ἀντιμετωπίσουν καὶ νὰ φέρουν τὴν εἰρήνη, τὴ δικαιοσύνη, τὴν ἀγάπη καὶ τὴν εὐημερία στὸν κόσμο. Τὰ κυριότερα προβλήματα ὅπως τὰ ζοῦμε εἶναι ἡ ἀνεργία, ἡ διαφθορά, ἡ ἐγκληματικότητα, τὰ ναρκωτικά, ἡ φτώχεια, τὸ δημογραφικὸ.

Παράλληλα ἡμεῖς οἱ Ἕλληνες ὀρθόδοξοι Χριστιανοὶ καλούμεθα νὰ ἐντεινουμε τὶς προσευχῆς μας γιὰ νὰ μὴ ξεσπάσει πάλι πόλεμος στὴ Μέση Ἀνατολή καὶ προκληθοῦν χιλιάδες νέα ἄθωα θύματα. Καλούμεθα νὰ προσευχηθοῦμε ἐντονότερα γιὰ νὰ ἐπικρατήσουν οἱ Χριστιανικὲς Ἀξίες καὶ νὰ ἀνέχεται ὁ ἕνας τὸν ἄλλον, νὰ βοηθᾷ ὁ πλούσιος τὸν φτωχό, νὰ ὑπάρχει κατανόηση καὶ ἀμοιβαῖος σεβασμὸς τῆς προσωπικότητος καὶ τῆς ἐτερότητας τῶν ἀνθρώπων.

Τὰ προβλήματα ποὺ μᾶς κληροδοτεῖ ὁ παλιὸς χρόνος ἔχουμε τρόπους νὰ τὰ ἀντιμετωπίσουμε. Εἶναι ἡ ψυχικὴ μας ρωμαλεότητα καὶ ἀντοχή, ἡ αὐτοπεποίθησις τῶν νέων μας, ἡ θωρακισμένη ἀπὸ τὶς περιστάσεις πίστις τοῦ λαοῦ μας, ἡ στροφὴ τῶν ἀνθρώπων πρὸς τὶς πνευματικὲς ἀξίες, ἡ κατάφασις τῆς νεολαίας μας στοὺς διαχρονικοὺς μας θεσμοὺς, ὅπως εἶναι ἡ Ἐκκλησία, ἡ Οἰκογένεια, ἡ Δικαιοσύνη, ὁ Στρατός.

Εἶναι σημαντικό στοιχεῖο τῆς ἐπιβίωσής μας ὡς ἔθνος τὸ νὰ γνωρίζουμε ὅτι ἔχουμε κληρονομήσει ἕνα τεράστιο πνευματικὸ θησαυρὸ ποὺ περιέχει πολὺτιμες παρακαταθήκες δυνάμεως καὶ ἐλπίδας. Γνωρίζω πὼς μὴ μικρὴ φεουδαρχία ἀπίστων στὸν τόπο μας λαιδορεῖ τὸ θησαυρὸ τοῦτο. Ὅμως ἡ πίστις μᾶς στεριώνει καὶ παράλληλα μᾶς ὑπαγορεύει δράσις καὶ ἀντίδρασις. Καὶ ἡ παράδοσις μᾶς κατευθύνει τὸ λογισμὸ καὶ τὴ σκέψις.

Γνωρίζω ὅτι δὲν κάμπτεσθε ἀπὸ τὰ προβλήματα καὶ τὶς δυσκολίες, διότι ἔχετε πιστέψει ὅτι ὁ Ἰησοῦς Χριστὸς εἶναι ἰσχυρότερος ἀπὸ τὸν σκοτεινὸ κοσμοκράτορα. Γνωρίζω ὅτι γαληνεύετε ὅταν στηρίζεσθε στὴν πίστις. Μείνατε πάντα ἐνωμένοι μετὰ τὸν Ἰησοῦ Χριστό, μείνατε πάντα γεμάτοι ἐλπίδα καὶ αἰσιοδοξία γιὰ τὴ ζωὴ. Μείνατε σταθεροὶ στὴν πορεία σας. Καὶ ὁ Κύριος θὰ εἶναι γιὰ πάντα μαζί σας.

ΚΑΛΗ ΧΡΟΝΙΑ ΚΙ ΕΥΛΟΓΗΜΕΝΗ – ΤΟ ΝΕΟΝ ΕΤΟΣ 2003 ΕΥΤΥΧΕΣ

Ο ΑΡΧΙΕΠΙΣΚΟΠΟΣ  
† Ὁ Ἀθηνῶν Χριστόδουλος

Τοῦ  
Μακαριωτάτου Ἀρχιεπισκόπου  
Ἀθηνῶν καὶ πάσης Ἑλλάδος  
κ. ΧΡΙΣΤΟΔΟΥΛΟΥ



ΣΥΝΟΔΙΚΗ ΕΠΙΤΡΟΠΗ  
ΕΠΙ ΤΩΝ ΔΙΟΡΘΩΔΟΣΕΩΝ ΚΑΙ ΔΙΑΧΡΙΣΤΙΑΝΙΚΩΝ ΣΧΕΣΕΩΝ

Πρὸς τὴν  
Διαρκῆ Ἱερὰν Σύνοδον τῆς Ἐκκλησίας τῆς Ἑλλάδος  
Διὰ τοῦ Μακαριωτάτου Προέδρου Αὐτῆς  
Ἀρχιεπισκόπου Ἀθηνῶν καὶ πάσης Ἑλλάδος κ. Χριστοδούλου

Ἐν Ἀθήναις, τῇ 10ῃ Νοεμβρίου 2002

Μακαριώτατε,

Ὅρισθέντες οἱ κατωτέρω ὑπογραφόμενοι, ἵνα ἐκπροσωπήσωμεν εἰς τὴν Κεντρικὴν Ἐπιτροπὴν (ΚΕ) τοῦ Παγκοσμίου Συμβουλίου Ἐκκλησιῶν (ΠΣΕ) τὴν ἀγιωτάτην Ἐκκλησίαν τῆς Ἑλλάδος εἰς ἀντικατάστασιν τῶν κοιμηθέντων Μητροπολίτου Κερκύρας κυροῦ Τιμοθέου καὶ τοῦ πρωτοπρεσβυτέρου καθηγητοῦ Ἰωάννου Ρωμανίδου ἀντιστοίχως, προαγόμεθα εὐσεβάστως ὅπως γνωρίσωμεν Ὑμῖν λεπτομερῶς τὰ κατὰ τὴν διεξαγωγὴν τῶν ἐργασιῶν τῆς Συνελεύσεως αὐτῆς ἐν Γενεύῃ ἀπὸ 26.8 ἕως 3.9 ἔ.ἔ., παραπέμποντες δι' ἑτι πλείονα εἰς τὰ συνυποβαλλόμενα κείμενα τοῦ ΠΣΕ.

A. ΓΕΝΙΚΑ

Ἐπειδὴ κατὰ τὸ καταστατικὸν τοῦ ΠΣΕ οἱ ὑπὸ τῶν ἐκκλησιῶν προτεινόμενοι ἐκπρόσωποι πρέπει νὰ γίνουιν ἀποδεκτοὶ ὑπὸ τῆς Συνελεύσεως, ἐπληρώθη ὁ τύπος οὗτος ἅμα τῇ ἐνάρξει τῶν ἐργασιῶν τὴν Δευτέραν, 26.8 γενομένων ἡμῶν ἀποδεκτῶν ὁμοῦ μετ' ἄλλων τινῶν ὑπὸ τῆς Συνελεύσεως παμψηφεῖ. Τῆς ἐπίσημου ἐνάρξεως εἶχε προηγηθῆ κατὰ τὴν προηγουμένην ἡμέραν, Κυριακὴν 25.8, τελετὴ ἐπὶ τῇ συμπληρώσει 75 ἐτῶν ἀπὸ τῆς πρώτης συνελεύσεως τῆς Ἐπιτροπῆς Πίστεως καὶ Τάξεως ἐν Λωζάννῃ τὸ 1927.

Μετὰ τὴν ἐπίσημον ἐναρξιν τῶν ἐργασιῶν τὴν Δευτέραν 26.9, ἀνεγνώσθη ἡ εἰσήγησις τοῦ προέδρου τῆς συνελεύσεως, Καθολικοῦ τῆς Κιλικίας, κ. Aram τοῦ Α'. Τὰ κύρια σημεῖα τῆς ὁμιλίας του: α) Τὰ σημεῖα ἐκεῖνα τῆς παγκοσμιοποιήσεως, ἅτινα ἐπιδροῦν ἐπὶ τῆς ἐκκλησίας. β) Ἡ αὐτοσυνειδησία τῆς ἐκκλησίας ἐντὸς τοῦ παγκοσμιοποιημένου κόσμου: ὀφείλομεν, ἐτόνισε μεταξὺ ἄλλων, νὰ μεταβῶμεν ἐκ τῆς στατικῆς εἰς μίαν δυναμικὴν ἔννοιαν τῆς ἐκκλησίας –νὰ προστατεύσωμεν τὴν τοπικὴν ἐκκλησίαν– νὰ ἐνεργοποιηθῶμεν, ὥστε ἡ ἐκκλησία νὰ ἀνοίξη πρὸς τὰ ἔξω. γ) Ἡ ἀνάγκη ἀνανεώσεως καὶ ἐκ νέου τονισμοῦ τῆς καθολικότητος τῆς Ἐκκλησίας, ἥτοι: ἀνοιγμα τοῦ τοπικοῦ πρὸς τὸ παγκόσμιον –διατήρησις τῆς πολλαπλότητος καὶ ἐνίσχυσις τῆς ὁλότητος– ἀλληλεγγύη καὶ κοινωνία μετὰ τῶν ἀδελφῶν– συναύξησις ἐν τῇ συνοδικῇ κοινωνίᾳ. δ) Ἡ καθολικότης ὡς κλήσις πρὸς μίαν νέαν ἱεραποστολικὴν δρᾶσιν: ἡ ἐκκλησία εἶναι κατ' οὐσίαν μία ἱεραποστολικὴ πραγματικότης –ἡ ἱεραποστολὴ τῆς ἐκκλησίας ἔχει θεῖαν προέλευσιν– εἶναι τὸ τοπικὸν καὶ παγκόσμιον καθῆκον τῆς ἐκκλησίας. ε) Θεοκεντρικὴ καὶ ἀνθρωποκεντρικὴ καθολικότης: ἱστορία καὶ ἔσχατον συν-

**ΕΚΘΕΣΙΣ**  
**ΠΕΡΙ ΤΗΣ**  
**ΕΝ ΓΕΝΕΥῃ ΑΠΟ**  
**26ΗΣ ΑΥΓΟΥΣΤΟΥ**  
**ΕΩΣ**  
**3ΗΣ ΣΕΠΤΕΜΒΡΙΟΥ**  
**2002**  
**ΣΥΝΕΛΘΟΥΣΗΣ**  
**ΣΥΝΕΛΕΥΣΕΩΣ**  
**ΤΗΣ ΚΕΝΤΡΙΚΗΣ**  
**ΕΠΙΤΡΟΠΗΣ**  
**ΤΟΥ ΠΑΓΚΟΣΜΙΟΥ**  
**ΣΥΜΒΟΥΛΙΟΥ**  
**ΕΚΚΛΗΣΙΩΝ**

ενεργοῦν ἐν τῇ ἐκκλησίᾳ, ἡ παγκοσμιότης τοῦ Θεοῦ περιλαμβάνει τὴν ἀνθρωπίνην παγκοσμιοποίησιν – ἀνθρωπότης, δημιουργία καὶ βασιλεία τοῦ Θεοῦ συνέρχονται ἐν τῇ ἐκκλησίᾳ. στ) Ἐνότης τῆς ἐκκλησίας ὡς σημεῖον τῆς ἐνότητος τῆς Οἰκουμένης: ἐνότης τῆς ἐκκλησίας ἐν τῇ κοινωνίᾳ τῆς πίστεως, τῆς ζωῆς καὶ τῆς μαρτυρίας. ζ) Ἀπὸ τοῦ «χώρου» εἰς τὴν «οἰκονομίαν»: ἡ παγκοσμιοποίησις συνιστᾷ μίαν πρόσκλησιν εἰς τὴν «θείαν οἰκονομίαν» – ἡ ἐκκλησία εἶναι κεκλημένη κατὰ τοὺς Πατέρας νὰ ὀδηγήσῃ τὴν ἀνθρωπότητα καὶ τὴν κτίσιν εἰς τὴν θέωσιν, τὸν ἀγιασμόν, τὴν μεταμόρφωσιν.

Πρέπει ἐν προκειμένῳ νὰ τονισθῇ, ὅτι ἡ ὁμιλία τοῦ Μακαριωτάτου Ἀγαπ ἔνεποίησεν εἰς τοὺς ὀρθοδόξους ἀγαθωτάτην ἐντύπωσιν, ὡς διαπνεομένη ὑπὸ ὀρθοδόξου πατερικοῦ πνεύματος καὶ ἐρειδομένη ἐπὶ τῆς ὀρθοδόξου ἐκκλησιολογίας.

Ἠκολούθησεν ἡ εἰσήγησις τοῦ Γενικοῦ Γραμματέως κ. Konrad Raiser. Κεντρικὰ σημεῖα: α) Αἱ προκλήσεις τῆς παγκοσμιοποιήσεως καὶ τῆς βίας. β) Ἡ ἐκκλησιαστικότης ὡς κεντρικὸν θέμα τῆς παρουσίας συνελύσεως τῆς ΚΕ. γ) Προτάσεις διὰ μίαν οἰκουμενικὴν ἀναμόρφωσιν κατὰ τὸν 21ον αἰῶνα.

Κατὰ τὴν ἐπακολουθήσασαν συζήτησιν ὁ προεδρεύων Καθολικὸς τῆς Κιλικίας διετύπωσε τὴν πρότασιν, ἣτις καὶ ἐγένετο ἀποδεκτὴ, ὅπως, ἡ Ἐπιτροπὴ Πίστεως καὶ Τάξεως ἐπεξεργασθῇ βραχὺ κείμενον ἐπὶ τοῦ θέματος τῆς Ἐκκλησιολογίας, πρὸς συζήτησιν κατὰ τὴν 9ην Γενικὴν Συνέλευσιν τοῦ ΠΣΕ.

## B. Η ΣΥΜΜΕΤΟΧΗ ΤΩΝ ΟΡΘΟΔΟΞΩΝ ΕΙΣ ΤΟ ΠΣΕ

Τὸ ἀμέσως ἐνδιαφέρον θέμα διὰ τὴν Ἐκκλησίαν ἡμῶν, ἦτο ὡς εἶκός, τὸ τῆς *συμμετοχῆς τῶν Ὁρθοδόξων εἰς τὸ ΠΣΕ*. Τὸ θέμα ἀπτησχόλησεν ἰδιαιτέρως τὴν Συνέλευσιν, συζητήσασαν διεξοδικῶς τὴν σχετικὴν εἰσήγησιν τῆς πρὸ τριετίας συσταθείσης «Εἰδικῆς Ἐπιτροπῆς ἐπὶ τῆς συνεργασίας τῶν Ὁρθοδόξων μετὰ τοῦ ΠΣΕ».

Αἱ προτάσεις τῆς Ἐπιτροπῆς, ἐπὶ τῶν ὁποίων ἐγένετο συζήτησις, καταλήξασα εἰς τὴν λήψιν ἀποφάσεων, ἐπεκεντροῦντο εἰς τὰ ἑξῆς πέντε θέματα:

### 1. Ἐκκλησιολογία

Ἐνῶ ἡ Ὁρθόδοξος Ἐκκλησία θεωρεῖ ἑαυτὴν ὡς

Μίαν, ἀγίαν, καθολικὴν καὶ ἀποστολικὴν Ἐκκλησίαν, ἡ ἐκκλησιολογία τῶν λοιπῶν ἐκκλησιῶν τοῦ ΠΣΕ διαφέρει ριζικῶς, δυναμένη κατὰ τὸ μᾶλλον καὶ ἥττον νὰ ταυτισθῇ πρὸς τὴν Θεωρίαν τῶν Κλάδων. Ἐκ τοῦ γεγονότος τούτου παραμένουν θέματα ἀνοικτὰ πρὸς περαιτέρω διερεύνησιν, ὅπως: ἐὰν καὶ μέχρι ποίου σημείου ὑπάρχει χώρος διὰ τὰς ἄλλας ἐκκλησίας εἰς τὴν ὀρθόδοξον ἐκκλησιολογίαν, κατὰ ποῖον τρόπον αἱ ἐκκλησίαι τῆς Μεταρρυθμίσεως ἀντιλαμβάνονται ἑαυτὰς ὡς ἀνηκούσας εἰς τὴν Μίαν, ἀγίαν, καθολικὴν καὶ ἀποστολικὴν Ἐκκλησίαν – πῶς αἱ ἐκκλησίαι, μετέχουσαι εἰς τὸ ΠΣΕ, διαμορφώνουν τὰ σχέσεις μετὰ αὐτῶν καὶ πρὸς τὸ Συμβούλιον – πῶς ἀντιδρῶν εἰς τὴν πρότασιν νὰ τεθῇ ὡς ὄρος συμμετοχῆς εἰς τὸ ΠΣΕ τὸ Βάπτισμα εἰς τὸ ὄνομα τοῦ Πατρὸς καὶ τοῦ Υἱοῦ καὶ τοῦ Ἁγίου Πνεύματος καὶ εἰς τὴν πρότασιν τῆς ἀμοιβαίας ἀναγνωρίσεως τοῦ Βαπτίσματος — πῶς ἀντιλαμβάνονται τὴν «ὄρατὴν ἐνότητα» ἢ τὴν «ἐνότητα ἐν τῇ ποιικιλίᾳ» — μέχρι ποίου σημείου βλέπουν δυνατὴν τὴν συνεργασίαν διὰ μίαν χριστιανικὴν μαρτυρίαν ἀξίαν τοῦ ὀνόματος αὐτῆς ἐν τῷ κόσμῳ.

### 2. Κοινωνικὰ καὶ ἠθικὰ θέματα

Τὸ ΠΣΕ ἠγωνίσθη μέχρι τοῦδε σθεναρῶς ἐναντίον τῆς καταπατήσεως τῶν ἀνθρωπίνων δικαιωμάτων, τῆς βίας, τοῦ φυλετισμοῦ, τῆς οικονομικῆς ἐξαθλιώσεως καὶ τῆς ἀδίκου ἐδαφικῆς ἐπεκτάσεως. Θετικῶς ἀντέδρασεν ἡ Συνέλευσις εἰς τὴν διαπίστωσιν αὐτῆς τῆς Εἰδικῆς Ἐπιτροπῆς, καθὼς καὶ εἰς τὴν πρότασίν της, ὅπως τὰ μέλη τοῦ ΠΣΕ συνεργασθοῦν περαιτέρω διὰ μίαν ἀπὸ κοινοῦ «προφητικὴν» θεολογικὴν, ἐν τῷ πνεύματι τοῦ Εὐαγγελίου καὶ τῆς κοινῆς χριστιανικῆς παραδόσεως καὶ ἐν συνεργασίᾳ μετὰ τῶν εἰδικῶν ἐπιστημόνων, ἀντιμετώπισιν τῶν νέων προκλήσεων τῆς ἐποχῆς μας εἰς τὴν σφαῖραν τῆς βιοηθικῆς καὶ εἰδικώτερον τῆς βιοτεχνολογίας, τοῦ κλωνισμοῦ, τῆς ὑποβοηθουμένης ἀναπαραγωγῆς καὶ τῆς γενετικῆς μηχανικῆς.

### 3. Συμπροσευχὴ

Ἡ Εἰδικὴ Ἐπιτροπὴ διακρίνει μετὰξὺ «ὁμολογιακῆς» καὶ «διομολογιακῆς» προσευχῆς κατὰ τὰς συναντήσεις τοῦ ΠΣΕ. Ὡς ὁμολογιακὴ προσευχὴ ἐννοεῖται ἡ προσευχὴ μιᾶς συγκεκριμένης ὁμολογίας συμφώνως πρὸς τὴν ἰδίαν αὐτῆς πρᾶξιν καὶ τάξιν, εἰς τὴν ὁποίαν δύναται νὰ παρίστανται ὡς προσκεκλημένοι χωρὶς νὰ συ-

μπροσεύχονται μέλη ἄλλων ὁμολογιῶν τοῦ ΠΣΕ. Ὑπὸ τὸν ὄρον διομολογιακῆ προσευχῆ ἐννοεῖται ἡ προσευχή, ἡ ἀντλουμένη ἐκ διαφορῶν χριστιανικῶν παραδόσεων καὶ συντεταγμένη δι' εἰδικὰ οἰκουμενικὰ γεγονότα μὲ προσκεκλημένους τὰ μέλη διαφορετικῶν χριστιανικῶν ὁμολογιῶν. Ἡ προσευχή αὐτὴ θεωρεῖται συμπροσευχὴ ἐπὶ ἐπιπέδου ἐκκλησιῶν. Εἰς ἀμφοτέρας πάντως τὰς περιπτώσεις γίνεται σεβαστὴ ἡ στάσις τῶν ἐκκλησιῶν ἐκείνων, αἱ ὁποῖαι ἔχουν ἰδίους λόγους νὰ μὴ μετέχουν εἰς αὐτάς, ὅπως συγκεκριμένως αἱ ὀρθόδοξοι ἐκκλησίαι. Διευκρινίζεται πάντως, ὅτι ὑπὸ τὸν ὄρον «συμπροσευχῆ» οὐδόλως νοεῖται «κοινωνία ἐν τοῖς μυστηρίοις» (intercommunion) καὶ ὅτι τὸ ΠΣΕ δὲν περιλαμβάνει εἰς τὰ προγράμματα τῶν συναντήσεων αὐτοῦ προσευχὰς θείας εὐχαριστίας, ἂν καὶ δὲν ἀποκλείει τὴν τέλεσιν αὐτῆς ὑπὸ μιᾶς συγκεκριμένης Ἐκκλησίας, τοῦθ' ὅπερ ἀποτελεῖ ἐσωτερικὴν ὑπόθεσιν αὐτῆς, δυναμένης νὰ προσκαλέσῃ τὰ λοιπὰ μέλη πρὸς παρακολούθησιν καὶ μόνον.

Ἡ Συνέλευσις τῆς ΚΕ ἐδέχθη τὸ ἀνωτέρω «πλαίσιον» τῆς Εἰδικῆς Ἐπιτροπῆς καὶ τὸ παρέπεμψε εἰς τοὺς καταρτίζοντας τὸ πρόγραμμα προσευχῶν τῶν συναντήσεων τοῦ ΠΣΕ πρὸς συμμόρφωσιν. Περαιτέρω προβλήματα, ἅτινα προκύπτουν ἐκ τῆς ἐφαρμογῆς τοῦ «πλαίσιου» περὶ συμπροσευχῆς, ἀπεφασίσθη ὅπως ἐπιλύονται ὑπὸ τῆς Διαρκοῦς Ἐπιτροπῆς, περὶ ἧς ὁ λόγος κατωτέρω.

#### 4. Λήψις ἀποφάσεων

Ἐπειδὴ αἱ Ὄρθοδοξοὶ Ἐκκλησίαι ἀποτελοῦν μειοψηφίαν ἐντὸς τοῦ ΠΣΕ, ἡ λήψις ἀποφάσεων διὰ τῆς ἀρχῆς τῆς πλειοψηφίας πολλάκις ἀπέβαιναν εἰς βάρος τῶν Ὄρθοδόξων καὶ ὠδήγει εἰς ἐνέργειαν τοῦ ΠΣΕ ἀπαράδεκτους δι' αὐτοῦς. Ἡ Εἰδικὴ Ἐπιτροπὴ προέτεινε καὶ ἐγένετο ἀποδεκτόν, ὅπως αἱ ἀποφάσεις λαμβάνονται διὰ κοινῆς συναινέσεως καὶ ὁμοφωνίας (consensus). Κατὰ τὰς δύο προσεχεῖς συνεδριάσεις τῆς ΚΕ ἕως τῆς συγκλήσεως τῆς 9ης Γενικῆς Συνελεύσεως, θὰ δοθῇ ἡ εὐκαιρία νὰ δοκιμασθῇ ὁ νέος τρόπος λήψεως ἀποφάσεων. Προσέτι ἀπεφασίσθη ἡ σύστασις «*Διαρκοῦς Ἐπιτροπῆς ἐπιτεύξεως ὁμοφωνίας καὶ συνεργασίας*», ἡ ὁποία, ὅπως ἀναφέρει καὶ ἡ ὄνομασία τῆς, θὰ φροντίζει διὰ τὴν ἐφαρμογὴν τῆς ἀνωτέρω ἀποφάσεως, ἀλλὰ καὶ θὰ ἔχῃ διηυρυμένην δικαιοδοσίαν, ἐπιμελουμένη τῆς συνεργασίας μεταξὺ Ὄρθοδόξων καὶ Διαμαρτυρομένων καὶ συνεχίζουσα τὸ ἔργον τῆς Εἰδικῆς Ἐπιτροπῆς ἐπὶ μονίμου βάσεως πλέον. Ἐως τῆς συγκλήσεως τῆς Γενικῆς

Συνελεύσεως τοῦ ΠΣΕ, τὰ καθήκοντα τῆς συστηθησομένης Διαρκοῦς Ἐπιτροπῆς θὰ ἀσκή τὸ Ἐκτελεστικὸν Συμβούλιον τῆς «Εἰδικῆς Ἐπιτροπῆς ἐπὶ τῆς Συνεργασίας τῶν Ὄρθοδόξων μετὰ τοῦ ΠΣΕ».

#### 5. Μέλη τοῦ ΠΣΕ καὶ ἐκπροσώπησις

Βάσει τῶν προτάσεων τῆς Εἰδικῆς Ἐπιτροπῆς, συνεργασθείσης καὶ μετὰ τῆς Εἰδικῆς πρὸς τοῦτο συσταθείσης «ὀμάδος ἐργασίας», ἀπεφασίσθη ἡ ἐπεξεργασία τοῦ ἄρθρου 1 τοῦ Καταστατικοῦ τοῦ ΠΣΕ, ὥστε νὰ εἰσαχθῇ ἡ ὑπὸ τῆς «ὀμάδος ἐργασίας» προταθεῖσα καὶ ἐγκριθεῖσα νέα κατηγορία «συνδεδεμένων μελῶν». Ἐπίσης, κατόπιν προτάσεως τῆς αὐτῆς «ὀμάδος ἐργασίας» ἀπεφασίσθη ὅπως ἀυξηθοῦν αἱ ἀπαιτήσεις διὰ τὴν εἰσοδοχὴν νέων μελῶν εἰς τὸ ΠΣΕ, διὰ τῆς προσθήκης νέων, αὐστηροτέρων θεολογικῶν κριτηρίων.

Αἱ ἀνωτέρω ἀποφάσεις, πληροῦσαι τὰς ὑπὸ τῶν ὀρθοδόξων τεθεῖσας προϋποθέσεις διὰ τὴν περαιτέρω συνεργασίαν αὐτῶν μετὰ τοῦ ΠΣΕ, ἐλήφθησαν διὰ συντριπτικῆς πλειοψηφίας, τοῦθ' ὅπερ προδικάζει τὴν τελικὴν ἐγκρίσιν ὑπὸ τῆς 9ης Γενικῆς Συνελεύσεως.

### Γ. ΣΥΖΗΤΗΣΕΙΣ ΕΝ ΟΛΟΜΕΛΕΙΑ

1. Εἰς δύο συνεδριάσεις τῆς Ὁλομελείας ἡ Ἐπιτροπὴ Πίστεως καὶ Τάξεως ἐξέθεσε τὰ τῶν ἐργασιῶν αὐτῆς ἐπὶ τῶν θεμάτων τῆς Ἐκκλησιολογίας καὶ τοῦ Βαπτίσματος. Κατόπιν συζητήσεως ἡ ΚΕ ἀνέθεσεν εἰς τὴν Ἐπιτροπὴν Πίστεως καὶ Τάξεως τὴν περαιτέρω διερεύνησιν τῆς Δυνατότητος καὶ τῶν δυσκολιῶν ὡς πρὸς τὸ θέμα τῆς ἀμοιβαίας ἀναγνωρίσεως τοῦ βαπτίσματος.

2. Ἡ Κεντρικὴ Ἐπιτροπὴ συνεζήτησε τὸ θέμα τῆς συστρατεύσεως τῶν ἐκκλησιῶν εἰς τὴν καταπολέμησιν τοῦ φυλετισμοῦ (ρατσισμοῦ), συστήσασα ὅπως αἱ ἐκκλησίαι ἐργασθῶν περαιτέρω πρὸς ἐξάλειψιν τῶν αἰτίων καὶ πρὸς καταλλαγὴν μεταξὺ τῶν ἀνθρώπων καὶ τῶν ἐθνικῶν ὁμάδων καὶ ἐπικράτησιν τῆς δικαιοσύνης. Τὰ ἀποτελέσματα τῶν ἐνεργειῶν αὐτῶν θὰ ἀναφερθοῦν εἰς τὴν 9ην Γενικὴν Συνέλευσιν.

3. Κατόπιν συστάσεως τῆς Ἐπιτροπῆς Προγράμματος ἐνεκρίθη τὸ θέμα τῆς προσεχοῦς «Συνελεύσεως ἐπὶ τῆς Παγκοσμίου Ἱεραποστολῆς καὶ Εὐαγγελισμοῦ» τὸ 2005. Τὸ θέμα θὰ εἶναι: «Κεκλημένοι ἐν Χριστῷ, διὰ νὰ εἴμεθα κοινότητες καταλλαγῆς καὶ σωτηρίας», καὶ ὁ σκο-



πός: «νά καταστοῦν ἱκανοὶ οἱ συμμετέχοντες νά ἐκπληρώσουν περαιτέρω τὴν κλησιν των πρὸς τὴν κοινὴν ἀποστολὴν καὶ ἐργασίαν πρὸς καταλλαγὴν καὶ σωτηρίαν ἐν Χριστῷ ἐντὸς τοῦ κόσμου τοῦ Θεοῦ». Ἡ ΚΕ ἐνέκρινεν ἐπίσης τὸν κατάλογον τῶν προταθέντων πεντακοσίων ἐπισήμων συμμετασχόντων εἰς τὴν ὡς ἄνω Συνέλευσιν.

4. Εἰς τὴν ΚΕ συνεζητήθη ἐπίσης καὶ ἐνεκρίθη ἡ μετὰ τῶν λοιπῶν ἐγγράφων συνυποβαλλομένη βραχεῖα ἔκθεσις περὶ τῆς παραλλήλως ἐν Johannesburg Συναντήσεως Κορυφῆς, περιέχουσα σειρὰν εἰδικῶν προτάσεων πρὸς τὰς ἐκκλησίας-μέλη.

5. Εἰς εἰδικὴν συγκέντρωσιν προεβλήθη video περὶ τῶν συγκρούσεων ἐν Παλαιστίνῃ καὶ ἡ ΚΕ ἀπεφάσισεν, ὅπως συστήσῃ τοῦτο εἰς τὰς ἐκκλησίας-μέλη πρὸς ὅσον τὸ δυνατόν εὐρύτεραν διάδοσιν.

#### Δ. ΔΙΕΘΝΗ ΘΕΜΑΤΑ

Μετὰ πρότασιν τῆς Ἐκτελεστικῆς Ἐπιτροπῆς ἡ ΚΕ ἀνέθεσεν εἰς τὴν Ἐπιτροπὴν Δημοσίων Ὑποθέσεων τὴν ἐπεξεργασίαν κειμένων ἐπὶ τῶν κατωτέρω θεμάτων:

- 1) Περὶ τῆς καταστάσεως ἐν Νοτίῳ Ἀσίᾳ.
- 2) Περὶ τῆς εἰρηνευτικῆς διαδικασίας ἐν Σουδάν.
- 3) Περὶ τῆς βίας ἐν Κολομβίᾳ.
- 4) Περὶ τῶν συγκρούσεων ἐν Παλαιστίνῃ.
- 5) Περὶ τῶν κινδύνων μᾶς στρατιωτικῆς ἐπιθέσεως ἐναντίον τοῦ Ἰράκ.
- 6) Περὶ τῆς τραγωδίας τῆς 11ης Σεπτεμβρίου 2002 καὶ τῶν ἀντιδράσεων τῆς Κυβερνήσεως τῶν ΗΠΑ.

Εἰδικώτερον ὡς πρὸς τὸ ὑπ' ἀρ. 4 θέμα, ἡ ὀλομέλεια ἐνέκρινε ψήφισμα, διὰ τοῦ ὁποίου ζητεῖται ὁ σεβασμὸς τῶν Ἱερῶν Προσκυνημάτων καὶ διατυποῦται ἡ ἀπαίτησις, ὅπως οἱ ναοὶ χρησιμοποιοῦνται ἀποκλειστικῶς ὡς χῶροι λατρείας, ἀποφευγομένης τῆς καταλήψεως καὶ χρήσεως αὐτῶν δι' ἄλλους σκοποὺς καὶ δὴ πολεμικοὺς (περίπτωσης Ναοῦ τῆς Γεννήσεως ἐν Βηθλεέμ). Παραλλήλως, ἡ Ἐπιτροπὴ ὑπέβαλλεν ἔκκλησιν πρὸς τὸν ἀρμόδιον ὑπουργὸν τῆς Ἰσραηλινῆς κυβερνήσεως πρὸς ἀναγνώρισιν τοῦ Πατριάρχου Ἱεροσολύμων κ. Εἰρηναίου. Σχετικὴν ἐπιστολὴν ἀπέστειλε καὶ ὁ Γενικὸς Γραμματεὺς τοῦ ΠΣΕ κ. Κ. Raiser πρὸς τὸν πρωθυπουργὸν τοῦ Ἰσραήλ κ. Σαρὸν.

Τὰ ὑπὸ τῆς Ἐπιτροπῆς Δημοσίων Ὑποθέσεων καταρτισθέντα καὶ ὑπὸ τῆς ΚΕ ἐγκριθέντα κείμενα συνυποβάλλονται.

#### Ε. ΕΣΩΤΕΡΙΚΑ ΘΕΜΑΤΑ

1. Ἡ Ἐπιτροπὴ συνεζήτησε καὶ ἀπεδέχθη τὴν εἰσήγησιν περὶ ἀξιολογήσεως τῆς ἐργασίας καὶ τοῦ προγραμματισμοῦ τῶν ὑπηρεσιῶν τοῦ ΠΣΕ.

2. Διὰ μακρῶν συνεζητήθη ἡ κρίσιμος οἰκονομικὴ κατάσταση τοῦ ΠΣΕ. Συγκεκριμένως, τὰ ἔσοδα προβλέπονται διὰ τὸ 2003 εἰς 41,7 ἑκατομμύρια ἑλβετικά φράγκα, ἥτοι κατὰ 5 ἑκατομμύρια ὀλιγώτερα τῶν τοῦ 2001. Ἡ ΚΕ ποιεῖται ἔκκλησιν πρὸς τὰς ἐκκλησίας, ὅπως αὐταὶ συμβάλουν εἰς τὴν λύσιν τοῦ οἰκονομικοῦ προβλήματος τοῦ ΠΣΕ, συνεχίζουσιν τὴν καταβολὴν τῶν εισφορῶν των εἰς τὸ αὐτὸ ὕψος ἢ καὶ ἐνδεχομένως εἰς μεγαλύτερον.

3. Ληγούσης τῆς θητείας τοῦ Γενικοῦ Γραμματέως ἡ Ἐπιτροπὴ ἐξέλεξε 18μελῆ ἐπιτροπὴν, πρὸς ἀξιολόγησιν τῶν ὑποψηφίων διὰ τὸ πρόσωπον τοῦ νέου Γενικοῦ Γραμματέως. Ἐκ τῶν 18 μελῶν τὰ 3 εἶναι Ὁρθόδοξα (ὁ Ἀρχιεπίσκοπος Ἀλβανίας κ. Ἀναστάσιος, ὁ ρώσος Ἐπίσκοπος κ. Ἰλαρίων καὶ ἡ ἐξ ΗΠΑ κ. Mackoul) καὶ 2 εἶναι Προχαλκηδόνιοι.

4. Ὡς τόπος συγκλήσεως τῆς 9ης Γενικῆς Συνελεύσεως τοῦ ΠΣΕ, ἥτις προβλέπεται νά συνέλθῃ κατὰ τὰς ἀρχὰς τοῦ 2006, ὠρίσθη τὸ Porto Alegre τῆς Βραζιλίας, ἐπικρατήσαν κατὰ τὴν ψηφοφορίαν τῶν δύο ἄλλων ὑποψηφίων χωρῶν, ἥτοι τῆς Κύπρου καὶ τῆς Κορέας.

#### ΣΤ. ΠΑΡΑΤΗΡΗΣΕΙΣ

1. Ἡ παροῦσα Σύνοδος τῆς ΚΕ τοῦ ΠΣΕ ἀποτελεῖ κατὰ τὴν ταπεινὴν ἡμῶν γνώμην σταθμὸν ἐν τῇ ἱστορίᾳ τῶν σχέσεων τῶν Ὁρθοδόξων μετὰ τοῦ ΠΣΕ. Εἶναι γνωστόν, ὅτι ἡ ἀγιωτάτη Ἐκκλησία τῆς Ἑλλάδος, ὁμοῦ μετὰ τοῦ Οἰκουμενικοῦ Πατριαρχείου καὶ ἑτέρων Ὁρθοδόξων Ἐκκλησιῶν, ὑπῆρξεν ἰδρυτικὸν μέλος τοῦ ΠΣΕ. Παρὰ ταῦτα, αἱ σχέσεις τῶν Ὁρθοδόξων μετὰ τοῦ οἰκουμενικοῦ αὐτοῦ ὀργανισμοῦ δὲν ὑπῆρξαν πάντοτε ἀρμονικαί. Τοῦτο ὀφείλεται κατὰ κύριον λόγον, εἰς τὸ γεγονός, ὅτι οἱ Ὁρθόδοξοι ἀποτελοῦν μειοψηφίαν ἐντὸς τοῦ Συμβουλίου (περίπου 1/5 ἢ 1/4, ἐὰν συνυπολογισθοῦν καὶ αἱ μεθ' ὧν στενῶς συνεργαζόμεθα προχαλκηδόνιοι ἐκκλησίαι), τοῦθ' ὅπερ καθιστᾷ ἰσχνὴν τὴν φωνὴν καὶ παρουσίαν ἡμῶν ἐν αὐτῷ. Ἡ αὐτοσυνειδησία τῆς Ὁρθοδόξου Ἐκκλησίας, ὅτι αὐτὴ ἀποτελεῖ τὴν Μίαν, ἀγίαν,

καθολικὴν καὶ ἀποστολικὴν Ἐκκλησίαν, εἶναι ἐξ ἄλλου διὰ πολλοὺς Προτεστάντας ἀκατανόητος, τοῦτο ὅμως δὲν δημιουργεῖ πολλὰ προβλήματα, διότι ὁ κύριος σκοπὸς τοῦ ΠΣΕ δὲν εἶναι ὁ Διάλογος, ἀλλὰ ἡ συνεργασία ἐπὶ πολλῶν ἐπιπέδων, ἰδίως κοινωνικῶν καὶ ἠθικῶν.

Πληθυνομένων σὺν τῇ παραόδῳ τοῦ χρόνου τῶν ἐκκλησιῶν-μελῶν τοῦ ΠΣΕ, κατὰ βάσιν προτεσταντικῶν ὁμολογιῶν, ἐμειοῦτο συνεχῶς ἡ ποσοστιαία συμμετοχὴ τῶν Ὁρθοδόξων καὶ ἐπληθύνοντο τὰ συναφῆ προβλήματα. Ἡ συμμετοχὴ τῶν Ὁρθοδόξων καθίστατο ὀσημέραι προβληματικώτερα καὶ ἐπυκνοῦντο αἱ φωναί, αἱ ζητοῦσαι ἀναθεώρησιν τῶν σχέσεων μετὰ τοῦ ΠΣΕ.

Τὸ ζήτημα ἐτέθη ἐπιτακτικῶς κατὰ τὴν τελευταίαν (8ην) ἐν Χαράρε Γενικὴν Συνέλευσιν, ἣτις, πρὸς ἀντιμετώπισιν τῆς καταστάσεως, συνέστησεν εἰδικὴν ἐπιτροπὴν ἐξ ἴσου ἀριθμοῦ μελῶν Ὁρθοδόξων καὶ Διαμαρτυρομένων, μὲ τὴν ἐντολὴν ὅπως ἐντὸς τριετίας εἰσηγηθῆ εἰς τὴν ΚΕ τὰ δέοντα, ἣτις θὰ διαβιβάσει περαιτέρω τὰς ἀποφάσεις τῆς εἰς τὴν μέλλουσαν (9ην) Γενικὴν Συνέλευσιν πρὸς τελικὴν ἔγκρισιν.

Ἡ ἐπιτροπὴ εἰργάσθη ἐξετάσασα ἐνδελεχῶς τὰ θέματα, ὑπέβαλε δὲ τὴν εἰσήγησίν τῆς, ἣτις καὶ ἐνεκρίθη, κατὰ τὰ ἀνωτέρω ὑπὸ στοιχεῖον Β διαλαμβανόμενα. Αἱ ἀποφάσεις αὐταὶ τῆς ΚΕ ἀποτελοῦν κατ' οὐσίαν ἀποδοχὴν ἀπάντων τῶν αἰτημάτων τῶν Ὁρθοδόξων.

2. Ὁφείλομεν νὰ τονίσωμεν, ὅτι ἡ φωνὴ τῶν Ὁρθοδόξων ἐντὸς τοῦ Διεθνoῦς αὐτοῦ ἐκκλησιαστικοῦ ὀργανισμοῦ ἦτο κατὰ τὴν διεξαχθεῖσαν Συνέλευσιν ἠχηρὰ καὶ

ἡ θέσις αὐτῶν ἰσχυρά. Αἱ ὀρθόδοξοι ἐκκλησιολογικαὶ θέσεις προεβλήθησαν καὶ ὑπεστηρίχθησαν σθεναρῶς, οἱ δὲ ἑτερόδοξοι ἀδελφοί μας ἤκουον αὐτὰς μετὰ πολλῆς προσοχῆς καὶ ἐνδιαφέροντος. Φρονοῦμεν ταπεινῶς, ὅτι, πέρα τοῦ κηρύγματος πρὸς τοὺς ἔσω καὶ τῆς ἱεροστολῆς πρὸς τοὺς ἔξω, ἡ κλήσις ἡμῶν τῶν Ὁρθοδόξων κατὰ τὴν ἐποχὴν τῆς παγκοσμιοποιήσεως περιλαμβάνει καὶ τὴν προβολὴν τῶν ὀρθοδόξων ἀληθειῶν πρὸς τὰς ἐκτὸς τῆς Μιᾶς Καθολικῆς Ἐκκλησίας ἡμῶν κοινότητας, τὰς πιστευούσας εἰς τὸν Τριαδικὸν Θεόν, ὁμολογούσας τὸν θεάνθρωπον Χριστὸν ὡς Κύριον καὶ Σωτῆρα καὶ βεβαπτισμένους εἰς τὸ ὄνομα τοῦ Πατρὸς καὶ τοῦ Υἱοῦ καὶ τοῦ Ἁγίου Πνεύματος. Καὶ μόνον τοῦτο δύναται νὰ δικαιώσῃ τὴν παρουσίαν ἡμῶν ἐν τῷ ΠΣΕ.

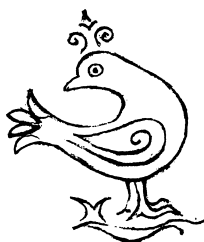
3. Οὐχὶ ἥσσονος σημασίας εἶναι αἱ παρεμβάσεις τοῦ ΠΣΕ εἰς τὸ διεθνὲς γίνεσθαι. Τοῦτο, πλεον τοῦ ὅτι ἀποτελεῖ καθῆκον τῆς Ἐκκλησίας, ὠφελεῖ εἰδικώτερον τοὺς ἐμπεριστάτους ἀδελφοὺς ἡμῶν Ὁρθοδόξους, ὡς π.χ. εἰς τὴν περίπτωσιν τοῦ Πατριαρχείου Ἱεροσολύμων, περὶ ἧς ἀνωτέρω ὑπὸ σημεῖον Δ.

Ταῦτα ὑποβάλλοντες εὐσεβάστως καὶ ἐν εὐχαριστίᾳ διὰ τὴν τιμὴν νὰ ἐκπροσωπήσωμεν τὴν ἀγιωτάτην Ἐκκλησίαν τῆς Ἑλλάδος διατελοῦμεν.

Μετὰ βαθυτάτου σεβασμοῦ

† Ὁ Μητροπολίτης Καλαβρύτων καὶ Αἰγιαλείας  
Ἄμβρόσιος

Ὁ καθηγητὴς Γεώργιος Ἄντ. Γαλίτης



**ΣΕΒΑΣΜΙΩΤΑΤΟΥ  
ΜΗΤΡΟΠΟΛΙΤΟΥ  
ΝΕΑΣ ΣΜΥΡΝΗΣ  
κ. ΣΥΜΕΩΝ**

(30 Νοεμβρίου 2002)

Μακαριώτατε καὶ Σεπτὲ Προκαθήμενε τῆς Ἁγίας Ἐκκλησίας μας καὶ Τοποτηρητὰ τῆς Ἱερᾶς Μητροπόλεως Νέας Σμύρνης,

Σεβασμιώτατε Μητροπολίτα Περγάμου κ. Ἰωάννη, Ἐκπρόσωπε τῆς Α.Θ.Π. τοῦ Οἴκουμενικοῦ Πατριάρχου κ. Βαρθολομαίου,

Σεβασμιώτατε Μητροπολίτα Καρθαγένης κ. Χρυσόστομε, Ἐκπρόσωπε τοῦ Μακαριωτάτου Πάπα καὶ Πατριάρχου Ἀλεξανδρείας κ. Πέτρου,

Σεβασμία χορεία τῶν ἁγίων Ἱεραρχῶν,

Προσφιλεῖς Συμπρεσβύτεροι καὶ Διάκονοι,

Κύριοι Ὑπουργοί,

Κύριε Δήμαρχε Νέας Σμύρνης,

Κύριοι Δήμαρχοι Παλαιοῦ Φαλήρου, Ἀλίμου καὶ Ἀργυρουπόλεως,

Ἀξιότιμα μέλη τῶν οἰκείων Δημοτικῶν Συμβουλίων,

Ἐλλογιμώτατοι κύριοι Καθηγηταί,

Ἀξιότιμοι Πρόεδροι Συλλόγων καὶ Τοπικῶν Ὄργανώσεων,

Ἀπαξάπαντες ἐκλεκτοὶ Προσκεκλημένοι,

Ἀγαπητοὶ ἐν Χριστῷ ἀδελφοί, τίμα μέλη τῆς Τοπικῆς μας Ἐκκλησίας·

Ἄν ἡ ὥρα τῆς ἐπισκοπικῆς ἐκλογῆς μου συνοδευόταν ἀπὸ τὰ αἰσθήματα τῆς κατ' ἄνθρωπον χαρᾶς· ἂν ἡ ὥρα τοῦ μυστηρίου τῆς εἰς Ἐπίσκοπον χειροτονίας μου συνεκλόνηζε τὸ ὀστράκινο σκεῦος μου καὶ πλημμύριζε τὴν ψυχὴ μου ἀπὸ ἱερὸ φόβο γιὰ τὸ θαῦμα ποὺ τὴν ὥρα ἐκείνη συνετελεῖτο, ἡ σημερινὴ εἰσοδός μου στὴν ἔδρα τῆς Ἱερᾶς Μητροπόλεώς μας καὶ στὸν Μητροπολιτικὸ μας Ναὸ καὶ ἡ ἀνάβασή μου στὸν ἱστορικὸ τοῦτο θρόνο, ποὺ ἀπὸ τὴν παλαιὰ καὶ πολὺκλαυστη Σμύρνη μεταφυτεύθηκε στὴ Νέα Σμύρνη, μὲ κάνει νὰ ριγῶ.

Μὲ κάνει νὰ ριγῶ ὅταν ἀναλογίζομαι ὅτι ὁ ἀρχιερατικὸς τοῦτος θρόνος — μαζὶ μὲ τὸ Τέμπλο καὶ τὸν Ἄμβωνα— συνδέει αἰσθητὰ τὴ Νέα μὲ τὴν παλαιὰ Σμύρνη· τοὺς ἐπισκόπους τῆς Νέας Σμύρνης μὲ τοὺς ἀγγέλους-Ἐπισκόπους, κατὰ τὴν Ἀποκάλυψη (2, 8), τῆς παλαιᾶς καὶ ἀλησμόνητης Σμύρνης.

Μὲ κάνει νὰ ριγῶ ὅταν σκέπτομαι ὅτι στὸν θρόνο τοῦτο τοῦ Ἱεροῦ Ναοῦ ἁγίου Ἰωάννου Θεολόγου Σμύρνης ἀνέβαινε ὁ Μητροπολίτης Σμύρνης Γρηγόριος, κατοπινὸς Πατριάρχης ΚΠπόλεως καὶ ἱερομάρτυς Γρηγόριος ὁ Ε΄.

Μὲ κάνει νὰ ριγῶ ὅταν ἀναλογίζομαι ὅτι στὸν θρόνο τοῦτο ἀνέβαινε καὶ ὁ τελευταῖος Μητροπολίτης Σμύρνης καὶ ἐθνοἱερομάρτυς, ὁ ἅγιος Χρυσόστομος.

Τὸ ρίγος τοῦτο ποὺ μὲ διαπερνᾷ καὶ τὸ θάμβος ποὺ μὲ συνέχει φέρνει στὴ σκέψη καὶ τὰ χεῖλη μου τὰ λόγια ποὺ ἀπευθύνει ὁ ἴδιος ὁ Θεὸς στὸν Μωυσῆ ὅταν πλησίαζε στὸ ὄρος Χωρήβ γιὰ νὰ δεῖ τὸ θαυμαστὸ φαινόμενο τῆς φλεγομένης καὶ μὴ κατακαιομένης Βάτου: «*Μωυσῆ, Μωυσῆ, μὴ ἐγγίσης ὄδε, λῦσαι τὸ ὑπόδημα ἐκ τῶν ποδῶν σου· ὁ γὰρ τόπος, ἐν ᾧ σὺ ἔστηκας, γῆ ἁγία ἐστὶ*» (Ἔξ. 3, 4-5).

Ριγῶ ἀκόμη καὶ γιὰ τὸ γεγονὸς ὅτι ἀξιῶνομαι νὰ ἀνέλθω στὸν ἐπισκοπικὸ θρόνο τῶν δύο προκατόχων μου, τῶν ἀοιδίμων Ἱεραρχῶν Χρυσοστόμου Βούλτσου καὶ Ἀγαθαγγέλου Ταμπουρτζάκη, οἱ ὅποιοι ὑπῆρξαν καὶ προϋστάμενοί μου· κοντὰ τοὺς διακόνησα ὡς κήρυξ τοῦ Εὐαγγελίου ἐπὶ εἰκοσιτρία ὀλόκληρα χρόνια. Ἀποτελεῖ ξεχωριστὴ τιμὴ γιὰ μένα τὸ ὅτι εὐδόκησε ὁ Θεὸς νὰ ἀναδειχθῶ καὶ διάδοχός τους. Ἄς εἶναι αἰωνία ἡ μνήμη τους καὶ ἡ ἀνάπαυσή τους «*ἐνθα οἱ δίκαιοι ἀναπαύονται*».



Ἀπὸ τὴν ἐνθρόνισή τοῦ Σεβ. Μητροπολίτου Ν. Σμύρνης, κ. Συμεών (30.11.2002).

Παράλληλα μὲ αὐτὴ τὴν τιμὴ, συνυπάρχει καὶ μιὰ ἄλλη: ἐνῶ ἐκεῖνοι ἤρθαν στὴν Ἱερὰ Μητρόπολή μας ἀπὸ ἄλλου —ἀπὸ Δωδώνης ὁ πρῶτος καὶ ἀπὸ Διδυμοτείχου ὁ δεύτερος—, ἡ ταπεινότης μου εἶναι ὁ πρῶτος Ἐπίσκοπος ποὺ ἐξελέγη καὶ χειροτονήθηκε ἐπὶ τοῦτο· ἐπίσκοπος καὶ Μητροπολίτης Νέας Σμύρνης.

Τὸ ρίγος καὶ τὸ θάμβος ποὺ μὲ συνέχουν ἔχουν καὶ μιὰν ἄλλη, ἐξίσου βασικὴ, θὰ ἔλεγα, αἰτία. Εἶναι τὸ βάρος καὶ οἱ εὐθύνες τοῦ ὑψηλοῦ λειτουργήματος ποὺ ἀναλαμβάνω ὡς Ἐπίσκοπος τῆς Ἐκκλησίας καὶ Μητροπολίτης Νέας Σμύρνης. Καὶ ἐὰν ὅλον αὐτὸ τὸν καιρὸ, ποὺ τὸ πρᾶγμα συνεζητεῖτο καὶ ποὺ τελικὰ —χάριτι Κυρίου— ἐγινε πραγματικότητα μὲ τὴν ἐκλογή καὶ τὴ χειροτονία μου, πολλές φορές μοῦ προκάλεσε ἀγωνία καὶ φόβο, σήμερα μὲ τὴν εἴσοδό μου στὴν πόλη καὶ τὴν ἄνοδο στὸν ἐπισκοπικὸ μου θρόνο, καθὼς ἀτενίζω τὰ πρόσωπα ὄλων σας, ἡ συναίσθηση αὐτὴ τῶν εὐθυνῶν κυριολεκτικὰ μὲ συνθλίβει.

Μὲ αὐτὰ τὰ ἱερὰ αἰσθήματα, σεβάσμιοι Πατέρες καὶ προσφιλεῖς ἐν Κυρίῳ ἀδελφοί μου, εὐρίσκομαι αὐτὴ τὴν ἱερὴ ὥρα ἀνάμεσά σας. Καὶ τὰ αἰσθήματα αὐτά, ὅσο κι ἂν προσπαθοῦσα, θὰ ἦταν ἀδύνατον νὰ τὰ ἀποκρύψω.

Ἐπικαλούμενος τὴν πανσθενουργὸ δύναμη τοῦ Παντοδύναμου Κυρίου, τὴν εὐλογία τῆς ἁγίας ἐνδόξου μεγαλομάρτυρος καὶ ἰσαποστόλου Φωτεινῆς, προστάτιδος

τόσο τῆς παλαιᾶς ὅσο καὶ τῆς Νέας Σμύρνης, τὶς πρεσβείες τῶν ἁγίων ἐπισκόπων Σμύρνης Βουκόλου, Πολυκάρπου καὶ τοῦ τελευταίου Μητροπολίτου τῆς καὶ ἔθνοϊερομάρτυρος Χρυσοστόμου, τοῦ προστάτου μου ὀσίου Πατρὸς Συμεών τοῦ Νέου Θεολόγου καὶ τοῦ ἁγίου ἐνδόξου Ἀποστόλου Ἀνδρέου τοῦ Πρωτοκλήτου, ἴσταμαι τὴν ἱερὴ καὶ ἐπίσημη αὐτὴ ὥρα ἐνώπιόν σας γιὰ νὰ σᾶς καταστήσω κοινωνοὺς τοῦ φρονήματος, τῶν προθέσεων, τῶν ὁραματισμῶν, ποὺ συνιστοῦν τὸ θησαυρισμὰ τῆς καρδιάς μου καὶ τὰ ὁποῖα θὰ ἀποτελέσουν τὴ βάση καὶ τὰ πλαίσια τῆς ἐπισκοπικῆς διακονίας μου.

Α΄

Ἐπιτρέψατέ μου, ὅμως, προηγουμένως νὰ ἐκφράσω τὶς εὐγνώμονες εὐχαριστίες μου πρὸς τὸν τετιμημένο Προκαθήμενο τῆς ἁγίας Ἐκκλησίας μας, Μακαριώτατο Ἀρχιεπίσκοπο Ἀθηνῶν καὶ πάσης Ἑλλάδος κ. Χριστόδουλο, καὶ τοὺς Σεβασμιωτάτους Μητροπολίτας, ποὺ συγκροτοῦν τὴν Ἱερὰ Σύνοδο τῆς σεπτῆς Ἱεραρχίας, γιὰ τὴν τιμὴν μου μὲ τὴν ἐμπιστοσύνη τους καὶ μὲ τὴν τιμία ψήφο τους μὲ ἀνέδειξαν Μητροπολίτη καὶ ποιμένα πνευματικὸ τῆς Ἱερᾶς Μητροπόλεως Νέας Σμύρνης, Παλαιῶ Φαλήρου, Ἀλίμου καὶ Ἀργυρουπόλεως.

Τὸν Μακαριώτατο Ἀρχιεπίσκοπό μας ὀφείλω νὰ εὐχαριστήσω θερμὰ καὶ διότι ἀπὸ τὴν ὥρα τῆς ἐκδημίας τοῦ μακαριστοῦ προκατόχου μου κυροῦ Ἀγαθαγγέλου ἐκεῖνος ὡς Τοποτηρητὴς μὲ τὴν πατρικὴ ἀγάπη του, τὴν πολλὴ φροντίδα, τὴν ἱεροπρεπῆ λειτουργικὴ παρουσία καὶ τὸν θερμουργὸ λόγον του ἀναπλήρωσε τὸ κενὸ καὶ ζέστανε τὶς καρδιὰς ὄλων μας.

Εὐχαριστῶ ἀκόμη ἀπὸ καρδιάς καὶ ὄλους ἐσᾶς, τοὺς Σεβασμιωτάτους καὶ Θεοφιλεστάτους Ἱεράρχες, τοὺς ἀδελφούς συμπρεσβυτέρους καὶ διακόνους, τοὺς ὀσιωτάτους μοναχοὺς καὶ τὶς μοναχές, τοὺς ἐντιμοτάτους ἄρχοντες, τοὺς ἐλλογιμωτάτους Καθηγητές, ἀλλὰ καὶ τὸ πλῆθος τῶν ἐν Χριστῷ ἀδελφῶν, πού σπεύσατε —πολλοὶ μάλιστα καὶ ἀπὸ πολὺ μακριά— νὰ παραστεῖτε στὴ σημερινὴ χαρὰ τῆς τοπικῆς Ἐκκλησίας μας καὶ νὰ τιμήσετε μὲ τὴν παρουσία καὶ νὰ στηρίζετε μὲ τὴν προσευχὴ σας ἐμὲ τὸν ταπεινὸ Ἐπίσκοπον, πού σήμερον ἐνθρονίζομενος ἀναλαμβάνω τὰ ποιμαντικά μου καθήκοντα καὶ ἐγκαινιάζω τὴν ἀποστολικὴ διακονία μου.

Εὐχαριστῶ ἐπίσης εὐλικρινῶς καὶ ὄλους ἐκείνους πού μόχθησαν γιὰ νὰ προετοιμάσουν τὴν τελετὴ τῆς ἐνθρονίσεώς μου μὲ τρόπο πού νὰ ἀνταποκρίνεται στὴν ἐκκλησιαστικὴ μας παράδοση, ἀλλὰ καὶ στὰ εὐγενῆ αἰσθήματα τοῦ πιστοῦ λαοῦ μας.

Δυὸ λόγια καρδιακῆς εὐχαριστίας καὶ πρὸς τὸν Αἰδεσιμολογιώτατο Πρωτοσύγκελλο τῆς Ἱερᾶς Ἀρχιεπισκοπῆς Ἀθηνῶν καὶ προσφιλῆ ἐν πνεύματι ἀδελφό μου π. Θωμᾶ Συνοδινό, ὁ ὁποῖος —κατ' ἐντολὴν τοῦ Μακαριωτάτου— κατηύθυνε τὴν προετοιμασίαν τῆς ἐνθρονίσεώς μου. Ὁ Κύριος ἄς τὸν ἐνισχύει στὴν κοπιώδη διακονία του καὶ ἄς εὐλογεῖ τὴν καλὴ οἰκογένειά του.

## Β'

Ἐχω τὸ ἀκριβὸ πρόνομον νὰ μοῦ εἶναι οἰκεῖος ὁ τόπος στὸν ὁποῖο ἔρχομαι καὶ ὁ πιστὸς λαὸς τὸν ὁποῖο καλοῦμαι, κατὰ τὸ θέλημα τοῦ Κυρίου, νὰ διαποιμᾶνω. Προἄστια τῆς πόλεως τῶν Ἀθηνῶν, οἱ τέσσερις δῆμοι τῆς Ἱερᾶς Μητροπόλεως —Νέα Σμύρνη, ἡ ἔδρα τῆς Μητροπόλεως, Παλαιὸ Φάληρον, Ἄλιμος καὶ Ἀργυρούπολη—, ὀφείλουν τὴν ὑπαρξὴ καὶ τὴν ἀνάπτυξή τους ἄφ' ἐνός στὴν τραγικὴ Μικρασιατικὴ Καταστροφὴ τοῦ '22 καὶ ἄφ' ἑτέρου στὴν ἐκρηκτικὴ πληθυσμιακὴ αὔξησι τῆς πρωτεύουσας πού συνετελέσθη μετὰ τὸν Β' παγκόσμιον πόλεμον.

Ἐδῶ, στὴ Νέα Σμύρνη, μεταφυτεύθηκε μεγάλο μέρος τοῦ ξεριζωμένου Ἑλληνισμοῦ τῆς Ἰωνίας. Ἐδῶ κτίστηκε ὁ Ἱ. Ναὸς τῆς ἁγίας Φωτεινῆς εἰς ἀνάμνησιν τοῦ λαμπροῦ Μητροπολιτικοῦ Ναοῦ τῆς παλαιᾶς Σμύρνης. Ἐδῶ οἱ πρόσφυγες Σμυρنيοὶ μετέφεραν τὰ ὄσια καὶ τὰ ἱερά τῆς Ἐκκλησίας καὶ τοῦ γένους. Ἐδῶ μεταφύτευσαν τὴν ἐκκλησιαστικὴ εὐσέβεια, τὴν πολιτιστικὴ παράδοση, τὸ ὑψηλὸ ἐπίπεδο παιδείας, τὸν δημιουργικὸν τους ζῆλον. Μὲ ἓνα λόγο, τὴν ψυχὴν τοῦ Μικρασιατικοῦ Ἑλληνισμοῦ καὶ ἰδιαίτερα τὴ μοναδικὴ καὶ ἀκτινοβόλο παράδοση τῆς Ἰακκουστῆς Σμύρνης.

Ἀναφερόμενοι στὴ σύνθεση τοῦ ποιμνίου τῆς Ἱερᾶς Μητροπόλεώς μας, δὲν πρέπει νὰ παρίδουμε καὶ ἓνα ἄλλο σημαντικὸ γεγονός· τὴν ἔλευση καὶ ἐγκατάσταση τῶν περισσοτέρων ἀδελφῶν μας Κωνσταντινουπολιτῶν στοὺς δήμους Παλαιοῦ Φαλήρου καὶ Καλαμακίου, ὅταν —μετὰ τὰ τραγικὰ γεγονότα τοῦ Σεπτεμβρίου τοῦ '55— ἀναγκάστηκαν νὰ ἐγκαταλείψουν τὴν Πόλιν. Ἔτσι, μὲ τὴν σμυρναϊκὴν παράδοση πού προϋπήρξε, ἤρθε νὰ συναντηθεῖ καὶ νὰ συνυπάρξει καὶ ἡ πολιτικὴ.

Ἄς μὴν παραλείψουμε νὰ ἀναφέρουμε ὅτι ἐδῶ, στὴ Νέα Σμύρνη, μὲ κόπους καὶ θυσίας ἔστησαν τὸ Πνευματικὸν τους Κέντρο καὶ οἱ ξεριζωμένοι ἀδελφοὶ μας Ἰμβριοι. Καὶ τὸ Κέντρο τοῦτο ἐγκαινίασε πρὸς τριετίας περὶ τοῦ ὀσπετῶς Οἰκουμενικοῦ Πατριάρχους μας, Ἰμβριος καὶ ὁ ἴδιος.

Ἡ πνευματικὴ αὐτὴ καταγωγὴ τῆς Ἱ. Μητροπόλεώς μας καὶ οἱ ὑφιστάμενοι δεσμοὶ μεγάλου μέρους τοῦ ποιμνίου τῆς μὲ τὴ Μεγάλῃ τοῦ Χριστοῦ ἐν Κωνσταντινουπόλει Ἐκκλησίᾳ μὲ ὑποχρεώνουν νὰ παρακαλέσω τὸν Ἐκπρόσωπον τοῦ Οἰκουμενικοῦ Πατριαρχείου, Σεβασμιώτατον Μητροπολίτην Περγάμου κ. Ἰωάννη, νὰ μεταφέρει στὸν Παναγιώτατον Οἰκουμενικόν Πατριάρχον μας κ. Βαρθολομαῖο καὶ τὴν περὶ αὐτὸν Ἱεραρχίαν τὰ εὐλικρινῆ αἰσθήματα σεβασμοῦ, τιμῆς καὶ ἀγάπης πού τρέφουμε πρὸς τὸ Οἰκουμενικὸν Πατριαρχεῖο μας ὄλοι μας, ὁ ταπεινὸς ἐπίσκοπος Νέας Σμύρνης, ὁ ἱερός Κληρὸς καὶ ὁ πιστὸς λαὸς τῆς.

## Γ'

Ἐπάρχει ἡ συνήθεια, τιμωτάτοι ἀδελφοὶ μου, ὁ Ἐπίσκοπος πού ἐνθρονίζεται νὰ ἐξαγγέλλει μὲ τὸν ἐνθρονιστήριον λόγον του τὶς ποιμαντικὰς πρωτοβουλίαις πού ἔχει στὸ νοῦ του νὰ πάρει καὶ τοὺς τομεῖς ἱεραποστολικῆς

δράσεως, στην ανάπτυξη τῶν ὁποίων προτίθεται νὰ ἐπιμείνει.

Ἐπιτρέψατέ μου νὰ ξεφύγω λίγο ἀπὸ αὐτὴ τὴ συνήθεια καὶ μὲ κάθε δυνατὴ συντομία νὰ καταθέσω στὴν ἀγάπη σας τὸ **πῶς**, ὑπὸ τὸ φῶς τῆς ζώσας ἐκκλησιαστικῆς παραδόσεώς μας, **ἀντιλαμβάνομαι** ἐγὼ ὁ ταπεινὸς **τὸν ἐπισκοπικό μου ρόλο, τὴν παρουσία μου** ἐν μέσῳ τοῦ Ἱ. Κλήρου καὶ τῶν ἀδελφῶν μου χριστιανῶν, **τὸν τρόπο** ἄσκησης τῆς ἐπισκοπικῆς διακονίας μου.

Μὲ τὸ ἄπειρο ἔλεος τοῦ ζῶντος καὶ ἀληθινοῦ Θεοῦ, τοῦ Πατρὸς, τοῦ Υἱοῦ καὶ τοῦ Ἁγίου Πνεύματος, ἐκλέχθηκα, χειροτονήθηκα καὶ σήμερα ἐνθρονίζομαι Μητροπολίτης τῆς Ἱερᾶς Μητροπόλεως Νέας Σμύρνης, ἐπικεφαλῆς μιᾶς ὁλόκληρης τοπικῆς Ἐκκλησίας.

Ὡς Ἐπίσκοπος τῆς Ἐκκλησίας τοῦ Χριστοῦ ποὺ παροικεῖ στὴ Νέα Σμύρνη, τὸ Παλαιὸ Φάληρο, τὸν Ἄλιμο καὶ τὴν Ἀργυρούπολη, εἶμαι φορέας τοῦ κορυφαίου χαρίσματος, τῆς «*δωρεᾶς τοῦ Ἁγίου Πνεύματος*», ποὺ καθιστᾷ ἱκανὸ τὸν Ἐπίσκοπο, παρὰ τὴν ἀνθρώπινη ἀτέλεια καὶ ἀδυναμία του (Ἐβρ. 5, 2), νὰ τελεσιουργεῖ τὸ ἔργο τῆς ἴδιας τῆς παρουσίας τοῦ Χριστοῦ στὴν Ἐκκλησία.

«*Εἰς τύπον καὶ τόπον Χριστοῦ*» καθήμενος, καλοῦμαι νὰ «*ἡγοῦμαι*», νὰ προΐσταμαι τῆς Εὐχαριστίας, τοῦ κατ' ἐξοχὴν μυστηρίου, ποὺ ἀνακεφαλαιώνει τὸ ἀπολυτρωτικὸ ἔργο τοῦ Χριστοῦ μας καὶ παράλληλα ἐνσαρκώνει ἐν τόπῳ καὶ χρόνῳ τὸ θεανθρώπινο μυστήριον τῆς Ἐκκλησίας.

Ἔργο τοῦ Ἐπισκόπου — ἔργο καὶ δικό μου ἐπομένως — εἶναι νὰ συγκροτεῖ τὴν ἐνότητα τοῦ εὐχαριστιακοῦ σώματος, τὴν ἐνότητα τῆς Ἐκκλησίας.

Κατὰ τὸν μακαριστὸ διδάσκαλό μου Ἰωάννη Καρμίρη, ὁ ἐπίσκοπος εἶναι τὸ κέντρο καὶ ὁ σύνδεσμος καὶ ὁ φορέας τῆς ἐκκλησιαστικῆς ἐνότητας τῆς ἐπισκοπικῆς ἐπαρχίας του (Ὁρθόδοξος Ἐκκλησιολογία, Ἀθήναι 1973, σ. 417). Καὶ αὐτὴ ἡ ἐνότητα δὲν εἶναι μιὰ διαρθρωτικὴ διοικητικὴ συνοχή, ἀλλὰ μετοχὴ στὴν ὄντως ζωὴ, κοινωνία ἀγάπης ἐν Χριστῷ.

«Δὲν εἶναι τυχαῖο ποὺ ἡ πρώτη Ἐκκλησία ἐξέφρασε τοὺς δεσμούς τῆς εὐχαριστιακῆς κοινότητας μὲ τοὺς ὄρους ποὺ ἐκφράζουν τοὺς δεσμούς ζωῆς ποὺ ὑφίστανται μέσα στὴν οἰκογένεια: ὁ προεστὼς τῆς Εὐχαριστίας εἶναι “πατὴρ” καὶ τὰ μέλη τοῦ εὐχαριστιακοῦ σώματος “ἀδελφοί”» (Χρήστου Γιανναρά, Ἀλφαβητάρι τῆς πίστεως, ἐκδ. Δόμος, Ἀθήνα 1983, σ. 206).

Ἄν τὰ παραπάνω ἀποτελοῦν τὴν καρδιά τοῦ ἐπισκοπικοῦ λειτουργήματος, ἡ διακονία ἐνός ἐπισκόπου

ἐμπεριέχει καὶ πολλὰ ἄλλα ἐξίσου σημαντικὰ στοιχεῖα.

Ὁ ἐπίσκοπος εἶναι ὁ κατ' ἐξοχὴν διδάσκαλος τῆς Ἐκκλησίας, ποὺ ἔχει χρέος νὰ ἱεουργεῖ τὸ Εὐαγγέλιο καὶ σὰν ἄλλος Μωυσῆς νὰ ποδηγετεῖ μὲ τὴ διδαχὴ του τὸν λαὸ τοῦ Θεοῦ, προκειμένου νὰ τὸν ὀδηγήσει στὴ γῆ τῆς ἐπαγγελίας· τὴν ἀληθὴ θεογνωσία καὶ τὴ μετοχὴ στὸ πλήρωμα τῆς ζωῆς τοῦ Χριστοῦ.

Φορέας τοῦ χαρίσματος τῆς ἱερωσύνης σὲ ὅλη τὴν πληρότητά του, ἀναδεικνύει μὲ τὴν ψῆφο του τοὺς συνεπισκόπους του καὶ χειροτονεῖ, ἐπικαλούμενος τὴ χάρι τοῦ Ἁγίου Πνεύματος, τοὺς λειτουργοὺς τῆς Ἐκκλησίας.

Διάδοχος τῶν ἁγίων Ἀποστόλων, ἔχει τὴ βαρεῖα εὐθύνη νὰ εἶναι ὁ θεματοφύλακας καὶ ὁ ἐγγυητὴς τῆς ἀποστολικότητας τῆς ἐκκλησιαστικῆς διδασκαλίας. Ἐκεῖνος διαφυλάσσει τὴν ἀποστολικὴ διδαχὴ καὶ τὴ ζωσα Παράδοση τῆς Ἐκκλησίας ἀκέραιη καὶ ἀκαινοτόμητη.

Ποιμένας πνευματικῶν τῶν λογικῶν προβάτων, διαποιμαίνει τὸν ἱερό Κλήρο καὶ τὸν πιστὸ λαὸ τῆς ἐπισκοπῆς του μὲ ἓνα σκοπὸ ποὺ ἔχει πάντοτε πρὸ ὀφθαλμῶν: τὴν ἐν Χριστῷ σωτηρία τῶν ἀδελφῶν του· μὲ ἓνα ὄραμα: τὴν εἴσοδο ὅλων στὴν ἀτελεύτητη Βασιλεία τοῦ Πατρὸς καὶ τοῦ Υἱοῦ καὶ τοῦ Ἁγίου Πνεύματος.

#### Δ'

Πῶς βλέπω τὴν παρουσία μου ἐν μέσῳ τοῦ ἱεροῦ Κλήρου καὶ τῶν ἀδελφῶν μου χριστιανῶν; Πάντοτε μὲ συγκλόνιζε ὁ λόγος τοῦ Κυρίου μας: «*Ὁ ποιμὴν ὁ καλὸς τὴν ψυχὴν αὐτοῦ τίθεισιν* (=θυσιάζει τὴ ζωὴ του) *ὑπὲρ τῶν προβάτων*» (Ἰω. 10, 11). Τώρα, ποὺ τὸ ἔλεος τοῦ Θεοῦ μὲ ἀνέδειξε ἐπίσκοπο, μὲ συγκλονίζει ἀκόμη περισσότερο.

Σὰς ἐξομολογοῦμαι, ἀδελφοί, ἂν καὶ φοβοῦμαι μήπως παρεξηγηθῶ ἐξαιτίας τῆς γενικότερης ἐκπτώσεως τῆς γλώσσας καὶ τῶν λέξεων, ποὺ παρατηρεῖται στὴν ἐποχὴ μας: Δὲν γνωρίζω τί μοῦ ἐπιφυλάσσει γιὰ τὸ αὔριο ὁ Φιλάνθρωπος Κύριός μας. Ἐγὼ πάντως ἔρχομαι σήμερα ὡς ἐπίσκοπος κοντὰ σας μὲ ἀπόφαση θανάτου. Νὰ ζήσω μαζί σας καὶ νὰ πεθάνω δίπλα σας. Νὰ σὰς διακονήσω μὲ ὅλη μου τὴν καρδιά. Νὰ προσφέρω τὴν ὑπαρξὴ μου σπονδὴ στὸν Χριστὸ καὶ τὴν Ἐκκλησία Του· κατ' ἐξοχὴν σ' ἐσᾶς, τὸ ποίμνιό μου, χάριν τοῦ ὁποίου ἀναδείχθηκα ἐπίσκοπος καὶ πνευματικὸς ποιμένας.

Ἄν, ἀδελφοί μου, πρότυπο κάθε ἐπισκόπου εἶναι ὁ

ἴδιος ὁ Κύριός μας, ὁ κατ' ἐξοχὴν «ποιμὴν καὶ ἐπίσκοπος τῶν ψυχῶν ἡμῶν» κατὰ τὸν ἀπόστολο Πέτρο (Α' Πέτρ. 2, 25), τότε ὁ λόγος Του πρὸς τοὺς μαθητές Του «ἐγὼ δὲ εἶμι ἐν μέσῳ ὑμῶν ὡς ὁ διακονῶν» — ἐγὼ ὅμως εἶμαι σὰν τὸν ὑπηρετὴ ἀνάμεσά σας — (Λουκ. 22, 27), δὲν μπορεῖ παρὰ νὰ ἀποτελεῖ τὸν θεμελιώδη κανόνα ζωῆς καὶ παρουσίας μας ὡς ἐπισκόπων τοῦ Χριστοῦ.

Χρέος καὶ ἀποστολή μας εἶναι νὰ διακονήσουμε καὶ ὄχι νὰ διακονηθοῦμε. Νὰ ὑπηρετήσουμε καὶ ὄχι νὰ ὑπηρετηθοῦμε. Νὰ δώσουμε καὶ ὄχι νὰ λάβουμε. Νὰ θυσιαστοῦμε καὶ ὄχι νὰ ἀπολαύσουμε. Νὰ ζοῦμε, ὅπως γράφει ὁ Μ. Ἀθανάσιος πρὸς τὸν Δρακόντιο, ὄχι γιὰ χάρι τοῦ ἑαυτοῦ μας, ἀλλὰ γιὰ χάρι τοῦ ποιμνίου τοῦ Χριστοῦ: «Δεῖ γὰρ εἰδέναι τε καὶ μὴ ἀμφιβάλλειν ὅτι πρὶν μὲν κατασταθῆς σαντῶ ἕξης, κατασταθεὶς δέ, οἷς κατεστάθης» (Πρὸς Δρακόντιον 2, ΒΕΠΕΣ 33, 171).

Ἡ σύνδεσμος ἀγάπης ποιμένων καὶ ποιμαινομένων, ἡ ἀνάδειξη τῆς Ἐκκλησίας ὡς «κοινωνίας ἀδελφῶν» εἶναι καὶ ἡ μυστικὴ δύναμη ποῦ ἐμπνέει καὶ τὰ ἔργα ἀγάπης μέσα στὴν Ἐκκλησία. Ὅ,τι ἀγωνιζόμαστε νὰ πραγματοποιήσουμε χάριν τῶν ἐλαχίστων ἀδελφῶν τοῦ Κυρίου (Ματθ. 25, 40), τὸ ἐπιχειροῦμε ἐν ὀνόματι τοῦ Χριστοῦ ἐν ὀνόματι τῆς ἀγάπης.

Ἡ εὐχαριστιακὴ ἐνότητα καὶ κοινωνία γίνεται καὶ ἔμπρακτη ἐνότητα ποῦ ἐμπνέεται ἀπὸ τὴν ἀγάπη· γίνεται κοινωνία τῶν ἀναγκῶν τῆς ζωῆς, μετοχὴ στὸν πόνο καὶ τὴν ἀνάγκη τοῦ ἀδελφοῦ. «Εἶτε πάσχει ἐν μέλος, συμπάσχει πάντα τὰ μέλη» (Α' Κορ. 12, 26).

Ἔτσι, αὐτὸ ποῦ ὀνομάζουμε φιλανθρωπικὴ ἢ προνοιακὴ δραστηριότητα τῆς Ἐκκλησίας δὲν εἶναι ἀλτρουϊσμός ἢ ὠφελιμιστικὴ φιλαλληλία, ἀλλὰ φανέρωση ἀληθείας καὶ πραγματοποίηση ζωῆς. Ἐδῶ ἀκριβῶς ἐγκτεῖται ἡ ριζικὴ διαφορὰ τῆς φροντίδας καὶ τῆς προνοίας, ποῦ ὀφείλει νὰ δείχνει ἡ Ἐκκλησία, ἀπὸ κάθε εἶδους κρατικὴ πρόνοια ἢ φιλανθρωπικὴ δραστηριότητα ποῦ ἀναλαμβάνει νὰ ἀσκήσει ὅποιοσδήποτε ἄλλος κοινωνικὸς φορέας.

Ἀπὸ τὸ πνεῦμα αὐτὸ τῆς ἐκκλησιαστικῆς παραδόσεως ἐμπνεόμενος καὶ ὁ νέος Ἐπίσκοπος Νέας Σμύρνης, θ' ἀγωνιστεῖ μαζί μὲ τὸν ἄρτο τῆς Εὐχαριστίας νὰ προσφέρει καὶ τὸν ἄρτο τῆς ἀγάπης· τὴν ἔμπρακτη στοργὴ τῆς Ἐκκλησίας σὲ ὅσους ἀδελφούς μας τὴ χρειάζονται. Στους γέροντες, τοὺς ἀσθενεῖς, τοὺς ἔχοντες διάφορες ἀνάγκες, τὴ νεότητα. Στὶς ἐμπερίστατες καὶ τὶς ἱεραποστολικῆς Ἐκκλησίας.

Καὶ θ' ἀγωνίζεται νὰ ἀσκεῖ τὸ χρέος τοῦτο τῆς ἀγά-

πης ὄχι «πρὸς τὸ θεαθῆναι», ἀλλὰ ἀθόρυβα καὶ ταπεινά. Κατὰ τὴν αἰώνια ἐντολὴ τοῦ Κυρίου: «Μὴ γνώτω ἡ ἀριστερά σου τί ποιεῖ ἡ δεξιὰ σου» (Ματθ. 6, 3).

Αὐτὸ βεβαίως δὲν σημαίνει ὅτι δὲν θὰ ἐνημερῶναι τὸν Ἱ. Κληρο καὶ δὲν θὰ λογοδοτεῖ στὸν πιστὸ λαό, ποῦ προσφέρει μὲ τὴν καρδιά του, ὅταν οἱ ποιμένες του τὸν ἀντιμετωπίζουν ὡς λογικὰ καὶ ὄχι ὡς ἄλογα πρόβατα.

## Ε'

Πῶς, μὲ ποιὸν τρόπο θὰ ἀσκήσω τὰ ἐπισκοπικὰ μου καθήκοντα;

1. Ἡ ἱερωσύνη ὡς ἀποστολὴ ἐμπνέεται ἀπὸ τὴν ἀγάπη· στηρίζεται στὴν ἀγάπη καὶ εἶναι ἔκφραση τῆς ἀγάπης. Τῆς ἀγάπης πρὸς τὸν Χριστὸ καὶ τῆς ἀγάπης πρὸς τὸ ποίμνιο τοῦ Χριστοῦ. Καὶ ἡ ἀγάπη τῶν ποιμένων πρὸς τοὺς ἀδελφούς τους, ποῦ καλοῦνται νὰ διαποιμάνουν, ἀποτελεῖ μίμηση καὶ προέκταση τῆς θείας ἀγάπης. Τὸ ὑπογραμμίζει πολὺ ζωηρὰ ὁ ἅγιος Ἰωάννης ὁ Χρυσόστομος στὴν ἀρχὴ τοῦ Β' λόγου του περὶ Ἱερωσύνης (PG 48, 631-632). Τὸ διατυπώνει ἀριστοτεχνικὰ ὁ ἅγιος Ἰωάννης τῆς Κλίμακος, ἀπευθυνόμενος πρὸς τὸν ποιμένα: «Ποιμένα ἀληθινὸν ἀποδείξει ἡ ἀγάπη· δι' ἀγάπην γὰρ ὁ Ποιμὴν ὁ Μέγας ἐσταυρώθη» (Πρὸς Ποιμένα 24, PG 88, 1177B).

Ἐπιθυμῶ ἡ ἐπισκοπικὴ μου διακονία νὰ εἶναι διακονία ἀγάπης· ἱερουργία τοῦ μυστηρίου τῆς θείας φιλανθρωπίας. Καλοῦμαι νὰ ἀποκαλύψω τὸ ἀληθινὸ πρόσωπο τοῦ Θεοῦ, ποῦ εἶναι ὁ Θεὸς Πατέρας, ὁ Πατέρας ὄλων τῶν ἀνθρώπων. Καλοῦμαι νὰ διδάξω καὶ νὰ ἀποδείξω ἐν τοῖς πράγμασιν ὅτι ἡ Ἐκκλησία δὲν εἶναι ἀπλῶς φιλάνθρωπη, ἀλλὰ ἡ κοινὴ Μητέρα ὄλων, ὁ Οἶκος τοῦ φιλανθρώπου Πατρὸς, ἡ οἰκογένεια τῶν τέκνων τοῦ Θεοῦ.

Ἀπόφασή μου ἀμετακίνητη, ἀδελφοί, εἶναι νὰ πολιτεύομαι μὲ ἀγάπη. Πρὸς ὅλους. Χωρὶς διακρίσεις. Χωρὶς ἐξαιρέσεις. Πρὸς τοὺς συλλειτουργούς μου, τοὺς συμπρεσβυτέρους καὶ τοὺς διακόνους, τοὺς ἀμέσους συνεργούς μου στὸν ἀμπελώνα τοῦ Κυρίου. Καὶ πρὸς τοὺς ἀδελφούς μου, τοὺς χριστιανούς μας.

Τολμῶ νὰ τὸ πῶ, καὶ ἐλπίζω νὰ μὴν παρεξηγηθῶ ἀπὸ κανένα, οὔτε νὰ μοῦ καταλογισθεῖ ὡς λαΐκισμός: Ἡ ἐποχὴ μας, περισσότερο ἀπὸ ὅποιαδήποτε ἄλλη, ἀξιώνει νὰ βλέπει στὸ πρόσωπο τοῦ ἐπισκόπου τὸν Πατέρα καὶ ὄχι

τὸν Δεσπότη. Ὑπόσχεση ἱερῆ δίνω, ὅτι θὰ λειτουργῶ ὡς ἐπίσκοπος καὶ πατέρας μὲ ὄπλο τὴν ἀγάπη, τὴ συγκατάβαση, τὴ σώζουσα φιλανθρωπία.

2. Τὸ ἔργο τοῦ Χριστοῦ, τὸ ἔργο τῶν Ἀποστόλων ὑπῆρξε «ἔργον διακονίας» (Ἐφ. 4, 12). Σὲ ἀντίθεση μὲ τοὺς ἄρχοντες καὶ τοὺς ἐξουσιαστές τοῦ κόσμου, οἱ Ἀπόστολοι, κατὰ τὶς ὑποθήκες τοῦ Κυρίου, θὰ ἔπρεπε, ἀκολουθώντας τὸ δικό Του παράδειγμα, νὰ εἶναι διάκονοι ὄλων (Μάρκ. 10, 42-45).

Ὡς διακονία καὶ ὑπηρεσία τοῦ λαοῦ τοῦ Θεοῦ ἀντιλαμβάνεται τὴν ἀποστολή του καὶ ὁ νέος Ἐπίσκοπος Νέας Σμύρνης. Πιστεύω εὐλικρινῶς, ἀδελφοί μου, ὅτι εἶναι ἀνάγκη, ὅτι ἀποτελεῖ ἐπιταγὴ τῶν καιρῶν, νὰ ἐπανεῦρουμε τὸν διακονικὸ χαρακτήρα τῆς ἱερατικῆς μας κλήσεως. Πάνω ἀπ' ὅλα, εἴμαστε διάκονοι Ἰησοῦ Χριστοῦ.

Τὸ πνεῦμα τῆς διακονίας εἶναι ἡ εἰδοποιὸς διαφορὰ μεταξὺ τῶν ἐκκλησιαστικῶν λειτουργημάτων καὶ τῶν διαφορῶν ἀξιωμάτων τοῦ κόσμου τούτου.

Ἔρχομαι, λοιπόν, κοντά σας ὡς διάκονος Ἰησοῦ Χριστοῦ ὡς ἐργάτης τῆς Ἐκκλησίας. Ἐπιθυμία μου διακαῆς εἶναι νὰ εὔρει ἐφαρμογὴ καὶ στὸ πρόσωπό μου ὁ λόγος τοῦ ἀποστόλου Παύλου: «*Ὁὐ γὰρ ζητῶ τὰ ὑμῶν, ἀλλὰ ὑμᾶς... Ἐγὼ δὲ ἥδιστα δαπανήσω καὶ ἐκδαπανηθήσομαι ὑπὲρ τῶν ψυχῶν ὑμῶν*». Δηλαδή: Δὲν ζητῶ τὰ ὑλικά ἀγαθά σας, ἀλλὰ σᾶς τοὺς ἴδιους... Ἐγὼ πολὺ εὐχαρίστως θὰ δαπανήσω καὶ θὰ δαπανηθῶ γιὰ τὶς ψυχές σας (Β' Κορ. 12, 14-15).

Διάκονος Ἰησοῦ Χριστοῦ καὶ ἐργάτης τῆς Ἐκκλησίας, ἐπιθυμῶ νὰ χαρακτηρίζει τὴ ζωὴ μου ὡς ἐπισκόπου τὸ πνεῦμα τῆς ἀποστολικῆς κακοπάθειας, τῆς ἐκούσιας πτωχείας, τῆς εὐαγγελικῆς ἀπλότητος. Μακριὰ ἀπὸ ἐμένα ὁ τύφος καὶ ἡ ἔπαρση, ἡ πολυτέλεια καὶ ἡ χλιδὴ, ὁ λιβανωτὸς τῆς κολακείας.

Ἐνα ἀκόμη στοιχεῖο — τὸ τελευταῖο —, ποὺ ἐπιθυμῶ νὰ διακρίνει τὴν ἐπισκοπικὴ διακονία μου, εἶναι τὸ βαθὺ αἶσθημα εὐθύνης. Εἰσήλθαμε ἤδη στὴν τρίτη χριστιανικὴ χιλιετία. Δρασκελίσαμε τὸ κατώφλι τοῦ 21ου αἰώνα. Οἱ ἐξελιξίσεις σὲ ὄλους τοὺς τομεῖς τῆς ἀνθρώπινης ζωῆς καὶ δραστηριότητος εἶναι ραγδαῖες. Οἱ μεταβολές ποὺ συντελοῦνται γύρω μας καταιγιστικῆς καὶ ἀπρόβλεπτες. Οἱ προκλήσεις ποὺ καλεῖται νὰ ἀντιμετωπίσει ἡ Ἐκκλησία τοῦ Χριστοῦ ποικίλες καὶ συχνὰ ἀδυσώπητες. Τὸ σήμερον τῆς ἐποχῆς μας — τῆς μεταβιομηχανικῆς ἐποχῆς, τῆς μετανεωτερικότητος, τῆς κοινωνίας τῆς πληροφορίας — εἶναι πολὺ διαφορετικὸ ἀπὸ τὸ χθές· ὅπως ἐπίσης πολὺ

θὰ διαφέρει, καθὼς φαίνεται νὰ ἐξελίσσονται τὰ πράγματα, τὸ αὔριο ἀπὸ τὸ σήμερον.

Αὐτὸ σημαίνει ὅτι ἡ Ἐκκλησία καλεῖται νὰ ἀντιμετωπίσει καινούργιες καταστάσεις, δεδομένα πρωτόγνωρα, προκλήσεις ἱστορικές. Γι' αὐτὸ καὶ οἱ ποιμένες τῆς Ἐκκλησίας ὀφείλουμε νὰ σταθοῦμε μὲ βαθὺ αἶσθημα εὐθύνης. Ἡ Ἐκκλησία δὲν μπορεῖ νὰ ἀπεμπολήσει τὸν θησαυρὸ τῆς ἐν Χριστῷ ἀληθείας, οὔτε καὶ τὸν διαιώνιο πλοῦτο τῆς παραδόσεως καὶ τῆς ἐμπειρίας της. Ὅμως δὲν μπορεῖ καὶ νὰ ἐθελουφλεῖ μπροστὰ στὶς καινούργιες καὶ ἀδυσώπητες καταστάσεις ποὺ ἔχουν διαμορφωθεῖ καὶ ποὺ συνεχῶς μεταβάλλονται.

Μὲ αἶσθημα εὐθύνης, μὲ ἱερὴ ἀγωνία, θὰ ἔλεγα, ὀφείλουμε νὰ ἀνταποκριθοῦμε στὶς σημερινές ἀνάγκες, ὅσο γίνεται πιὸ ἀποτελεσματικά. Ὁ ἐκκλησιαστικὸς λόγος νὰ γίνεαι πιὸ ἀξιόπιστος. Καὶ ἡ μαρτυρία τῆς πίστεως ὡς —ἐκφραση ἐμπειρίας καὶ ἀκτινοβολία ζωῆς— πιὸ σεμνὴ καὶ περισσότερο πειστικὴ.

Δὲν θὰ ἀποστοῦμε οὔτε ἀπὸ τὴν ἀλήθεια τοῦ Εὐαγγελίου τῆς σωτηρίας οὔτε ἀπὸ μὴν εὐλογημένη ἐκκλησιαστικὴ μας παράδοση. Ὅμως δὲν πρέπει καὶ νὰ ξεχνᾶμε ὅτι καλούμεθα νὰ διαποιμάνουμε καὶ νὰ ὀδηγήσουμε στὸν δρόμο τῆς σωτηρίας τοῦ ἀνθρώπου τοῦ σήμερον καὶ ὄχι τοῦ χθές. Ἰδιαίτερα ἐμεῖς ἐδῶ στὴν Ἱερὰ Μητρόπολη Νέας Σμύρνης, μὲ Μητρόπολη ἀστικὴ μὲ πολλὲς δυνατότητες ἀλλὰ καὶ μὲ ξεχωριστές ἀνάγκες.

\* \* \*

Ἄνδρες ἀδελφοί καὶ Πατέρες,

Καθὼς θὰ πρέπει νὰ τελειώσω τὴν κοινοποίησι ὅσων ἡ ἐπισκοπικὴ μου συνειδηση θέλησε μὲ ἀγάπη καὶ εὐλικρίνεια νὰ σᾶς ἐμπιστευθεῖ τὴν ἱερὴ καὶ ἐπίσημη τούτη ὥρα, ἃς μοῦ ἐπιτραπεῖ νὰ ἀποτείνω γιὰ πολὺ λίγο τὸν λόγο πρὸς τοὺς Δημοτικὸς ἄρχοντες καὶ τοὺς διαφοροὺς φορεῖς καὶ τῶν τεσσάρων Δήμων τῆς Ἱερᾶς Μητροπόλεώς μας.

Ἀγαπητοί μου, στὸ πρόσωπο τοῦ νέου Ἐπισκόπου σας θὰ βρεῖτε σεβασμὸ, ἀγάπη, κατανόηση καὶ εὐλικρινῆ διάθεση συνεργασίας. Ἡ τοπικὴ μας Ἐκκλησία θὰ ἔχει ὅλη τὴν καλὴ διάθεση νὰ συμβάλει σὲ ὅ,τι καλὸ ἐπιδιώκετε νὰ δημιουργήσετε χάριν τῶν συμπολιτῶν μας, ποὺ σχεδὸν στὴν ὁλότητά τους εἶναι καὶ πιστοί, μέλη τῆς Ἐκκλησίας.

Ἀπὸ τὴν πλευρὰ μου ἐπιθυμῶ καὶ ἐγὼ νὰ ἔχω τὴν συμπαράσταση καὶ τὴ βοήθειά σας στὴν ἄσκηση τοῦ πνευ-



ματικοῦ καὶ τοῦ κοινωνικοῦ ἔργου τῆς Ἱερᾶς Μητροπόλεως καὶ τῶν Ἐνοριῶν της. Εἶμαι βέβαιος ὅτι θὰ συλλειτουργήσουμε καὶ θὰ συνεργαστοῦμε ἄρμονικά καὶ ἀποδοτικά.

Ἄπευθύνομαι ἀκόμη καὶ πρὸς τοὺς Κληρικούς μας, τοὺς συμπρεσβυτέρους μου, τοὺς ἀμέσους καὶ ἐκλεκτοὺς συνεργάτες μου. Ἀδελφοί μου, γνωρίζομαστε ἐπὶ εἰκοσιτρία ὀλόκληρα χρόνια. Γνωρίζετε ὅτι σᾶς ἀγαπῶ καὶ σᾶς τιμῶ ἐν ἀληθείᾳ· ἐσᾶς καὶ τὶς οἰκογένειές σας. Ὅπως ἐπίσης εἶναι τοῖς πᾶσι γνωστός ὁ σεβασμός, ἡ τιμὴ καὶ ἡ ἀγάπη μὲ τὴν ὁποία καὶ σεῖς μὲ περιβάλλετε. Αὐτὰ ἀκριβῶς τὰ αἰσθήματα καὶ ἡ πολλὴ ἐμπιστοσύνη σας στὸ ταπεινὸ μου πρόσωπο σᾶς παρακίνησαν νὰ ζητήσετε ἐνυπογράφως τὴν ἀνάδειξή μου σὲ Μητροπολίτη σας.

Τὴν ἱερὴ τούτη ὥρα σᾶς διαβεβαιώνω ἐν ἀγάπῃ ὅτι προσβλέπω μὲ ἐμπιστοσύνη στὰ τίμια πρόσωπά σας. Καὶ εὐελπιστῶ μὲ τὴ βοήθεια τοῦ Κυρίου Ἰησοῦ καὶ τὴν ἄρμονικὴ συνεργασία μας νὰ ἀνταποκριθοῦμε στὶς προσδοκίες τοῦ λαοῦ μας. Μᾶς περιμένει πολλὴ ἐργασία. Ζῆλος ἔνθεος, ἐργήγορση πνευματικὴ, ἐργασία πολλὴ καὶ μεθοδική, λόγος ζωντανὸς καὶ σύγχρονος, πνεῦμα ἀνανέωσης τῆς ποιμαντικῆς παρουσίας καὶ δράσεως εἶναι μερικὰ ἀπὸ τὰ πιὸ ἀπαραίτητα ἐφόδια, μὲ τὰ ὁποία θὰ πρέπει ὅλοι μας — Ἐπίσκοπος σὺν τῷ Πρεσβυτερίῳ — νὰ ὀπλιστοῦμε.

Τέλος, ἀπευθύνομαι καὶ σὲ ὅλους ἐσᾶς, τὰ τίμια μέλη τῆς τοπικῆς Ἐκκλησίας, τοὺς προσφιλεῖς ἀδελφούς μου ἐν τῇ κοινῇ πίστει.

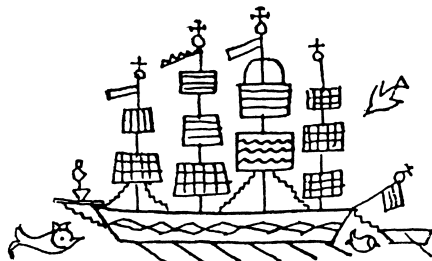
Ἀδελφοί μου, χωρὶς τὸν Ἐπίσκοπο, τοὺς Πρεσβυτέρους καὶ τοὺς Διακόνους δὲν μπορεῖ νὰ ὑπάρξει Ἐκκλη-

σία κατὰ τὸν Θεοφόρο Ἰγνάτιο (Τρολ. 3, 1: ΒΕΠΕΣ 2, 272). Ἀλλὰ καὶ ἡ δική μας ὑπαρξὴ καὶ ἀποστολή — τῶν ἱερωμένων, ἐννοῶ — εἶναι ἀδιανόητη χωρὶς ἐσᾶς τοὺς ἀδελφούς μας, τὰ μέλη τοῦ ἐνὸς σώματος τῆς Ἐκκλησίας. Τὸ διατυπώνει μὲ ἐπιγραμματικὸ τρόπο ὁ ἅγιος Ἰωάννης ὁ Χρυσόστομος: «Οἱ λαϊκοὶ δέονται ἡμῶν, ἡμεῖς δὲ πάλιν δι' αὐτούς ἐσμεν» — Οἱ λαϊκοὶ ἔχουν τὴν ἀνάγκη μας, τὴν ἀνάγκη τῶν ποιμένων. Ἀλλὰ κι ἐμεῖς πάλι οἱ ποιμένες γι' αὐτούς ὑπάρχουμε (Εἰς Πράξ. ὁμιλ. 37, 3: PG 60, 266).

Παρακαλῶ, λοιπόν, ὅλους σας «ἐν τῷ ὀνόματι τοῦ Κυρίου ἡμῶν Ἰησοῦ Χριστοῦ» (Α' Κορ. 5, 4)· σταθεῖτε κοντὰ στὸ νέο Ἐπίσκοπό σας μὲ ἀγάπη, μὲ ἀφοσίωση, μὲ πνεῦμα συνεργασίας. Ἀποτελεῖ κοινὸ ἔργο ὄλων μας ἢ ἐν Χριστῷ οἰκοδομὴ τῆς τοπικῆς μας Ἐκκλησίας· ἡ πνευματικὴ προκοπὴ τῆς Ἱερᾶς Μητροπόλεώς μας. Καὶ ἡ συνεισφορὰ ὄλων μας στὴν πραγμάτωση αὐτοῦ τοῦ ἱεροῦ σκοποῦ συνιστᾷ δικαίωμα καὶ ὑποχρέωση τοῦ πιστοῦ λαοῦ.

Πάνω ἀπ' ὅλα, «ἀδελφοί, προσεύχεσθε περὶ ἡμῶν» (Α' Θεσσ. 5, 3). Προσεύχεσθε γιὰ τὸ νέο Ἐπίσκοπό σας. Νὰ τὸν στηρίζει ὁ Κύριος. Νὰ τὸν χαριτώνει. Νὰ τὸν φυλάσσει ἀπὸ τὶς πολλὰς παγίδες τοῦ πονηροῦ. Νὰ τοῦ δίνει δύναμη, διάκριση καὶ φωτισμό.

Μὲ τὶς σκέψεις αὐτὲς ὑψώνω μὲ πολλὴ ἀγάπη καὶ βαθεῖα συγκίνηση τὸ χέρι μου καὶ παρέχω σὲ ὅλους σας τὴν πρώτη ἐπισκοπικὴ εὐλογία μου: «Ἡ χάρις τοῦ Κυρίου ἡμῶν Ἰησοῦ Χριστοῦ καὶ ἡ ἀγάπη τοῦ Θεοῦ καὶ Πατρὸς καὶ ἡ κοινωνία τοῦ Ἁγίου Πνεύματος, εἴη μετὰ πάντων ὑμῶν· ἀμήν» (Β' Κορ. 13, 13).



**ΣΕΒΑΣΜΙΩΤΑΤΟΥ  
ΜΗΤΡΟΠΟΛΙΤΟΥ  
ΓΛΥΦΑΔΑΣ  
κ. ΠΑΥΛΟΥ**

(1 Δεκεμβρίου 2002)

Μακαριώτατε, Πάτερ καὶ Δέσποτα, Σεπτὲ καὶ πολυσέβαστε Προκαθήμενε καὶ Προωθηράρχα τῆς Ἀποστολικῆς καὶ Αὐτοκεφάλου καθ' Ἑλλάδα Ἐκκλησίας καὶ Τοποτηρητὰ τῆς Νεοσυσταθείσης Ἱερᾶς Μητροπόλεως Γλυφάδας κ. Χριστόδουλε.

Θεοφιλέστατε, Ἐπίσκοπε Χριστιανουπόλεως κ. Σεραφεῖμ, Ἐκπρόσωπε τοῦ Παναγιωτάτου Οἰκουμενικοῦ Πατριάρχου κ. Βαρθολομαίου.

Σεβασμιώτατε, Μητροπολίτα Καρθαγένης κ. Χρυσόστομε, Ἐκπρόσωπε τοῦ Μακαριωτάτου Πατριάρχου Ἀλεξανδρείας καὶ πάσης Ἀφρικῆς κ. Πέτρου.

Σεβασμιώτατοι καὶ Θεοφιλέστατοι, πολυσέβαστοί μοι Ἀρχιερεῖς.

Εὐλαβέστατον Πρεσβυτέριον, μετὰ τῶν Διακόνων.

Ἐξοχώτατε κ. Ὑπουργέ τῆς Ἐμπορικῆς Ναυτιλίας.

Ἀξιότιμοι κ. Βουλευταί.

Ἀξιότιμε κα Νομάρχις.

Ἀξιότιμοι κ. Δήμαρχοι τῆς Μητροπολιτικῆς Περιφερείας, Γλυφάδας, Ἑλληνικοῦ, Βουλιαγμένης, Βούλας καὶ Βάρης.

Ἐλλογιμώτατοι Πανεπιστημιακοὶ διδάσκαλοι.

Ἐντιμώτατοι Ἐκπρόσωποι τῶν Πολιτικῶν, Στρατιωτικῶν, Ἀστυνομικῶν, Δικαστικῶν, Ἐκπαιδευτικῶν καὶ λοιπῶν Ἀρχῶν.

Λαὲ τοῦ Θεοῦ ἠγαπημένε.

Ἔχουν περάσει 50 μέρες, ἀπὸ τότε ποὺ ἡ Θεία Χάρις τοῦ Παναγίου καὶ Τελευταρχικοῦ Πνεύματος, μετὰ τὴν τιμὴ ψῆφο τῶν Σεβασμιωτάτων Μητροπολιτῶν, οἱ ὁποῖοι συγκροτοῦν τὴν Ἱερὰν Σύνοδον τῆς Ἱεραρχίας τῆς Ἐκκλησίας τῆς Ἑλλάδος καὶ διὰ τῆς χειροτονίας, μετὰ κατέστησεν Ἀρχιερέα τῆς νεοσυστάτου Ἱερᾶς Μητροπόλεως Γλυφάδας. Ἡ Μητρόπολις αὐτή, ὡς γνωστὸν φέρει μὲν τὸ ὄνομα τῆς Γλυφάδας, ἀλλὰ περιλαμβάνει ἀκόμη 4 Δήμους, τοὺς ὁποίους προανέφερα.

Θεωρῶ τὴν τιμὴν, ποὺ μοῦ ἐπεφύλαξεν ὁ Θεὸς πολὺ μεγάλη. Τὸν εὐχαριστῶ ἀπὸ τὰ βάθη τῆς καρδιᾶς μου καὶ Τὸν ἱκετεύω θεομὰ νὰ με ἐνισχύη καὶ νὰ μοῦ ὑποβαστάξῃ τὰ ἀδύναμα χέρια, ὥστε νὰ φυλάξω ἀκέραιη καὶ ἀνόθευτη τὴν Παρακαταθήκην, ποὺ μοῦ ἀνέθεσε.

Ἀλλὰ καὶ πρὸς Ἑσᾶς, Μακαριώτατε Ἀρχιεπίσκοπε Ἀθηνῶν καὶ πάσης Ἑλλάδος κ. Χριστόδουλε, ἐπιτρέψτε μοι νὰ ὁμολογήσω καὶ νὰ ἐκφράσω, κατὰ χρέος καὶ πάλιν τὰ βαθύτατα αἰσθήματα εὐγνωμοσύνης, ἀγάπης καὶ σεβασμοῦ, πρὸς τὸ Σεπτὸν πρόσωπόν Σας. Οἱ λόγοι εἶναι πολλοί: ἡ ἀγάπη καὶ ἡ στοργή Σας πρὸς τὴν ἀναξιότητά μου, ἐκδηλούμενη πάντοτε, κατὰ τρόπο ἄπτό, μετὰ ἀποκορύφωμα: ἡ πρότασις Σας καὶ ἡ ἐνθερμη ὑποστήριξις Σας, γιὰ τὴν ἐκλογή μου εἰς Ἐπίσκοπον.

Ἡ ἐμπνευσις ὁραματισμῶν. Ἡ ἐμπιστοσύνη. Ἡ μόνιμη προθυμία, γιὰ περαιτέρω στήριξις μου στὴν διαποίμανσι τῆς λαχούσης μοι Μητροπόλεως, τῆς ὁποίας εἶσθε, ὡς τὴν παρούσα ὥρα καὶ Τοποτηρητῆς, καὶ χίλιοι ἄλλοι λόγοι. Μακαριώτατε, θέλω νὰ Σᾶς διαβεβαιώσω ταπεινὰ καὶ ἀπλά, ὅτι τὴν πρὸς τὸ πρόσωπόν Σας εὐγνωμοσύνη μου θὰ μεταποιῶ σὲ ἱκεσία πρὸς τὸ Ἐσφαγμένον Ἀρνίον τῆς Ἐκκλησίας μας, γιὰ ἀκλόνητη ὑγεία καὶ μακροημέρευσι, δύναμι καὶ σταθερή, σθεναρή καὶ σωτήρια διαποίμανσι τῆς Ἐκκλησίας μας.



Ἀπὸ τὴν ἐνθρόνισή τοῦ Σεβ. Μητροπολίτου Γλυφάδας, κ. Παύλου (1.12.2002).

Θεριότατες εὐχαριστίες πρὸς τὸν Σεπτὸν Οἰκουμηνικὸν Πατριάρχην κ. Βαρθολομαῖον, διὰ τὴν παρουσίαν Ἐκπροσώπου Αὐτοῦ, τοῦ Θεοφιλεστάτου Ἐπισκόπου Χριστιανουπόλεως κ. Σεραφεῖμ, τὴν ὥρα τούτη.

Στὸ πρόσωπο τοῦ Σεβασμιωτάτου Μητροπολίτου Καρθαγένης κ. Χρυσόστομου καὶ στὸν Σεπτὸν Πατριάρχην Ἀλεξανδρείας καὶ πάσης Ἀφρικῆς κ. Πέτρον, τὸν ὁποῖον ἐκπροσωπεῖ, ἐκφράζω ἐπίσης μαζί με τὸν σεβασμὸ μου καὶ τίς ἐκ βάθους ψυχῆς εὐχαριστίες μου, γιὰ τὴν παρουσία του, τὸ δῶρόν Του καὶ τὰ καλὰ λόγια ποῦ εἶπε, γιὰ μένα. Μὲ ιδιαίτερη συγκίνησι ἐνθυμοῦμαι τὴν ἀγάπην του καὶ τίς σχέσεις μας κατὰ τὴν ἱεραποστολική μου διακονία στὴν Ἀφρική. Προσεύχομαι καὶ ὑπὲρ ἀναπαύσεως τοῦ ἀοιδίμου Πατριάρχου κυροῦ Παρθενίου, ὁ ὁποῖος μοῦ παρέσχε πάντα, πλουσιοπάροχα τὴν ἀγάπην του.

Ἐπιθυμῶ νὰ ἐκφράσω τίς θερμές μου εὐχαριστίες καὶ τὸν σεβασμὸ μου, πρὸς τοὺς παρισταμένους πολυσέβαστους Ἀρχιερεῖς καὶ σύνολη τὴν Σεπτὴ Ἱεραρχία τῆς Ἐκκλησίας τῆς Ἑλλάδος, ποῦ με τὴν τιμία ψῆφόν τους με ἐξέλεξαν Μητροπολίτην καὶ τώρα εἶναι ἐδῶ στηρίζον-

τας καὶ ἐνισχύοντας τὰ πρῶτά μου βήματα.

Εἶμαι ὑποχρεωμένος ἀπὸ τῆς θέσεως αὐτῆς νὰ ἀναφερθῶ καὶ στοὺς κεκοιμημένους Μητροπολίτες Ν. Σμύρνης, κυροὺς Χρυσόστομον καὶ Ἀγαθάγγελον, οἱ ὁποῖοι ἐποίμαναν καὶ τὴν νέαν Ἱ. Μητρόπολιν Γλυφάδας, Ἑλληνικοῦ, Βουλιαγμένης, Βούλας καὶ Βάρης, ὅτε τὸ τμήμα αὐτὸ ἦτο ἐνιαῖον με τὴν σήμερον Ἱ. Μητρόπολιν Ν. Σμύρνης. Καὶ τοὺς δύο Μητροπολίτες ἐγνώριζα ἀπὸ τὰ φοιτητικά μου χρόνια, ὅταν ὑπηρετοῦσαν σὲ ὑπεύθυνες θέσεις στὸ Θεολογικὸ Οἰκοτροφεῖο τῆς Ἀποστολικῆς Διακονίας τῆς Ἐκκλησίας τῆς Ἑλλάδος, ὡς Ἀρχιμανδρίτες. Μοῦ προσέφεραν πάρα πολλά, τοὺς εὐγνωμονῶ. Τοὺς εὐγνωμονῶ ἀκόμη, με συγκίνησι, διότι ἔρχομαι ἐγὼ ὁ ἐλάχιστος ἐν Ἐπισκόποις, νὰ συνεχίσω τὴν ἐπιτυχῆ ἐν Κυρίῳ διακονίαν τους εἰς τὴν νέαν Μητρόπολιν Γλυφάδας. Ἦδη ἀπὸ τὴν ἡμέραν τῆς χειροτονίας μου εἰς Ἐπίσκοπον, τοὺς μνημονεύω στὸ Θυσιαστήριον καὶ θὰ τοὺς μνημονεύω ὅσο ζῶ. Ἄς εἶναι αἰωνία καὶ ἀγήρως ἡ μνήμη αὐτῶν καὶ ἄς πρεσβεύουν στὸν Κύριόν μας, γιὰ τὴν ἀναξιοτήτά μου καὶ γιὰ τὸν λαόν, ποῦ διαποίμαναν.

Αὐτὴν τὴν ὥρα τῆς ἐγκαταστάσεώς μου στὴν Μητρόπολι, πού ὁ Θεός, ὁ Προκαθήμενος τῆς Ἐκκλησίας μας καὶ ἡ Σεπτὴ Ἱεραρχία Τῆς μου ἐμπιστεύθηκαν, θέλω νὰ ἀπευθυνθῶ μὲ λόγια ἀπλᾶ, ἀλλὰ ἀληθινὰ στὸ πλήρωμά Τῆς. Στους ἀδελφούς μου, πού τὴν συγκροτοῦν καὶ πού μαζί τους θὰ πορευθῶ ἀπὸ σήμερα, ὡς τὴν ἔσχατη ὥρα τῆς ζωῆς μου.

Αἰαθάνομαι πὼς πέφτει μεγάλο βάρος στους ἀδύνατους ὄμους μου, γιὰ τὴν ἐκπλήρωσι τῆς διακονίας, πού ἀναλαμβάνω. Ὅμως πιστεύω, πὼς μὲ τὶς προσευχὲς ὄλων Σας, ἡ πανσθενουργὸς χάρις τοῦ Θεοῦ θὰ μὲ ἐνισχύσῃ. Καθ' ὅσον δὲ ἡ ἀρχιερωσύνη δὲν εἶναι ἐξ ἀνθρώπων, ἀλλ' ἄνωθεν ἐκ Θεοῦ καὶ ἐφ' ὅσον ὡς Ἐπίσκοπος θὰ καταφεύγω εἰς τὸν Ἀρχιποίμενα Χριστόν, Ἐκεῖνος δι' ἐμοῦ τοῦ ἀναξίου θὰ ποιμαίνει τὸ δικό Του λογικὸν Ποίμνιον.

Ἄφου κατὰ τοὺς Ἱεροὺς Πατέρας τῆς Ἐκκλησίας μας ὁ Ἐπίσκοπος εἶναι «εἰς τύπον καὶ τόπον Χριστοῦ», δὲν θὰ μπορούσα νὰ μὴν ἀποδεχθῶ, ὡς προϋπόθεσι τὸν λόγο τοῦ Κυρίου, ὅτι Ἐκεῖνος «οὐκ ἤλθε διακονηθῆναι, ἀλλὰ διακονῆσαι καὶ δοῦναι τὴν ψυχὴν αὐτοῦ λύτρον ἀντὶ πολλῶν» (Ματθ. κ', 28).

Ἔτσι θέλω καὶ ἐπιθυμῶ νὰ ἔλθω καὶ ἐγὼ πρὸς ἐσᾶς. Ὡς ὁ διακονῶν, διότι τὸ ἔργον τοῦ Ἐπισκόπου δὲν εἶναι ἄνεσις, ἀνάπαυσις καὶ τρυφή, ἀλλὰ θυσία. Δὲν εἶναι κοσμικὴ ἐξουσία, ἀλλὰ διακονία ἀγάπης, θυσίας καὶ προσφορᾶς.

Μὲ τὸν λόγον αὐτὸν προδιέγραψα καὶ τὸ πὼς θὰ εἶμαι μεταξὺ τῶν ἄμεσων συνεργατῶν μου, πού εἶναι οἱ κληρικοὶ τῆς Ἱερᾶς Μητροπόλεώς μας, τοὺς ὁποίους, εὐχαριστῶ γιὰ τὸ δῶρο, πού μου πρόσφεραν καὶ τὰ θερμὰ λόγια, πού μου ἀπηύθυναν, διὰ τοῦ Πρωτοσύγκελλου π. Ἀλεξίου καὶ ἰδιαίτερος εὐχαριστῶ τὸν ὑπεύθυνον τῆς ὀργανώσεως τῆς ἐνθρονίσεώς μου π. Ἀλέξιον, μὲ τοὺς ἐκλεκτοὺς συνεργάτας του κληρικοὺς καὶ λαϊκοὺς, οἱ ὁποῖοι ἐπεφορτίσθησαν ὅλο τὸ βάρος αὐτῆς καὶ τῆς διοικήσεως τῶν Γραφείων τῆς Μητροπόλεως ἀπὸ τῆς ἰδρύσεώς της.

Ἐξαιρέτως δὲ εὐχαριστῶ τὸν Πρωτοσύγκελλον τῆς Ἱερᾶς Ἀρχιεπισκοπῆς Ἀθηνῶν Αἰδεσιμολογιώτατον Πρωτοπρεσβύτερον π. Θωμᾶν Συνοδινόν, τὸν εἰλικρινῆ ἀδελφὸν καὶ φίλον καὶ ἀκάματον ἐργάτην τοῦ ἀμπελώνος τοῦ Κυρίου, ὁ ὁποῖος συντόνιζε καὶ ἔδιδε λύσεις στὰ ἀναφυόμενα προβλήματα καὶ τῆς Τοποτηρείας καὶ τῆς ὀργανώσεως τῆς ἐνθρονίσεως, πάντοτε βέβαια μὲ τὴν

καθοδήγησιν καὶ τὰς εὐλογίας τοῦ Μακαριωτάτου Τοποτηρητοῦ.

Θὰ ἐπιθυμοῦσα νὰ ἐπαναλάβω, τούτῃ τὴν στιγμῇ, ταπεινὰ καὶ μὲ ἀγάπη τὴν προτροπὴν τοῦ Ἀποστόλου Πέτρου, ἡ ὁποία βεβαίως ἀπευθύνεται κατὰ πρῶτον σὲ μένα καὶ κατόπιν πρὸς τοὺς Ἱερεῖς τῆς Μητροπόλεώς μας: «Πρεσβυτέρους τοὺς ἐν ὑμῖν παρακαλῶ ὁ συμπρεσβύτερος καὶ μάρτυς τῶν τοῦ Χριστοῦ παθημάτων, ὁ καὶ τῆς μελλούσης ἀποκαλύπτεσθαι δόξης κοινωνός· ποιμάνετε τὸ ἐν ὑμῖν ποίμνιον τοῦ Θεοῦ, ἐπισκοποῦντες μὴ ἀναγκαστῶς, ἀλλ' ἐκουσίως, μηδὲ αἰσχροκερδῶς, ἀλλὰ προθύμως, μηδ' ὡς κατακυριεύοντες τῶν κλήρων, ἀλλὰ τυποὶ γινόμενοι τοῦ ποιμνίου καὶ φανερωθέντος τοῦ ἀρχιποίμενος κομεισθε τὸν ἀμαράντινον τῆς δόξης στέφανον» (Α' Πετρ. ε', 1-4).

Τὸ λογικὸν ποίμνιον δὲν εἶναι δικό μου, οὔτε τῶν κληρικῶν τῆς Μητροπόλεως, ἀλλὰ τοῦ Ἀρχιποίμενος Χριστοῦ, γεγονός πού καθορίζει καὶ τὴν δική μας στάσι ἀπέναντί Του, ὡς στάσι ὑπηρεσίας, διακονίας καὶ θυσίας. Καὶ ἐφ' ὅσον ὁ Κύριος θυσιάστηκε, γιὰ τὸ Ποίμνιόν Του καὶ δὲν θυσίασε τὸ Ποίμνιον, αὐτὴ πρέπει νὰ εἶναι καὶ ἡ δική μας θέσις καὶ διάθεσις, γιὰτὶ «μόνον θυσιαζόμενος ὁ κληρικὸς μπορεῖ νὰ ἀνταποκριθῇ στὸ ὑψηλὸ καὶ μέγιστο ἔργο τῆς ὀρθοδόξου ποιμαντικῆς».

Σὲ συνεργασία μὲ τοὺς κληρικοὺς ἀδελφοὺς θὰ «στήσουμε» τὴν νεοϊδρυθεῖσαν Μητρόπολι. Καὶ δὲν μπορούμε τίποτε νὰ θεωρήσουμε, ὡς θεμέλιό της, παρὰ ἐκεῖνο, τὸ ὁποῖον ἔχει τεθῆ πρὸ αἰῶνων, κατὰ τὴν μαρτυρίαν τοῦ Ἀποστόλου τῶν Ἐθνῶν Παύλου καὶ τὴν ἐμπειρίαν τῆς Ἐκκλησίας, γι' αὐτὸ «ἐκαστος βλέπετω, πὼς οἰκοδομεῖ· θεμέλιον γὰρ ἄλλον οὐδεὶς δύναται θεῖναι παρὰ τὸν κείμενον, ὃς ἐστὶν Ἰησοῦς Χριστός» (Α' Κορ. γ, 11).

Χωρὶς, λοιπόν, τὸν Κύριό μας, ὡς θεμέλιον καὶ βοηθὸν καὶ συναντιλήπτορα, στὸ δύσκολο ἔργο μας δὲν μπορούμε νὰ κάνουμε τίποτε. Ἄλλωστε, ἡ παλαιὰ μαρτυρία λέγει, πὼς «ἐὰν μὴ Κύριος οἰκοδομήσῃ οἶκον, εἰς μάτην ἐκοπίασαν οἱ οἰκοδομοῦντες» (Ψ. 126, 1).

Μὲ τὸ πνεῦμα αὐτὸ καὶ μὲ τὴν διάθεσι αὐτῇ, καλῶ, ὡς βοηθοῦς, ὅλους τοὺς κληρικοὺς μου.

Ἄπλὰ καὶ θαρρετὰ θέλω νὰ τοὺς διαβεβαιώσω, ὅτι ὅσον ἐξαρτᾶται ἀπὸ μένα θὰ προσπαθῆσω νὰ διακονήσω τὸν λαόν μας, ὅσο τὸ ἐπιτρέπουν οἱ δυνάμεις μου. Ζητῶ καὶ ἀπὸ αὐτοὺς καὶ τοὺς παρακαλῶ νὰ διαθέσουν καὶ αὐτοὶ ὅλες τὶς δυνάμεις τους. Νὰ πορευθοῦμε μαζί

πρὸς τὸ ποίμνιο, πὸν μᾶς ἐμπιστεύθηκε ὁ Κύριος. Καὶ εἶναι γνωστὲς καὶ θεόσδοτες οἱ ἀνάγκες τοῦ ποιμνίου, τίς ὁποῖες πρέπει νὰ διακονήσουμε.

Τὸ κύριο καὶ πρῶτο ἔργο μας εἶναι ἡ κατὰ Χριστὸν σωτηρία τῶν ποιμαινομένων. Μὲ τὴν σωστὴ καὶ συνειδητὴ λατρεία. Μὲ τὰ Ἱερὰ Μυστήρια, μὲ τὴν Κατήχησι, μὲ τὸ κήρυγμα, μὲ τὴν ἀγάπη, μὲ τὴν προσευχὴ, μὲ τὴν ἀγρυπνία, μὲ τὸ προσωπικὸν μας ἐνδιαφέρον, μὲ τὴν θυσία, μὲ τὴν ἀνιδιοτέλεια.

Εἶναι αὐτονόητον, ὅτι μιλώντας γιὰ ἔργο τῆς Μητροπόλεως, δὲν ἐννοοῦμε παρὰ τὸ ἔργο ὄλων τῶν ἐνοριῶν μας. Συνεπῶς ὄλων ἡ ἐργασία εἶναι ἀναγκαία. Ὁλων ἡ διακονία εἶναι ἀναμενόμενη. Κανείς μας νὰ μὴν εἶναι πνευματικῶς ἄνεργος. Ὁ καθένας μας νὰ ἐργάζεται ἀνάλογα, μὲ τὸ χάρισμα, πὸν τοῦ ἔδωσεν ὁ Κύριος. Καμία ἐνορία νὰ μὴν ὑστερῇ ἢ νὰ ἐρχεται ἀκόμη καὶ δευτέρη στὴν πολλαπλὴ διακονία τοῦ λαοῦ μας. Ἐνορία χωρὶς ἔργο εἶναι ἐνορία νεκρή.

Ἰδιαίτερη βαρῦτητα καὶ εὐαισθησία ὀφείλουμε νὰ δείξουμε στὸν τομέα τῆς Φιλανθρωπίας. Ὅλοι μας, κληρικοί καὶ λαϊκοί, ὅλος ὁ λαὸς τοῦ Θεοῦ, ὅλο τὸ Σῶμα τοῦ Χριστοῦ νὰ στρατευθοῦμε στὸ ἔργο τῆς φιλανθρωπίας, σὲ μιὰ γενικώτερη ἐννοια. Ἐφ' ὅσον οἱ ἄνθρωποι ἔχουν σῶμα καὶ ὄχι μόνον ψυχὴ, ἡ Ἐκκλησία πρέπει νὰ ἐνδιαφέρεται καὶ γι' αὐτὸ, ὅσο τῆς εἶναι δυνατόν. Πρέπει νὰ ἐνδιαφερθῇ, γιὰ τὴν φτώχεια καὶ τὸν πόνο, σωματικὸ καὶ ψυχικὸ. Γιὰ τὴν δημιουργία Ἰδρυμάτων, πὸν θὰ θεραπεύουν καὶ θὰ καλύπτουν, στὸ μέτρο τοῦ δυνατοῦ ποικίλες ἀνάγκες. Γιὰ τὴν ἀμβλυνσι τῶν μεγάλων καὶ ἐμφανῶν ἀποστάσεων ἀνάμεσα στοὺς ἔχοντες καὶ μὴ ἔχοντες. Στὸ ἔργο αὐτὸ πρέπει νὰ βοηθήσουν, ὄχι μόνον ὁ Μητροπολίτης, ἀλλὰ καὶ ὄλοι οἱ κληρικοί καὶ οἱ λαϊκοί. Ἐκεῖ θὰ μετρηθῇ καὶ θὰ ἐκδηλωθῇ ὁ βαθμὸς τῆς ἀγάπης μας, τῆς ἐμπρακτοῦς ἀγάπης μας, πὸν θὰ πρέπει, κατὰ τὸν Ἀπόστολον Παῦλον νὰ φθάνη καὶ σὲ «*Παροξυσμόν*» (Ἐβρ. ι', 24).

Στὸ ἔργο αὐτὸ τῆς Φιλανθρωπίας καὶ τῆς δημιουργίας Ἰδρυμάτων, θὰ παρακαλοῦσα θεορμὰ καὶ ἰδιαίτερος τοὺς τοπικοὺς ἄρχοντας νὰ μὲ βοηθήσουν, ὅπως προτίθεμαι, μὲ ὅλη μου τὴν καρδιά νὰ τοὺς βοηθήσω καὶ ἐγὼ σὲ ὅ,τι εἶναι δυνατόν. Οἱ ρόλοι μας εἶναι βεβαίως διακριτοὶ καὶ δεδομένοι καὶ κανείς δὲν ἐπιτρέπεται νὰ ἐπεμβαίη στὶς ἀρμοδιότητες τοῦ ἄλλου, ὑπάρχει ὁμως ἕνα κοινὸ μεῖζον σημεῖο, στὸ ὁποῖο οἱ ρόλοι συναντῶνται καὶ τὸ σημεῖο αὐτὸ εἶναι τὸ ὑψιστον, ἀπὸ τὰ ὑπαρκτά, μέ-

γεθος. Εἶναι ἡ εἰκόνα τοῦ Θεοῦ, ὁ ἄνθρωπος.

Σ' αὐτὸ παρακαλῶ θεορμὰ νὰ ἔχη ἡ νεοσυσταθεῖσα Μητρόπολι μας τὴν συμπαράστασιν ὄλων.

Μέσα στὰ πλαίσια τῶν τομέων, πὸν ἀδρὰ περιέγραψα, τὸν πνευματικὸν δηλαδὴ καὶ τὸν κοινωνικὸν, ἐντάσσεται καὶ τὸ ἔργο μας πρὸς τὴν νεότητα. Πρῶτο μέλημα τοῦ Ἐπισκόπου καὶ τῶν συνεργατῶν του εἶναι νὰ προσελκύουν τοὺς νέους στὸν Χριστόν. Νὰ τοὺς καθοδηγοῦν. Νὰ τοὺς στηρίζουν διαρκῶς. Νὰ τοὺς τροφοδοτοῦν, μὲ τὴν τροφήν τὴν μένουσαν, τὴν τροφήν τῆς Ὁρθοδόξου Παραδόσεώς μας.

Ἐπιτρέψτε μου νὰ ὁμολογήσω τὴν ἰδιαίτερη εὐαισθησία μου πρὸς τοὺς νέους.

Σὲ ἡλικία 15 ἐτῶν τὸ 1958 ἄρχισα τὸ πρῶτό μου Κατηχητικὸ Σχολεῖο, στὸν Ἱερὸν Ναὸν Ταξιαρχῶν Σύρου, μαθητὴς τότε τῆς δ' τάξεως Γυμνασίου Ἐρμουπόλεως, ὑπὸ τὴν πνευματικὴν καθοδήγησιν τοῦ πολυσέβαστου μου Σεβασμιωτάτου Μητροπολίτου Θήρας κ. Παντελεήμονος καὶ τότε Ἱεροκέρυκος τῆς Ἱερᾶς Μητροπόλεως Σύρου, στὸν ὁποῖον ὀφείλω πολλά. Ἐκτοτε ἔκανα Κατηχητικὰ Σχολεῖα, γιὰ πλέον ἀπὸ 30 χρόνια. 25 καὶ πλέον χρόνια διηκόνησα στὶς φυλακὰς ἀηλίκων Κορυδαλλοῦ καὶ Αὐλῶνος. 17 χρόνια ὑπηρετήσα στὴν Ἐκκλησιαστικὴν Ἐκπαίδευσιν, ὡς Καθηγητὴς, Ἐξομολόγος καὶ Διευθυντὴς Οἰκοτροφείου ἀνιδιοτελῶς. Στὴν τριακονταεξαετῇ Ἱερατικῇ μου διακονίᾳ ἠνάλωσα τίς δυνάμεις μου περισσότερον, διὰ τὴν νεότητα καὶ θὰ συνεχίσω νὰ τὴν διακονῶ μὲ τὸν ἴδιον ζήλον, παράλληλα καὶ μὲ τοὺς ἄλλους πνευματικοὺς – ποιμαντικοὺς – λατρευτικοὺς – κοινωνικοὺς τομεῖς. Ὅλους αὐτοὺς τοὺς τομεῖς ἐπιθυμῶ νὰ διακονήσω μαζί μὲ ὄλους ἐσᾶς, μὲ ταπεινώσι καὶ πλήρη συνειδησι, ὅτι ἐγὼ εἶμαι ἀπλῶς ὁ ἐργάτης στὸν ἀμπελῶνα τοῦ Κυρίου. Ὁ αὐξάνων εἶναι ὁ Θεός. Ἐγὼ εἶμαι, γιὰ νὰ παραφράσω τὰ λόγια τοῦ Ἀγ. Γρηγορίου τοῦ Θεολόγου, τὸ μουσικὸ ὄργανο, ἡ κιθάρα. Ἐκεῖνος ὁμως, πὸν παίζει τὴν κιθάρα, εἶναι ὁ συνθέτης τοῦ σύμπαντος, ὁ Θεός.

Πρὶν κλείσω, μὲ τὴν ὑπενθύμισι τῶν αὐτονόητων καὶ γνωστῶν σὲ ὄλους μας στόχων, πὸν προανέφερα, ἐπιθυμῶ νὰ ἐκθέσω ἕνα συγκεκριμένο αἴτημα: Πρόκειται, γιὰ τὴν ἀνοικοδόμησι Ἐπισκοπεῖου· χρειαζόμαστε οἰκημα, ὅπου θὰ στεγασθοῦν τὰ Γραφεῖα καὶ ἡ κατοικία τοῦ Ἐπισκόπου τῆς Μητροπόλεως Γλυφάδας, Ἑλληνικοῦ, Βουλιαγμένης, Βούλας καὶ Βάρης. Ἐλαχεν ὁ κληρὸς στὴν ταπεινότητά μου νὰ ἀρχίσω τὸ ἔργο αὐτό, καὶ μό-

νον με τὴν βοήθειάν Σας θὰ μπορέση νὰ ολοκληρωθῆ. Ὅλοι μας πρέπει νὰ βοηθήσουμε.

Ἐλπίζω στὴν ἀγάπη τοῦ λαοῦ. Ἐλπίζω στὴν ἀγάπη καὶ τὴν συμπαράστασι τῶν τοπικῶν ἀρχῶν. Εἶμαι πεπεισμένος, πῶς ὁ,τι κι ἂν κτισθῆ, δὲν θὰ ἀποτελῆ πρόκλησιν, ἀλλὰ ἀξιοπρεπῆ χῶρον, ὅπου θὰ διακονῆται ὁ λαὸς τοῦ Θεοῦ καὶ θὰ συντονίζεται τὸ ἔργο τῆς Μητροπόλεώς μας.

Αὐτὲς τὶς ἀπλὲς σκέψεις εἶχα νὰ Σᾶς ἐκθέσω καὶ θὰ ἤθελα νὰ τελειώσω με τὴν παρακλητικὴν, πρὸς τὸν φιλόανθρωπο Θεόν, προσευχὴ τοῦ Ἁγίου Συμεῶν τοῦ Νέου Θεολόγου:

«... ὦ Φιλάνθρωπε Σωτήρ, εὐσπλαχνε, ἐλεήμων, θεί-

αν μοι δὸς τῷ ταπεινῷ δύναμιν, ὥστε λόγῳ οὐς δέδωκάς μοι ἀδελφούς, ποιμαίνειν ἐν συνέσει, καθοδηγεῖν ἐπινομάς τῶν νόμων σου τῶν Θείων καὶ ἀνασώζειν εἰς μονάς τῆς ἄνω Βασιλείας σφούς, ἀπήμονας, φαιδροὺς τῶν ἀρετῶν τῷ κάλλει, ἀξιούς τε προσκνητὰς τοῦ φοβεροῦ σου Θρόνου· καμὲ δὲ τὸν ἀνάξιον προσλαβοῦ ἐκ τοῦ κόσμου!... καὶ τοῖς χοροῖς τῶν ἐκλεκτῶν, οἷς κρίμασιν γινώσκεις, συγκαταρίθμησον ὁμοῦ μετὰ τοῦ Σοῦ ποιμνίου (τῶν μαθητῶν μου), ἵν' ἅμα πάντες βλέπωμεν τὴν δόξαν Σου τὴν θείαν καὶ τῶν ἀφράστων Σου, Χριστέ, ἀγαθῶν ἐντροφῶμεν! Σὺ γὰρ εἶ ἡ ἀπόλαυσις, ἡ τροφή καὶ τὸ κλέος τῶν ἀγαπώντων Σε θεομῶς εἰς αἰῶνας αἰῶνων. Ἀμήν». (Φ. ΕΠΕ 19ε, 144)



**Ἐκδόθηκαν καὶ κυκλοφοροῦνται ἀπὸ τὴν Ἀποστολικὴ Διακονία:**

Νέο «**ΙΕΡΑΤΙΚΟΝ**», σχῆμα μεγάλο, ἔκδοσι βελτιωμένη, καλαισθητὴ με νέα στοιχειοθεσία. Τιμὴ 16€.

**Ἡ Ἀκολουθία τοῦ Μεγάλου Ἀγιασμοῦ τῶν Θεοφανείων,**  
σχῆμα μεγάλο, νέα καλαισθητὴ ἔκδοσι. Τιμὴ 4,40€.

**ΔΙΑΛΕΚΤΙΚΑΙ  
ΣΧΕΣΕΙΣ  
ΧΡΙΣΤΙΑΝΙΣΜΟΥ  
ΚΑΙ ΕΛΛΗΝΙΣΜΟΥ  
(Σχόλια σὲ αἰτιώσεις  
μουσικοσυνθέτου)**

ΣΤ'

α) Στὸ παρὸν ἄρθρο μας, μὲ τὸ ὁποῖο περατώνομε τὸν σχολιασμό σημείων τῆς συνεντεύξεως τοῦ κ. Μίκη Θεοδωράκη στὸ περιοδικὸ «Δαυλὸς» (ἀρ. 246, Ἰού- νιος 2000, σσ. 15975-15984), θὰ ἐστιάσωμε τὴν προσοχὴ μας τόσον στὰ ὅσα ὁ δια- πρεπὴς μουσικοσυνθέτης λέγει περὶ τῆς διδασκαλίας τῆς Παλαιᾶς καὶ τῆς Καινῆς Διαθήκης στὰ σχολεῖα, ὅσον καὶ στὴν ἔμφασι, μὲ τὴν ὁποία τὸ περιοδικὸ αὐτὸ σὲ προλογικὸ σημείωμα, ποὺ προτάσσει στὴν περὶ ἧς ὁ λόγος συνέντευξι, πα- ρουσιάζει ἀπαράδεκτες ἀπόψεις (αὐτ., σσ. 15975-15976).

Ὁ συνεργάτης τοῦ «Δαυλοῦ» κ. Π. Α. Κουβαλάκης ἔδωσε τὴν σχετικὴ ἀφορ- μὴ στὸν κ. Θεοδωράκη λέγοντας: «Προσφάτως, ὅπως θὰ γνωρίζετε, ὁ «Δαυλὸς» ἔθεσε ἐκ νέου τὸ ζήτημα τῆς ἀποβολῆς τῆς Παλαιᾶς Διαθήκης τόσο ἀπὸ τὴν scho- λικὴν ἐκπαίδευσιν ὅσο καὶ ἀπὸ τὸ τελετουργικὸ τῆς Ἑλλαδικῆς Ἐκκλησίας, καθὼς δὲν μπορεῖ ἓνα ὁποιοδήποτε βιβλίον νὰ θεωρεῖται “ἱερό”, τὴ στιγμὴ ποὺ ὑπόσχε- ται τὴν γενικὴν ἐξόντωση τῶν Ἑλλήνων καὶ μάλιστα διὰ στόματος Ἰεχωβά. Ποιὰ εἶναι ἡ γνώμη σας γι’ αὐτό;» (αὐτ., σ. 15981).

Ἡ ἀπάντησις τοῦ κ. Θεοδωράκη, ἡ ὁποία, ὡς μὴ ὄφελεν, ὑπερακόντισε τὴν πρόθεσιν τοῦ ἐρωτῶντος καὶ ἀναφέρθηκε ὄχι μόνον στὴν Παλαιά, ἀλλὰ καὶ στὴν Καινὴ Διαθήκη, ἔχει ὡς ἑξῆς:

«Νομίζω ὅτι ἔχω ἤδη ἀπαντήσῃ στὸ ἐρώτημά σας αὐτό.

»Πιστεύω ὅτι στὸ σύνολό της ἡ πολιτικὴ μας ἡγεσία, ἀπὸ τὴν ὁποία ἐξαο- τᾶται ἡ νομοθετικὴ, δηλαδὴ ἡ οὐσιαστικὴ ἀντιμετώπιση τῶν προβλημάτων καὶ ἐπομένως καὶ τῆς ἀγωγῆς τῶν Ἑλληνοπαίδων καὶ γενικώτερα τοῦ ἑλληνικοῦ λα- οῦ, δὲν εἶναι δυστυχῶς ὠριμη, γιὰ νὰ ἀντιμετωπίσῃ τὸ πρόβλημα τῆς ἑλληνικό- τητας μὲ ἱστορικά, φιλοσοφικά καὶ ζωντανὰ ὑπαρκτὰ κριτήρια καὶ μεγέθη.

»Μὲ τὴν ἐνσωμάτωσή μας στὴν Εὐρώπη νομίζῃ ἡ συντριπτικὴ πλειοψηφία τοῦ πολιτικοῦ μας κόσμου ὅτι ξεμπερδεύει μὲ τὸ πρόβλημα τῆς ἑλληνικότητος προσφέροντας ἓνα ρεαλιστικὸ καὶ σωτήριον, ὅπως πιστεύει, προσανατο- λισμό τῆς ἑλληνικῆς κοινωνίας, ποὺ γίνεται τώρα ὀργανικὸ μέλος μιᾶς ἀνώτε- ρης κοινωνίας, ὅπως διατυμπανίζουν, τῆς Εὐρωπαϊκῆς.

»Ἐάν λοιπὸν δὲν γνωρίζουμε ἐμεῖς οἱ ἴδιοι ποιοὶ εἴμαστε, ἀπὸ κεῖ καὶ πέρα ὅλες μας οἱ ἀποφάσεις, καὶ ὄχι μόνον στὴν παιδεία, καθορίζονται τυχαῖα, περι- στασιακὰ καὶ χωρὶς πυξίδα.

»Ὅσον ἀφορᾷ στὴν Καινὴ καὶ τὴν Παλαιὰ Διαθήκη, νομίζω ὅτι ἡ Ἐκκλησία γνωρίζει πολὺ καλὰ τί κάνει. Ἔχει δηλαδὴ συνείδηση ὅτι στὴν οὐσία ἀποτελεῖ ἓνα κλαδί —κι αὐτὸ τριχοτομημένο— ἐπάνω στὸ ἓνα καὶ μόνον δέντρο τοῦ Μο- νοθεϊσμοῦ μὲ τὶς ἰουδαϊκὰς του ρίζες.

»Σέβομαι τὴν ἀνεξαρτησίαν τῆς πίστεως ἕως τὴν πλήρη ἐλευθερίαν τοῦ θρη- σκεύματος καὶ ἐπομένως καὶ τὴν ἀδέσμευτη λειτουργία τῶν Ἐκκλησιῶν καὶ φυ- σικὰ καὶ τῆς δικῆς μας. Ἐπομένως δὲν δικαιούμαι νὰ κάνω ὑποδείξεις γιὰ τὶς ὅποιες ἐπιλογές της.

»Ἀντιθέτως σὲ ὅ,τι ἀφορᾷ τὸ Ἑλληνικὸ Κράτος, ἔχω λόγο. Καὶ μάλιστα λό- γο καταδικαστικὸ γιὰ ἐκείνους τοὺς ὑπευθύνους, ποὺ ἐπιχειροῦν νὰ διαβρώσουν τὶς τρυφερὰς ψυχὰς τῶν νέων Ἑλλήνων μὲ πρόσωπα καὶ ἱστορίες ποὺ δὲν εἶναι ἀφοροῦν. Αὐτὸ εἶναι τὸ λιγώτερον ποὺ θὰ μπορούσα νὰ πῶ. Εἶναι ἓνα ἔγκλη-

Τοῦ  
κ. **Εὐαγγέλου Δ. Θεοδώρου**  
Ὁμοτίμου Καθηγητοῦ  
τοῦ Πανεπιστημίου Ἀθηνῶν,  
Τακτικοῦ Μέλους  
τῆς Εὐρωπαϊκῆς Ἀκαδημίας  
τῶν Ἐπιστημῶν καὶ τῶν Τεχνῶν

μα κατ' ἑξακολούθησιν με στόχο τὴ νόθευση τῆς ἑλληνικῆς συνείδησης καὶ τὸν ἀποπροσανατολισμὸ τοῦ λαοῦ μας στὸ σύνολό του».

Ὁ «Δαυλὸς» προέβαλε τὶς ἀπόψεις τοῦ κ. Θεοδωράκη με ὀλοσέλιδη ἑγχρωμη φωτογραφία του ἐντὸς κειμένου καὶ με ἄλλη ἑγχρωμη φωτογραφία του στὸ ἐξώφυλλο. Καὶ πῶς ἔγινε ἡ προβολὴ αὐτή; Στὸ ἐξώφυλλο πάνω ἀπὸ τὴ φωτογραφία του παρατέθηκαν τὰ ἑξῆς: «Ὁ Μ. Θεοδωράκης μιλά στὸν “Δ”. Ἐγκλημα κατ' ἑξακολούθησιν με στόχο τὴν ἑλληνικὴ συνείδηση τὸ μάθημα τῶν Ὁρησκειτικῶν». (Ὁ μουσικοσυνθέτης δὲν ἀνέφερε τὶς λέξεις «τὸ μάθημα τῶν Ὁρησκειτικῶν», ἀλλὰ τὸ ὑπονοεῖ). Στὶς σελίδες 15975-15986 παρουσιάζεται ἡ ὄλη συνέντευξις με τοὺς εἰσαγωγικοὺς τίτλους: «Ἐγκλημα κατ' ἑξακολούθησιν με στόχο τὴν ἑλληνικότητα ἢ διδασκαλία τῆς Ἁγίας Γραφῆς – Τὸ ἰδεολόγημα τοῦ “Ἑλληνοχριστιανισμοῦ” ἐμπόδιο στὴν ἀνάπτυξη τῶν Νεοελλήνων».

γ) Πῶς θὰ σχολιάσωμε ὅλα αὐτά; Εἶναι προφανεῖς οἱ ἐσωτερικὲς συναισθηματικὲς διαλεκτικὲς κατεργασίες, ποὺ ἐκτυλίσσονται στὴν ψυχὴ τοῦ μεγάλου μουσικοσυνθέτου καὶ οἱ ὁποῖες ἐνίοτε τὴν διχάζουν. Τὰ ὑποσυνείδητα βιώματα τῆς ἀληθινῆς «Ρωμοσύνης», ἡ ὁποία δὲν εἶναι δυνατὸν νὰ χωρισθῇ ἀπὸ τὴν Ὁρθοδοξία, τὸν ὠθοῦν νὰ δεῖξῃ ἀπὸ ἱστορικοκοινωνικὴ σκοπιὰ σεβασμὸ πρὸς τὴν «ἑλληνικὴ Ἐκκλησία», τῆς ὁποίας τὸ «ἦθος», ποὺ διαμορφώθηκε καὶ με τὶς «ἑλληνικὲς παραδόσεις», τὴν «διαχωρίζει ἀπὸ ὅλες τὶς ἄλλες χριστιανικὲς Ἐκκλησίες» (αὐτ., σ. 15979). Μάλιστα κάνει λόγο γιὰ «τὴν ἀδέσμευτη λειτουργία τῶν Ἐκκλησιῶν καὶ φυσικὰ καὶ τῆς δικῆς μας» (αὐτ., σ. 15982).

Ἄλλὰ γεννᾶται τὸ ἐρώτημα: «Πῶς ὁ κ. Θεοδωράκης ἰσχυρίζεται αὐτὰ καὶ μάλιστα ἔχει συνθέσει καὶ μουσικὴ τῆς Θεῆς Λειτουργίας, ἐνῶ συγχρόνως θέλει με τὴν κρατικὴ νομοθετικὴ ἐξουσία νὰ ἀφαιρέσῃ οὐσιαστικῶς ἐκ τῆς Ἐκκλησίας ὅλα τὰ θεμέλια καὶ ἐρείσματά της, δηλαδὴ τὴ «μονοθεϊστικὴ ἀντίληψη γιὰ τὴν ζωὴ» (αὐτ., σ. 15978) καὶ τὴν Ἁγία Γραφή;

Στὴν ἀντιφατικὴ συνέντευξις του στὸν «Δαυλὸ» οἱ μουσικὲς μελωδίαις τῆς Ρωμοσύνης, ποὺ ἀντηχοῦν μέσα στὰ βάθη τῆς ψυχῆς του, καταπνίγονται ἀπὸ μίαν «ἑλληνικότητα», τὴν ὁποία ὁμως κατ' ἐξοχὴν ἀποδυναμώνει καὶ ἐκφυλίζει ὁ ἴδιος, ἀφοῦ ὁ κ. Θεοδωράκης θέλει τὸν ἐξοβελισμό τοῦ μονοθεϊσμοῦ, πρὸς τὸν ὁποῖο διαισθητικῶς καὶ με νοσταλγίαν εἶχαν στρέψει τὴ σκέψι τους οἱ κορυφαῖοι ἐκπρόσωποι τοῦ ἀρχαίου Ἑλληνισμοῦ, ὅπως ἦδη

ἔχομεν ἐκτενῶς ἐπισημάνει σὲ προηγούμενο ἄρθρο μας.

Ἡ ἐναντίον τῆς Ἁγίας Γραφῆς στρεφομένη συνέντευξις δὲν ἐξαιρεῖ οὔτε τὴν Καινὴ Διαθήκη, ἡ ὁποία παρουσιάζει τὸν προκηρυττόμενον ἀπὸ τὴν Παλαιὰ Διαθήκη Σωτῆρα καὶ Λυτρωτὴν Ἰησοῦν Χριστόν, πρὸς προσωπικὴν μέθεξιν τοῦ Ὁποίου μᾶς καλεῖ ἀκριβῶς ἢ—καὶ ἀπὸ τὸν κ. Θεοδωράκη προβληθεῖσα— Θ. Λειτουργία. Εἶναι προφανές, ὅτι ὁ ἐκλεκτὸς μουσικοσυνθέτης αὐτοαναρεῖται ὅταν διακηρύττῃ ὅτι ἡ προβολὴ τῆς Ἁγίας Γραφῆς στὰ σχολεῖα εἶναι «ἑγκλημα κατ' ἑξακολούθησιν»!

Ὁ κ. Θεοδωράκης, ἂν δὲν ἀναφέρῃ αὐτὸ καθ' ἑαυτὸ τὸ μάθημα τῶν Ὁρησκειτικῶν, ὁμως κατ' οὐσίαν θέλει τὴν συντριβὴ τῆς σπονδυλικῆς του στήλης, δηλαδὴ τὴν μονοθεϊστικὴ πίστι καὶ τὴν κατάργησι τῆς διδασκαλίας στὰ σχολεῖα τόσο τῆς Παλαιᾶς Διαθήκης, στὴν ὁποῖαν προτυπώνεται ἡ Ἱστορία τῆς σωτηρίας, ὅσον καὶ τῆς Καινῆς Διαθήκης, στὴν ὁποῖαν κορυφώνεται ἡ Ἱστορία αὐτὴ με τὸ ὅτι «ὁ Λόγος σὰρξ ἐγένετο καὶ ἐσκήνωσεν ἐν ἡμῖν καὶ ἐθεασάμεθα τὴν δόξαν αὐτοῦ, δόξαν ὡς μονογενοῦς παρὰ πατρός, πλήρης χάριτος καὶ ἀληθείας» (Ἰωάν. α', 14).

δ) Λυπούμεθα, διότι ὁ τιμώμενος διεθνῶς ὡς μουσικοσυνθέτης κ. Θεοδωράκης με τὴν συνέντευξις του ἀδίκησε τὸν ἑαυτό του, διότι τὸν ἔβγαλε ἔξω ἀπὸ τὴ χορεία τῶν ἐπιφανῶν ἀνδρῶν, ποὺ ἐξυμνοῦν τὴν Ἁγία Γραφή, τὸ κατ' ἐξοχὴν παγκόσμιο αὐτὸ βιβλίον, ποὺ κυκλοφορεῖ σὲ πολλὰ ἑκατοντάδες μεταφράσεων καὶ σὲ δεκάδες ἑκατομμυρίων ἀντιτύπων κατ' ἔτος σὲ ὅλες τὶς περιοχὲς τῆς γῆς. Ἴδου δειγματοληπτικῶς μερικὲς διακηρύξεις: Ὁ μεγαλοφυῆς Πασκάλ (Pascal) τονίζει: «Χωρὶς τὸ Εὐαγγέλιον, ποῦ κύριο θέμα του εἶναι ὁ Ἰησοῦς Χριστός, δὲν γνωρίζομεν τίποτε καὶ δὲν βλέπομεν τίποτε, παρὰ σκοτάδι καὶ σύγχυσι»<sup>102</sup>. Ὁ ἐκ τῶν μεγαλυτέρων φιλοσόφων τοῦ κόσμου Ἐμμ. Κάντ (Kant) ἔλεγε: «Ἡ ὑπαρξις τῆς Βίβλου εἶναι ἡ μεγαλυτέρα εὐεργεσία γιὰ τὴν ἀνθρώπινη φυλή. Οἰαδήποτε προσπάθεια πρὸς μείωσι τῆς ἀξίας τῆς εἶναι ἑγκλημα κατὰ τῆς ἀνθρωπότητος»<sup>103</sup>. (Ὁ κ. Θεοδωράκης θεωρεῖ τὴ διδασκαλία τῆς στὰ σχολεῖα ὡς «ἑγκλημα κατ' ἑξακολούθησιν»!). Ὁ κορυφαῖος γερμανὸς ποιητὴς Γκαῖτε (Goethe) ἐπισημαίνει: «Ἡ Ἁγία Γραφή, ἡ κοινὴ αὐτὴ Βιβλιοθήκη πάντων τῶν λαῶν, ὅσο

102. Σπυρίδωνος Μπιλάλη, Ὁ βασιλεὺς τῶν βιβλίων (Ἡ Βίβλος), Ἀθήναι, 1960, σ. 87.

103. Ὁμιλοῦν οἱ σοφοὶ περὶ Ἁγίας Γραφῆς, ἔκδοσις «Ζωῆς», Ἀθήναι, 1983, σ. 77.



παρέρχονται οἱ αἰῶνες, ὅσο πιό πολὺ ἀναπτύσσονται, γίνεται ἡ θεμελιώδης βάση καὶ ὁ ἀπαραίτητος γνώμων στὴν ἀνατροφή τῆς νεότητος καὶ τὴν ἀγωγή τῶν λαῶν... Διότι αὐτὸ εἶναι τὸ περιφανέστερο βιβλίον τοῦ Πνεύματος, ἐκ τοῦ ὁποῦ προκύπτουν ἀνεξάντλητες πηγές γιὰ τὴν ἀνθρώπινη εὐδαιμονία»<sup>104</sup>. Ὁ παγκόσμιος φήμης ρώσος λογοτέχνης Ντοστογιέφσκυ τόνιζε: «Σοῦ συνιστῶ νὰ διαβάξης ὁλόκληρη τὴν Ἁγία Γραφή. Καὶ θὰ βρῆς ὅτι ἡ ἀνθρωπότης οὔτε ἔχει, οὔτε μπορεῖ νὰ ἀποκτήσῃ ἄλλο βιβλίον ἐξ ἴσου πολὺτιμο»<sup>105</sup>. Ὁ Ρουσσὸ (Rousseau), ἄν καὶ πολέμιος τοῦ Χριστιανισμοῦ, εἶπεν: «Ὁφείλω νὰ ὁμολογήσω, ὅτι τὸ μεγαλεῖο τῆς Βίβλου μὲ γεμίζει θαυμασμό, καὶ προκαλεῖ ὀλοένα καὶ μεγαλύτερη ἐντύπωση στὴν καρδιά μου. Πόσο φτωχὰ καὶ ἀνάξια λόγου ... εἶναι τὰ βιβλία τῶν φιλοσόφων ... μπροστὰ στὴν Ἁγία Γραφή». Καὶ ἐρωτᾷ: «Εἶναι λοιπὸν ἓνα τέτοιο ἔργο, τόσο ἀπλό, ἀλλὰ καὶ τόσο ὑψηλό, νὰ εἶναι ἔργο ἀνθρώπων;»<sup>106</sup>.

Ὁ ἰδρυτὴς τῶν Ἡνωμένων Πολιτειῶν τῆς Ἀμερικῆς καὶ πρῶτος Πρόεδρος αὐτῶν Γ. Οὐάσινγκτον (G. Washington) ἔλεγεν, ὅτι «πρὸ παντὸς τὸ καθαρὸ καὶ ἰλαρὸ φῶς τοῦ ἀποκεκαλυμμένου λόγου τοῦ Θεοῦ ἐπέδρασε πρὸς βελτίωσι τῆς ἀνθρωπότητος»<sup>107</sup>. Ὁ 28ος Πρόεδρος τῶν Η.Π.Α., πού ἔλαβε καὶ τὸ βραβεῖο Νόμπελ εἰρήνης, ὁ Θ. Οὐίλσον (Wilson) διεκήρυττε: «Δὲν ὑπάρχει καμία ἄλλη κινητήρια δύναμις γιὰ τὴ λειτουργία τῆς κοινωνίας ἀπὸ τὴ χριστιανικὴ θρησκεία... Ἡ Ἁγία Γραφή πρέπει νὰ βροῖσκει ἀκριβῶς στὸ κέντρο, στὸ κεντρικότερο σημεῖο τῆς ζωῆς μας... Πρέπει νὰ μελετᾶμε τὴν Ἁγία Γραφή ὡς τὸ μεγάλο χάρισμα, τὴ "Magna Charta", τῆς ψυχῆς τοῦ ἀνθρώπου». Καὶ προσέθετεν ὁ μέγας πολιτικός: «Ἐκεῖνος, πού στέρησε τὸν ἑαυτὸν τοῦ ἀπὸ τὴ γνῶσι τῆς Βίβλου, στερήθηκε τοῦ καλύτερου πράγματος, πού ὑπάρχει στὸν κόσμον»<sup>108</sup>. Κατὰ τὸν Θεόδωρο Ροῦζβελτ (Roosevelt), «σχεδὸν κάθε ἄνθρωπος, πού συντετέλεσε διὰ τοῦ ἔργου τῆς ζωῆς του στὴν συνολικὴ αὔξησι τοῦ παγκοσμίου ἔργου, γιὰ τὸ ὁποῖο σεμνύνεται ἡ ἀνθρωπότης, στήριξε τὸ ἔργο του πάνω στὰ διδάγματα τῆς Ἁγίας Γραφῆς»<sup>109</sup>. Ὁ ἀμερικανὸς πολιτικός καὶ ἐκ τῶν

μεγαλυτέρων πολιτικῶν τοῦ κόσμου Φράνκλιν (Franklin) προέτρεπε: «Νέε, σὲ συμβουλεύω νὰ καλλιεργήσεις τὴ γνωριμία σου μὲ τὴν Ἁγία Γραφή ... Τοῦτο ἀποτελεῖ τὸ ἀσφαλές συμφέρον σου»<sup>110</sup>. Ὁ ἐκ τῶν κορυφαίων φιλοσόφων τοῦ εἰκοστοῦ αἰῶνος Κάρολ Γιάσπερς (Jaspers) ἐπεσήμανεν ὅτι «ἡ Βίβλος εἶναι ἓνα βιβλίον βασικῆς σημασίας γιὰ τὴν Εὐρώπη. Χωρὶς τὸ βιβλίον αὐτὸ δὲν θὰ ἤμεθα ἐκεῖνον πού γίναμε, καὶ αὐτὴν τὴν ἱστορικὴ ἀπαρχὴ δὲν μπορούμε μὲ κανένα τρόπο νὰ τὴν ἀπαρηθοῦμε»<sup>111</sup>.

Ὁ γάλλος ἐγκυκλοπαιδιστὴς καὶ πολέμιος τοῦ Χριστιανισμοῦ Ντιντερό (Diderot) δὲν διστάζει νὰ ὁμολογήσῃ τὴν ἀξία τῆς μελέτης τῆς Ἁγίας Γραφῆς. Τὸν ἐπισκέφθηκε κάποτε ὁ ἀκαδημαϊκὸς Μπωζέ (Bauzée) καὶ τὸν βρῆκε νὰ διαβάξῃ στὴ μικρὴ κόρη του μίαν περικοπὴ τῆς Καινῆς Διαθήκης, πού ἀναφέρεται στὰ χαρίσματα καὶ στὶς ἀρετὲς τῆς γυναικειᾶς ψυχῆς. Ὅταν ὁ ἐπισκέπτης ἐξέφρασε τὴν ἐκπληξί του γιὰ τὸν ἄπιστο Ντιντερό, ἐκεῖνος ἀπήντησεν ὡς ἐξῆς: «Φίλε μου, αὐτὴ τὴ στιγμή εἶμαι πατέρας. Ὡς πατέρας δὲν βρῆκα τίποτε καλύτερο, γιὰ νὰ διδάξω τὴν κόρη μου καὶ νὰ τὴ βοηθήσω νὰ γίνῃ μίαν ἡμέραν σεβαστὴ ὡς νέα, ἀξία σύζυγος καὶ καλὴ μητέρα». Καταπληκτικὴ εἶναι καὶ ἡ ἐξῆς ὁμολογία του: «Ἡ Βίβλος εἶναι γιὰ μένα ἀνεξιχνίαστο αἶνιγμα. Πᾶν ὅ,τι μπορεῖ νὰ ὀνομασθῇ μέγα ἐπὶ τοῦ πεδίου τῶν τεχνῶν καὶ τῶν γραμμάτων, ἤντησε τὴν ὕλην τοῦ ἀπὸ τὸ βιβλίον αὐτὸ ἢ ὀφείλει εἰς αὐτὸ τὴ μορφή του. Ἐὰν μπορούσα νὰ πιστεῦσω ὅτι ὁ Θεὸς ὠμίλησε, ἐγὼ πρῶτος θ' ἀνεγνώριζα, ὅτι ἔχομε τὸν λόγον του εἰς αὐτὸ τὸ βιβλίον»<sup>112</sup>.

ε) Ὅσον ἀφορᾷ στὴν υἰοθετουμένη ἀπὸ τὸν κ. Θεοδωράκη ἐκστρατεία τοῦ περιοδικοῦ «Δαυλὸς» καὶ ἄλλων ἐναντίον τῆς Παλαιᾶς Διαθήκης, δὲν ἀρνούμεθα ὅτι ὑπάρχουν ἐντὸς αὐτῆς «ἄρισμένα (γιὰ ἀνηλίκους) ἀντιπαιδαγωγικαὶ σελίδες, ὧν ἡ διδασκαλία εὐλόγως παραλείπεται ἐν τῷ σχολείῳ»<sup>113</sup>. Ἄλλ' οἱ σελίδες αὐτές, πού δὲν πρέπει νὰ κρίνονται μὲ σημερινὰ πνευματικὰ κρι-

104. Ἔνθ' ἄνωτ., σσ. 53-54.

105. Αὐτόθι, σ. 73.

106. Ἔνθ' ἄνωτ., σ. 69.

107. Εὐαγγελίου Δ. Θεοδώρου, Ἡ Αἰωνία Ἀλήθεια, Ἀθήναι, 1960, σ. 30.

108. Ὅμιλοῦν οἱ σοφοὶ περὶ Ἁγίας Γραφῆς, σσ. 64-65.

109. Εὐαγγελίου Δ. Θεοδώρου, ἔνθ' ἄνωτ.

110. Αὐτόθι, σ. 30-31.

111. Ὅμιλοῦν οἱ σοφοὶ περὶ Ἁγίας Γραφῆς, σ. 77.

112. Αὐτόθι, σ. 69. Σπυρίδωνος Μπιλάλη, ἔνθ' ἄνωτ., σ. 196. Στὰ ἀναφερόμενα στὶς τελευταῖες ἕνδεκα ὑποσημειώσεις βιβλία ἀναφέρονται καὶ πολλὲς ἄλλες περὶ τῆς Ἁγίας Γραφῆς γνῶμες μεγάλων ἀνδρῶν. Παρόμοιες γνῶμες βλ. καὶ στὸ ἐξῆς: Οἱ μεγάλοι ἄνδρες περὶ τοῦ Χριστιανισμοῦ, Βιβλιοθήκη Ἀκαδημαϊκοῦ Κοινωνικοῦ Συνδέσμου, ἀριθ. 5, Ἀθήναι 2<sup>1</sup>1939.

113. Παναγιώτου Ἰ. Μπρατσιώτου, Εἰσαγωγή εἰς τὴν Παλαιὰν Διαθήκην, ἐν Ἀθήναις 1937, σ. 5.

τήρια, εἶναι συμβατές τόσο πρὸς τὸ ἀντικειμενικὸν πνεῦμα τῆς τότε ἐποχῆς καὶ πρὸς τὸ ἐπικρατοῦν στὴν Παλαιὰ Διαθήκη «προφητικὸν σχῆμα» τῆς ἱστορίας (ρεαλιστικῶς ὑποδεικνυομένη καὶ ἐλεγχόμενη ἁμαρτία, τιμωρία, μετάνοια, σωτηρία)<sup>114</sup>, ὅσον καὶ πρὸς τὶς — συστηματικῶς ἀποσιωπώμενες ἀπὸ τὴν ἀντιχριστιανικὴν προπαγάνδα ἀνιστόρητων «ἐλληνολατρῶν» — πολὺ χειρότερες σελίδες, πού ἐξιστοροῦν ἀπαράδεκτες μὲ τὰ σημερινὰ κριτήρια ἠθικοκοινωνικῆς καὶ ἠθικοπολιτικῆς ἐκδηλώσεις τῶν ἀρχαίων Ἑλλήνων. Ἐξ θυμηθοῦμε ὅτι καὶ αὐτοὶ οἱ κατοικοῦντες στὸ «ἰοστεφές ἄστυ» Ἰθναῖοι, στὴν ἐποχὴ τῆς ἐκδηλώσεως τάσεων ἀθηναϊκοῦ ναυτικοῦ ἱμπεριαλισμοῦ, δὲν δίστασαν σὲ μερικῆς περιπτώσεις νὰ φερθοῦν μὲ ἀγριότητα πρὸς ὁμοεθνεῖς, ὁμογλώσσους καὶ ὁμοθρήσκους τῶν Ἑλλήνων, λ.χ. πρὸς τοὺς κατοίκους τῆς Μήλου ἢ τῆς Σάμου ἢ τῆς Μυτιλήνης, θανατώνοντας τοὺς ἄνδρες καὶ ἐξανδραποδίζοντας τὰ γυναικόπαιδα καὶ πράττοντας ἔτσι κάτι ἀνάλογο πρὸς ἐκεῖνο, πού ἔπραξαν ἄλλοι Ἑλλήνες, πού ἐξώντωσαν τοὺς Θηβαίους μὲ τὴν ἔγκρισι μάλιστα αὐτοῦ τοῦ Μ. Ἀλεξάνδρου<sup>115</sup>.

Κατὰ τὶς ἐπιγραμματικῆς διατυπώσεις τοῦ ἀειμνήστου Καθηγητοῦ καὶ Ἀκαδημαϊκοῦ Παναγ. Μπρατσιώτου, ἡ Παλαιὰ Διαθήκη ἔχει «θεμελιώδη σπουδαιότητα» ἐφ' ὅσον περιέχει τὴν «διὰ τοῦ Ἰσραὴλ προπαρασκευαστικὴν εἰς τὴν ἐν Χριστῷ σωτηρίαν ἀποκάλυψιν, ἣν διενήργησεν ὁ Θεὸς “πολυμερῶς καὶ πολυτρόπως πάλαι λαλήσας τοῖς πατράσιν ἐν τοῖς προφήταις”, πρὶν ἢ “λαλήσῃ ἡμῖν ἐν νύφῃ” (Ἐβρ. α, 1)»<sup>116</sup>. Ἀπὸ τὴν ἄποψι αὐτῆ ἢ Π.Δ. «εἶναι οὐ μόνον πηγὴ τῆς χριστιανικῆς διδασκαλίας, εἰ καὶ ἡ ἐν αὐτῇ ἀποκάλυψις συμφώνως πρὸς τὸν προπαιδευτικὸν αὐτῆς χαρακτήρα καὶ ἐν συγκρίσει πρὸς τὴν Κ.Δ. τυγχάνει ἀτελής, ἀλλὰ καὶ τύπος καὶ προέκθεσις τῶν αἰώνιων ἐν Χριστῷ ἀγαθῶν καὶ καθόλου εἰπεῖν προϋπὸθεσις ἀπαραίτητος πρὸς κατανόησιν τῆς Κ.Δ., καθ' ὅσον εἶναι ἀδύνατον νὰ ἐννοήσῃ τις τὴν διὰ τοῦ Ἰησοῦ Χριστοῦ καταγγελθεῖσαν καὶ πραγματοποιηθεῖσαν βασιλείαν τοῦ Θεοῦ, ἂν μὴ γνωρίζῃ τὰς ἀπαρχὰς καὶ τὰς

ρίζας αὐτῆς ἐν τῇ Π.Δ.»<sup>117</sup>. Αὐτὰ ἐξηγοῦν γιατί γιὰ «τὴν Χριστιανικὴν Ἐκκλησίαν ἢ Παλαιὰ Διαθήκη ἀποτελεῖ ἀναπαλλοτριωτὸν αὐτῆς κτῆμα»<sup>118</sup>.

Ἐὰς προσθέσωμεν ὅτι εἶναι γνωστὴ ἡ ἀξία τῆς Π.Δ. ἀπὸ ἄποψι θρησκευολογικῆ, ἱστορικῆ, κοινωνιολογικῆ, παιδαγωγικῆ καὶ λογοτεχνικῆ<sup>119</sup>. Ὁ ἀφορῶν στὴν ἀξιολόγησι τῶν ἀπόψεων τοῦ κ. Θεοδωράκη παιδαγωγικὸς χαρακτήρ τῆς γίνεται αἰσθητὸς στὸ ὅτι ἡ Π.Δ. «περικλείει καὶ διδακτικώτατον περιεχόμενον καὶ δὴ καὶ ὑπὸ μορφὴν πολλάκις παιδαγωγικωτάτην (πρβ. πρὸς τοῖς ἄλλοις τὰς θαυμασίας αὐτῆς διηγήσεις κ.λπ.)»<sup>120</sup>. Ἐξ ἄλλου ὁ διαπρεπὴς καλλιτέχνης κ. Θεοδωράκης δὲν πρέπει νὰ λησμονῇ ὅτι ἡ Π.Δ. ἀπὸ λογοτεχνικῆ ἄποψι «περικλείει ὠραιοτάτας σελίδας, ἐπὶ πολλῶν δὲ μερῶν αὐτῆς ἐπανθεῖ σπάνιον, ἔστι δ' ὅτι καὶ ἀνέφικτον ἐν τῇ παγκοσμίῳ λογοτεχνίᾳ κάλλος»<sup>121</sup>.

στ) Οἱ πρόσφατες ἐπιθέσεις στὸν τόπο μας ἐναντίον τῆς Παλαιᾶς Διαθήκης ἔδωσαν ἀφορμὴν νὰ γραφοῦν σὲ διάφορα χριστιανικὰ ἔντυπα ἀξιολογες μελέτες ἢ ἄρθρα περὶ τῆς ἀξίας αὐτῆς. Οἱ ἀναγνώστες μας, πού ἐνδιαφέρονται νὰ ἐνημερωθοῦν λεπτομερῶς γιὰ τὴν σπουδαιότητα τῆς Παλαιᾶς Διαθήκης δύνανται νὰ καταφύγουν εἰς αὐτὲς καὶ πρὸ πάντων εἰς ἓνα προσφάτως ἐκδοθὲν βιβλίον, πού ἐγράφη ἀπὸ τὸν διακεκριμένο θεολόγο κ. Νικ. Π. Βασιλειάδη, ὁ ὁποῖος εἶναι γνωστὸς γιὰ τὸ ἐξαιρετικῆς ποιότητος πολυδιάστατο συγγραφικὸ του ἔργο καὶ γιὰ τὴν ὑπ' αὐτοῦ ἐμψύχωσι κατὰ τὸ πλεῖστον τῆς βραβεύθεισης ὑπὸ τῆς Ἀκαδημίας Ἀθηνῶν ἐξαιρετικῆς ἐκδόσεως ὑπὸ τῆς Ἀδελφότητος Θεολόγων «Ὁ Σωτῆρ» τῆς εἰκοσάτομης Παλαιᾶς Διαθήκης μὲ τὸ κείμενο, σύντομη ἐρμηνεία, ἐκτενεῖς σχολιασμοὺς, πατερικῆς γνώμης καὶ πρακτικὰ διδάγματα, πού εἶναι πολυτιμώτατο βοήθημα γιὰ τὴν μελέτη καὶ κατανόησι τῶν παλαιοδιαθηκικῶν πνευματικῶν θησαυρῶν. Τὸ πρόσφατο θαυμάσιο σχετικὸ βιβλίον τοῦ κ. Νικ. Π. Βασιλειάδη, τὸ ὁποῖο ἐκδόθηκε τὸν Σεπτέμβριον τοῦ 2002 ἀπὸ τὴν ἰδίαν Ἀδελφότητα σὲ ὠραιοτάτη καλλιτεχνικῆ ἐκδοσί 270 σελίδων, ἔχει τὸν τίτλον «Ἡ Παλαιὰ Διαθήκη στὴν Ὁρθόδοξον Ἐκκλησίαν (Ἀπάντησι στοὺς κατηγοροῦς τῆς)». Στὴν Εἰσαγωγὴ τοῦ βιβλίου αὐτοῦ, τὸ ὁποῖο κατακλείεται μὲ πολλὰς θαυμά-

114. Ἐνθ' ἄνωτ., σσ. 40, 190, 372.

115. Ὁ πλήττων τὴν ιδέαν τοῦ «Πανελληνισμοῦ ἀθηναϊκὸς ναυτικὸς ἱμπεριαλισμὸς ἐκδηλώθηκε στὰ χρόνια πρὸ τοῦ Ἰσοκράτους. Πρβλ. Henning Ottmann, *Geschichte des politischen Denkens*, τόμ. 1/1 Die Griechen von Homer bis Sokrates, Stuttgart 2001, σσ. 148-149.

116. Παναγιώτου Ἰ. Μπρατσιώτου, ἔνθ' ἄνωτ., σ. 3.

117. *Αὐτόθι*, σσ. 3-4.

118. Ἐνθ' ἄνωτ., σ. 4.

119. *Αὐτόθι*, σσ. 4-5.

120. *Αὐτόθι*, σ. 5.

121. *Αὐτόθι*.

σιες ἐγχρωμες φωτογραφίες ἐξαιρέτων δειγμάτων προβολῆς τῆς Παλαιᾶς Διαθήκης στὴν Ὁρθόδοξη Εἰκονογραφία, ὁ σ. τονίζει, ἐκτὸς τῶν ἄλλων, ὅτι τοὺς παλαιούς πολεμίους τῆς Παλαιᾶς Διαθήκης (Γνωστικούς, ὀπαδοὺς τοῦ Μαρκίωνος, Μανιχαίους, Γερμανοὺς Προτεστάντες, «Γερμανοὺς Χριστιανοὺς» κ.ἄ.) «μιμοῦνται τὰ τελευταῖα χρόνια καὶ κάποιοι δικοὶ μας ... δῆθεν “προοδευτικοὶ” καὶ “ἐκσυγχρονιστὰί”, πού κατηγοροῦν ἀσύστολα τὴν Παλαιὰ Διαθήκη ὡς “φασιστικὸ” καὶ “ρατσιστικὸ” βιβλίον! Μὲ αὐτοὺς συντάσσονται καὶ οἱ ὄψιμοι “νεοπαγανιστές”, οἱ ὁποῖοι, παρασυρόμενοι ἀπὸ ἓνα κακῶς νοούμενον ἑλληνοκεντρισμὸ, γράφουν στὰ νεοειδωλολατρικὰ περιοδικὰ καὶ βιβλία τους ἢ προβάλλουν στὶς ὀθόνες τῆς τηλεοράσεως τὶς αἰρετικὲς καὶ ἀντικλησιαστικὲς διδασκαλίαις τους. Δὲν λείπουν δυστυχῶς καὶ κάποιοι..., πού φρονοῦν (;) ὅτι πρέπει νὰ γίνῃ μία ... “ἐκκαθάρισι” καὶ “ἀπάλειψι” τῶν ... ρατσιστικῶν στοιχείων τῆς Παλαιᾶς Διαθήκης καὶ ἰδιαίτερα τῶν Ψαλμῶν»<sup>122</sup>. Γιὰ τὴν σχέσι Παλαιᾶς καὶ Καινῆς Διαθήκης ὁ κ. Βασιλειάδης παραθέτει τὴν ἐξῆς ὠραία περικοπὴ Ἰωάννου τοῦ Χρυσσοστόμου: «Προέλαβε τὴν Καινὴν ἢ Παλαιὰ καὶ ἠρμήνευσε τὴν Παλαιὰν ἢ Καινὴν (...) Κύριος παρὰ προφήταις καταγγέλλεται· Χριστὸς ἐν Καινῇ κηρύσσεται»<sup>123</sup>.

ζ) Τὰ λεχθέντα στὰ ἔξι ἄρθρα μας καθιστοῦν φανερόν ὅτι οἱ ἀπόψεις τοῦ κ. Θεοδωράκη περὶ τῶν σχέσεων Ἑλληνισμοῦ καὶ Χριστιανισμοῦ δὲν εἶναι συμβατέες πρὸς τὴν «συλλογικὴ μῆτρα εὐαισθησίας καὶ μνήμης», γιὰ τὴν ὁποία τόσο ὠραία ὀμιλεῖ ὁ ἐπιφανὴς μουσικοσυνθέτης (αὐτ., σ. 15983) καὶ ἡ ὁποία δὲν εἶναι δυνατόν νὰ νοηθῇ ἔξω ἀπὸ τὰ ἑλληνορθόδοξα πλαίσια. Ἐλπίζομεν ὅτι ὁ κ. Θεοδωράκης θὰ κατανοήσῃ τὸ νόημα τῶν σχολίων μας

καὶ θὰ φθάσῃ στὴν ἐπιδιωκομένη ἀπὸ αὐτὸν «σύνθεσι τῶν ἐσωτερικῶν ἀντιθέσεων», οἱ ὁποῖες, ὅπως λέγει, δὲν τὸν «ἄφησαν ποτὲ νὰ κοιμηθῇ ἡσυχος» (αὐτ.). Τὸ ὅτι ἐπισημάναμε κι ἐμεῖς μερικὲς διατυπώσεις του, πού ἀποκαλύπτουν μερικῶς τέτοιες «ἐσωτερικὲς ἀντιθέσεις», παρόμοιες τῶν ὁποίων δὲν εἶναι ἄγνωστες στὶς ψυχρὲς ἐπιφανῶν προσωπικοτήτων, αὐτὸ δὲν σημαίνει ὅτι ἀποδίδομε στὸν διακεκριμένο μουσικοσυνθέτη «σχιζοφρένεια» (!), ὡς κατὰ τρόπον, πού ἀντιτίθεται στὴ δεοντολογία ἐνὸς σοβαροῦ διαλόγου, ἐγράφη σὲ κάποιαν —κακόπιστη καὶ γι’ αὐτὸ ἀναξίαν ἰδιαιτέρας μνείας καὶ ἀπαντήσεως— κριτικὴν μερικῶν σημείων τῶν ἄρθρων μας.

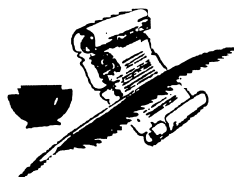
η) Ὅσα ὑπενθυμίσαμε στὰ ἄρθρα μας ἀποδεικνύουν ὅτι πρέπει νὰ σταματήσῃ ἡ ματαιὰ προσπάθεια ὑπονομεύσεως καὶ διαβρώσεως τῶν πνευματικῶν θεμελιῶν τοῦ ἔθνους καὶ τῆς ἀμφισβητήσεως τοῦ ἀληθινοῦ περιεχομένου τῆς αὐτοσυνειδησίας τῶν Ἑλλήνων. Εἶναι διαστρέβλωσις τῆς ἱστορικῆς ἀληθείας, οἰοσδήποτε ἰσχυρισμός, πού ἀμφισβητεῖ, ὅτι, ὡς διακηρύττει ὁ ἱστορικὸς τοῦ Ἔθνους Κωνσταντῖνος Παπαρηγόπουλος, «τὸ ἑλληνικὸν Ἔθνος δὲν διεσώθη, τουλάχιστον δὲν διέσωσε τὴν ἱστορικὴν αὐτοῦ ἀξίαν, εἰμὴ διὰ τῆς μετὰ τοῦ Χριστιανισμοῦ συμμαχίας»<sup>124</sup>. Καὶ ὁ σοφὸς ἱστορικὸς Σπυρίδων Ζαμπέλιος, ὁ ὁποῖος χαρακτηρίζει τὴν Ὁρθόδοξη Ἐκκλησία «ἑλληνοσώτειραν», τονίζει ὅτι διὰ τοῦ Χριστιανισμοῦ δημιουργήθηκε «νέα διὰ τὸν Ἑλληνισμόν ζωὴ· νέος αἰὼν· νέον στάδιον· ἠθικὴ καὶ πολιτικὴ νεκρὰνάστασις. Χαρακτηριστικῶς ὁ ἴδιος προσθέτει ὅτι ἄνευ τοῦ Χριστιανισμοῦ «τὸ ὄνομα τῆς Ἑλλάδος δὲν ἤθελεν ἴσως ὑπάρχει σήμερον ἢ ἐντὸς βιβλιοθηκῶν καὶ εἰς σοφῶν τινῶν ἀναμνήσεις»<sup>125</sup>.

124. Παπαρηγόπουλου, Ἱστορία τοῦ ἑλληνικοῦ ἔθνους, ἔκδ. ε', τόμ. Β', μέρος Α', σ. 316 καὶ τόμ. Β', μέρος Β', σ. 9. Γ. Βερίτη, Ὁ Σπυρίδων Ζαμπέλιος καὶ τὸ ἱστορικὸ του ἔργο, περ. «Ἀκτίνες», ἔτος 1942, σ. 143.

125. Σπ. Ζαμπέλιου, Ἔθνη δημοτικά, μετὰ μελέτης περὶ Μεσαιωνικοῦ Ἑλληνισμοῦ, Ἀθήναι 1852, σσ. 61, 121. Τοῦ ἰδίου, Βυζαντινὰ μελέται, Ἀθήναι, 1857, σ. 41. Γ. Βερίτη, ἔνθ' ἀνωτ., σσ. 142-143. Ἀ. Λαμπρινοῦ, Ἡ παρακμὴ στὴν ἀρχαία Ἑλλάδα, περ. «Ἀκτίνες», ἔτος 1945, σσ. 7-8.

122. Νικ. Π. Βασιλειάδης, Ἡ Παλαιὰ Διαθήκη στὴν Ὁρθόδοξη Ἐκκλησία (Ἀπάντησι στοὺς κατηγοροὺς τῆς), σ. 7.

123. Αὐτόθι, σ. 8. Ἰω. Χρυσσοστόμου, Εἰς τὸ «Ἐξῆλθε δόγμα παρὰ Καίσαρος Αὐγούστου...», Migne Ἐ.Π. 50, 796.



**ΕΠΙΣΗΜΗ  
ΕΙΡΗΝΙΚΗ  
ΕΠΙΣΚΕΨΗ  
ΤΟΥ ΜΑΚ.  
ΑΡΧΙΕΠΙΣΚΟΠΟΥ  
ΑΘΗΝΩΝ ΚΑΙ  
ΠΑΣΗΣ ΕΛΛΑΔΟΣ  
κ. ΧΡΙΣΤΟΔΟΥΛΟΥ  
ΣΤΗΝ Ι.Μ.  
ΑΓ. ΑΙΚΑΤΕΡΙΝΗΣ  
ΣΙΝΑ**

(6-9 Δεκεμβρίου 2002)

Ἐπίσημη εἰρηνικὴ ἐπίσκεψη στὴν Ἱερὰ Μονὴ Ἁγίας Αἰκατερίνης τοῦ Θεοβαδίστου Ὁρους Σινᾶ πραγματοποίησε, ἀπὸ τὴν Παρασκευὴ 6 Δεκεμβρίου ἕως καὶ τὴν Δευτέρα 9 Δεκεμβρίου ἐ.ἔ., ὁ Μακαριώτατος Ἀρχιεπίσκοπος Ἀθηνῶν καὶ πάσης Ἑλλάδος κ. Χριστόδουλος, συνοδευόμενος ἀπὸ τοὺς Σεβασμιωτάτους Μητροπολίτες Ἄρτης κ. Ἰγνάτιο, Νέας Ἰωνίας καὶ Φιλαδελφείας κ. Κωνσταντῖνο καὶ Ναυπάκτου καὶ Ἁγίου Βλασίου κ. Ἱερόθεο, τὸν Ἀρχιεπιγραμματέα τῆς Ἱερᾶς Συνόδου Θεοφιλέστατο Ἐπίσκοπο Σαλῶνων κ. Θεολόγο, τὸν Διευθυντὴ τῆς Ε.Κ.Υ.Ο. κ. Κωνσταντῖνο Πυλαρινὸ καὶ ἄλλους Ὑπηρεσιακοὺς Παράγοντες.

Ἡ Ἐπίσκεψη τοῦ Μακαριωτάτου συνέπεσε μὲ τὸν ἑορτασμὸ τῆς μνήμης τῆς Ἁγίας Αἰκατερίνης σύμφωνα μὲ τὸ παλαιὸ Ἑορτολόγιο καὶ τὴν παράλληλη διοργάνωση Ἡμερίδας μὲ θέμα «Ἁγία Αἰκατερίνη, τὸ κλέος καὶ καύχημα τοῦ Σινᾶ τῆς Αἰγύπτου», ποὺ πραγματοποιήθηκε μὲ τὴν συμμετοχὴ διακεκριμένων καθηγητῶν καὶ ἐρευνητῶν.

Ὁ Μακαριώτατος καὶ τὰ μέλη τῆς Ἀντιπροσωπείας τῆς Ἑλλαδικῆς Ἐκκλησίας, συνοδευόμενοι ἀπὸ τὸν Ἑλληνα Πρέσβη στὸ Κάιρο κ. Δημοσθένη Κωνσταντῖνου, τὸν Ἑλληνα Πρόξενο κ. Ἡρακλῆ Ἀστεριάδη, τὸν Πρέσβη τῆς Κύπρου κ. Φαίδωνα Ἀναστασίου καὶ τὸν Πρόξενο τῆς Κύπρου κ. Ἀνδρέα Νεοκλέους, ἔτυχαν, τὸ μεσημέρι τῆς Παρασκευῆς, θερμῆς ὑποδοχῆς στὴν Ἱερὰ Μονὴ Σινᾶ ἀπὸ τὰ μέλη τῆς Μοναστικῆς Ἀδελφότητος, ἐνῶ στὴ συνέχεια ἐψάλλη Δοξολογία. Κατὰ τὴ διάρκειά τῆς προσφώνησής του, ὁ Πανιερώτατος Ἀρχιεπίσκοπος Σινᾶ, Φαράν καὶ Ραϊθῶ κ. Δαμιανός, καλωσόρισε τὸν Μακαριώτατο καὶ τὰ μέλη τῆς Ἀντιπροσωπείας τῆς Ἑλλαδικῆς Ἐκκλησίας, ἐκφράζοντας τὴ μεγάλη του χαρὰ καὶ συγκίνηση γιὰ τὴν ἐπίσκεψή τους. Κατὰ τὴν ἀντιφώνησή του, ὁ Μακαριώτατος χαρακτήρισε τὴν Ἱερὰ Μονὴ Σινᾶ ὡς τὴ σημαντικότερη Ἱερὰ Μονὴ τοῦ κόσμου, ὡς ποθητὸ καὶ σεβάσιμο προσκύνημα στὴ συνείδηση τῶν Ὁρθοδόξων. «Χάρη στὴ μοναστικὴ κοινότητα, ποὺ ἀπαρτίζεται ἀποκλειστικὰ ἀπὸ Ἑλληνες Μοναχοὺς, τὸ Μοναστήρι εἶναι μία Ὁρθόδοξη καὶ Ἑλληνικὴ Ἑστία» σημείωσε ὁ Μακαριώτατος, ὑπογραμμίζοντας ὅτι τροφοδότησε τὴν Ἐκκλησία μὲ σημαντικότερες μορφές, ὅπως ὁ Ἅγιος Ἰωάννης τῆς Κλίμακος. Παράλληλα, ἀναφέρθηκε στὴν πλουσιότατη βιβλιοθήκη τῆς Ἱερᾶς Μονῆς, ἐνῶ δὲν παρέλειψε νὰ ἀναφερθεῖ «στὴν προστατευτικὴ σκέπη τῆς αἰγυπτιακῆς κυβέρνησης ποὺ τῆς συμπαρίσταται καὶ τὴν ὑποστηρίζει». Ἐν συνεχείᾳ, ξεναγούμενος ἀπὸ τὸ Σεβασμιώτατο Σιναίου κ. Δαμιανὸ στὸ Καθολικὸ τῆς Ἱερᾶς Μονῆς προσκύνησε τὰ χαριτόβρυτα Λείψανα τῆς Ἁγίας καὶ τὸ συγκλονιστικὸ τόπο τῆς Ἁγίας Βάτου, τῆς φλεγομένης καὶ μὴ κατακαιομένης, ὅπου συνομίλησε ὁ Θεὸς μὲ τὸν Μωυσῆ.

Τὸ πρωὶ τοῦ Σαββάτου πραγματοποιήθηκε Ἡμερίδα μὲ θέμα «Ἁγία Αἰκατερίνη, τὸ κλέος καὶ καύχημα τοῦ Σινᾶ τῆς Αἰγύπτου». Κατὰ τὸν χαιρετισμὸ του ὁ Ἑλληνας Πρέσβης στὸ Κάιρο κ. Δ. Κωνσταντῖνου ἀνέφερε ὅτι δὲν ὑπάρχει Χριστιανὸς ποὺ νὰ μὴ ριγεῖ μπροστὰ στὴν ἱστορία τῆς Ἱερᾶς Μονῆς Σινᾶ. «Αὐτὸς ὁ τόπος εἶναι κοιτίδα τοῦ Χριστιανισμοῦ καὶ τοῦ Ἑλληνισμοῦ. Οἱ Ἑλληνες Μοναχοὶ ἦταν αὐτοὶ ποὺ μεταλαμπάδευσαν τὴν φλόγα τῆς Χριστιανικῆς πίστεως», ἐπισήμανε χαρακτηριστικὰ. Ἀναφερόμενος δὲ στὴν προσωπικότητα τοῦ Μακαριωτάτου, ὁ Ἑλληνας Πρέσβης ὑπογράμμισε ὅτι «ἔχει φέρει τὴν Ἐκκλησία κοντὰ στὸ λαό, κοντὰ στὸν ἄνθρωπο καὶ τὰ προβλήματά του». Καὶ κατέληξε: «Οἱ πνευματικοὶ πατέρες προάγουν καὶ καθοδηγοῦν, σεῖς ὁμως ἐπιπλέον συμπο-

ρεύεστε μαζί με τὸ λαό. Δώσατε στὴν Ἐκκλησία τὴν δυναμικὴ ποῦ τῆς ἀρμόζει».

Ἀπὸ τὴν πλευρὰ του ὁ Πρόξενος τῆς Κύπρου κ. Ἀνδρέας Νεοκλέους ἔκανε λόγο, στὸ πλαίσιο τοῦ χαιρετισμοῦ του, γιὰ τὴν ἱστορικὴ καὶ θρησκευτικὴ συνέχεια τῆς Ἱερᾶς Μονῆς Σινᾶ, ποῦ ἀποτελεῖ, ὅπως εἶπε, φωτεινὸ παράδειγμα ἀγαστῆς συνεργασίας καὶ συνύπαρξης λαῶν καὶ θρησκείων. Ἀναφέρθηκε δὲ στὶς δύο σκολες στιγμὲς ποῦ διέρχεται ἡ Κύπρος καὶ ὁ Κυπριακὸς Ἑλληνισμὸς, μετὰ τὴν κατάθεση τοῦ σχεδίου τοῦ Γ.Γ. τοῦ Ο.Η.Ε. κ. Κόφι Ἀνάν γιὰ τὴν ἐπίλυση τοῦ Κυπριακοῦ. Ὁ κ. Νεοκλέους εὐχήθηκε νὰ ἀξιῶσει ὁ Θεὸς νὰ βρεθεῖ μίᾳ λύση γιὰ τὴν Κύπρο, ποῦ νὰ ἐγγυᾶται τὴν ἐπιβίωση τοῦ Κυπριακοῦ Ἑλληνισμοῦ στὴ γῆ τῶν πατέρων των.

Στὴ συνέχεια, ὁ Πανιερώτατος Ἀρχιεπίσκοπος Σινᾶ, Φαράν καὶ Ραϊθὼ κ. Δαμιανὸς καλωσορίζοντας τοὺς 270 Συνέδρους ποῦ συμμετεῖχαν στὴν Ἡμερίδα καὶ εὐχαριστώντας τὸν Μακαριώτατο γιὰ τὴν συμμετοχὴ του ἐπεσήμανε, στὸ πλαίσιο τοῦ χαιρετισμοῦ του τὴν ἀμέριστη συμπαράσταση τοῦ Προέδρου τῆς Αἰγύπτου κ. Μουμπάρακ, ὁ ὁποῖος δίνει μετὰ τὴν πολιτικὴ του τὴν δυνατότητα στὴν Ἱερὰ Μονὴ Σινᾶ νὰ ζεῖ μετὰ εἰρήνη καὶ ἀγάπη.

Μετὰ τὴν ὀλοκλήρωση τῶν δώδεκα ἐμπεριστατωμένων Ἐπιστημονικῶν Εἰσηγήσεων, τὴν Ἡμερίδα ἔκλεισε ὁ Μακαριώτατος Ἀρχιεπίσκοπος Ἀθηνῶν καὶ πάσης Ἑλλάδος κ. Χριστόδουλος, ὁ ὁποῖος ἀφοῦ ἀναφέρθηκε στὴν προσωπικότητα τῆς Ἁγίας Αἰκατερίνης καὶ τὴν μεγίστη προσφορὰ ἀνὰ τοὺς αἰῶνες τῆς Ἱερᾶς Μονῆς Σινᾶ, εὐχήθηκε νὰ ἐπικρατήσῃ νηφαλιότητα καὶ κυρίως δικαιοσύνη στὸ θέμα τοῦ Κυπριακοῦ. «Τὸ δίκαιο τοῦ Θεοῦ εἶναι αὐτὸ ποῦ ἐξασφαλίζει δίκαιες λύσεις καὶ ἀποφάσεις καί, τελικά, τὴν εἰρηνικὴ συμβίωση τῶν λαῶν» ὑπογράμμισε. Ὁ Προκαθήμενος τῆς Ἑλλαδικῆς Ἐκκλησίας χαρακτήρισε κρίσιμες τὶς ὥρες ποῦ περνᾶει ὁ Κυπριακὸς Ἑλληνισμὸς, «ὥρες ποῦ ἔχουν σχέση μετὰ τὸ μέλλον καὶ τὴν ἐπιβίωσή του».

Μὲ ἀφορμὴ μάλιστα τὴν ὁμιλία τοῦ Καθηγητοῦ κ. Mahmut el Shakt, ὁ ὁποῖος ἀνέφερε ὅτι ἡ ἀγάπη καὶ ἡ ἀνεκτικότητα πρέπει νὰ χαρακτηρίζουν τοὺς ἀνθρώπους τῆς θρησκείας, ὁ Μακαριώτατος τόνισε ὅτι τὸ λάδι τῆς θρησκείας εἶναι γιὰ νὰ ἀνάβει μόνον καντήλια καὶ ὄχι φωτιές.

Ὁ Μακαριώτατος ἀναφέρθηκε ἐξἄλλου καὶ σὲ ὄσους ζητοῦν τὴν κατάργηση τῆς Παλαιᾶς Διαθήκης, ἐπισημαίνοντας ὅτι χωρὶς τὴν Παλαιὰ Διαθήκη δὲν ὑπάρχει ἡ

Καينὴ. Ἐπίσης, μίλησε γιὰ τὴ συνάντηση Ἑλληνισμοῦ-Χριστιανισμοῦ, τονίζοντας τὴν οὐσιαστικὴ στάση τῆς Ἐκκλησίας στὴν διάσωση τῆς ἀρχαίας Ἑλληνικῆς Γραμματείας. «Ὁ Ἑλληνισμὸς καὶ ὁ Χριστιανισμὸς σὲ αὐτὴ τὴν συνάντηση ἀποτέλεσαν ἕνα νέο ἀμάλγαμα ποῦ ὀνομάζεται ἑλληνοχριστιανικὸς πολιτισμὸς καὶ ἀποτελεῖ τὴ βάση τοῦ εὐρωπαϊκοῦ πολιτισμοῦ» σημείωσε χαρακτηριστικά.

Τὸ ἀπόγευμα τοῦ Σαββάτου, τελέσθηκε, χοροστατοῦντος τοῦ Μακαριωτάτου Ἀρχιεπισκόπου Ἀθηνῶν καὶ πάσης Ἑλλάδος κ. Χριστοδούλου, Μέγας Πανηγυρικός Ἑσπερινός, κατὰ τὴν διάρκεια τοῦ ὁποῖου ἐψάλλε χορὸς Ἀγιορειτῶν Πατέρων.

Τὸ πρωῒ τῆς Κυριακῆς, στὸ Καθολικὸ τῆς Ἱερᾶς Μονῆς Σινᾶ τελέσθηκε Ἀρχιερατικὸ Συλλεΐτουργο, προεξάρχοντος τοῦ Μακαριωτάτου καὶ συνιερουργούντων τῶν Σεβασμιωτάτων Μητροπολιτῶν Σιναίου κ. Δαμιανοῦ, Λεοντοπόλεως κ. Διονυσίου, ἐκπροσώπου τοῦ Πατριαρχείου Ἀλεξανδρείας, Ἰόππης κ. Δαμασκηνοῦ, ἐκπροσώπου τοῦ Πατριαρχείου Ἱεροσολύμων, τοῦ Θεοφιλεστάτου Ἐπισκόπου Τριφυθοῦντος κ. Βασιλείου, ἐκπροσώπου τῆς Ἱερᾶς Ἀρχιεπισκοπῆς Κύπρου καὶ τῶν Σεβασμιωτάτων Μητροπολιτῶν Ἄρτης κ. Ἰγνατίου, Νέας Ἰωνίας καὶ Φιλαδελφείας κ. Κωνσταντίνου καὶ Ναυπάκτου καὶ Ἀγίου Βλασίου κ. Ἱεροθέου, καθὼς καὶ τοῦ Ἀρχιεπισκοπῆς τῆς Ἱερᾶς Συνόδου, Θεοφιλεστάτου Ἐπισκόπου Σαλώνων κ. Θεολόγου.

Κατὰ τὴν διάρκεια τοῦ κηρύγματός του, ὁ Μακαριώτατος ἀναφέρθηκε στὴν ἱερότητα τοῦ χώρου ποῦ εἶναι κτισμένη ἡ Ἱερὰ Μονὴ Σινᾶ καὶ στὸ πολὺπλευρο ἔργο ποῦ ἐπιτελεῖ ἡ Μοναστικὴ Ἀδελφότητα. Τόνισε ὅτι ἡ Θεία Εὐχαριστία ἀνυψώνει τὸν πιστὸ στὴ βίωση τοῦ Τριαδικοῦ Προσώπου, «πολὺ περισσότερο ὅταν ἡ Θεία Λειτουργία τελεῖται στὸν ἀρχαιότερο ἱερό τόπο τῆς γῆς. Δὲν εἶναι σχῆμα λόγου», συνέχισε ὁ Μακαριώτατος, «διότι στὸν ἔρημο αὐτὸ τόπο συντελέστηκαν τὰ συγκλονιστικότερα γεγονότα τῆς Θείας Οἰκονομίας γιὰ τὴ σωτηρία τοῦ ἀνθρώπου. Νιώθουμε βαθύτατη κατάνυξη καὶ δέος σὲ αὐτὸν τὸν τόπο», σημείωσε, καθὼς «στὴν κορυφὴ τοῦ Σινᾶ δόθηκαν οἱ πλάκες ποῦ περιέχουν τὶς ἐντολὲς τοῦ Θεοῦ. Ἡ συναίσθηση ὅτι βρισκόμαστε σὲ ἕνα ἅγιο τόπο συνθλίβει καὶ κατανύσσει τὴν καρδιά μας καὶ μᾶς προξενεῖ ἱερό δέος», ἐπισήμανε. Ὁ Μακαριώτατος ὑπογράμμισε ὅτι ἡ Ἐκκλησία τῆς Ἑλλάδος μετὰ φιλόστοργη διάθεση, ἐνισχύει καὶ ἠθικὰ καὶ ὕλικὰ τὴν Ἱερὰ Μονὴ

καὶ τοὺς πατέρες της. Σημείωσε δὲ ὅτι ἡ Ἱερὰ Μονὴ Σινᾶ δὲν ἦταν μόνο τόπος Θεοφανείας ἐπὶ Μωυσῆ, ἀλλὰ συνεχίζει νὰ εἶναι καὶ μέχρι σήμερα. Ὅπως εἶπε, ἀπὸ τὰ πρῶτα χριστιανικὰ χρόνια ἀποτέλεσε ἕναν τόπο, ὅπου καλλιεργεῖται ἡ ἄσκηση καὶ ἡ ἀδιάλειπτη προσευχὴ καὶ ὑμνεῖται ὁ Θεός. Καὶ κατέληξε: «Ἡ Ἱερὰ Μονὴ Σινᾶ ἀποτελεῖ ἔπαλξη τοῦ Ἑλληνισμοῦ καὶ τῆς Ὁρθοδοξίας ἐν μέσῳ πολλῶν δυσκολιῶν, ἀντιξοοτήτων καὶ κινδύνων, ἕνας φάρος ποὺ ἀνυψώνει τὸ Ὁρθόδοξο Ἐκκλησιαστικὸ ἦθος, πλουτίζοντας ταυτόχρονα μὲ τὴν πνευματικότητά της ὅλη τὴν ἀνθρωπότητα. Καὶ οἱ πατέρες της εἶναι πρέσβεις τῆς Ὁρθόδοξης πνευματικότητας, μέσα σὲ ἕνα κόσμον ποὺ ζητᾷ γιὰ τὴ στήριξή του πνευματικὰ ἐρείσματα».

Στὴ συνέχεια, πραγματοποιήθηκε ἀνταλλαγὴ ἀναμνηστικῶν δώρων μεταξὺ τῶν δύο Ἀρχιεπισκόπων καὶ ἀκολούθησε ἡ Ἱερὰ Λιτάνευσις τῶν Τιμίων Λειψάνων τῆς Ἁγίας Αἰκατερίνης ἐντὸς τῶν τειχῶν τῆς Ἱερᾶς Μονῆς.

Μετὰ τὴν παράθεση τοῦ Γεύματος, ὁ Μακαριώτατος μὲ τὰ μέλη τῆς Συνοδείας του καὶ τὸν Ἑλληνα Πρόξενο κ. Ἡρακλῆ Ἀστεριάδη πραγματοποίησε προσκνηματικές ἐπισκέψεις στὰ δύο Μοναστήρια τῆς Φαράν, ὅπου ὑπάρχει καὶ ἡ ὁμώνυμη ὄαση, καὶ τῆς Τάρφα, τὰ ὁποῖα συγκροτήθηκαν μὲ τὴν ἀνύστακτη μέριμνα τοῦ Σεβασμιωτάτου Σιναίου κ. Δαμιανοῦ, ὁ ὁποῖος καὶ ξενάγησε τὸν Μακαριώτατο καὶ τὴν Συνοδεία του στὰ διάφορα Παρεκκλήσια ποὺ ψαλλόταν σύντομη δέηση καὶ τοὺς ἄλλους χώρους τῶν Ἱερῶν Μονῶν.

Τὴν Δευτέρα, τελευταία ἡμέρα τῆς Εἰρηνικῆς Ἐπισκέψεως, μετὰ τὴν πρωινὴ Ἀκολουθία πραγματοποιήθηκε ἀπὸ τοὺς ὑπεύθυνους πατέρες τῆς Ἱερᾶς Μονῆς Σινᾶ λεπτομερὴς ξενάγηση τοῦ Μακαριωτάτου: α) στὴν περίφημη βιβλιοθήκη τῆς Ἱερᾶς Μονῆς, μὲ τὰ περίπου 4.500 χιλιάδες βιβλία, ἡ ἀξία τῶν ὁποίων τὴν φέρουν στὴν δεύτερη σὲ σπουδαιότητα θέση παγκοσμίως μετὰ τὴν Βιβλιοθήκη τοῦ Βατικανοῦ, β) στὸ σκευοφυλακεῖο, ὅπου φυλάσσονται ἀνεκτιμήτου ἀξίας εἰκόνες, κορυφαία

τῶν ὁποίων τυγχάνει ἡ γνωστὴ ἐγκαυστική εἰκόνα τοῦ Κυρίου, καὶ ἄλλα ἐκκλησιαστικὰ σκευῆ, γ) στὸ εἰκονοφυλακεῖο μὲ τὶς ἑκατοντάδες παλαιὲς εἰκόνες ποὺ ἀποτελοῦν μία ἀπὸ τὶς μεγαλύτερες συλλογὲς στὸν κόσμον καὶ δ) σὲ ὅλους τοὺς ὑπὸ ἀνακαίνιση παλαιοτάτους χώρους τῆς Ἱερᾶς Μονῆς, ποὺ ἔχουν ἀνεγερθεῖ ἀπὸ τὴν ἐποχὴ τοῦ Ἰουστινιανοῦ καὶ ποὺ ἀποτελεῖ ἕνα μεγαλόπνοο καὶ ιδιαίτερα δαπανηρὸ ἔργο.

Στὴ συνέχεια παρατέθηκε γεῦμα στὴν τράπεζα τῶν Πατέρων τῆς Ἱερᾶς Μονῆς, πρὸς τοὺς ὁποίους, καὶ μετὰ ἀπὸ παράκληση τοῦ Σεβασμιωτάτου Σιναίου, ἀπηύθυνε πνευματικούς λόγους ὁ Μακαριώτατος γιὰ τὴν ἀξία τῆς Μοναχικῆς Πολιτείας καὶ τὶς δυσκολίες της, ἀλλὰ καὶ τὴν μεγάλη τιμὴ, ἰδίως γιὰ τοὺς Σιναῖτες Μοναχοὺς ποὺ ἀποτελοῦν φρονκτωροὺς τῆς Ὁρθοδοξίας καὶ τοῦ Ἑλληνισμοῦ.

Μόλις ὀλοκλήρωσε ὁ Μακαριώτατος τὴν ὁμιλία του προσέφερε σὲ ὅλους τοὺς Πατέρες τῆς Σιναϊτικῆς Ἀδελφότητος ἐκκλησιαστικὰ δῶρα καὶ παρέδωσε στὸν Ἅγιο Σιναίου ἐπιταγὴ μὲ τὸ ποσὸ τῶν ἑκατὸν πενήντα χιλιάδων ΕΥΡΩ (150.000 €), ὡς συμπαράσταση τῆς Ἁγιοπάτης Ἐκκλησίας τῆς Ἑλλάδος πρὸς τὴν Ἱερὰ Μονὴ τοῦ Θεοβαδίστου Ὄρους Σινᾶ.

Ἀκολούθως, ὁ Μακαριώτατος μὲ τὴ Συνοδεία του κατευθύνθηκε συνοδευόμενος ἀπὸ τὸν Σεβασμιώτατο Σιναίου στὸ Ἀεροδρόμιο τῆς περιοχῆς, ἀπ' ὅπου καὶ ἀνεχώρησε γιὰ τὴν Ἀθήνα.

Ἐτσι, ὀλοκληρώθηκε ἡ Εἰρηνικὴ Ἐπίσκεψη τοῦ Μακαριωτάτου Ἀρχιεπισκόπου Ἀθηνῶν στὴν Ἱερὰ Μονὴ τοῦ Θεοβαδίστου Ὄρους Σινᾶ, ἡ ὁποία κατὰ κοινὴ ὁμολογία ὑπῆρξε ἀφορμὴ μεγάλης χαρᾶς καὶ εὐλογίας τόσο γιὰ τὴν Σιναϊτικὴ Ἀδελφότητα ὅσο καὶ γιὰ τοὺς ἑκατοντάδες προσκνητὲς ἀπὸ Ἑλλάδα, Κύπρον καὶ Ἀλεξάνδρεια, ποὺ συμμετεῖχαν μὲ κατάνυξη στὴν ἐτήσια Πανήγυρη τῆς Πολιούχου καὶ προστάτιδός του, Ἁγίας Μεγαλομάρτυρος Αἰκατερίνης τῆς πανσόφου.

(11.12.2002)

(Ἐκ τοῦ Γραφείου Τύπου τῆς Ἱερᾶς Συνόδου)



**Δύο αξιολογικά παιδαγωγικά συνέδρια****Δύο αξιολογικά παιδαγωγικά συνέδρια****«Το πλαίσιο άγωγής στο σημερινό ελληνικό σχολείο»****«Νέες τεχνολογίες και άγωγή της Νεολαίας»****‘Ο άνθρωπος παράγων στη χρήση των νέων εκπαιδευτικών τεχνολογιών****Μαθήματα ‘Ορθοδοξίας στα Ρωσικά σχολεία****Το 97,8% δηλώνουν Χριστιανοί ‘Ορθόδοξοι****Οί εκδόσεις του «Κέντρου Πατερικών Σπουδών»****Οί ύπαρξτες μειονότητες****Συμπόσιο για τον ‘Αντρέϊ Ταρκόφσκι****‘Η Τέχνη είναι μίμησις του Δημιουργού και είδος προσευχής****Πρώτη θέση στις εκτρώσεις****Οί Γάλλοι δέν θέλουν την Τουρκία στην Ευρώπη****‘Επιστολή προς την «ΕΚΚΛΗΣΙΑ»**

Οί τελευταίες ημέρες του έτους 2002 και οί πρώτες ημέρες του Νέου Έτους 2003 έπισημάνθηκαν από δύο σπουδαιότατα Παιδαγωγικά Συνέδρια, που έγιναν στην Αθήνα. Πρόκειται άφ’ ενός για τό 43ο Πανελλήνιο Παιδαγωγικό Συνέδριο του Συλλόγου ‘Ορθοδόξου Έραποστολικής Δράσεως «‘Ο Μέγας Βασίλειος» (27-28 Δεκεμβρίου 2002) και άφ’ έτέρου για τό ΚΘ΄ Παιδαγωγικό Συνέδριο της «Χριστιανικής Ένωσης Έκπαιδευτικών Λειτουργών» (3-4 ‘Ιανουαρίου 2003). Τό μέν πρώτον εκ των συνεδρίων αυτών εξέητασε «Τό πλαίσιο άγωγής στο σημερινό ελληνικό σχολείο», τό δε δεύτερον εξ αυτών άσχολήθηκε περι τό γενικό θέμα: «Νέες Τεχνολογίες και Άγωγή της Νεολαίας».

Άμφότερα τά Συνέδρια ευλόγηθηκαν με την παρουσία του Μακ. Άρχιεπισκόπου Άθηνών και πάσης Έλλάδος κ. Χριστοδούλου, ό όποιος τέλεσε τόν άγιασμό και κήρυξε την έναρξη των εργασιών τους με έκτενεις γλαφυρές και έμπεριστατωμένες όμιλίες, που αναφέρονταν ευστόχως στο περιεχόμενο των δύο θεματικών ένοτήτων και έδιναν τις κατευθυντήριες γραμμές και τόν κατάλληλο παλμό προς περαιτέρω εξέτασι και διαμόρφωσι του περιεχομένου αυτού. Παρόμοιες δεοντολογικές σκέψεις εκφράσθηκαν μαζί με ευλογίες και ευχές στις χαιρετιστήριες προσφωνήσεις των Προϊσταμένων των Άδελφοτήτων «Σωτήρ» και «Ζωή» Πανοσ. Άρχιμ. πατέρων Θεοδώρου Μπεράτη και Νικήτα Βουτυρά.

Σέ άμφότερα τά Συνέδρια συμμετέσχον εκατοντάδες παλαιότερων και νεωτέρων εκπαιδευτικών της α΄ και β΄ βαθμίδος και άρκετοί της γ΄ βαθμίδος, ως και μη εκπαιδευτικοί έπιστήμονες διαφόρων ειδικοτήτων και έγιναν ύψηλης ποιότητας στάθμης εισηγήσεις, παρεμβάσεις και συζητήσεις επί σχετικών έρωτήσεων.

Στις επόμενες παρατηρήσεις, προσθέτοντας όλίγες άκόμη έπισημάνσεις για τά πορίσματα και συμπεράσματα ένός έκάστου εκ των περι ών ό λόγος συνεδρίων, παρακαλοΰμε να μās έπιτραπή να εκφράσωμεν άλλην μίαν φοράν την ευχήν κάποτε τά δύο αυτά αξιολογώτατα συνέδρια να συνενωθοΰν σ’ ένα, τό όποιον άναμφιβόλως θα άσκη ίσχυρότερη και δυναμικώτερη έπιρροή στα δρώμενα μέσα στον τομέα της Έκπαιδευσεως.

Ε.Θ.

**«Τό πλαίσιο άγωγής στο σημερινό ελληνικό σχολείο»**

Τό χρονικώς πρώτον εκ των δύο παιδαγωγικών συνεδρίων, —στο όποιο ή όμιλία του Μακαριωτάτου Άρχιεπισκόπου αναφέρθηκε στις σύγχρονες συνθήκες διεξαγωγής της εκπαιδευτικής διαδικασίας και στις πνευματικές προϋποθέσεις και στα ψυχικά άποθέματα των σημερινών Έλλήνων εκπαιδευτικών και μαθητών—, κατέληξε στα έξής συμπεράσματα: Τό σημερινό ελληνικό σχολείο χαρακτηρίζεται από άξιακόν άποπροσανατολισμό, ύπηρετώντας κυρίως την κοινοτική οικονομική και τεχνοκρατική πολιτική και έλάχιστα τις πραγματικές μορφωτικές και πνευματικές άνάγκες των παιδιών και εφήβων του τόπου μας, που ζοΰν όλα τά προβλήματα και τις δυσαρμονίες της κοινωνίας μας: ήθική κρίσι, κλονισμό του θεσμού της οίκογενείας, άνεργία, ναρκωτικά, άνασφάλεια και μοναξιά.

Τὸ ἴδιο Συνέδριο, ἀναφερόμεν καὶ στὰ πλήθη τῶν μεταναστῶν, στὸ κείμενο τῶν Πορισμάτων του ἐπισημαίνει, ἐκτὸς τῶν ἄλλων, ὅτι «ἡ ἀθρόα εἰσροὴ ποικίλης προελεύσεως μεταναστῶν, δεδομένου καὶ τοῦ δημογραφικοῦ προβλήματος, ἔχει ἀλλοιώσει ἀνησυχητικὰ τὴ σύνθεση τοῦ μαθητικοῦ πληθυσμοῦ σὲ πολλές περιοχὲς τῆς χώρας... καὶ δυσχεραίνει τὸ ἔργο τοῦ Ἑλληνα ἐκπαιδευτικοῦ, συνάμα ὁμως ἀποτελεῖ καὶ πρόκληση γιὰ τὴν προβολὴ ἐκ μέρους του τῶν ὑψηλῶν ἰδεωδῶν τῆς ἐλευθερίας, τῆς ἀξίας τοῦ ἀνθρωπίνου προσώπου, τῆς δημοκρατίας, τῆς χριστιανικῆς πίστεως καὶ ἀγάπης». Σήμερα ὁ Ἑλληνας ἐκπαιδευτικὸς «προσηλωμένος στὸν πολιτισμικὸ ἑλληνοχριστιανικὸ πλοῦτο μας, σεβόμενος τὴν πολιτισμικὴ προέλευση τοῦ κάθε μαθητοῦ του καὶ καλλιεργώντας παράλληλα στὰ Ἑλληνόπουλα τὴν ἐθνικὴ αὐτογνωσία, καλεῖται νὰ προβάλλει τὸν ἑλληνοχριστιανικὸ πολιτισμὸ ὡς βάση τοῦ εὐρωπαϊκοῦ πολιτισμοῦ καὶ νὰ προοδοποιεῖ «τὴν ἐπιστροφὴ τῶν ἐθνῶν». Ἰδιαίτερος πρέπει νὰ προσέξει τὸ θέμα τῆς γλώσσας μας, ἡ ὁποία ἀποτελεῖ τὸ φορεὰ τοῦ πολιτισμοῦ μας καὶ εἶναι ἡ γλῶσσα, τὴν ὁποία χρησιμοποίησε ἡ θεία Πρόνοια, γιὰ νὰ ἀπευθύνει στὰ ἔθνη τὸ Εὐαγγέλιο».

Ἐπομένως, «χωρὶς φόβους καὶ χωρὶς πάθος ὁ Ἑλληνας ἐκπαιδευτικὸς καλεῖται σήμερα νὰ βεβαιώσει τὴν καρδιά του γιὰ τὸν πνευματικὸ ἡγετικὸ του ρόλο. Ἡ Ὁρθοδοξία τοῦ προσφέρει τὸν ἀπαραίτητο πνευματικὸ στηριγμὸ».

Ε.Θ.

### «Νέες τεχνολογίες καὶ ἀγωγή τῆς Νεολαίας»

Τὸ δεύτερο ἐκ τῶν ἀνωτέρω μνημονευθέντων Παιδαγωγικῶν Συνεδρίων, τὸ ὁποῖο μὲ εἰδικούς εἰσηγητὲς (διακεκριμένους πανεπιστημιακοὺς Καθηγητὲς καὶ ἀξιολόγους ἐλπιδοφόρους νεαροὺς συνεργάτες τους) ἐμίσησε τοὺς συνέδρους κατὰ τὸ δυνατόν στὴ γλῶσσα, ὀρολογία, λειτουργία, χρησιμότητα, ἀλλὰ καὶ στοὺς κινδύνους τῶν χρησιμοποιουμένων ἢ χρησιμοποιητέων στὴν ἐκπαίδευσι τεχνολογιῶν καὶ ἰδίως τῆς Πληροφορικῆς, ἀντιμετώπισεν εὐστόχως καὶ ἐπιτυχῶς ἓνα πολὺ δύσκολο θέμα, τὸ ὁποῖο δημιουργεῖ κάποιον σκεπτικισμόν.

Οἱ ἐργασίες τοῦ Συνεδρίου, χωρὶς προσυνηννόησι, τροχοδρομήθηκαν τρόπον τινὰ πάνω στὶς ἐναρκτήριες ὁμιλίες τοῦ Μακ. Ἀρχιεπισκόπου κ. Χριστοδούλου καὶ

τοῦ Προϊσταμένου τῆς Ἀδελφότητος «Ζωή», Πανοσ. Ἀρχιμ. π. Νικητῆ, οἱ ὁποῖοι τόνισαν, ὅτι ἐκ τοῦ τρόπου χρήσεως τῶν τεχνολογιῶν ὑπὸ τοῦ ἀνθρώπου ἐξαρτᾶται ἐὰν αὐτὲς θὰ εἶναι ὠφέλιμες ἢ βλαβερές. Τοῦτο ἰσχύει κατ' ἐξοχὴν καὶ γιὰ τὴν χρῆσι ἀπὸ τοὺς Παιδαγωγοὺς στὰ Σχολεῖα τῶν νέων Τεχνολογιῶν, ἰδίως τῆς Πληροφορικῆς (Ἵπολογιστῶν, Internet κ.λπ.).

Χαρακτηριστικῶς τόνισαν στὶς εἰσηγήσεις τους ὁ μὲν Καθηγητὴς τοῦ Πανεπιστημίου Ἀθηνῶν κ. Γεώργιος Καλκάνης, ὅτι στὴν περιοχὴ τῶν Ἵπολογιστῶν, ἐκτὸς τῶν παραγόντων τοῦ Hardware (τοῦ ὕλικου) καὶ τοῦ Software (τοῦ σχετιζομένου πρὸς τὸν καταρτισμὸ τῶν προγραμμάτων λογισμικοῦ), σημαντικώτατος εἶναι ὡς κύριος παράγων ἡ συμβολὴ τοῦ ἀνθρώπου (Humanware). Καὶ ὁ Καθηγητὴς τοῦ Πανεπιστημίου Θεσσαλονίκης κ. Βασίλειος Γιούλτσης ἐπεσήμανε στὴν εἰσηγήσει του ἐπιγραμματικῶς: «Πίσω ἀπὸ κάθε μηχανὴ εὐρίσκεται ὁ ἄνθρωπος».

Ἄς ἐπιτραπῆ νὰ καταστήσωμε σαφέστερο τὸ σημεῖον αὐτὸ στὴν ἐπομένη παρατήρησι.

Ε.Θ.

### Ἵ ἄνθρώπινος παράγων στὴ χρῆσι τῶν νέων ἐκπαιδευτικῶν τεχνολογιῶν

Στὸ ἐκπαιδευτικὸ ἔργο ὁ ἄνθρωπος, δηλαδὴ ὁ ἐκπαιδευτικὸς εἶναι ὁ καθορίζων τὴν τροχιά, στὴν ὁποία θὰ κινήθῃ ἡ χρῆσις τῶν τεχνολογικῶν μέσων, μὲ τὰ ὁποῖα ἐπιτυγχάνονται μὲ καταπλήσσοσαν ταχύτητα καὶ σὲ μεγάλο μῆκος, εὖρος καὶ βάθος ἢ ἀπόκτησις, ἀποθήκευσις, ταξινομήσις, ἐκλογή καὶ μετάδοσις γνώσεων, κατὰ πολὺ πολυπληθεστέρων ἐκείνων, πού προσφέρονταν ἢ κατενοοῦντο στὸ παρελθὸν ἀπὸ τὰ ἐποπτικὰ μέσα, πού πάντοτε —σὲ ἀφαντάστως μικρότερη κλίμακα— ἐχρησιμοποιοῦντο ἢ ἔπρεπε νὰ χρησιμοποιοῦνται κατὰ τὴν διδασκαλία, γιὰ νὰ αὐξάνεται ἡ αὐτενέργεια τῶν μαθητῶν.

Οἱ εἰσηγήσεις, παρεμβάσεις καὶ συζητήσεις στὸ Συνέδριο τῆς Χ.Ε.Ε.Α. κατέστησαν φανερόν ὅτι εἶναι ἀναγκαία ἢ συνύπαρξις μὲ τὴν δευτερογενῆ ἐκπαιδευτικὴ διαδικασία, ἡ ὁποία εἶναι ἀπρόσωπη καὶ γίνεται μὲ γραπτὰ, ἀκουστικά, ὀπτικά, ὀπτικοακουστικά μέσα ἐξ ἀποστάσεως τοπικῆς καὶ χρονικῆς, καὶ τῆς πρωτογενοῦς ἐκπαιδευτικῆς ἐπικοινωνίας μεταξὺ διδάσκοντος καὶ διδασκομένων, ἡ ὁποία εἶναι ἄμεση, προσωπικὴ καὶ δὲν



εἶναι τοπικῶς ἢ χρονικῶς ἀποστασιοποιημένη. Ὁ διδάσκων πρέπει νὰ παράγῃ ἢ χρησιμοποιοῦν ἕξ ἐπόψεως περιεχομένου ἀνώτερα ποιοτικῶς ἐκπαιδευτικὰ προγράμματα καὶ νὰ ὑποβοηθῇ τὴν ἀποκωδικοποίησι τὸσον τῶν ψηφιοποιημένων, ὅσον καὶ τῶν διὰ προφορικῆς διδασκαλίας μεταδιδόμενων γνώσεων καὶ μηνυμάτων μὲ κατάλληλη ἐρμηνεία. Ἡ ἐρμηνεία αὕτη πρέπει νὰ ἀνταποκρίνεται στὰ αἰτήματα τῆς σημερινῆς Ἑρμηνευτικῆς, ἢ ὅποια ὄχι μόνον στὸν Τομέα τῆς Θεολογίας, ἀλλὰ σὲ ὅλη τὴν περιοχὴ τῶν λεγομένων Θεωρητικῶν Ἐπιστημῶν καὶ τῶν Πνευματικῶν τομέων τοῦ Πολιτισμοῦ διακηρύττει διὰ τοῦ κορυφαίου ἐκπροσώπου αὐτῆς Hans-Georg Gadamer ὅτι ἡ δι' ἐρμηνείας κατανόησις τοῦ περιεχομένου τῶν γνώσεων, τῶν μηνυμάτων καὶ τῶν πληροφοριῶν προσδιορίζεται διὰ τῆς «προκατανοήσεως», τὴν ὁποίαν ἔχομεν a priori μέσα στὸ ἱστορικὸ καὶ πολιτισμικὸ περιβάλλον τῆς Παραδόσεως. Ἡ παράδοσις αὕτη γιὰ τοὺς Ὁρθόδοξους Ἕλληνες, τὴν ὁποία δέον νὰ προβάλῃ ὁ παιδαγωγός, κορυφώνεται στὴν ἑλληνορθόδοξη ἱεράρχησι τῶν ἀξιῶν. Ἐπομένως, οἱ νέες ἐκπαιδευτικὲς τεχνολογίες δὲν πρέπει νὰ ὑποκαθιστοῦν τὶς παλαιῆς μεθόδους διδασκαλίας (μονολογικὴ, ἐρωτηματικὴ καὶ μέθοδο τοῦ «σχολείου ἐργασίας»), ἀλλὰ πρέπει νὰ τὶς συμπληρῶνουν καὶ νὰ τὶς καθιστοῦν πλέον τελεσφόρες καὶ ἀποτελεσματικὲς, ὑποβοηθώντας αὐτὲς νὰ προσβάλλουν κατὰ πλέον συγχρονισμένον τρόπον τὸ οὐσιαστικῶς ἀναλλοίωτον ἑλληνορθόδοξον ἰδεῶδες τῆς παιδείας.

E.Θ.

### **Μαθήματα Ὁρθοδοξίας στὰ Ρωσικὰ σχολεῖα**

Μετὰ τὴν λαίλαπα τῶν ἀθεϊστικῶν ὀλοκληρωτικῶν καθεστώτων καὶ μετὰ ἀπὸ δεκαετίες πνευματικῆς ξηρασίας οἱ λαοὶ τῆς Ἀνατολικῆς Εὐρώπης ἀρχίζουν βαθμικῶς νὰ ἐπανασυνδέονται μὲ τὶς Ὁρθόδοξες Χριστιανικὲς ρίζες τους καὶ μὲ τὴν πνευματικὴν τους κληρονομιά. Ἦδη τὸ μάθημα τῶν Θερησκευτικῶν ἔχει ἐπανέλθει στὰ σχολεῖα τῆς Σερβίας καὶ τῆς Ρουμανίας, ἐνῶ προσφάτως τὸ Ρωσικὸ Ὑπουργεῖο Παιδείας καθιέρωσε τὴν διδασκαλία τοῦ «Ὁρθόδοξου Πολιτισμοῦ» ὅπως ἐπισημαίνει ἡ γαλλικὴ ἐφημερίδα Le Monde τῆς 6/12/2002.

Τὸ μάθημα αὐτὸ θὰ διδάσκαται ἐπὶ μίαν ὥρα τὴν ἐβδομάδα στὰ Δημοτικὰ Σχολεῖα καὶ ἐπὶ δίωρο ἐβδομαδιαί-

ως στὰ Γυμνάσια-Λύκεια τῆς Ρωσικῆς Ὁμοσπονδίας. Θὰ περιλαμβάνει στοιχεῖα Ἐκκλησιαστικῆς Ἱστορίας, Βιβλικὰ καὶ Πατερικὰ κείμενα, στοιχεῖα Χριστιανικῆς Ἠθικῆς καὶ μία Εἰσαγωγή στὴν Ὁρθόδοξη Χριστιανικὴ Τέχνη καὶ Παράδοσι. Ὅσοι μαθητὲς δηλώνουν μουσουλμάνοι, ἔβραιοι ἢ ἄθεοι δικαιούνται νὰ ἐξαιρεθοῦν ἀπὸ τὸ μάθημα αὐτό. Ἡ ἀπόφασις τοῦ Ὑπουργοῦ ἐλήφθη μετὰ ἀπὸ πιέσεις ποὺ ἄσκησε ἡ Ρωσικὴ Ὁρθόδοξη Ἐκκλησία, ἢ ὅποια ὑπενθυμίζει σὲ κάθε εὐκαιρία ὅτι ὁ Ὁρθόδοξος πολιτισμὸς εἶναι ἀρρήκτως συνδεδεμένος μὲ τὴν Ρωσικὴ Ἱστορία καὶ τὴν ἐθνικὴ ταυτότητα τοῦ λαοῦ.

Πιστεύουμε ὅτι οἱ ἐξελίξεις αὐτὲς στὴν Ἐκπαίδευσι τῶν Βαλκανικῶν καὶ Ἀνατολικοευρωπαϊκῶν χωρῶν πρέπει νὰ προβληματίσουν σοβαρὰ ἐκείνους ποὺ ἀγωνίζονται γιὰ τὴν κατάργησι τῶν Θερησκευτικῶν στὰ ἑλληνικὰ σχολεῖα. Ὅταν ἄλλοι λαοὶ ζητοῦν ἐναγωνίως νὰ ξεδιψάσουν ἀπὸ «πηγὴν ὕδατος ἀλομένου εἰς ζωὴν αἰώνιον» ἐμεῖς θὰ καταδικάσουμε τὴν νεολαία μας σὲ πνευματικὴ δίψα;

K.X.

### **Τὸ 97,8% δηλώνουν Χριστιανοὶ Ὁρθόδοξοι**

Πολλὰ καὶ ἐνδιαφέροντα συμπεράσματα μποροῦμε νὰ ἐξαγάγουμε ἀπὸ τὴν πρόσφατη δημοσκοπῆσι τῆς Ἑταιρίας METRON ANALYSIS, ἢ ὅποια δημοσιεύθηκε στὶς ἐφημερίδες κατὰ τὸ πρῶτο δεκάημερο τοῦ Δεκεμβρίου 2002. Βεβαίως ὑπάρχει πάντοτε ἡ ἐπιφύλαξι πολλῶν συμπολιτῶν μας σχετικὰ μὲ τὴν ἀξιοπιστία τῶν δημοσκοπήσεων. Ἐν προκειμένῳ, πάντως, μποροῦμε νὰ θεωρήσουμε βέβαια τὰ εὐρήματα τῆς ἐρεῦνης δεδομένου ὅτι οἱ ἴδιες ἀπαντήσεις καὶ μὲ τὰ ἴδια περίπου ποσοστὰ ἐπαναλαμβάνονται κατὰ τὰ τελευταῖα χρόνια σὲ πολλὰς δημοσκοπήσεις διαφορετικῶν ἐταιριῶν.

Πληροφορούμεθα, λοιπόν, ὅτι τὸ 97,8% τῶν ἐρωτηθέντων δηλώνουν «Χριστιανοὶ Ὁρθόδοξοι» καὶ μόλις τὸ 1,1% «ἄθεοι». Θεωροῦμε ὅτι τὸ πρῶτο ποσοστὸ εἶναι ἐντυπωσιακὸ, ἂν λάβουμε ὑπ' ὄψιν καὶ τὴν ἐχθρικὴ πρὸς τὴν Ὁρθόδοξη Ἐκκλησία προπαγάνδα ποὺ ἄσκειται ἀπὸ ὀρισμένους χειριστὲς τῆς μαζικῆς ἐπικοινωνίας. Βεβαίως, ἡ Ἐκκλησία μας δὲν ἐνδιαφέρεται νὰ ἔχει μόνον Χριστιανοὺς «στὰ χαρτιά», ἀλλὰ ποίμνιο μὲ ζῶσα συνείδησι καὶ πνευματικὴν ζωὴν. Στὸ θέμα αὐτὸ ἀπαντᾷ ἕνα ἄλλο στοιχεῖο τῆς δημοσκοπήσεως, τὸ ὁποῖο λέγει ὅτι ἕνας

στοὺς τρεῖς ἐρωτηθέντες ἐκκλησιάζεται τοὺλάχιστον δύο φορές τὸ μήνα καὶ ἕνας στοὺς δέκα ἐκκλησιάζεται κάθε Κυριακή. Τὰ ποσοστὰ εἶναι ὑψηλότερα τοῦ μέσου ὄρου τῶν Εὐρωπαϊκῶν χωρῶν, ὅμως εἶναι φανερό ὅτι ἀπαιτεῖται μεγαλύτερη προσπάθεια ἀπὸ τοὺς ποιμένες τῆς Ἐκκλησίας μας ὥστε νὰ αὐξηθεῖ τὸ ποσοστὸ τῶν Ἑλλήνων ποὺ ἔχουν μυστηριακὴ ζωὴ.

Ἐνδιαφέρουσα εἶναι καὶ ἡ ἀπάντηση στὸ ἐρώτημα τῆς ἐρεύνης ποὺ ἀφορᾷ στὶς ἀξίες στὶς ὁποῖες πιστεύουν οἱ Ἕλληνες. Τὶς περισσότερες θετικὲς γνώμες λαμβάνουν ἡ πατρίδα μὲ 93,6%, ἡ πρόοδος μὲ 92,4%, ἡ Δημοκρατία μὲ 91,1%, ἡ Ὁρθοδοξία μὲ 83,6% καὶ ἡ Τεχνολογία μὲ 82,6%. Ἡ Ἐκκλησία μας λαμβάνει ὑπ' ὄψιν τὴς τὶς χρήσιμες αὐτὲς διαπιστώσεις καὶ τὴν ἔκφραση τῶν ἀπόψεων τῶν Ἑλλήνων πολιτῶν καὶ προσπαθεῖ νὰ ἀνταποκριθεῖ στὶς πνευματικὲς ἀνάγκες τοῦ λαοῦ μὲ σοβαρότητα, συνέπεια καὶ αἴσθημα εὐθύνης.

K.X.

#### Οἱ ἐκδόσεις τοῦ «Κέντρου Πατερικῶν Σπουδῶν»

Πρὸ ἐτῶν ἐκφράσαμε τὴ χαρὰ μας, διότι ὁ γνωστός γιὰ τὶς πολλὲς πνευματικὲς δραστηριότητές του Αἰδεσιμολογιώτατος Πρωτοπρεσβύτερος πατὴρ Ἰωάννης Κ. Διώτης, μὲ ἰδικήν του τολμηρὴ, μεγαλόπνοη καὶ μακρόπνοη πρωτοβουλία καὶ ἀνάληψη τῶν σχετικῶν εὐθυνῶν ἴδρυσε «Κέντρον Πατερικῶν Ἐκδόσεων» (Πατησίων 5 – 10431 Ἀθήνα – Τηλέφ. καὶ Φάξ 210-5243400). Τὸ Κέντρον αὐτὸ ἀποβλέπει ἀφ' ἑνὸς στὴν ἐπανεκδοσὶ τῆς μνημειώδους σειρᾶς τῶν 161 τόμων τῆς «Ἑλληνικῆς Πατρολογίας» τοῦ J. P. Migne, ἡ ὁποία ἀποτελεῖ τὴν ἕως τώρα σχετικῶς πληρέστερη καὶ ἐγκυρότερη συλλογὴ κειμένων τῆς Χριστιανικῆς Γραμματείας τῶν 15 πρώτων χριστιανικῶν αἰώνων, ἀφ' ἑτέρου στὴν συμπλήρωσι αὐτῆς διὰ τῆς ἐκδόσεως τῶν δι' οἰονδήποτε λόγον μὴ περιληφθέντων εἰς αὐτὴν πατερικῶν κειμένων καὶ τρίτον στὴν πραγμάτωσι τοῦ προξενούντος ἱλιγγον ὀραματισμοῦ τῆς δημιουργίας νέας ἐκδοτικῆς σειρᾶς τῶν Μεταβυζαντινῶν καὶ Νεωτέρων κλασικῶν κειμένων τῆς Ἑλληνορθοδόξου Γραμματείας καὶ ἰδίως τῶν διδασκάλων τοῦ Γένους.

Ἦδη ἔχουν ἐκδοθῆ 125 ὀγκῶδεις τόμοι πολυτελοῦς βιβλιοδεσίας, οἱ ὁποῖοι ἀποτελοῦν κόσμημα μιᾶς χριστιανικῆς βιβλιοθήκης καὶ στοὺς ὁποίους καταχω-

ροῦνται νέα καὶ ἀξιόλογα ἐπιστημονικὰ συμπληρώματα (εἰσαγωγές, βιβλιογραφίες, πίνακες κ.λπ.).

Γιὰ τὸ καταπληκτικὸν καὶ κολοσσιαῖον αὐτὸ ἔργον ὁ ἀείμνηστος Καθηγητὴς τῆς Πατρολογίας στὸ Πανεπιστήμιο καὶ Ἀκαδημαϊκὸς Κωνσταντῖνος Μπόννης, ὁ ὁποῖος ὑπῆρξε καὶ Διευθυντὴς τοῦ παρόντος περιοδικοῦ, εἶχεν ἐπισημάνει: «Ἡ ἔκδοσις αὐτὴ εἶναι θείας ἐμπνεύσεως, ἔργον πρὸς διάδοσιν τῆς Ἑλληνοχριστιανικῆς Πατερικῆς Σκέψεως. Ὁ πατὴρ Ἰωάννης Διώτης συνδυάζει συγγραφικὴν ἱκανότητα μὲ μεγάλην ἐκδοτικὴν πείραν, φαινόμενον μοναδικόν, ἴσως, μέσα εἰς τὸν Ἱερόν Κλήρον τῆς Ἑλλάδος». Δικαίως, λοιπόν, ἔχει ἐπαινεθῆ ἀπὸ τὰ Ἑλληνορθόδοξα Πατριαρχεῖα, ἐνῶ ἡ Ἱερά Σύνοδος τῆς Ἐκκλησίας τῆς Ἑλλάδος ἔχει ἀπονείμει στὸν διακεκριμένον πρωτοπρεσβύτερον π. Ἰωάννην Διώτην τὴν μεγάλη τιμητικὴ διάκρισι τοῦ Παρασήμου τοῦ Ἀπ. Παύλου (Χρυσοῦ Σταυροῦ μὲ Ἀστέρα) γιὰ τὴν καθ' ὅλου μεγάλην προσφορὰ του στὴν Ἐκκλησίαν καὶ τὴν Κοινωνίαν καὶ γιὰ τὸ ἐκδοτικὸν του ἔργο, διὰ τοῦ ὁποῖου οἱ ἐνδιαφερόμενοι ἀποκοτῶν τοὺς μνημονευθέντες πνευματικοὺς θησαυροὺς μὲ πολὺ εὐνοϊκοὺς οικονομικοὺς ὁρους. (Ἐσ σημειωθῆ ὅτι εἶναι πολὺ μεγαλύτερα ἢ τιμὴ τῶν ἀδέτων τόμων σὲ παρόμοιες ἐκδόσεις τοῦ ἔξωτεροῦ).

E.Θ.

#### Οἱ ὑπαρκτὲς μειονότητες

Πολλὰ ἀκούγονται κατὰ καιροὺς γιὰ διάφορες ἀνυπαρκτες καὶ τεχνητὲς μειονότητες, γι' αὐτὸ θεωροῦμε ἰδιαίτερος σημαντικό νὰ ἀσχολοῦνται τὰ ἐπίσημα ὄργανα τῆς Εὐρωπαϊκῆς Ἐνώσεως μὲ τὶς πραγματικὲς καὶ ὑπαρκτὲς μειονότητες. Συγκεκριμένα, στὶς 7 Νοεμβρίου 2002 τὸ Εὐρωπαϊκὸ Κοινοβούλιο ἐξέδωσε Ψήφισμα, μὲ τὸ ὁποῖο καλεῖ τὴν Ἀλβανία νὰ βελτιώσει τὴ νομοθεσίαν της καὶ νὰ προσβῆ στὶς ἀπαραίτητες μεταρρυθμίσεις γιὰ τὴν προστασίαν τῶν μειονοτήτων. Πιστεύουμε ὅτι ἡ ἔκκληση αὐτὴ θὰ ληφθεῖ ὑπ' ὄψιν ἀπὸ τὴν ἄλβανικὴ Κυβέρνηση ὥστε νὰ μειωθοῦν οἱ περιορισμοὶ στὴν δράση τῆς Ὁρθοδόξου Ἐκκλησίας τῆς Ἀλβανίας καὶ νὰ κατοχυρωθοῦν τὰ ἐκπαιδευτικὰ καὶ τὰ Ἀνθρώπινα Δικαιώματα τῶν Ἑλλήνων τῆς Ἀλβανίας. Στὸ ἴδιο Ψήφισμα τοῦ Εὐρωκοινοβουλίου καλεῖ καὶ τὴν Κροατία νὰ λάβει μέτρα ὥστε νὰ προστατευθεῖ ἀποτελεσματικὰ ἡ μειονότητα τῶν Ὁρθοδόξων Σέρβων στὴν χώρα.

K.X.

### Συμπόσιο για τὸν Ἀντρέϊ Ταρκόφσκι

Ἀπὸ τὴν 6η ἕως τὴν 12η Δεκεμβρίου 2002 ἡ Ἐταιρεία «Διεθνῆς Σχέσεις Πολιτισμοῦ» σὲ συνεργασία μὲ τὸ Βυζαντινὸ καὶ Χριστιανικὸ Μουσεῖο Ἀθηνῶν, τὸ Ἴδρυμα Ταρκόφσκι Μόσχας, τὴν Ταινιοθήκη τῆς Ἑλλάδος, τὸ Ἑλληνικὸ Κέντρο Κινηματογράφου καὶ τὸ Φεστιβάλ Κινηματογράφου Θεσσαλονίκης διοργάνωσε στὴν Ἀθήνα Διεθνῆς Συμπόσιο, ἀφιερωμένο στὸν μεγάλο ρῶσο καλλιτέχνη καὶ σκηνοθέτη Ἀντρέϊ Ταρκόφσκι (1932-1986) μὲ τὴν εὐκαιρία τῆς συμπληρώσεως 70 χρόνων ἀπὸ τὴ γέννησί του.

Στὸ ἐκτενὲς Μήνυμα, τὸ ὁποῖον ὁ Μακαριώτατος Ἀρχιεπίσκοπος Ἀθηνῶν καὶ πάσης Ἑλλάδος κ. Χριστόδουλος ἀπέστειλε στοὺς συμμετασχόντες στὸ Συμπόσιο, τονίζει, ἐκτὸς τῶν ἄλλων, τὰ ἑξῆς: «Ὁ τίτλος τοῦ ἀφιερώματος (τοῦ Συμποσίου) “Ἀντρέϊ Ταρκόφσκι, ὁ ἄνθρωπος, ἡ Φύση, ὁ Θεός” εἶναι πολὺ πετυχημένος, ἀκριβῶς διότι ὁ Ταρκόφσκι ἀγάπησε, λάτρευε καὶ δόξασε τὸν Μέγαν Καλλιτέχνη, τὸν ἀληθινὸ Θεό, ὑπηρέτησε τὸν ἄνθρωπο, τοὺς συνανθρώπους του καὶ ἐπήνεσε τὸ καλλιτέχνημα τοῦ Πλάστη, τὴν Φύση, τὸν κτιστὸ κόσμο.

»Ὁ Ἀντρέϊ Ταρκόφσκι, ὁ μέγας αὐτὸς σκηνοθέτης, ἔδωσε σπουδαιότατο πνευματικὸ μήνυμα γιὰ ὄλους μας. Ἀρχίζοντας τὴν καριέρα του στὴ δεκαετία τοῦ '60 ἐντυπωσίασε μὲ τὴν ταινία τοῦ Ἀντρέϊ Ρουμπλιώφ, ὅπου εἶχε τὴν τόλμη νὰ παρουσιάσει τὴν ζωὴ τοῦ μεγάλου ἀγιογράφου τοῦ 15ου αἰώνα. Ἀκολούθησαν τὰ ἔργα του Σολάρις, Καθρέπτης, Στάλκερ, Νοσταλγία καὶ τέλος ἡ Θυσία κατὰ τὸ ἔτος τοῦ θανάτου του 1986. Τὸ καθένα ἀπ' αὐτὰ ἔχει ἓνα βαθὺ συμβολισμό. Ἔτσι στὸν Καθρέπτη, ὅταν τὰ φυλλώματα ἀνατριχιάζουν μυστηριακά, σὰν νὰ θυμᾶται κανεὶς τὴν φλεγόμενη Βάτο τοῦ Μωϋσῆ. Στὴ Νοσταλγία ἀκούγεται μιὰ φωνὴ πού λέει, ὅτι ἡ παρουσία τοῦ Θεοῦ εἶναι πάντα αἰσθητή, ἀλλὰ ὁ ἄνθρωπος δὲν τὴν καταλαβαίνει. Καὶ γιὰ τὸν Στάλκερ, ὅταν τὸν ρώτησαν, ἂν ὁ ἥρωας ἔχει κάτι ἀπὸ ἓναν προφήτη, ἀπάντησε: *Ναί, ἓναν προφήτη πού πιστεύει, ὅτι ἡ ἀνθρωπότητα πρόκειται νὰ χαθεῖ ἀπὸ ἔλλειψη πνευματικῆς ζωῆς*».

E.Θ.

### Ἡ Τέχνη εἶναι μίμησις τοῦ Δημιουργοῦ καὶ εἶδος προσευχῆς

Στὴ συνέχεια ὁ Μακαριώτατος στὸ Μήνυμά του γιὰ

τὸν Ταρκόφσκι, ἐκτὸς τῶν ἄλλων, μεταφέρει λίγα ἀπὸ «μιὰ ἀποκαλυπτικὴ συνέντευξή του στὸ γαλλικὸ περιοδικὸ *Informations Catholiques*», ἡ ὁποία δόθηκε ὅταν ὁ σκηνοθέτης αὐτὸς βραβεύθηκε στὶς Κάννες. Στὴ συνέντευξί αὐτὴ λέγονται, ἐκτὸς τῶν ἄλλων, καὶ τὰ ἑξῆς:

«— Τί εἶναι πνευματικότητα γιὰ σᾶς; Ποιὰ εἶναι ἡ πίστη σας;

— Πιστεύω ὅτι ὁ ἄνθρωπος δημιουργήθηκε ἀπὸ Κάποιον πού εἶναι ἀνώτερος, πού εἶναι ἄπειρος καὶ ὅλη ἡ ζωὴ μας πρέπει νὰ τίθεται στὴν ὑπηρεσία του.

— Αὐτὴ ἡ ἀνώτερη ὑπαρξὴ εἶναι ὁ Θεὸς τῶν Χριστιανῶν;

— Βεβαίωτατα.

— Θὰ λέγατε ὅτι εἴσατε Ὁρθόδοξος;

— Μάλιστα.

— Εἶναι ἡ πρώτη φορὰ πού δίνετε μιὰ τόσο ξεκάθαρη ἀπάντηση.

— Εἶναι ἡ πρώτη φορὰ πού μοῦ θέτουν μιὰ τέτοια ἐρώτηση.

— Διαβάσαμε πὼς περάσατε ἀπὸ τὴν πίστη στὸν Θεὸ σὲ μιὰ πίστη στὴν Τέχνη;

— Ποιὰ τέχνη; Πὼς μπορεῖ κανεὶς νὰ “πιστεύει” στὴν Τέχνη; Ἡ Τέχνη εἶναι ἡ ἀντανάκλαση μέσα στὸν καθρέπτη πού εἴμαστε, μιὰ ἀνώτερη ἱκανότητα νὰ δημιουργοῦμε. Δὲν κάνουμε τίποτε ἄλλο ἀπὸ τὸ νὰ μιμούμεθα τὸν Δημιουργό. Δημιουργηθήκαμε κατ' εἰκόνα Θεοῦ καὶ τὸ δημιουργικὸ ἔργο εἶναι μιὰ κίνηση, πού μᾶς κάνει νὰ τοῦ μοιάζουμε.

— Δηλαδή ἔχετε μιὰ θρησκευτικὴ ἀντίληψη γιὰ τὴν Τέχνη;

— Πραγματικά. Ἡ Τέχνη εἶναι μιὰ προσευχή. Εἶναι ἡ προσευχή μου. Καὶ ἂν ἡ προσευχή μας ἐνδιαφέρει κάποιον, τότε ἡ τέχνη μου εἶναι χρήσιμη...»

Ὁ Ταρκόφσκι «τελειώνει τὴν περίφημη αὐτὴ ὁμολογία του καὶ ἐξομολόγησε μὲ τὶς παρακάτω λέξεις: “Ὅταν κανεὶς γονατίζει μπροστὰ σὲ μιὰ εἰκόνα καὶ προσεύχεται στὸν Θεό, βρίσκει λόγους ἀληθινούς, σωστούς. Κατὰ τὸν ἴδιο τρόπο, ὅταν ἀπευθύνω τὴν τέχνη στὸν Θεὸ σὰν προσευχή, βρίσκω μορφὲς σωστές, ἀκριβεῖς...».

Τὸ Μήνυμα τοῦ Μακαριωτάτου στοὺς συμμετασχόντες στὸ Συμπόσιο γιὰ τὸν Ταρκόφσκι καταλήγει ὡς ἑξῆς: «Ὁ Ταρκόφσκι μᾶς δίνει ἓνα πνευματικὸ μήνυμα. Μακάρι ἀπ' αὐτὸ τὸ μήνυμα τῶν ἀξιῶν τοῦ ἀληθινοῦ πολιτισμοῦ νὰ ἐμπνεόμεθα, νὰ στοχαζόμεθα καὶ νὰ δημιουργοῦ-

γοῦμε ἀνάλογα. Ἡ σύγχρονη ταλαιπωρημένη ἀπὸ ποικίλα σκοτάδια ἐποχὴ μας περιμένει τὸ φῶς. Καὶ ὁ μέγας Ταρκόφσκι μᾶς τὸ δίνει».

Ε.Θ.

### Πρώτη θέση στις ἐκτρώσεις

Ἀπὸ τὶς ἐφημερίδες τῆς 9/12/2002 ἀντιγράφουμε τὴν ἐξῆς εἶδηση:

«Καὶ νέα ἀρνητικὴ πρωτιά γιὰ τὴν Ἑλλάδα. Αὐτὴν τὴν φορὰ στὶς ἐκτρώσεις. Κατέχουμε τὴν πρώτη θέση στὴν Εὐρωπαϊκὴ Ἑνωσι, ἀλλὰ καὶ σὲ σύγκριση μὲ τὶς Η.Π.Α. Στὴν Ἑλλάδα οἱ ἐκτρώσεις ὑπερβαίνουν τὶς 250.000 τὸ χρόνο. Ἀπὸ αὐτὲς περίπου 40.000 διενεργοῦνται σὲ ἀνήλικα κορίτσια ἡλικίας κάτω τῶν 16 ἐτῶν. Ὑπολογίζεται ὅτι στὴν Ἑλλάδα 150.000 ζευγάρια δὲν μποροῦν νὰ τεκνοποιήσουν, γιὰτι ἔχουν στὸ ἱστορικό τους τοῦλάχιστον μία ἐκτρώση. Στὶς ἐκτρώσεις ὀφείλεται τὸ 40% τῆς μείωσης τῆς γονιμότητας στὶς γυναῖκες... Τὰ στοιχεῖα αὐτὰ ἀνακοίνωσε ὁ καθηγητὴς Μαιευτικῆς – Γυναικολογίας τοῦ Α.Π.Θ. Ἰωάννης Μπόντης στὸ 2ο Πανελλήνιο Συνέδριο τῆς Ἑλληνικῆς Ἑταιρίας Γονιμότητας καὶ Στειρότητας στὴν Θεσσαλονίκη».

Ὅταν φωνάζει ἡ Ἐκκλησία γιὰ τὸ πρόβλημα τῶν ἐκτρώσεων κατηγορεῖται ἀπὸ ὀρισμένους ὡς «ὑπερσητηρητικὴ». Τώρα πού τὰ λένε οἱ ἀρμόδιοι ἐπιστήμονες θὰ εἰσακουσθοῦν ἄραγε οἱ ἀνησυχίες τους;

Κ.Χ.

### Οἱ Γάλλοι δὲν θέλουν τὴν Τουρκία στὴν Εὐρώπη

Μετὰ τὴν συνέντευξη τοῦ πρώην Προέδρου τῆς Γαλλίας Βαλερί Ζισκάρ Ντ' Ἐστὴν στὴν ἐφημερίδα LE MONDE, μὲ τὴν ὁποία τάσσεται κατὰ τῆς ἐντάξεως τῆς Τουρκίας στὴν Εὐρωπαϊκὴ Ἑνωσι, ἔρχεται τώρα καὶ μία δημοσκοπηση νὰ ἐπιβεβαιώσει τὰ ἀντίστοιχα αἰσθήματα τοῦ γαλλικοῦ λαοῦ. Πρόκειται γιὰ ἐπιστημονικὴ ἔρευνα, τὴν ὁποία διενήργησε τὸ Νοέμβριο 2002 ἡ γαλλικὴ ἐταιρεία SOFRES γιὰ λογαριασμό τοῦ περιοδικοῦ PELLERIN MAGAZINE. Ἐπὶ 1000 Γάλλων πού ἐρωτήθηκαν τὸ 58% τάσσεται κατὰ τῆς εἰσόδου τῆς Τουρκίας, τὸ 29% ὑπὲρ καὶ οἱ ὑπόλοιποι δὲν ἐκφράζουν γνώμη. Γίνεται ἀντιληπτὸ ὅτι γιὰ τοὺς περισσότερους Γάλλους ἡ ἔντα-

ξη τῆς Τουρκίας κρίνεται ὡς ἀντίθετη μὲ τὴν πολιτιστικὴ κληρονομιά καὶ τὶς Χριστιανικὲς ρίζες τῆς Εὐρώπης.

Κ.Χ.

### Ἐπιστολὴ πρὸς τὴν «ΕΚΚΛΗΣΙΑ»

Κύριε Διευθυντά,

Ἐγράφη ὅτι ἡ ἐφημερὶς «Τὰ Νέα» ἐδημοσίευσεν ὅτι «ἡ ἀπόφασις τοῦ Εὐρωδικαστηρίου εἶναι ὁμόφωνη καὶ ὀρίζει ὅτι καὶ ἡ προαιρετικὴ ἀναγραφὴ (τοῦ Θρησκευέματος εἰς τὰς ταυτότητας), παραβιάζει τὸ δικαίωμα τῆς θρησκευτικῆς ἐλευθερίας». Ἡ δημοσιογραφικὴ αὐτὴ ἐρμηνεία εἶναι, κατ' ἐπιεικὴ κρίσιν, ἐσφαλμένη. Διότι ὅλα τὰ Συντάγματα τῆς Εὐρώπης περιέχουν διατάξεις ὁμοίας, κατὰ τὴν ἔννοιαν αὐτῶν, μὲ ἐκείνας τοῦ ἄρθρου 13 τοῦ ἡμετέρου Συντάγματος. Τὸ ἄρθρον αὐτὸ ὀρίζει «§1 Ἡ ἐλευθερία τῆς θρησκευτικῆς συνείδησης εἶναι ἀπαρβίαστη. Ἡ ἀπόλαυσις τῶν ἀτομικῶν καὶ πολιτικῶν δικαιωμάτων δὲν ἐξαρτᾶται ἀπὸ τὰς θρησκευτικὰς πεποιθήσεις καθενός.» Ὡς δὲ ἡρμηνεύθη παγίως, ἡ διάταξις αὐτὴ κατοχυρώνει τὸ ἀτομικὸ δικαίωμα τῆς θρησκευτικῆς ἐλευθερίας, ἡ ὁποία περιλαμβάνει καὶ τὴν ἐλευθερία τῆς θρησκευτικῆς συνειδήσεως, ὁμοῦ μετὰ τῆς ἐκδηλώσεως τῶν θρησκευτικῶν πεποιθήσεων, ἀρκεῖ αἱ ἐκδηλώσεις αὐταὶ νὰ μὴν ἀντιβαίνουσιν τὰς διατάξεις νόμου δημοσίας τάξεως, ἢ εἰς τὰ χρηστὰ ἦθη. Ἐπομένως, κατ' ἀναπόδραστον ὀρθὴν νομικὴν ἐρμηνείαν τῶν διατάξεων αὐτῶν εἶναι ὅτι, νόμος ὁ ὁποῖος καθιεροῖ (ὀρίζει) ὅτι εἶναι ὑποχρεωτικὴ ἡ ἀναγραφὴ τοῦ θρησκευέματος εἰς τὰς ταυτότητας, ὡς καὶ ἐκεῖνος ὁ ὁποῖος ἀπαγορεύει ἐπίσης τὴν ἀναγραφὴν τοῦ θρησκευέματος εἰς τὰς ταυτότητας (δηλ. τὴν προαιρετικὴν τοιαύτην), εἶναι καὶ οἱ δύο ἀντισυνταγματικοὶ καὶ ἀνίσχυροι, διότι ἀμφοτέρω παρβιάζουν τὴν ἐλευθερίαν τῆς θρησκευτικῆς πεποιθήσεως τῶν κατόχων τῶν ἰδίων αὐτῶν ταυτοτήτων, περὶ τῆς προσωπικότητος αὐτῶν. Πᾶσα ἄλλη ἐρμηνεία, δὲν εἶναι μόνον ἐσφαλμένη, ὡς ἐπιεικῶς ἐκρίθη ἀνωτέρω, ἀλλ' εἶναι ἠθελημένη διαστροφὴ τῆς ὀρθῆς ἐρμηνείας πρὸς κομματικὴν ἐξυπηρέτησιν.

Ἀθῆναι 24/12/2002

Μετὰ τιμῆς  
ΧΡΙΣΤΟΣ ΙΩ. ΚΑΘΑΡΕΙΟΣ  
Ἀρεοπαγίτης ἑ.τ.

**Ἐσωτερικὸς Κανονισμὸς τῆς Ἱερᾶς Γυναικείας Κοινοβιακῆς Μονῆς Κοιμήσεως Θεοτόκου Μπούρα Φαλαισίας**

**Κανονισμὸς ὑπ' ἀριθμ. 156/2002**  
Περὶ τροποποιήσεως καὶ συμπληρώσεως τῆς παραγράφου 1 τοῦ ἄρθρου 5 τοῦ ὑπ' ἀριθμ. 31/1971 Κανονισμοῦ καὶ τῶν ἄρθρων 150 & 152 τοῦ ὑπ' ἀριθμ. 5/1978 Κανονισμοῦ «Περὶ Κώδικος Ἐκκλησιαστικῶν Ὑπαλλήλων» ὡς ἐτροποποιήθησαν καὶ συνεπληρώθησαν μεταγενεστέρως καὶ κωδικοποιήσεως, τούτων.

## Ἡ ἹΕΡΑ ΣΥΝΟΔΟΣ ΤΗΣ ΕΚΚΛΗΣΙΑΣ ΤΗΣ ΕΛΛΑΔΟΣ

Ἄριθμ. Πρωτ. 2941 π.ἔ.  
Διεκτ. 2223

Ἀθήνησι τῆ 12ῃ Δεκεμβρίου 2002

Πρὸς  
Τὴν Διεύθυνσιν  
Τοῦ Περιοδικοῦ «ΕΚΚΛΗΣΙΑ»

Ἐκ Συνοδικῆς Ἀποφάσεως, ληφθείσης ἐν τῇ Συνεδρίᾳ τῆς Διαρκοῦς Ἱερᾶς Συνόδου τῆς Ἐκκλησίας τῆς Ἑλλάδος τῆς 3ῆς ὁδεύοντος μηνὸς Δεκεμβρίου ἐ.ἔ., διαπέμπομεν ὑμῖν συνημμένως ᾧδε, τὸν ὑπὸ τῆς Ἀδελφότητος τῆς Ἱερᾶς Γυναικείας Κοινοβιακῆς Μονῆς Κοιμήσεως Θεοτόκου «Μπούρα» Φαλαισίας Μεγαλοπόλεως ψηφισθέντα καὶ ὑπὸ τοῦ Σεβασμιωτάτου Μητροπολίτου Γόρτυνος καὶ Μεγαλοπόλεως κ. Θεοφίλου ἐγκριθέντα Ἐσωτερικὸν Κανονισμὸν αὐτῆς πρὸς δημοσίευσιν εἰς τὸ καθ' ὑμᾶς περιοδικὸν «ΕΚΚΛΗΣΙΑ», συνωδὰ ταῖς διατάξεσι τῆς παράγρ. 4 τοῦ ἄρθρου 39 τοῦ Νόμου 590/1977 «Περὶ Καταστατικοῦ Χάρτου τῆς Ἐκκλησίας τῆς Ἑλλάδος»

Ἐντολῇ τῆς Ἱερᾶς Συνόδου  
Ὁ Ἀρχιγραμματεὺς  
† Ὁ Σαλῶνων Θεολόγος

### **Ἐσωτερικὸς Κανονισμὸς τῆς Ἱερᾶς Γυναικείας Κοινοβιακῆς Μονῆς Κοιμήσεως Θεοτόκου Μπούρα Φαλαισίας**

Εἰς τὸ ὄνομα τοῦ Πατρὸς καὶ τοῦ Υἱοῦ καὶ τοῦ Ἁγίου Πνεύματος. Ταῖς πρεσβείαις τῆς Ὑπεραγίας Θεοτόκου, τῆς καὶ Ἐφόρου τῆς Ἱερᾶς ἡμῶν Μονῆς, προβαίνομεν τῇ σεπτῇ Εὐλογίᾳ καὶ Ἐντολῇ τοῦ Σεβασμιωτάτου Μητροπολίτου Γόρτυνος καὶ Μεγαλοπόλεως κ. Θεοφίλου Καναβοῦ, εἰς τὴν σύνταξιν τοῦ ἐσωτερικοῦ κανονισμοῦ λειτουργούσης μοναστικῆς Ἀδελφότητος, συμφώνως πρὸς τοὺς περὶ μοναχικῆς πολιτείας ἱεροῦς κανόνας καὶ τὰς παραδόσεις τῆς Ὁρθοδόξου Ἀνατολικῆς Ἐκκλησίας.

#### ΚΕΦΑΛΑΙΟΝ 1

##### Ἄρθρον 1

Ἰδρυσις – Σύστασις & Χαρακτῆρ τῆς Ἀδελφότητος

Ὁ χρόνος τῆς ἰδρύσεως τῆς Ἱ. Μονῆς Κοιμήσεως Θεοτόκου Μπούρα δὲν εἶναι ἀκριβῶς γνωστός. Κατὰ παράδοσιν ἡ ἰδρυσις ἀνάγεται εἰς τὸν 11ον αἰῶνα. Εἶναι ἀνδρῶα ἀκμάζουσα Μονὴ κατὰ τὰς περιόδους τῆς Ἐνετοκρατίας καὶ Τουρκοκρατίας. Παρὰ τὸ διάταγμα 236/1831 ΦΕΚ τῆς Ἀντιβασιλείας περὶ διαλύσεως τῶν Ἱ. Μονῶν, ἡ Ἱ. Μονὴ Κοιμήσεως Θεοτόκου Μπούρα παραμένει ἐν λει-

τουργία, καθ' ὅτι συμπληρώνει τὸν ἀπαιτούμενο ἀριθμὸ Μοναχῶν. Τοῦτο διαφαίνεται καὶ ἀπὸ τὸ 2623/14-2-1835 ἔγγραφον τοῦ Ἐπισκόπου Γόρτυνος καὶ Μεγαλοπόλεως πρὸς τὴν Ἱ. Σύνοδον.

Διαλύεται τὸ ἔτος 1935 καὶ ἐπανασυνίσταται ἀπὸ διαλελυμένης ἀνδρώας εἰς Γυναικείαν Κοινοβιακὴν Μονὴν ἐν ἐνεργείᾳ, δυνάμει Προεδρικοῦ Διατάγματος ἐκδοθέντος τὴν 15-3-1985 (ΦΕΚ 53Α/26-3-85).

Ἡ Ἱερὰ Μονὴ ἀποτελεῖ Ν.Π.Δ.Δ. συμφώνως πρὸς τὴν διάταξιν τοῦ ἄρθρου 1, παρ. 4, τοῦ Ν. 590/1977, θεωρεῖται δὲ ἐν ἐνεργείᾳ καὶ λειτουργίᾳ καὶ ἐὰν ἀπομείνῃ ἐν αὐτῇ μία Ἀδελφή.

#### Ἄρθρον 2

##### Σκοπὸς τῆς Ἀδελφότητος

Σκοπὸς τῆς Ἀδελφότητος εἶναι ἡ ἐν Κοινοβιακῶ στήματι πνευματικὴ καλλιέργεια τῶν μελῶν αὐτῆς, κατὰ τὴν Ὁρθόδοξον Μοναστικὴν Παράδοσιν ἐν ἀσκητικῇ καὶ ἡσυχαστικῇ ἀγωγῇ συμφώνως πρὸς τὸ Ἱερὸν Εὐαγγέλιον καὶ τοὺς μοναστικούς κανόνους τῶν Ἁγίων θεοπνεύστων Πατέρων, ὡς κατωχυρώθησαν ἐκκλησιαστικῶς οὗτοι ὑπὸ τῶν Ἁγίων Οἰκουμενικῶν καὶ Τοπικῶν Συνόδων. Ἔτι δὲ καὶ ἡ ἀδειάλειπτος προσευχὴ καὶ λατρεία τοῦ ἐν Τριάδι προσκυνουμένου Θεοῦ ἡμῶν.

#### Ἄρθρον 3

##### Κανονικαὶ Δικαιοδοσίαι Μητροπολίτου

Ἡ Ἱερὰ Μονὴ τελεῖ ὑπὸ τὴν κανονικὴν, ἐκκλησιαστικὴν καὶ πνευματικὴν δικαιοδοσίαν τοῦ κυριάρχου Μητροπολίτου Γόρτυνος καὶ Μεγαλοπόλεως, τοῦ ὁποῦ αὐαὶ κανονικαὶ ἀρμοδιότητες ἔχουσιν οὕτως:

- α) Μνημονεύεται ἐν πάσαις ταῖς Ἱεραῖς Ἀκολουθίαις, ὡς ὀρίζει ἡ τάξις τῆς κατ' Ἀνατολὰς Ὁρθοδόξου Ἐκκλησίας.
- β) Ἐγκαθιδρύει δι' εἰδικῆς ἐκκλησιαστικῆς τελετῆς, τὴν ὑπὸ τῆς Ἀδελφότητος ἐκλεγομένην Ἡγουμένην.
- γ) Ἐπικυροῖ τὴν ἐκλογὴν τοῦ Ἡγουμενοσυμβουλίου.
- δ) Παρέχει τὴν κανονικὴν ἐγκρισιν καὶ εὐλογίαν Αὐτοῦ, διὰ τὴν Κουράν τῶν ὑπὸ τοῦ Ἡγουμενοσυμβουλίου προτεινομένων Ἀδελφῶν καὶ τελεῖ αὐτὰς αὐτοπροσώπως ἢ δι' ἀντιπροσώπου του.

ε) Ἐλέγχει τὴν νομιμότητα τῆς οἰκονομικῆς διαχειρήσεως τῆς Ἱερᾶς Μονῆς.

στ) Χορηγεῖ ἔγγραφον ἄδειαν εἰς τὴν Ἡγουμένην, προκειμένου νὰ ἀπουσιάσῃ Αὐτὴ ἐκ τῆς Ἱερᾶς Μονῆς πέραν τῶν ἐπτὰ ἡμερῶν.

ζ) Προτάσει τοῦ Ἡγουμενοσυμβουλίου ἀσκεῖ πειθαρχικὸν ἔλεγχον εἰς τὰς τυχόν παρεκτρεπομένας Μοναχάς.

η) Μεριμνᾷ διὰ τὰς λατρευτικὰς ἀνάγκας τῆς Ἀδελφότητος καὶ διορίζει προτάσει τῆς Ἀδελφότητος, τὸν κατάλληλον Ἐφημέριον καὶ τὸν Πνευματικὸν αὐτῆς.

θ) Ἐγκρίνει τὰς ὑπὸ τοῦ Ἡγουμενοσυμβουλίου τροποποιήσεις τοῦ παρόντος Κανονισμοῦ.

ι) Μεριμνᾷ διὰ τὴν διαφύλαξιν τῆς ἱερότητος καὶ τὴν ἡσυχίαν τοῦ χώρου τῆς Ἱερᾶς Μονῆς ἀπὸ ἀπρεπεῖς κοσμικοὺς θορύβους, ἄσματα, χορούς, παντοίας διασκεδάσεις καὶ ἄλλας ἐκδηλώσεις ἀπαδούσας εἰς τὰ χριστιανικὰ ἤθη καὶ τὰς ἀρχὰς τῆς ἡσυχαστικῆς μοναχικῆς ζωῆς.

## ΚΕΦΑΛΑΙΟΝ 2

#### Ἄρθρον 4

##### Ἡ Διοίκησις τῆς Ἱερᾶς Μονῆς

Ὅργανα διοικήσεως τῆς Ἱερᾶς Μονῆς εἶναι:

- α) Ἡ Ἡγουμένη.
- β) Τὸ Ἡγουμενοσυμβούλιον.
- γ) Ἡ Σύναξις τῆς Ἀδελφότητος.

#### Ἄρθρον 5

##### Ἡ Ἡγουμένη

Ἡ Ἡγουμένη εἶναι αἰρετὴ καὶ ἰσόβιος. Κατὰ τὸν Μ. Βασίλειον οὐδὲν ἄλλον εἶναι «ὑπῆρέτης Χριστοῦ». Δέον νὰ διακρίνεται αὐτὴ διὰ τὴν συνέπειαν πίστεως καὶ ζωῆς, δόγματος καὶ ἠθους. Εἰς τύπον Χριστοῦ οὔσα, ὀφείλει, τῷ λεντίῳ τῆς ταπεινώσεως ἐν φόβῳ Θεοῦ καὶ ἐν ἐπιγνώσει, νὰ ἀσκῇ τὰ ἑαυτῆς καθήκοντα. «Ὡς ἂν τροφὸς θάλπει τὰ ἑαυτῆς τέκνα» (Α' Θεσ. 2, 7). Συγκοπιάζει μετὰ τῶν Ἀδελφῶν, ὅσον τῆς ἐπιτρέπουν αἱ σωματικὲς τῆς δυνάμεις καὶ τὰ διοικητικὰ τῆς καθήκοντα. Ἀγρυπνεῖ ὑπὲρ τῶν ψυχῶν τῶν πνευματικῶν αὐτῆς τέ-

κνων, τῶν ὑπὸ τοῦ Θεοῦ εἰς αὐτὴν ἐμπεπιστευμένων, ὡς λόγον ὑπὲρ αὐτῶν ἀποδώσουσα τῷ Κυρίῳ.

### Ἄρθρον 6

#### Διοικητικά καὶ πνευματικά ἀρμοδιότητες τῆς Ἠγουμένης

α) Ἡ Ἠγουμένη εἶναι ἡ πνευματικὴ μήτηρ τῆς Ἀδελφότητος, ἡ κεφαλὴ τοῦ σώματος τοῦ Κοινοβίου, πρώτη μεταξὺ ἴσων καὶ κατὰ τοὺς κοινοβιακοὺς πατερικοὺς κανόνας ὀφείλεται αὐτῇ ἢ κατὰ Θεὸν ὑπακοὴ πάρα πάντων τῶν Ἀδελφῶν. Ὀφείλει αὕτη νὰ παρακολουθῇ τὴν τήρησιν τῶν μοναχικῶν τυπικῶν ἐν τῇ Ἱερᾷ Μονῇ.

β) Διδάσκει, νοθετεῖ, κατηχεῖ μεθ' ὑπομονῆς καὶ πραότητος τὰς Ἀδελφὰς καὶ γενικῶς εἰπεῖν, μετ' ἀγρύπνου πνεύματος ἐποπτεύει τὴν ζωὴν τῶν Μοναχῶν, προλαμβάνει πᾶσαν ἐκτροπὴν, ἐλέγχει, ἐπιτιμᾷ, «συναθλεῖ τοῖς ἰσχυροῖς, τῶν ἀδυνάτων τὰ ἀσθενήματα βαστάζει, πάντα ποιεῖ καὶ λέγει πρὸς καταρτισμὸν τῶν συνόντων, ὑπογραμμὸς ἀκριβῆς τοῖς πᾶσι γινομένη» (Μ. Βασίλειος: Ὅροι κατὰ πλάτος Β' - ΜΓ' 2 - ΕΠΕ - Τόμ. 8ος, σελ. 368).

γ) Προνοεῖ διὰ τὰς ὑλικὰς καὶ σωματικὰς αὐτῶν χρειὰς καὶ περιθάλλει ταύτας κατὰ τὰς ἀσθενείας αὐτῶν, ὡς γνησίᾳ αὐτῶν μήτηρ.

δ) Συγκαλεῖ καὶ προΐσταται τοῦ Ἠγουμενοσυμβουλίου καὶ τῆς συνάξεως τῆς Ἀδελφότητος.

ε) Ὅριζει τὸν κανόνα τῆς προσευχῆς καὶ τὴν ἐν γένει πνευματικὴν ἄσκησιν ἐκάστης Ἀδελφῆς.

στ) Συγκαλεῖ τὴν σύναξιν τῆς Ἀδελφότητος πρὸς πνευματικὴν οἰκοδομήν, εἰς τακτὰ χρονικὰ διαστήματα ὀριζόμενα ὑπ' αὐτῆς.

ζ) Ὅριζει τὰ διακονήματα τῶν Ἀδελφῶν.

η) Παρέχει εἰς τὰς Ἀδελφὰς ὀλίγων ἡμερῶν ἄδειαν ἐκ τῆς Ἱερᾶς Μονῆς, λόγῳ διακονίας ἢ ἔνεκα ἀσθενείας ἢ ὁσάκις κρίνεται ἐπιβεβλημένον τοῦτο διὰ τινα ἀνάγκην. Πέραν τούτων, ἡ ἄδεια παρέχεται ὑπὸ τοῦ οἰκείου Μητροπολίτου.

θ) Προτείνει εἰς τὸ Ἠγουμενοσυμβούλιον τὴν πρόσληψιν ἢ τὴν ἀποβολὴν τῶν δοκίμων, τὴν Ρασοφορίαν καὶ Κουράν τῶν κατηρτισμένων περὶ τὸ Μοναχικὸν Πολίτευμα Ἀδελφῶν, καθὼς καὶ τὴν Μεγαλοσχημίαν τῶν πνευματικῶς ὠρίμων Ρασοφόρων.

ι) Ἐκπροσωπεῖ τὴν Μονὴν ἐνώπιον πάσης ἐκκλησια-

στικῆς, διοικητικῆς, δικαστικῆς, δημοτικῆς ἀρχῆς καὶ ἐν γένει ἐνώπιον παντὸς φυσικοῦ καὶ νομικοῦ προσώπου δημοσίου καὶ ἰδιωτικοῦ δικαίου. Κωλυομένη δὲ δι' οἶον-δήποτε λόγον, ἀναπληροῦται ὑπὸ Ἀδελφῆς ὀριζομένης ὑπὸ τοῦ Ἠγουμενοσυμβουλίου. Διὰ εἰδικὴν ὑπόθεσιν ἢ ἐκπροσώπησις τῆς Ἀδελφότητος δύναται νὰ ἀνατεθῇ εἰς εἰδικὸν νομικὸν σύμβουλον.

ια) Ὑπογράφει πάντα τὰ ἔγγραφα τῆς Ἱ. Μονῆς καὶ τὰ πρακτικά, τὰς ἐντολὰς πρὸς τὴν ταμίαν, διὰ δαπάνας ἢ εἰσπράξεις, καθὼς καὶ τὰ ἐντάλματα δι' ἀνάληψιν χρημάτων.

ιβ) Δέχεται τὴν ἐξαγόρευσιν τῶν λογισμῶν τῶν Ἀδελφῶν.

ιγ) Ἀποσφραγίζει ἅπασαν τὴν ἀλληλογραφίαν.

ιδ) Ἀναπληροῦται ἐν τῇ ἀπουσίᾳ τῆς, ὑπὸ Ἀδελφῆς τὴν ὁποῖαν αὕτη ὀρίζει καὶ κρίνει κατάλληλον πρὸς ἀναπλήρωσίν τῆς.

### Ἄρθρον 7

#### Ἐκλογὴ τῆς Ἠγουμένης

α) Διὰ τὴν Ἐκλογὴν τῆς Ἠγουμένης ἐπιβάλλεται ἡ διεξαγωγὴ μυστικῆς ψηφοφορίας κατὰ τὴν κατωτέρω διαδικασίαν.

β) Μετὰ τὴν κένωσιν τῆς θέσεως τῆς Ἠγουμένης, ἀναλαμβάνει ὡς τοποτηρήτρια ἀμέσως καὶ αὐτοδικαίως ἢ ἀρχαιοτέρα ἐκ τῶν μελῶν τοῦ Ἠγουμενοσυμβουλίου. Ἡ ἐκλογὴ τῆς νέας Ἠγουμένης διεξάγεται τὸ ἀργότερον ἐντὸς εἴκοσι ἡμερῶν ἀπὸ τῆς κενώσεως τῆς θέσεως.

γ) Ἐκλέξιμοι διὰ τὸ διακόνημα τῆς Ἠγουμένης, τυγχάνουσι ἅπασαι αἱ Ρασοφόροι καὶ Μεγαλόσχημοι Μοναχαί, αἱ ὁποῖαι εἶναι ἐγγεγραμμέναι εἰς τὸ Μοναχολόγιον τῆς Ἱ. Μονῆς καὶ ἔχωσι μόνιμον καὶ συνεχῆ ἐγκαταβίωσιν εἰς αὐτὴν τουλάχιστον δέκα (10) ἐτῶν καὶ ἡλικίαν ἄνω τῶν τριάκοντα (30) ἐτῶν. Πρὸς τούτοις δεόν νὰ ἔχωσι τὴν Ἑλληνικὴν ἰθαγένειαν, γνῶσιν τῶν δογμάτων τῆς Ὁρθοδόξου πίστεως καὶ τῶν ἐκκλησιαστικῶν κανόνων.

δ) Δικαίωμα ψήφου ἔχουσιν ἅπασαι αἱ Ρασοφόροι καὶ Μεγαλόσχημοι Μοναχαί, αἱ ἐν τῷ Μοναχολογίῳ τῆς Ἱ. Μονῆς ἐγγεγραμμέναι.

ε) Πλὴν τῆς Ἀδελφότητος, οὐδὲν ἄλλον πρόσωπον παρίσταται κατὰ τὴν ἐκλογὴν τῆς Ἠγουμένης.

στ) Χρέη Ἐφορευτικῆς Ἐπιτροπῆς ἐκτελεῖ τὸ Ἡγουμενοσυμβούλιον καὶ ἡ Γραμματεὺς.

ζ) Ἡ ἐκλογή διεξάγεται εἰς κλίμα προσευχῆς, κοσμιότητος καὶ ἐν πάσῃ ἱεροπρεπείᾳ.

η) Τελεῖται ἡ ἐκλογή ἐν τῷ Καθολικῷ τῆς Ἱ. Μονῆς διὰ μυστικῆς ψηφοφορίας, προηγηθείσης εἰ δυνατόν Θείας Λειτουργίας.

θ) Εἰς ἐκάστην ψηφοφόρον Ἀδελφὴν δίδεται ὑπὸ τῆς Ἐπιτροπῆς ἐντὸς φακέλλου ἐσφραγισμένου διὰ τῆς σφραγίδος τῆς Ἱ. Μονῆς, ψηφοδέλτιον ἐπίσης ἐσφραγισμένον, ἐπὶ τοῦ ὁποίου εἶναι δακτυλογραφημένα τὰ ὀνόματα τῶν ἐχουσῶν δικαίωμα τοῦ ἐκλέγεσθαι Ἀδελφῶν. Ἐκάστη Μοναχὴ σημειώνει διὰ σταυροῦ τὸ ὄνομα τῆς Ἀδελφῆς, τὴν ὁποίαν θεωρεῖ ἀξίαν διὰ τὴν θέσιν τῆς Ἡγουμένης. Ὁ φάκελλος ἀφοῦ κλεισθῆ, ρίπτεται ἐντὸς ἡλεγμένου καὶ ἐσφραγισμένου κυτίου ὑπὸ τῆς Ἐπιτροπῆς. Αἱ Ἀδελφαὶ ψηφίζουν κατὰ σειρὰν πρεσβείων καὶ υπογράφουν εἰς εἰδικὸν πρωτόκολλον ψηφοφορίας. Κατόπιν, ἀποσφραγίζεται τὸ κυτίον καὶ ἀνοίγονται οἱ φάκελλοι ἐνώπιον τῆς Ἀδελφότητος ὑπὸ τῆς Ἐπιτροπῆς. Μετὰ τὴν καταμέρησιν ἐκλέγεται ὡς Ἡγουμένη, ἡ λαβοῦσα τὸ ἡμισυ σὺν ἓνα τῶν ψηφισασῶν Ἀδελφῶν, ἄλλως ἐπαναλαμβάνεται ἡ ψηφοφορία μεταξὺ τῶν δύο πλειοψηφισασῶν Ἀδελφῶν. Εἰς περίπτωσιν ἰσοψηφίας, ἐπαναλαμβάνεται τὴν αὐτὴν ἡμέραν ἡ ἐκλογή μεταξὺ τῶν ἰσοψηφισασῶν Ἀδελφῶν. Ἐπὶ νέας δὲ ἰσοψηφίας, κατὰ Ἀποστολικὴν Παράδοσιν τίθεται κλήρωσις. Ἡ γραμματεὺς ἀναγράφει τὰ ὀνόματα τῶν ἐκλεγείσων Ἀδελφῶν, τὰ ὁποῖα ἐπιδεικνύει εἰς ἅπασαν τὴν Ἀδελφότητα. Θέτει αὐτὰ ἐντὸς μικροῦ κυτίου, τὸ ὁποῖον τοποθετεῖται ἔμπροσθεν τῆς Θαυματουργοῦ Εἰκόνης τῆς Κυρίας Θεοτόκου τῆς Ἐλεούσης. Ψάλλεται Παρακλητικὸς Κανὼν εἰς τὴν Ὑπεραγίαν Θεοτόκον καὶ κατόπιν προσευχῆς, ἡ νεωτέρα τῆ τάξει ἀνασύρει τὸν ἓνα ἐκ τῶν δύο κλήρων. Ἀνοίγεται καὶ ἐπιδεικνύεται εἰς τὴν Ἀδελφότητα οὗτος καὶ ὡς ἀπὸ χειρὸς τῆς Κυρίας Θεοτόκου τῆς καὶ Ἐφόρου τῆς Μονῆς καὶ Πρώτης Γεροντίσης, δέχεται ἡ Ἀδελφότης τὴν νέαν Μητέρα τῆς καὶ Ἡγουμένην. Εὐθύς τίθεται ὑπὸ πασῶν τῶν Ἀδελφῶν ἡ κανονικὴ μετάνοια, γίνεται εὐχαριστήριος προσευχὴ, υπογράφεται τὸ σχετικὸν πρακτικὸν καὶ ἡ Ἡγουμένη ἀναλαμβάνει ἐγκύρως μετὰ τὴν ἐκλογὴν τῆς τὴν ἄσκησιν τῶν καθηκόντων τῆς.

ι) Ἐντὸς πενθημέρου ἀπὸ τῆς ἐκλογῆς, τὸ Ἡγουμε-

νοσυμβούλιον ὑποβάλλει ἔγγραφον εἰς τὸν οἰκεῖον Ἐπίσκοπον, διὰ τοῦ ὁποίου ἀναγγέλλεται ἡ ἐκλογή νέας Ἡγουμένης καὶ ἐκζητοῦνται αἱ εὐλογίαι Αὐτοῦ. Ὁ Ἐπίσκοπος προβαίνει περαιτέρω δι' εἰδικῆς τελετῆς ἐν ἡμέρᾳ ὀριζομένη ὑπ' Αὐτοῦ εἰς τὴν ἐνθρόνισιν τῆς νέας Ἡγουμένης.

ια) Ἐνστάσεις κατὰ τοῦ κύρους τῆς ἐκλογῆς ὑποβάλλονται ἐντὸς τῆς ἰδίας ἡμέρας, ἄλλως εἶναι ἄκυροι. Ἐπίσης, ἄκυροι χαρακτηρίζονται ἐὰν δὲν εἶναι ὑπογεγραμμένοι ἀπὸ τὸ 1/3 τοῦ ἀριθμοῦ τῶν ψηφισασῶν Ἀδελφῶν. Ταύτας ἐκδικάζει ἡ Ἀδελφότης συγκαλουμένη ὑπὸ τοῦ Ἡγουμενοσυμβουλίου ἐντὸς πενθημέρου. Ἐὰν ἡ ἐκλογή ἀκυρωθῆ δι' ἀπολύτου πλειοψηφίας τῶν 2/3 τῶν μελῶν τῆς Ἀδελφότητος, διεξάγεται πάραυτα νέα ἐκλογή, κατὰ τὰς διατάξεις τοῦ παρόντος. Ἐὰν τῆ ὑποβολῆ ἐνστάσεως καὶ μέχρι τῆς ἐκδικάσεως αὐτῆς, ἡ Ἡγουμένη ἀπέχει τῶν καθηκόντων αὐτῆς.

ιβ) Ἡ οὕτως ἐκλεγείσα Ἡγουμένη εἶναι ἰσόβιος, ἐπιφυλασσομένων τῶν διὰ τῆς παρ. 5 τοῦ ἀρθροῦ 39 τοῦ νόμου 590/1977 εἰδικῶς ὀριζομένων. Ἡ θέσις τῆς Ἡγουμένης κενουταί: 1) διὰ τοῦ θανάτου αὐτῆς, 2) διὰ παραιτήσεως αὐτῆς, ἥτις γίνεται ἀποδεκτὴ διὰ τῆς πλειοψηφίας τῶν 4/5 τῆς Γενικῆς συνάξεως τῶν Ἀδελφῶν καὶ 3) διὰ τῆς ἐκπτώσεως αὐτῆς. Ἡ Ἡγουμένη ἐκπίπτει ἐκ τοῦ ἀξιώματός της εἰς τὰς ἐξῆς περιπτώσεις: α) εἰς περίπτωσιν χρονίας βαρείας νόσου καὶ διανοητικῆς ἀνικανότητος διὰ τὴν ἄσκησιν τῶν καθηκόντων της καὶ β) μετὰ τὴν καταδίκην αὐτῆς ὑπὸ τῶν ἀρμοδίων ἐκκλησιαστικῶν δικαστηρίων, ὡς αἰρετικῆς ἢ διὰ τὴν διάπραξιν βαρῶν ἠθικῶν παραπτωμάτων. Παρητημένη ἢ πεπαυμένη Ἡγουμένη δύναται νὰ ἐπανεκλεγῆ, ἐφόσον ἐξέλθῃ οἱ λόγοι τῆς παραιτήσεως ἢ τῆς παύσεως αὐτῆς καὶ ἐφόσον χρεῦται ἡ θέσις τῆς Ἡγουμένης.

ιγ) Ἡ διαδικασία τῆς παύσεως τῆς Ἡγουμένης γίνεται ὡς ἐξῆς: τὸ Ἡγουμενοσυμβούλιον καλεῖ τὴν σύναξιν τῆς Ἀδελφότητος καὶ θέτει ὑπ' ὄψιν τὴν ὄλην κατάστασιν. Ἐν συνεχείᾳ, καλοῦνται αἱ ἐχουσαι, κατὰ τὰ ὀριζόμενα τοῦ παρόντος κανονισμοῦ, δικαίωμα ψήφου Ἀδελφαί, ὅπως διὰ μυστικῆς ψηφοφορίας ἀποφασίσουν σχετικῶς. Ἐὰν ἡ πλειοψηφία τῶν 4/5 τῶν ψηφισασῶν ἀποφασίσῃ τὴν ἐκπτώσιν τῆς Ἡγουμένης τότε ἀθροῦβως καὶ ἀφιλονίκως παύεται τῆς Ἡγουμένης καὶ δι' ἐγγράφου ἀνακοινοῦται εἰς τὸν οἰκεῖον Μητροπολίτην, ἡ κένωσις τῆς θέσεως καὶ κηρύσσονται ἐκλογαὶ νέας Ἡγουμένης.



Ἄρθρον 8

Τὸ Ἡγουμενοσυμβούλιον

Τὸ Ἡγουμενοσυμβούλιον συγκείμενον ἐκ δύο συμβούλων μελῶν τῇ προεδρίᾳ τῆς Ἡγουμένης ἀποτελεῖ σῶμα ἀσκοῦν τὴν διοίκησιν τῆς Μονῆς καὶ τὴν ἐκτελεστικὴν ἐξουσίαν. Τὰ μέλη τοῦ Ἡγουμενοσυμβουλίου ἐκλέγονται ἀνὰ πενταετία καὶ εἶναι ἐπανεκλέξιμα. Ταῦτα δεόν νὰ διακρίνωνται διὰ τὴν ἀκρίβειαν καὶ συνέπειαν τῆς μοναχικῆς ζωῆς, τὸ ταπεινὸν φρόνημα, τὸ ὀρθόδοξον ἦθος, τὴν διοικητικὴν ικανότητα καὶ τὸ πνεῦμα συνεργασίας, ἵνα οὐσιαστικῶς συντρέχωσι τὴν Ἡγουμένην εἰς τὸ ἐπίπονον ἔργον αὐτῆς.

Ἄρθρον 9

Ἀρμοδιότητες Ἡγουμενοσυμβουλίου

α) Ἀποφασίζει περὶ πάντων, ὧν προβλέπει ὁ κανονισμός. Αἱ ἀποφάσεις τοῦ Ἡγουμενοσυμβουλίου λαμβάνονται κατὰ πλειοψηφίαν. Εἰς περίπτωσιν ἰσοψηφίας, ὑπερισχύει ἡ ἀποψὶς μεθ' ἧς συντάσσεται ἡ Ἡγουμένη.

β) Συγκαλεῖ προτάσει τῆς Ἡγουμένης τὴν Γενικὴν Σύναξιν τῆς Ἀδελφότητος.

γ) Συνέρχεται τακτικῶς μὲν ἅπαξ τοῦ μηνός, ἐκτάκτως δὲ ὡςάκις δεῆση, ἐν ἀπαρτίᾳ.

δ) Συντάσσει τὸν ἐτήσιον προϋπολογισμόν καὶ ἀπολογισμόν τῆς Ἱ. Μονῆς καὶ ὑποβάλλει τοῦτον εἰς τὸν Σεβασμιώτατον Μητροπολίτην Γόρτυνος καὶ Μεγαλόπολεως πρὸς ἔγκρισιν.

ε) Διαχειρίζεται τὴν περιουσίαν τῆς Ἱ. Μονῆς, ἀποδέχεται ἢ ἀποποιεῖται δωρεὰς ἢ κληρονομίας, συνάπτει δάνεια, προβαίνει εἰς ἀγορὰς κινητῶν καὶ ἀκινήτων, ἀποφασίζει τὴν ἐκτέλεσιν νέων οἰκοδομῶν, ἢ οὐσιωδῶν ἐπισκευῶν, κτηρίων καὶ γενικῶς ἀποφασίζει κυριαρχικῶς, τηροῦν τοὺς νόμους τοῦ κράτους καὶ τοὺς κανόνας τῆς Ἐκκλησίας περὶ πάσης ὑποθέσεως καὶ παντὸς πράγματος τῆς Ἱ. Μονῆς.

στ) Ἀποφασίζει τῇ προτάσει τῆς Ἡγουμένης τὴν πρόσληψιν ἢ ἀποβολὴν δοκίμων, καθὼς καὶ τὴν Κουρὰν διὰ Ρασσευχῆς καὶ τὴν Μεγαλοσχημίαν τῶν Ἀδελφῶν.

ζ) Παρέχει ἄδειαν εἰς τὴν Ἡγουμένην ἀπουσίας ἐκ τῆς Ἱ. Μονῆς μέχρι ἐπτὰ ἡμέρας.

η) Παρέχει εἰς τὰς Ἀδελφὰς ὀλίγων ἡμερῶν ἄδειαν ἐκ τῆς Ἱερᾶς Μονῆς λόγῳ διακονίας, ἢ ἔνεκα ἀσθενεί-

ας, ἢ ὡςάκις κρίνεται ἐπιβεβλημένον τοῦτο διὰ τινὰ ἀνάγκην. Πέραν τούτων ἡ ἄδεια παρέχεται ὑπὸ τοῦ οἰκείου Μητροπολίτου.

θ) Ἐκλέγει τὴν Γραμματέα καὶ τὴν Οἰκονόμον, αἱ ὁποῖα δύνανται νὰ μὴ εἶναι ἐκ τῶν μελῶν αὐτοῦ.

Ἡ Γραμματεὺς διεξάγει τὴν ἀλληλογραφίαν τῆς Μονῆς, ἐνημερώνει τὴν Ἡγουμένην διὰ πᾶν εἰσερχόμενον καὶ ἐξερχόμενον ἔγγραφον, συντάσσει τὰ πρακτικὰ τῶν συνάξεων τοῦ Ἡγουμενοσυμβουλίου καὶ τῆς Ἀδελφότητος καὶ εἶναι ὑπεύθυνος διὰ τὴν τήρησιν καὶ διαφύλαξιν τοῦ ἀρχείου τῆς Μονῆς. Ἡ Οἰκονόμος ἔχει καθῆκον νὰ μεριμνᾷ διὰ τὰς ὑλικὰς ἀνάγκας τῆς Ἱ. Μονῆς καὶ τῶν μελῶν τῆς Ἀδελφότητος.

ι) Ἐκλέγει ἐν μέλος αὐτοῦ, ὡς Ταμίαν.

ια) Ἐξουσιοδοτεῖ μέλος του, διὰ τὴν ἐκπροσώπησιν τῆς Ἡγουμένης, ὅταν αὐτὴ δι' οἰονδήποτε λόγον κωλύεται νὰ ἐκπροσωπήσῃ τὴν Μονὴν ἐνώπιον πάσης ἐκκλησιαστικῆς καὶ πολιτικῆς ἀρχῆς καὶ παντὸς ἐν γένει φυσικοῦ καὶ νομικοῦ προσώπου.

ιβ) Δι' εἰδικὰς περιπτώσεις τὸ Ἡγουμενοσυμβούλιον δύναται νὰ ἐξουσιοδοτήσῃ ἢ νὰ προσλάβῃ νομικὸν σύμβουλον πρὸς ἐκπροσώπησιν τῆς Ἱ. Μονῆς.

ιγ) Ἐχει δικαίωμα ἐλέγχου ἐπὶ τῶν διοικητικῶν πράξεων τῆς Ἡγουμένης.

ιδ) Ἐν γένει ἀποφασίζει καὶ ἐνεργεῖ διὰ πᾶν ἕτερον θέμα πρακτικὸν ἢ πνευματικὸν μὴ ἀναφερόμενον ρητῶς ἐν τῷ παρόντι ἄρθρῳ, συντελοῦν εἰς τὴν εὐρρυθμὸν λειτουργίαν τοῦ κοινοβίου.

Ἄρθρον 10

Ἐκλογή τοῦ Ἡγουμενοσυμβουλίου

Μίαν ἐβδομάδα πρὸ τῆς λήξεως τῆς θητείας τοῦ ὑφισταμένου Ἡγουμενοσυμβουλίου, διεξάγεται ἡ ἐκλογή πρὸς ἀνάδειξιν μελῶν τοῦ νέου.

Ὑποψήφια διὰ τὸ διακόνημα τῆς Ἡγουμενοσυμβουλίου εἶναι ἅπασαι αἱ ἔχουσαι Κουρὰν Ἀδελφαί, ἐφ' ὅσον ἐγκαταβιοῦν ἐν τῇ Μονῇ τουλάχιστον ἐπὶ μίαν ἐπταετίαν.

Ἡ διαδικασία τῆς ἐκλογῆς πρὸς ἀνάδειξιν τῶν Ἡγουμενοσυμβούλων εἶναι ἡ αὐτὴ μὲ τὴν τῆς Ἡγουμένης, διαφέρουσα ὁμως εἰς τὰ ἐξῆς σημεία:

α) Ἡ Ἡγουμένη συγκαλεῖ τὸ Ἡγουμενοσυμβούλιον πρὸς ὀρισμὸν τῆς ἡμερομηνίας τῶν ἐκλογῶν.

β) Ἡ Ἐφορευτικὴ Ἐπιτροπὴ προεδρεύεται ὑπὸ τῆς Ἡγουμένης.

γ) Οἱ σταυροὶ τοὺς ὁποίους θέτουν αἱ ἐκλέγουσαι Ἀδελφαὶ ἐπὶ τοῦ ψηφοδέλτιου ἀντιστοιχοῦν πρὸς τὸν ἀριθμὸν τῶν μελῶν τοῦ Ἡγουμενοσυμβουλίου. Ἐὰν τεθοῦν περισσότεροι τὸ ψηφοδέλτιον λαμβάνεται ὡς ἄκυρον.

δ) Αἱ Ἡγουμενοσύμβουλοι ἐκλέγονται διὰ πλειοψηφίας.

ε) Εἰς τὴν περίπτωσιν ἰσοψηφίας καταρτίζονται νέα ψηφοδέλτια μὲ τὰ ὀνόματα τῶν ἰσοψηφῶν καὶ ἡ ἐκλογὴ ἐπαναλαμβάνεται πάραυτα. Ἐὰν ἐκ νέου ἰσοψηφίσωσι, τίθεται κληρὸς. Αἱ ἐπιλαχοῦσαι ὀρίζονται ὡς ἀναπληρωματικὰ μέλη τούτου μὲ τὴν αὐτὴ διάρκειαν θητείας.

στ) Ἡ διαδικασία τῆς ἐκλογῆς ὁλοκληροῦται διὰ τῆς ὑπογραφῆς τοῦ Πρακτικοῦ, τὸ ὁποῖον ἐντὸς τριημέρου ὑποβάλλεται εἰς τὸν οἰκείον Μητροπολίτην, ὅστις καὶ παρακαλεῖται νὰ ἐπικυρώσῃ τὴν ἐκλογὴν. Τὰ μέλη δὲ τοῦ νέου Ἡγουμενοσυμβουλίου ἀναλαμβάνουν τὰ καθήκοντα αὐτῶν μετὰ τὴν λήξιν τοῦ ὕφισταμένου.

#### Ἄρθρον 11 Τηρούμενα βιβλία

Ἐν τῇ Ἰ. Μονῇ τηροῦνται μερίμνη τοῦ Ἡγουμενοσυμβουλίου τὰ κάτωθι βιβλία:

α) Βιβλίον πρακτικῶν Ἡγουμενοσυμβουλίου καὶ συνάξεως τῆς Ἀδελφότητος.

β) Βιβλίον εἰσερχομένων καὶ ἐξερχομένων ἐγγράφων (Πρωτόκολλον).

γ) Μοναχολόγιον - Δοκιμολόγιον.

δ) Κτηματολόγιον.

ε) Βιβλίον ὑλικοῦ.

στ) Βιβλίον Ταμείου.

ζ) Καθολικὸν ἐσόδων-ἐξόδων.

η) Κατάλογος Ἀγίων Λειψάνων καὶ Ἱερῶν Κειμηλίων.

θ) Κατάλογος βιβλίων Ἰ. Μονῆς.

ι) Βιβλίον Ἀποθήκης.

#### Ἄρθρον 12 Σύναξις τῆς Ἀδελφότητος

Τὴν Ὀλομέλειαν συγκροτοῦν ἅπασαι αἱ Ἀδελφαὶ τοῦ

Κοινοβίου, Ρασοφόροι καὶ Μεγαλόσχημοι. Αἱ Δόκιμοι κατὰ τὴν κρίσιν τῆς Ἡγουμένης παρίστανται εἰς τὰς συνεδριάσεις ἄνευ δικαιώματος ψήφου. Θεωρεῖται ἐν ἀπαρτία, ὅταν εἶναι παρόντα τὰ δύο τρίτα τῶν μελῶν τῆς Ἀδελφότητος. Συγκαλεῖται παρὰ τοῦ Ἡγουμενοσυμβουλίου προτάσει τῆς Ἡγουμένης:

α) Εἰς περίπτωσιν ἐκτάκτου καὶ λίαν σοβαροῦ προβλήματος τῆς Ἰ. Μονῆς, προκειμένου νὰ ζητηθῇ συμβουλευτικῶς ἡ γνώμη τῆς Ἀδελφότητος.

β) Πρὸς ἐκλογὴν τῆς Ἡγουμένης καὶ τῶν μελῶν τοῦ Ἡγουμενοσυμβουλίου.

γ) Πρὸς ἐνημέρωσιν τῶν μελῶν τῆς Ἀδελφότητος διὰ ἐξαιρετικὰ γεγονότα θρησκευτικὰ ἢ ἔθνικα.

δ) Πρὸς ἐνημέρωσιν τῶν μελῶν τῆς Ἀδελφότητος διὰ τὸ ἀνατιθέμενον εἰς ἐκάστην Ἀδελφὴν διακόνημα.

ε) Αἱ ἀποφάσεις λαμβάνονται κατὰ πλειοψηφίαν. Τηροῦνται πρακτικὰ τῶν γενικῶν συνάξεων.

#### ΚΕΦΑΛΑΙΟΝ 3 Τὸ σῶμα τῆς Ἀδελφότητος

Τὸ σῶμα τῆς Ἀδελφότητος συγκροτεῖται ἐκ Δοκίμων, Ρασοφόρων καὶ Μεγαλοσχημῶν.

#### Ἄρθρον 13 Εἴσοδος καὶ δοκιμασία Ἀδελφῶν

α) Ἡ εἴσοδος δοκίμων καὶ ἡ συγκαταριθμησις αὐτῶν εἰς τὰ μέλη τῆς Ἀδελφότητος γίνεται μετὰ πολλῆς προσοχῆς καὶ διακρίσεως. Πρὸ τῆς εἰσόδου ἀπαιτεῖται ἰκανὸς χρόνος ἐπικοινωνίας τῶν ὑποψηφίων μετὰ τῆς Ἰ. Μονῆς.

β) Διὰ νὰ γίνῃ τις δεκτὴ, ὡς Δόκιμος ἐν τῇ Ἰ. Μονῇ ὀφείλει νὰ ἔχῃ συμπληρώσει τὸ δέκατον ὄγδοον ἔτος τῆς ἡλικίας τῆς.

γ) Πρόσωπα πάσχοντα ἀπὸ ψυχικὴν ἢ διανοητικὴν νόσον δὲν γίνονται δεκτὰ ἐν τῇ Ἰ. Μονῇ, οὔτε προερχόμενα ἐκ τῆς τάξεως τοῦ ἐγγάμου βίου. Ὡσαύτως, δὲν τάσσονται εἰς τὸ σῶμα τῆς Ἀδελφότητος ξενόκουροι Μοναχαί.

δ) Ὁ χρόνος τῆς δοκιμασίας διαρκεῖ κατὰ τὴν κρίσιν τῆς Ἡγουμένης ἀπὸ ἐν ἕως τρία ἔτη.

ε) Μετὰ τὴν κανονικὴν δοκιμασίαν, ἡ Δόκιμος τῆ αἰτή-

σει της, προτάσει τῆς Ἠγουμένης, ἀποφάσει τοῦ Ἠγουμενοσυμβουλίου καὶ τῆ ἐγκρίσει τοῦ οἰκείου Μητροπολίτου προχειρίζεται εἰς Ρασοφόρον καὶ ἐγγράφεται εἰς τὸ Μοναχολόγιον τῆς Ἱ. Μονῆς.

στ) Ἡ Δόκιμος φέρει τὴν κεκανονισμένην ὑπὸ τοῦ Ἠγουμενοσυμβουλίου ἐνδυμασίαν.

ζ) Ἡ ἐγγραφεῖσα ὡς δόκιμος παραδίδει πρὸς φύλαξιν εἰς τὴν Ἱ. Μονὴν πάντα τὰ προσκομισθέντα ὑπ' αὐτῆς, εἰς τρόπον ὥστε νὰ παραλάβῃ ταῦτα ἄνευ οὐδεμιᾶς ἄλλης ἀπαιτήσεως, ἐὰν πρὸ τῆς Ρασοφορίας αὐτῆς ἤθελεν ἀπέλθῃ ἢ ἀποβληθῇ τῆς Ἱ. Μονῆς.

η) Ἡ τυχὸν ἀκίνητος ἢ χρηματικὴ περιουσία τῆς Δοκίμου ἀνήκουσιν κατὰ μὲν τὴν κυριότητα εἰς αὐτὴν κατὰ δὲ τὴν ἐπικαρπίαν εἰς τὴν Μοναστικὴν Ἀδελφότητα.

#### Ἄρθρον 14

#### Ἐσωτερικὴ ζωὴ τῆς Ἀδελφότητος

α) Ἄπασαι αἱ Ἀδελφαὶ ἔχουν καθῆκον νὰ ζῶσιν ἐντὸς τῶν πλαισίων τῆς μακραιωνος Μοναστικῆς Παραδόσεως τῆς Ἀνατολικῆς Ὁρθοδόξου Ἐκκλησίας, τὴν ὁποίαν ἐθέσπισαν οἱ Ἅγιοι Πατέρες διὰ κανόνων καὶ διατάξεων.

β) Θεμελιώδης ἀρχὴ τοῦ Ὁρθοδόξου Μοναχισμοῦ εἶναι ἡ ὑπακοή. Ἐκάστη Μοναχὴ ὀφείλει τελείαν ὑπακοὴν πρὸς τὴν Ἠγουμένην «μηδὲν παρὰ τὴν γνώμην Αὐτῆς διαπράττουσα» κατὰ τὸν Μ. Βασίλειον (Ἀσκητικοὶ Λόγοι, ΕΠΕ, Τόμ. 8ος, σελ. 104). Τὰ πάντα πράττει κατόπιν «εὐλογίας». Ἡ «εὐλογία» αὕτη ἀπαλλάττει τὴν Μοναχὴν ἀπὸ τὴν ἔπαρσιν καὶ τὸν τύφον, τὴν καλλιέργει εἰς τὴν ὑπόποιον ταπεινώσιν, διασφαλίζει τὴν ἐνότητα καὶ τὴν εἰρήνην τῆς Ἀδελφότητος καὶ ὅλον συγκροτεῖ τὸν θεσμόν τοῦ Κοινοβίου.

γ) Ἄρραγές θεμέλιον τῆς ἐν Χριστῷ τελειώσεως ἐκάστης Μοναχῆς, εἶναι ἡ καθαρὰ καὶ εἰλικρινὴς ἐξαγόρευσις πρὸς τὴν Ἠγουμένην, πάντων τῶν κρυφίων τοῦ νοοῦ καὶ τῆς καρδίας, ὑπακούουσα τοῖς παραγγέλμασι τοῦ Μ. Βασιλείου ὅτι: «κακία σιωπηθεῖσα νόσος ὑπουλος ἐστίνεν τῇ ψυχῇ» καὶ «διὰ τῆς τοῦ πάθους φανερώσεως εὐγνωστον ὑπάρξει τὸν τρόπον τῆς θεραπείας» (Ὅροι κατὰ πλάτος ΕΠΕ, Τόμ. 8ος, σελ. 380).

δ) Ἐκάστη Μοναχὴ τηροῦσα τὴν δευτέραν θεμελιώδη ἀρχὴν τοῦ κοινοβιακοῦ βίου, ἤτοι τὴν ἀκτημοσύνην, ἀπαλλάττει ἑαυτὴν «χρημάτων, κτημάτων, γονέων,

ἀδελφῶν, πάσης σχέσεως καὶ φροντίδος ἐπιγείου, ἀκολουθοῦσα ἀόκνως τὸν Χριστὸν καὶ τὴν ἐκεῖθεν βοήθειαν ἐκδεχομένη» – (Ἰωάννου Σιναΐτου: «Κλίμαξ» – Λόγος Β').

ε) Ἡ ἐπικοινωνία μετὰ τῶν ἐπισκεπτῶν καὶ προσκυνητῶν ἀνατίθεται ὑπὸ τῆς Ἠγουμένης, εἰς ὠρισμένην Ἀδελφὴν. Οὐδεμία ἄλλη Ἀδελφὴ ἔχει μετ' αὐτῶν οἰανδήποτε σχέσιν.

στ) Εἰς τὰς μετὰ τῶν σχέσεις αἱ Ἀδελφαὶ τηροῦν τὴν ἱεραρχίαν ἐν πνεύματι ταπεινώσεως καὶ ἀγάπης.

ζ) Εἰς τὰς ἐκτὸς τῆς Ἱ. Μονῆς ἀναγκαίας ἐξόδους ἀποστέλλονται Ἀδελφαί, αἱ ἐκ τῆς Ἠγουμένης κρινόμεναι κατάλληλαι. Διὰ δὲ πνευματικούς λόγους νὰ ἐξέρχωνται ἀνὰ δύο, ἐκτὸς ἐξαιρετικῶν περιπτώσεων.

η) Οὐδὲν ὑπάρχει ἴδιον ἐν τῇ Μονῇ, καθ' ὅτι εἶναι ἅπαντα κοινά.

θ) Τὰς σχέσεις τῶν Ἀδελφῶν δεόν νὰ τὰς χαρακτηρίζῃ ἡ εἰλικρινὴς ἀγάπη, ὁ σεβασμός, ἡ χριστομίμητος ταπεινώσις, ἡ ὑποχωρητικότης, ἡ εὐγένεια, ἡ ἀπλότης, τὸ πνεῦμα συνεργασίας, ἡ συγχωρητικότης. Μερικὲς φιλίαι, παρρησία, ἀντιλογία, ἰδιορρυθμία, σχολιασμοί, ἀργολογίαι ὑποσκάπτουν τὰ θεμέλια τῆς πνευματικῆς ζωῆς καὶ ἐν γένει ὑπονομεύουν τὴν εἰρηνικὴν ζωὴν τοῦ Κοινοβίου. Δὲν ἀρμόζουν δὲ εἰς ψυχὰς ποὺ ἔθεσαν στόχον τῆς ζωῆς τους τὸν ἀγγελικὸν βίον. Δὲν ἐπιτρέπεται εἰς τὰς Ἀδελφὰς νὰ εἰσέρχονται ἢ μία εἰς τὸ κελλίον τῆς ἄλλης ἄνευ «εὐλογίας».

ι) Ἡ ἐνδυμασία τῶν Μοναχῶν εἶναι λιτὴ καὶ ἀπέριττος.

ια) Διὰ τὴν χειροθεσίαν εἰς Μεγαλόσχημον δὲν εἶναι ἀπαραίτητον νὰ τηρεῖται ἡ σειρά τῆς ἱεραρχίας. *Τοῦτο ἐπαφίεται εἰς τὴν κρίσιν τῆς Ἠγουμένης.*

ιβ) Κάθε Ἀδελφὴ δέχεται τὸ εἰς αὐτὴν ἀνατιθέμενον διακόνημα μετὰ χαρᾶς, ἐκτελεῖ αὐτὸ μετὰ προθυμίας καὶ ἐπιμελείας, ἄνευ γογγυσμοῦ. Οὐδὲν διακόνημα εἶναι μόνιμον καὶ ἀναλόγως τῶν ἀναγκῶν τῆς Μονῆς δύναται ἢ Ἠγουμένη νὰ κάνῃ ἀλλαγὴ εἰς τὰς διακονητριάς. Ἡ ἀλλαγὴ αὕτη πρέπει νὰ γίνεταί δεκτὴ ἀδιαμαρτύρητα.

ιγ) Ὅσάκις ἤθελεν παραστῆι ἀνάγκη ἐπικοινωνίας καὶ σχέσεως μετὰ συγγενικῶν ἢ ἄλλων προσώπων, τοῦτο γίνεταί μετὰ μοναχικῆς συνειδήσεως καὶ ἤθους κατόπιν εὐλογίας τῆς Ἠγουμένης.

ιδ) Ἄπασαι αἱ Ἀδελφαὶ ὑποχρεοῦνται νὰ ἐγκαταβιοῦν ἐντὸς τῆς Ἱ. Μονῆς. Κατ' οὐδένα τρόπον γίνεταί μετὰ θέσιν των, εἰς Μετόχιον ἢ ἐτέραν Μονὴν ἢ εἰς οἶον-

δήποτε ἄλλον χώρον ἄνευ τῆς κρίσεως τοῦ Ἱγουμενο-  
συμβουλίου καὶ τῆς εὐλογίας τῆς Ἱγουμένης.

ιε) Μοναχὴ ἀποχωρήσασα οἰκειοθελῶς ἢ ἐκδιω-  
χθεῖσα ἐκ τῆς Μονῆς δὲν γίνεται πάλιν δεκτὴ, ἐκτὸς  
ἐξαιρετικῶν περιπτώσεων καὶ ἐφόσον τοῦτο ἤθελεν  
ἐγκριθῆ ὑπὸ τοῦ Ἱγουμενοσυμβουλίου. Ἐπανερχομένη  
χάνει τὰ πρεσβεῖα αὐτῆς καὶ τάσσεται ἐν τῇ ἐσχάτῃ τά-  
ξει τῶν Μοναχῶν.

ιστ) Εἰς τὴν Τράπεζαν τῶν Μοναχῶν οὐδεὶς παρα-  
κάθηται, οὔτε ἐκ τῆς τάξεως τῶν Κληρικῶν οὔτε τῶν  
Λαϊκῶν, ἢ μὴ μόνον εἰς ὅλως ἐξαιρετικὰς περιπτώσεις  
κρινόμενας ὑπὸ τοῦ Ἱγουμενοσυμβουλίου.

ιζ) Αἱ Μοναχαὶ δὲν δίδουν συνεντεύξεις εἰς τὰ μέσα  
μαζικῆς ἐνημερώσεως.

ιη) Μοναχὴ εἰσερχομένη διὰ τῆς Κουρᾶς εἰς τὸ στά-  
διον τοῦ Μοναχικοῦ Πολιτεύματος, ἀπαλλάττεται παν-  
τελῶς ἀπὸ οἰανδήποτε προσωπικῆν κτῆσιν ὑλικῶν  
πραγμάτων, κινητῶν ἢ ἀκινήτων, ὥστε κούφη τῶν ὑλικῶν  
μεριμνῶν, νὰ πορευθῆ τὴν ὁδὸν τοῦ ἀγγελοειδοῦς βίου,  
διότι κατὰ τὸν Ἅγιον Ἐφραίμ τὸν Σύρον: «Μοναχὸς ἄυ-  
λος, ὡσπερ εὖστολος ὁδοιπόρος». (Εὐεργετηνός, Τόμ.  
Δ', α' 19).

#### Ἄρθρον 15

##### Ἡ Λατρεία

Ὁ κεντρικὸς ἄξων, περίξ τοῦ ὁποίου στρέφεται ἡ  
ζωὴ τοῦ Μοναχοῦ εἶναι ἡ λατρεία, τὴν ὁποῖαν προσφέ-  
ρει εἰς τὸν ἐν Τριάδι προσκυνούμενον Θεόν. Ὄφειλει,  
λοιπόν, ἡ Μοναχὴ νὰ μετέχη εἰς ὅλας τὰς κεκανονι-  
σμένας ἀκολουθίας ἐν τῷ Ἱ. Ναῷ, καὶ νὰ τελῆ τὸν ὀρι-  
σμένον μοναχικὸν κανόνα ἐν τῷ κελλίῳ τῆς. Ἡ ἀναζή-  
τησις καὶ ἡ λατρεία τοῦ Θεοῦ συνεχίζεται ἀδιαλείπτως  
ἐκτὸς Ναοῦ καὶ κελλίου, διὰ τῶν Χαιρετισμῶν καὶ Παρα-  
κλητικοῦ Κανόνος τῆς Ὑπεραγίας Θεοτόκου καὶ κυρίως  
διὰ τῆς καλλιιεργείας τῆς μονολογίστου εὐχῆς «Κύριε  
Ἰησοῦ Χριστέ ἐλέησόν με», κατὰ τὴν προτροπὴν τοῦ Μ.  
Βασιλείου: «προσευχῆς, καιρὸς ἔστω ἅπας ὁ βίος» –  
(Λόγοι Ἀσκητικοὶ Β', ΕΠΕ, Τόμ. 8ος, σελ. 136).

Ἡ Θεία Λειτουργία καὶ τὸ ἐν Αὐτῇ τελούμενον μέγα  
Μυστήριον τῆς Θείας Εὐχαριστίας, ὡς πηγὴ Ζωῆς, ὀφεί-  
λει νὰ εἶναι ἀναλλοίωτος καθημερινὸς πόθος τῶν Μο-  
ναχῶν. Μετὰ τῆς δεούσης προετοιμασίας καὶ φόβου,  
μετέχει ἡ Μοναχὴ εἰς αὐτά. Εἰς τὴν Θεῖαν Λειτουργίαν

καὶ εἰς πάσας ἀνεξαιρέτως τὰς Ἱ. Ἀκολουθίας τοῦ ἡμε-  
ρονυκτίου, τηρεῖται τὸ Ἁγιορειτικὸν μοναστικὸν τυπι-  
κόν. Πρὸς τοῦτο, ἡ Καθηγουμένη ἢ ἡ Ἐκκλησιαστικὴ  
ὀφείλουν νὰ ἐνημερώνουν τὸν Ἐφημέριον, ὥστε νὰ μὴν  
παρατηρεῖται ἀρρυθμία καὶ διασαλεύεται ἡ μοναχικὴ τά-  
ξις.

#### Ἄρθρον 16

##### Φιλοξενία

Ἡ Ἱ. Μονὴ ἀκολουθοῦσα τὴν παράδοσιν, παρέχει ἐν  
τῷ μέτρῳ τῶν δυνατοτήτων τῆς καὶ ἐφόσον δὲν ζημει-  
οῦται τὸ ἡσυχαστικὸν αὐτῆς πρόγραμμα, φιλοξενίαν εἰς  
πνευματικὰ πρόσωπα ὑπὸ τὰς κάτωθι προϋποθέσεις:

α) Ἄγνωστα πρόσωπα δὲν φιλοξενοῦνται εἰς τὴν Ἱ.  
Μονήν.

β) Δὲν δέχεται πούλμαν πρὸς διανυκτέρευσιν.

γ) Δὲν φιλοξενοῦνται εἰς τὴν Ἱ. Μονὴν ψυχοπαθεῖς  
διὰ λόγους ἀσφαλείας.

δ) Αἱ φιλοξενούμενοι ὑποχρεοῦνται νὰ συμμετέχουν  
εἰς τὰς Ἱ. Ἀκολουθίας καὶ εἰς τὰς διακονίας τῶν  
Ἀδελφῶν, ἐφόσον αὐτὸ κρίνεται σκόπιμον.

ε) Αἱ φιλοξενούμενοι παραμένουν εἰς τὸν ξενῶνα  
τῆς Ἱ. Μονῆς. Δὲν εἰσέρχονται εἰς ἐτέρους χώρους  
(ἐργαστήρια, μαγειρεῖον, τράπεζαν κ.λπ.), παρὰ μόνον  
τῇ εὐλογίᾳ τῆς Ἱγουμένης.

στ) Ὑποχρεοῦνται νὰ δίδουν τὰ στοιχεῖα ταυτότη-  
τος, ἐφόσον τοὺς ζητηθοῦν.

ζ) Ἡ φιλοξενία ἐν τῇ Ἱ. Μονῇ δὲν ὑπερβαίνει τὸ εικο-  
σιτετράωρον ἐκτὸς ἐξαιρετικῶν περιπτώσεων, δι' ἃς  
ἀποφαίνεται ἡ Ἱγουμένη.

η) Ἡ εἴσοδος τῆς Ἱ. Μονῆς παραμένει κλειστὴ διὰ  
τοὺς προσκυνητὰς ἀπὸ τὴν 12ην μεσημβρινὴν ἕως 4ην  
μ.μ. καὶ μετὰ τὴν δύσιν τοῦ ἡλίου. Ὡσαύτως δὲ καὶ τὸ  
πρῶτον τριήμερον τῆς Μ. Τεσσαρακοστῆς.

θ) Οἱ προσκυνηταὶ καὶ οἱ φιλοξενούμενοι ὀφείλουν  
νὰ γνωρίζουν, ὅτι ἡ Ἱ. Μονὴ οὐδόλως τυγχάνει τόπος  
παραθερισμοῦ, ἐκδρομῆς ἢ διασκεδάσεως ἀλλὰ τόπος  
προσευχῆς, προσκυνήματος καὶ ἀγιασμοῦ. Διὰ τοῦτο  
ὀφείλουν νὰ εἰσέρχωνται μετὰ σεμνότητος ἡθους καὶ  
ἀμφιέσεως, νὰ μὴν θορυβοῦν, νὰ μὴν χρησιμοποιοῦν  
μουσικὰ ὄργανα καὶ ἄσματα καὶ γενικῶς νὰ μὴν προκα-  
λοῦν μὲ τὴν συμπεριφορὰ τους.

ι) Ἀπαγορεύεται ἐντὸς τῆς Ἱ. Μονῆς ἡ χρῆσις φω-

τογραφικῶν μηχανῶν καὶ οἰουδήποτε ἄλλου video-ληπτικοῦ μέσου.

ια) Τὸ κάπνισμα ἀπαγορεύεται αὐστηρῶς ἐντὸς τῆς Ἱ. Μονῆς.

ιβ) Εἰς περίπτωσιν καθ' ἣν οἱ προσκυνηταὶ δὲν ὑπακούουν εἰς τοὺς κανονισμοὺς καὶ τὰς ὑποδείξεις τῆς Ἱ. Μονῆς, ἀνακαλοῦνται εἰς τάξιν ὑπὸ τῆς Ἀρχονταρίσσης καὶ τῆς Ἡγουμένης. Ἐὰν δέ, δὲν ἤθελον συμμορφωθῆ ἀπομακρύνονται τοῦ χώρου τῆς Ἱ. Μονῆς.

#### ΚΕΦΑΛΑΙΟΝ 4

##### Οἰκονομικὴ Διαχείρισις

##### Ἄρθρον 17

##### Ἡ Περιουσία τῆς Ἱ. Μονῆς

Περιουσία τῆς Ἱ. Μονῆς θεωρεῖται:

α) Ἡ ἔγγειος περιοχὴ, ἢ περιλαμβανομένη ἐντὸς τῶν τευχῶν τῆς Ἱ. Μονῆς μετὰ τῶν κτηριακῶν ἐγκαταστάσεων αὐτῆς.

β) Ἡ περὶ τὴν Ἱ. Μονὴν εὐρισκομένη περιοχὴ καὶ πάντα τὰ κτήματα αὐτῆς, ὡς περιγράφονται ταῦτα ἀναφερόμενα εἰς τὸ Κτηματολόγιον τῆς Ἱ. Μονῆς.

γ) Ἔτερα ἀκίνητα περιελθόντα εἰς τὴν Ἱ. Μονὴν ἐξ ἀγορᾶς ἢ δωρεᾶς, ὡς καὶ τὰ ἄλλοτε ἀνήκοντα εἰς τὰς Ἀδελφὰς καὶ ἐν τῷ μεταξύ, δυνάμει τῆς Μοναχικῆς Κουρᾶς των, περιελθόντα εἰς τὴν κυριότητα, νομὴν καὶ κατοχὴν τῆς Ἱ. Μονῆς. Τὰ ἀκίνητα δύνανται νὰ ἐκμισθωθοῦν, νὰ ἐκποιοηθοῦν ἢ νὰ παραχωρηθοῦν κατόπιν ἀποφάσεως τοῦ Ἡγουμενοσυμβουλίου καὶ ἐγκρίσει τοῦ οἰκείου Μητροπολίτου, ἀναλόγως τῶν ἀναγκῶν τῆς Ἱ. Μονῆς.

δ) Τὸ Μετόχιον τοῦ Τιμίου Προδρόμου μετὰ τοῦ ὑδρομύλου τῆς Ἱ. Μονῆς εἰς Δ.Δ. Κάτω Γιανναίων.

##### Ἄρθρον 18

##### Πόροι τῆς Ἱ. Μονῆς καὶ Διάθεσις αὐτῶν

α) Ἐκ τῆς πωλήσεως τοῦ κηροῦ προερχόμενοι.

β) Ἐκ τοῦ ἐργοχείρου τῶν Ἀδελφῶν.

γ) Αἱ πάσης φύσεως δωρεαί.

δ) Πᾶν ἄλλον ἔσοδον ἐκ χρηστῆς καὶ νομίμου πηγῆς. Αἱ ἐκ τῶν ἀνωτέρω πηγῶν προερχόμεναι πρόσοδοι δια-

τίθενται ὡς ἀκολουθῶς:

α) Διὰ τὴν συντήρησιν τῶν Ἀδελφῶν τῆς Ἱ. Μονῆς.

β) Διὰ τὴν συντήρησιν τῶν ἐγκαταστάσεων τῆς Ἱ. Μονῆς.

γ) Διὰ τὴν ἀνοικοδόμησιν νέων ἐγκαταστάσεων.

δ) Διὰ τὴν προώθησιν τῶν σκοπῶν τῆς Ἀδελφότητος καὶ τὴν ἀντιμετώπισιν τῶν πάσης φύσεως ἀναγκῶν αὐτῆς.

ε) Διὰ τὴν φιλοξενίαν.

στ) Διὰ τὴν συμπάραστασιν εἰς τὸ ἔργον τῆς Ἐκκλησίας καὶ τὴν φιλανθρωπίαν κατὰ τὰς ὑπαρχούσας δυνατότητας καὶ ἐπικρατούσας συνθήκας ἐν τῇ Ἱ. Μονῇ ἀποφάσει τοῦ Ἡγουμενοσυμβουλίου.

ζ) Πᾶσα δαπάνη μὴ προβλεπομένη ἐκ τῶν ἀνωτέρω ἀποφασίζεται ἐκ τοῦ Ἡγουμενοσυμβουλίου.

#### ΚΕΦΑΛΑΙΟΝ 5

##### Διάφοροι Διατάξεις

##### Ἄρθρον 19

##### Πανηγύρεις Ἱ. Μονῆς

α) Ἡ Ἱ. Μονὴ πανηγυρίζει τὴν 23ην Αὐγούστου, ἀπόδοσιν τῆς ἑορτῆς τῆς Κοιμήσεως τῆς Θεοτόκου, τὴν 17ην Μαρτίου, ἑορτὴν τοῦ Ἁγίου Ἀλεξίου τοῦ Ἀνθρώπου τοῦ Θεοῦ καὶ τὴν 25ην Μαΐου ἑορτὴν τῆς Τρίτης Εὐρέσεως τῆς Τιμίας Κεφαλῆς τοῦ Τιμίου Προδρόμου ἐν τῷ Μετοχίῳ αὐτῆς εἰς τὸ χωρίον «Κάτω Γιαννέοι», ἐνθα ὁ ὑδρόμυλος τῆς Ἱ. Μονῆς μετὰ Παραεκκλησίου Αὐτοῦ.

β) Ἐν τῇ Ἱ. Μονῇ δὲν τελοῦνται τὰ Ἱερά Μυστήρια τῆς Βαπτίσεως (πλὴν ἐνηλίκων γυναικῶν) καὶ τοῦ Γάμου.

##### Ἄρθρον 20

##### Ἡ σφραγίς

Ἡ Ἱ. Μονὴ ἔχει ἰδίαν σφραγίδα κυκλικήν, φέρουσαν ἐν τῷ μέσῳ αὐτῆς τὴν εἰκόνα τῆς Κυρίας Θεοτόκου, περὶ ἧς δὲ τῆς εἰκόνης τὴν ἐπιγραφὴν: «ΙΕΡΑ ΜΟΝΗ ΚΟΙΜΗΣΕΩΣ ΘΕΟΤΟΚΟΥ – ΜΠΟΥΡΑ».

##### Ἄρθρον 21

##### Ἰδρυσις Μετοχίου

Ἡ Ἱ. Μονὴ δύναται νὰ ἀποδεχθῆ δωρεὰν καὶ νὰ

ιδρύση Μετόχιον ἐν ἑτέρᾳ Ἐκκλησιαστικῇ Περιφερείᾳ προτάσει τοῦ Ἡγουμενοσυμβουλίου καὶ ἀποφάσει τῆς Συνάξεως τῆς Ἀδελφότητος, τῇ ἐγκρίσει καὶ εὐλογία τόσον τοῦ οἰκείου Μητροπολίτου τῆς Ἱ. Μονῆς, ὅσον καὶ τοῦ κυριάρχου Μητροπολίτου τῆς περιοχῆς εἰς ἣν ἰδρυθῆσεται τὸ Μετόχιον.

Τὰ Μετόχια τῆς Ἱ. Μονῆς, ὡς μὴ συνιστῶντα ἴδιον Νομικὸν Πρόσωπον λειτουργοῦν, ὡς ὀρίζει τὸ ἄρθρον 4, παρ. α, τοῦ ὑπ' ἀριθμ. 39/1972 Καταστατικοῦ Κανονισμοῦ «Περὶ τῶν ἐν Ἑλλάδι Ὀρθοδόξων Ἱ. Μονῶν καὶ Ἡσυχαστηρίων». Ὡς ἐκ τούτου, πᾶν ὅτι ἰσχύει διὰ τὴν κυριάρχον Μονήν, συμφώνως πρὸς τὸν παρόντα Ἑσωτερικὸν Κανονισμόν, ἰσχύει ἀπαραλλάκτως καὶ διὰ τὰ Μετόχια αὐτῆς.

#### Ἄρθρον 22

##### Τροποποιήσις Ἑσωτερικοῦ Κανονισμοῦ

Ἐὰν παραστῇ ἀνάγκη τροποποιήσεως, συμπληρώσεως ἢ καταργήσεως ἄρθρου ἢ καὶ ἄρθρων τινῶν ἐκ τῶν μὴ θεμελιωδῶν τοῦ παρόντος Κανονισμοῦ, ἀποφασίζει ἢ Ἀδελφότης, κατόπιν ἠτιολογημένης εἰσηγήσεως τοῦ Ἡγουμενοσυμβουλίου, ἐφ' ὅσον συμφωνήσουν πρὸς

τοῦτο τὰ 2/3 τῶν μελῶν αὐτῆς. Τῶν τροποποιήσεων τούτων λαμβάνει γνῶσιν ὁ Μητροπολίτης διὰ τὴν ὑπ' αὐτοῦ τε καὶ τῆς Ἱερᾶς Συνόδου ἐγκρισιν.

#### Ἄρθρον 23

Διὰ πᾶν μὴ προβλεπόμενον ὑπὸ τοῦ παρόντος Κανονισμοῦ καὶ διὰ τυχόν λεπτομερείας ἀναφησομένης κατὰ τὴν ἐν γένει λειτουργίαν τῆς Ἱ. Μονῆς, ἀποφασίζει τὸ Ἡγουμενοσυμβούλιον, συμφώνως πρὸς τὴν Μοναστικὴν Παράδοσιν καὶ τὰ ὑπὸ τῶν Ἁγίων Πατέρων τῆς Ἐκκλησίας παραδεδομένα.

Ὁ παρὼν ἐσωτερικὸς Κανονισμὸς ἐγένετο ὁμοφώνως ἀποδεκτὸς ὑπὸ τῆς Ἀδελφότητος καὶ ἐψηφίσθη κανονικῶς ὑπ' αὐτῆς, κατὰ τὴν σύναξιν τῆς 8ης τοῦ μηνὸς Μαΐου τοῦ Σωτηρίου ἔτους 2001.

Ἄκριβες ἀντίγραφον ἐκ τοῦ πρωτοτύπου αὐθμερὸν

ΤΟ ΗΓΟΥΜΕΝΟΣΥΜΒΟΥΛΙΟΝ  
ΘΕΟΛΟΓΙΑ Μοναχῆ - Καθηγουμένη  
ΧΡΥΣΟΒΑΛΑΝΤΟΥ Μοναχῆ  
ΜΕΛΑΝΗ Μοναχῆ  
Ἄκριβες ἀντίγραφον  
Ἡ Καθηγουμένη

## Ἡ ἹΕΡΑ ΣΥΝΟΔΟΣ ΤΗΣ ΕΚΚΛΗΣΙΑΣ ΤΗΣ ΕΛΛΑΔΟΣ

Ἄριθμ. Πρωτ. 4261 π.ἔ. Ἀθήνησι τῇ 19ῃ Δεκεμβρίου 2002  
Διεκπ. 2294

Πρὸς

Περιοδικὸν «ΕΚΚΛΗΣΙΑ»

Μετ' ἀντιγράφου τοῦ ὡς ἄνω Κανονισμοῦ

πρὸς δημοσίευσιν.

Ἐκ Συνοδικῆς Ἀποφάσεως, ληφθείσης ἐν τῇ Συνεδρίᾳ τῆς Διαρκοῦς Ἱερᾶς Συνόδου τῆς 2ας ὑπερμεσοῦντος μηνὸς Δεκεμβρίου ἐ.ἔ., διαπέμπομεν ὑμῖν συνημμένως ἐν ἀντιγράφῳ τὸν ὑπ' ἀριθμ. 156/2002 Κανονισμόν τῆς Ἱερᾶς Συνόδου, ὑπὸ τὸν τίτλον «Περὶ τροποποιήσεως καὶ συμπληρώσεως τῆς παραγράφου 1 τοῦ ἄρθρου 5 τοῦ ὑπ' ἀριθμ. 31/1971 Κανονισμοῦ καὶ τῶν

ἄρθρων 150 καὶ 152 τοῦ ὑπ' ἀριθμ. 5/1978 Κανονισμοῦ «Περὶ Κώδικος Ἐκκλησιαστικῶν Ὑπαλλήλων», ὡς ἐτροποποιήθησαν καὶ συνεπληρώθησαν μεταγενεστέρως καὶ κωδικοποιήσεως τούτων» καὶ παρακαλοῦμεν διὰ τὴν δημοσίευσιν τούτου εἰς τὸ Πρῶτον (Α') Τεῦχος τῆς Ἐφημερίδος τῆς Κυβερνήσεως.

Ἐντολῇ τῆς Ἱερᾶς Συνόδου

Ὁ Ἀρχιγραμματεὺς

† Ὁ Σαλῶνων Θεολόγος

#### ΚΑΝΟΝΙΣΜΟΣ ΥΠ' ΑΡΙΘΜ. 156/2002

**Περὶ τροποποιήσεως καὶ συμπληρώσεως τῆς παραγράφου 1 τοῦ ἄρθρου 5 τοῦ ὑπ' ἀριθμ. 31/1971 Κανονισμοῦ καὶ τῶν ἄρθρων 150 & 152 τοῦ ὑπ' ἀριθμ. 5/1978 Κανονισμοῦ «Περὶ Κώδικος Ἐκκλησιαστικῶν Ὑπαλλήλων» ὡς ἐτροποποιήθησαν καὶ συνεπληρώθησαν μεταγενεστέρως καὶ κωδικοποιήσεως, τούτων.**

Η ΙΕΡΑ ΣΥΝΟΔΟΣ ΤΗΣ ΕΚΚΛΗΣΙΑΣ ΤΗΣ ΕΛΛΑΔΟΣ  
ἔχουσα ὑπ' ὄψει:

1. Τὰς διατάξεις τοῦ ἄρθρου 42 παράγρ. 2 τοῦ Νόμου 590/1977 «Περὶ Καταστατικοῦ Χάρτου τῆς Ἐκκλησίας τῆς Ἑλλάδος»,

2. Τὰς διατάξεις τοῦ ἄρθρου 5 τοῦ ὑπ' ἀριθμ. 31/1971 Κανονισμοῦ καὶ τὰς διατάξεις τῶν ἄρθρων 150 καὶ 152 τοῦ ὑπ' ἀριθμ. 5/1978 Κανονισμοῦ τῆς Ἱερᾶς Συνόδου, (Φ.Ε.Κ. 48/3.4.1978/τ. Α') ὡς μεταγενεστέρως ἐτροποποιήθησαν καὶ συνεπληρώθησαν,

3. Τὰς διατάξεις τοῦ ἄρθρου 79 τοῦ Ν. 2683/1999 «Περὶ Κώδικος Δημοσίων ὑπαλλήλων»,

4. Τὰς σχετικὰς Προτάσεις τοῦ Μακαριωτάτου Ἀρχιεπισκόπου Ἀθηνῶν καὶ πάσης Ἑλλάδος κ. Χριστοδοῦλου καὶ τῶν Σεβασμιωτάτων Μητροπολιτῶν τῆς Ἐκκλησίας τῆς Ἑλλάδος,

5. Τὴν ἀπὸ 20.6.2002 Γνωμάτευσιν τῆς Νομικῆς Ὑπηρεσίας τῆς Ἐκκλησίας τῆς Ἑλλάδος,

6. Τὴν ὑπ' ἀριθμ. 1/26.6.2002 Πράξιν τοῦ Α.Υ.Σ.Ε.,

7. Τὴν ἀπὸ 2.12.2002 Ἀπόφασιν Αὐτῆς,

#### ΨΗΦΙΖΕΙ

Τὸν ὑπ' ἀριθμ. 156/2002 Κανονισμὸν ἔχοντα οὕτω:

#### ΚΑΝΟΝΙΣΜΟΣ ΥΠ' ΑΡΙΘΜ. 156/2002

«Περὶ τροποποιήσεως καὶ συμπληρώσεως τῆς παραγράφου 1 τοῦ ἄρθρου 5 τοῦ ὑπ' ἀριθμ. 31/1971 Κανονισμοῦ καὶ τῶν ἄρθρων 150 καὶ 152 τοῦ ὑπ' ἀριθμ. 5/1978 Κανονισμοῦ «Περὶ Κώδικος Ἐκκλησιαστικῶν Ὑπαλλήλων», ὡς ἐτροποποιήθησαν καὶ συνεπληρώθησαν μεταγενεστέρως καὶ κωδικοποιήσεως τούτων».

#### Ἄρθρον 1

**Τὸ ἄρθρον 150 τοῦ ὑπ' ἀριθμ. 5/1978 Κανονισμοῦ ὡς μεταγενεστέρως ἐτροποποιήθη τοῦτο καὶ συνεπληρώθη καὶ ἡ παράγραφος 1 τοῦ ἄρθρου 5 τοῦ ὑπ' ἀριθμ. 31/1971 Κανονισμοῦ, τροποποιοῦνται διὰ τοῦ παρόντος καὶ κωδικοποιοῦνται ὡς ἀκολούθως:**

#### ΔΙΑΡΘΡΩΣΙΣ ΘΕΣΕΩΝ ΤΗΣ ΙΕΡΑΣ ΣΥΝΟΔΟΥ

Αἱ ὀργανικαὶ θέσεις τῶν Γραφείων τῆς Ἱερᾶς Συνόδου διαρθροῦνται ὡς κάτωθι:

#### ΚΑΤΗΓΟΡΙΑ ΠΕ

##### Κλάδος ΠΕ1 Ἀρχιγραμματέως:

Μία (1) τακτικὴ θέσις Ἀρχιγραμματέως πληρουμένη δι' ἀγάμου Κληρικοῦ ἐπὶ βαθμῶ 1φ τῶν Εἰδικῶν θέσεων (ΕΘ).

##### Κλάδος ΠΕ2 Κληρικῶν-Γραμματέων-Πρακτικογράφων Ἱερᾶς Συνόδου:

Δύο (2) θέσεις ἐπὶ βαθμοῖς Γ-Διευθυντοῦ, πληρούμεναι διὰ Μετακλητῶν ἀγάμων κληρικῶν.

##### Κλάδος ΠΕ3 Γραμματέων Συνοδικῶν Ἐπιτροπῶν:

Ἑξ (6) θέσεις Γραμματέων παρὰ τῆς Σ.Ε. Ἀρχιγραμματείας ἐπὶ βαθμοῖς Δ-Α πληρούμεναι διὰ Μετακλητῶν Κληρικῶν.

Δώδεκα (12) θέσεις Γραμματέων Συνοδικῶν Ἐπιτροπῶν ἐπὶ βαθμοῖς Δ-Α πληρούμεναι διὰ Μετακλητῶν Κληρικῶν.

Μία (1) θέσις Γραμματέως τῆς Σ.Ε. Ἀλληλοβοηθείας ἐπὶ βαθμοῖς Δ-Διευθυντοῦ.

Δέκα (10) θέσεις Γραμματέων Εἰδικῶν Συνοδικῶν Ἐπιτροπῶν ἐπὶ βαθμοῖς Δ-Α.

##### Κλάδος ΠΕ4 Συνεργατῶν Συνοδικῶν Ἐπιτροπῶν:

Δέκα πέντε (15) θέσεις ἐπὶ βαθμοῖς Δ-Α.

##### Κλάδος ΠΕ5 Κληρικῶν Διοικητικῶν:

Πέντε (5) θέσεις ἐπὶ βαθμοῖς Δ-Α, πληρούμεναι διὰ Μετακλητῶν Κληρικῶν.

##### Κλάδος ΠΕ6 Ἱεροκηρύκων:

Ὅγδόντα πέντε (85) θέσεις ἐπὶ βαθμοῖς Δ-Διευθυντοῦ.

##### Κλάδος ΠΕ7 Ὑπαλλήλων Ἐκκλησιαστικῆς Βιβλιοθήκης:

Μία (1) θέσις Διευθυντοῦ Βιβλιοθήκης ἐπὶ βαθμοῖς Δ-Διευθυντοῦ.

#### ΚΑΤΗΓΟΡΙΑ ΤΕ

##### Κλάδος ΤΕ1 Κληρικῶν Διοικητικῶν:

Δύο (2) θέσεις ἐπὶ βαθμοῖς Δ-Α, πληρούμεναι διὰ Μετακλητῶν Κληρικῶν.

##### Κλάδος ΤΕ2 Βοηθῶν Συνεργατῶν Συνοδικῶν Ἐπιτροπῶν:

Πέντε (5) θέσεις ἐπὶ βαθμοῖς Δ-Α.

##### Κλάδος ΤΕ3 Γραφείων Ἐκκλησιαστικῶν Εἰδήσεων.

Δύο (2) θέσεις ἐπὶ βαθμοῖς Δ-Α.

##### Κλάδος ΤΕ4 Βιβλιοθηκονόμων.

Δύο (2) θέσεις ἐπὶ βαθμοῖς Δ-Α.

#### ΚΑΤΗΓΟΡΙΑ ΔΕ

##### Κλάδος ΔΕ1 Γραμματειακός.

Δύο (2) θέσεις ἐπὶ βαθμοῖς Δ-Α.

Δύο (2) θέσεις Ξενογλώσσων Γραμματέων Χειριστῶν  
Η/Υ ἐπὶ βαθμοῖς Δ-Α.

**Κλάδος ΔΕ2 Βοηθῶν Συνεργατῶν Συνοδικῶν Ἐπι-  
τροπῶν:**

Τρεῖς (3) θέσεις ἐπὶ βαθμοῖς Δ-Α.

**Κλάδος ΔΕ3 Γραμματέων.**

Τρεῖς (3) θέσεις ἐπὶ βαθμοῖς Δ-Α.

**Κλάδος ΔΕ4 Ὁδηγοῦ Αὐτοκινήτου.**

Μία (1) θέσις ἐπὶ βαθμοῖς Δ-Α.

**Κλάδος ΔΕ5 Διοικητικῶν Βιβλιοθήκης.**

Μία (1) θέσις ἐπὶ βαθμοῖς Δ-Α.

#### ΚΑΤΗΓΟΡΙΑ ΥΕ

**Κλάδος ΥΕ1 Κλητήρων:**

Μία (1) θέσις Ἀρχικλητῆρος ἐπὶ βαθμοῖς Ε-Β.

Δύο (2) θέσεις Κλητήρων ἐπὶ βαθμοῖς Ε-Β.

**Κλάδος ΥΕ2 Θυρωρῶν-Νυκτοφυλάκων:**

Τρεῖς (3) θέσεις ἐπὶ βαθμοῖς Ε-Β.

**Κλάδος ΥΕ3 Εὐτρεπιστριῶν:**

Δύο (2) θέσεις ἐπὶ βαθμοῖς Ε-Β.

Τυπικά προσόντα.

Εἰδικώτερον:

Διὰ τὰς θέσεις ΠΕ2 Κληρικῶν Γραμματέων-Πρακτι-  
κογράφων Ἱερᾶς Συνόδου:

Διὰ τὸν εἰσαγωγικὸν βαθμὸν πτυχίον Θεολογίας, ἰδιό-  
της ἀγάμου Κληρικοῦ καὶ εἰδικὴ ἐμπειρία καὶ γνῶσις τοῦ  
ἀντικειμένου.

Διὰ τὰς θέσεις ΠΕ3 Γραμματέων Σ.Ε. Ἀρχιγραμμα-  
τείας.

Διὰ τὸν εἰσαγωγικὸν βαθμὸν πτυχίον Θεολογίας καὶ  
ἰδιότης Κληρικοῦ.

Διὰ τὰς θέσεις ΠΕ3 Γραμματέων Συνοδικῶν Ἐπι-  
τροπῶν.

Διὰ τὸν εἰσαγωγικὸν βαθμὸν πτυχίον Θεολογίας, ἰδιό-  
της Κληρικοῦ καὶ εἰδικὴ γνῶσις καὶ ἐμπειρία τοῦ ἀντικει-  
μένου τῆς Συνοδικῆς Ἐπιτροπῆς.

Διὰ τὰς θέσεις ΠΕ5 Κληρικῶν Διοικητικῶν.

Πτυχίον Θεολογίας καὶ ἡ ἰδιότης τοῦ Κληρικοῦ.

Διὰ τὰς θέσεις ΠΕ6 Ἱεροκηρύκων:

Πτυχίον Θεολογίας καὶ ἰδιότης ἀγάμου Κληρικοῦ.

Διὰ τὰς θέσεις ΤΕ3 Γραφείου Ἐκκλησιαστικῶν Εἰδή-  
σεων. Πτυχίον Ἀνωτέρας Σχολῆς καὶ ἰδιότης δημοσιο-  
γράφου.

ἄρθρον 2

Ἀπὸ τῆς ἰσχύος τοῦ παρόντος Κανονισμοῦ αἱ ὑπὸ  
τοῦ ἄρθρου 152 τοῦ ὑπ' ἀριθμ. 5/1978 Κανονισμοῦ τῆς  
Ἱερᾶς Συνόδου, ὡς ἡ διάταξις αὕτη ἐτροποποιήθη καὶ  
συνεπληρώθη, προβλεπόμεναι ὀργανικαὶ θέσεις Ὑπαλ-  
λήλων τῆς Ἱερᾶς Ἀρχιεπισκοπῆς Ἀθηνῶν καὶ τῶν Ἱερῶν  
Μητροπόλεων τῆς Ἐκκλησίας τῆς Ἑλλάδος ἀξανόμε-  
ναι διαρθροῦνται διὰ τοῦ παρόντος ὡς ἀκολουθῶς:

#### I. ΘΕΣΕΙΣ ΠΡΩΤΟΣΥΓΚΕΛΛΩΝ

1. Ἄπασαι αἱ συσταθισόμεναι διὰ τοῦ παρόντος θέ-  
σεις Πρωτοσυγκέλλων τῆς Ἱερᾶς Ἀρχιεπισκοπῆς Ἀθη-  
νῶν καὶ τῶν Ἱερῶν Μητροπόλεων πληροῦνται ὑπὸ ἀγά-  
μων Κληρικῶν Μετακλητῶν κατὰ τὸ ἄρθρον 148 τοῦ ὑπ'  
ἀριθμ. 5/1978 Κανονισμοῦ ἐχόντων πτυχίον θεολογίας  
καὶ τὰ σχετικὰ πρὸς τὰς ἀρμοδιότητας τοῦ Πρωτοσυ-  
γκέλλου οὐσιαστικὰ καὶ τυπικὰ προσόντα, τῇ προτάσει  
τοῦ οἰκείου Μητροπολίτου καὶ ἀποφάσει τῆς Δ.Ι.Σ.

2. Ἡ ἄσκησις καθηκόντων Πρωτοσυγκέλλου δύναται  
νὰ ἀνατεθῇ καὶ εἰς ἔγγαμον Μετακλητὸν Κληρικὸν ἔχον-  
τα τὰ ὑπὸ τῆς προηγουμένης παραγράφου τυπικὰ καὶ  
οὐσιαστικὰ προσόντα, δι' ἀποφάσεως τῆς Δ.Ι.Σ. κατόπιν  
ἠτιολογημένης προτάσεως τοῦ οἰκείου Μητροπολίτου.

#### II. ΔΙΑΡΘΡΩΣΙΣ ΘΕΣΕΩΝ ΙΕΡΑΣ ΑΡΧΙΕΠΙΣΚΟΠΗΣ ΑΘΗΝΩΝ

**Αἱ ὀργανικαὶ θέσεις τῆς Ἱερᾶς Ἀρχιεπισκοπῆς διαρ-  
θροῦνται ὡς ἀκολουθῶς:**

##### A. ΜΟΝΟΠΡΟΣΩΠΑ ΔΙΟΙΚΗΤΙΚΑ ΟΡΓΑΝΑ

1. Μία (1) θέσις Πρωτοσυγκέλλου, Κατηγορίας Π.Ε.,  
Κλάδου Κληρικῶν - Μετακλητῶν, ἐπὶ βαθμῶ Γενικοῦ Δι-  
ευθυντοῦ.

2. Μία (1) θέσις Γενικοῦ Ἀρχιερατικοῦ Ἐπιτρόπου,  
Κατηγορίας Π.Ε., Κλάδου Κληρικῶν - Μετακλητῶν, ἐπὶ  
βαθμῶ Γενικοῦ Διευθυντοῦ.

3. Δύο (2) θέσεις Διευθυντῶν, Κατηγορίας Π.Ε., Κλά-  
δου Κληρικῶν - Μετακλητῶν, ἐπὶ βαθμῶ Διευθυντοῦ.

4. Πέντε (5) θέσεις Τμηματάρχων, Κατηγορίας Π.Ε.  
ἢ Τ.Ε., Κλάδου Κληρικῶν - Μετακλητῶν ἢ Διοικητικοῦ -  
Οἰκονομικοῦ, ἐπὶ βαθμοῖς Δ-Α.



## **B. ΑΥΤΟΤΕΛΗ ΓΡΑΦΕΙΑ**

### **Βα'. Ἰδιαίτερον Γραφεῖον**

1. Δύο (2) θέσεις Διευθυντῶν, Κατηγορίας Π.Ε., Κλάδου Διοικητικοῦ-Οικονομικοῦ, ἐπὶ βαθμοῖς Γ-Α.
2. Πέντε (5) θέσεις Γραμματέων, Κατηγορίας Π.Ε., Κλάδου Γραμματέων Διοικητικοῦ, ἐπὶ βαθμοῖς Δ-Α.
3. Τέσσαρες (4) θέσεις Γραμματέων, Κατηγορίας Π.Ε. ἢ Τ.Ε., Κλάδου Γραμματέων Διοικητικοῦ, ἐπὶ βαθμοῖς Δ-Α.

### **Ββ'. Γραφεῖον Πρωτοσυγκέλλου**

1. Μία (1) θέσις Γραμματέως, Κατηγορίας Π.Ε., Κλάδου Κληρικῶν - Μετακλητῶν, ἐπὶ βαθμοῖς Δ-Α.
2. Μία (1) θέσις Γραμματέως, Κατηγορίας Τ.Ε., Κλάδου Κληρικῶν - Μετακλητῶν, ἐπὶ βαθμοῖς Δ-Α.
3. Μία (1) θέσις Ὁδηγοῦ, Κατηγορίας Δ.Ε., Κλάδου Ὁδηγῶν ἐπὶ βαθμοῖς Δ-Α.

### **Βγ'. Γραφεῖον Τύπου καὶ Δημοσίων Σχέσεων**

1. Μία (1) θέσις Διευθυντοῦ, Κατηγορίας Π.Ε., Κλάδου Κληρικῶν - Μετακλητῶν, ἐπὶ βαθμοῖς Δ-Α.
2. Δύο (2) θέσεις Κατηγορίας Π.Ε. Κλάδου Διοικητικοῦ ἐπὶ βαθμοῖς Δ-Α.
3. Δύο (2) θέσεις Γραμματέων, Κατηγορίας Δ.Ε., Κλάδου Γραμματέων, ἐπὶ βαθμοῖς Δ-Α.

## **Γ. ΔΙΕΥΘΥΝΣΗ ΔΙΟΙΚΗΤΙΚΟΥ - ΟΙΚΟΝΟΜΙΚΟΥ**

### **Γα'. Τμήμα Διοικήσεως**

#### **Γαα'. Γραφεῖον Προσωπικοῦ**

1. Μία (1) θέσις Διευθυντοῦ, Κατηγορίας Π.Ε., Κλάδου Κληρικῶν - Μετακλητῶν, ἐπὶ βαθμοῖς Δ-Α.
2. Τέσσαρες (4) θέσεις Γραμματέων, Κατηγορίας Π.Ε., Κλάδου Διοικητικοῦ - Οικονομικοῦ, ἐπὶ βαθμοῖς Δ-Α.
3. Δύο (2) θέσεις Γραμματέων, Κατηγορίας Τ.Ε., Κλάδου Διοικητικοῦ - Οικονομικοῦ, ἐπὶ βαθμοῖς Δ-Α.
4. Μία (1) θέσις Γραμματέως, Κατηγορίας Δ.Ε., Κλάδου Γραμματέων, ἐπὶ βαθμοῖς Δ-Α.
5. Δύο (2) θέσεις Ὁδηγῶν, Κατηγορίας Δ.Ε., Κλάδου Ὁδηγῶν ἐπὶ βαθμοῖς Δ-Α.
6. Τρεῖς (3) θέσεις Κλητῆρων, Κατηγορίας Υ.Ε., Κλάδου Κλητῆρων, ἐπὶ βαθμοῖς Ε-Β.

7. Δύο (2) θέσεις Τηλεφωνητῶν, Κατηγορίας Υ.Ε., Κλάδου Τηλεφωνητῶν, ἐπὶ βαθμοῖς Ε-Β.

8. Δέκα (10) θέσεις Εὐπρεπιστριῶν, Κατηγορίας Υ.Ε., Κλάδου Εὐπρεπιστριῶν, ἐπὶ βαθμοῖς Ε-Β.

#### **Γαβ'. Γραφεῖον Γάμων καὶ Διαζυγίων**

1. Μία (1) θέσις Διευθυντοῦ, Κατηγορίας Π.Ε., Κλάδου Κληρικῶν - Μετακλητῶν, ἐπὶ βαθμοῖς Δ-Διευθυντοῦ.
2. Δύο (2) θέσεις Γραμματέων, Κατηγορίας Π.Ε., Κλάδου Κληρικῶν - Μετακλητῶν, ἐπὶ βαθμοῖς Δ-Α.
3. Πέντε (5) θέσεις Γραμματέων, Κατηγορίας Δ.Ε., Κλάδου Γραμματέων, ἐπὶ βαθμοῖς Δ-Α.

#### **Γαγ'. Γραφεῖον Γραμματείας καὶ Πρωτοκόλλου**

1. Δύο (2) θέσεις Γραμματέων, Κατηγορίας Π.Ε., Κλάδου Διοικητικοῦ - Οικονομικοῦ, ἐπὶ βαθμοῖς Δ-Α.
2. Τέσσαρες (4) θέσεις Γραμματέων, Κατηγορίας Δ.Ε., Κλάδου Γραμματέων, ἐπὶ βαθμοῖς Δ-Α.

#### **Γαδ'. Γραφεῖον Πληροφορικῆς**

1. Μία (1) θέσις Γραμματέως, Κατηγορίας Π.Ε., Κλάδου Πληροφορικῆς, ἐπὶ βαθμοῖς Δ-Α.
2. Δύο (2) θέσεις Γραμματέων, Κατηγορίας Τ.Ε., Κλάδου Πληροφορικῆς, ἐπὶ βαθμοῖς Δ-Α.

### **Γβ'. Τμήμα Νομικῶν καὶ Τεχνικῶν Ὑπηρεσιῶν**

#### **Γβα'. Νομικὴ Ὑπηρεσία**

1. Μία (1) θέσις Δικηγόρου παρ' Ἀρείῳ Πάγω.
2. Μία (1) θέσις Γραμματέως, Κατηγορίας Π.Ε., Κλάδου Γραμματέων Διοικητικοῦ, ἐπὶ βαθμοῖς Δ-Α.
3. Μία (1) θέσις Γραμματέως, Κατηγορίας Δ.Ε., Κλάδου Γραμματέων, ἐπὶ βαθμοῖς Δ-Α.

#### **Γββ'. Τεχνικὸν Γραφεῖον**

1. Μία (1) θέσις Πολιτικοῦ Μηχανικοῦ ἢ Ἀρχιτέκτονος ἐπὶ ἐμμίσθῳ ἐντολῇ.

### **Γγ'. Τμήμα Οικονομικῶν**

#### **Γγα'. Γραφεῖον Λογιστηρίου**

1. Μία (1) θέσις Διευθυντοῦ, Κατηγορίας Π.Ε. ἢ Τ.Ε. Κλάδου Διοικητικοῦ - Οικονομικοῦ, ἐπὶ βαθμοῖς Δ-Α.
2. Μία (1) θέσις Κατηγορίας Τ.Ε., Κλάδου Λογιστικοῦ, ἐπὶ βαθμοῖς Δ-Α.

3. Τέσσερες (4) θέσεις Γραμματέων, Κατηγορίας Δ.Ε., Κλάδου Γραμματέων Οικονομικοῦ-Λογιστικοῦ, ἐπὶ βαθμοῖς Δ-Α.

Γγβ'. Γραφεῖον Ἐλέγχου

1. Μία (1) θέσις Κατηγορίας Π.Ε. Κλάδου Διοικητικοῦ-Οικονομικοῦ, ἐπὶ βαθμοῖς Δ-Α.

2. Μία (1) θέσις Κατηγορίας Τ.Ε., Κλάδου Λογιστικοῦ, ἐπὶ βαθμοῖς Δ-Α.

Γγγ'. Γραφεῖον Ταμείου

1. Μία (1) θέσις Κατηγορίας Π.Ε. ἢ Τ.Ε., Κλάδου Διοικητικοῦ-Οικονομικοῦ, ἐπὶ βαθμοῖς Δ-Α.

Γγδ'. Γραφεῖον Προμηθειῶν

1. Μία (1) θέσις Γραμματέως, Κατηγορίας Δ.Ε., Κλάδου Γραμματέων, ἐπὶ βαθμοῖς Δ-Α.

#### **Δ. ΔΙΕΥΘΥΝΣΙΣ ΧΡΙΣΤΙΑΝΙΚΗΣ ΑΛΛΗΛΕΓΓΥΗΣ**

##### **Δα'. Τμήμα Διοικήσεως Χριστιανικῆς Ἀλληλεγγύης**

Δαα'. Γραφεῖον Λογιστηρίου

1. Μία (1) θέσις Κατηγορίας Τ.Ε., Κλάδου Λογιστικοῦ, ἐπὶ βαθμοῖς Δ-Α.

2. Μία (1) θέσις Γραμματέως, Κατηγορίας Δ.Ε., Κλάδου Γραμματέων, ἐπὶ βαθμοῖς Δ-Α Οικονομικοῦ-Λογιστικοῦ.

Δαβ'. Γραφεῖον Ταμείου

1. Μία (1) θέσις Κατηγορίας Τ.Ε., Κλάδου Λογιστικοῦ, ἐπὶ βαθμοῖς Δ-Α.

Δαγ'. Γραφεῖον Γραμματείας καὶ Πρωτοκόλλου

1. Μία (1) θέσις Γραμματέως, Κατηγορίας Δ.Ε., Κλάδου Γραμματέων, ἐπὶ βαθμοῖς Δ-Α.

##### **Δβ'. Τμήμα Ἀλληλεγγύης**

Δβα'. Γραφεῖον Συμπαραστάσεως καὶ Ἀγάπης

1. Δεκαπέντε (15) θέσεις Κοινωνικῶν Λειτουργῶν, Κατηγορίας Τ.Ε., Κλάδου Κοινωνικῶν Λειτουργῶν, ἐπὶ βαθμοῖς Δ-Α.

Δββ'. Γραφεῖον Αἰμοδοσίας

1. Μία (1) θέσις Γραμματέως, Κατηγορίας Δ.Ε., Κλάδου Γραμματέων, ἐπὶ βαθμοῖς Δ-Α.

#### **Ε. ΔΙΕΥΘΥΝΣΙΣ**

##### **ΑΝΕΞΑΡΤΗΤΩΝ ΥΠΗΡΕΣΙΩΝ ΚΑΙ ΙΔΡΥΜΑΤΩΝ**

##### **Εα'. Κεντρικὴ Διεύθυνσις Ποιμαντικοῦ Ἔργου**

1. Μία (1) θέσις Διευθυντοῦ, Κατηγορίας Π.Ε., Κλάδου Κληρικῶν - Μετακλητῶν, ἐπὶ βαθμοῖς Δ-Α.

2. Δύο (2) θέσεις Κατηγορίας Π.Ε. Κλάδου Διοικητικοῦ-Οικονομικοῦ, ἐπὶ βαθμοῖς Δ-Α.

3. Μία (1) θέσις Γραμματέως, Κατηγορίας Δ.Ε., Κλάδου Γραμματέων, ἐπὶ βαθμοῖς Δ-Α.

4. Μία (1) θέσις Κλητῆρος, Κατηγορίας Υ.Ε., Κλάδου Κλητῆρων - Ὁδηγῶν, ἐπὶ βαθμοῖς Ε-Β.

##### **Εβ'. Κέντρον Στηρίξεως Οικογενείας**

1. Δύο (2) θέσεις Γραμματέων, Κατηγορίας Δ.Ε., Κλάδου Γραμματέων, ἐπὶ βαθμοῖς Δ-Α.

##### **Εγ'. Ἴδρυμα Ψυχοκοινωνικῆς Ἀγωγῆς καὶ Στηρίξεως**

###### **1. Ἀρχιεπισκοπῆς Ἀθηνῶν «ΔΙΑΚΟΝΙΑ»**

1. Μία (1) θέσις Διευθυντοῦ, Κατηγορίας Π.Ε., Κλάδου Κληρικῶν - Μετακλητῶν, ἐπὶ βαθμοῖς Δ-Α.

2. Μία (1) θέσις Κατηγορίας Π.Ε., Κλάδου Διοικητικοῦ-Οικονομικοῦ, ἐπὶ βαθμοῖς Δ-Α.

3. Μία (1) θέσις Γραμματέως, Κατηγορίας Δ.Ε., Κλάδου Γραμματέων, ἐπὶ βαθμοῖς Δ-Α.

##### **Εδ'. Γραφεῖον Νεότητος**

1. Μία (1) θέσις Διευθυντοῦ, Κατηγορίας Π.Ε., Κλάδου Κληρικῶν - Μετακλητῶν, ἐπὶ βαθμοῖς Δ-Α.

2. Μία (1) θέσις Κατηγορίας Π.Ε., Κλάδου Διοικητικοῦ-Οικονομικοῦ, ἐπὶ βαθμοῖς Δ-Α.

3. Μία (1) θέσις Γραμματέως, Κατηγορίας Δ.Ε., Κλάδου Γραμματέων, ἐπὶ βαθμοῖς Δ-Α.

#### **III. ΔΙΑΡΘΡΩΣΙΣ ΘΕΣΕΩΝ ΙΕΡΩΝ ΜΗΤΡΟΠΟΛΕΩΝ**

##### **1. ΤΗΣ ΙΕΡΑΣ ΜΗΤΡΟΠΟΛΕΩΣ ΑΙΤΩΛΙΑΣ ΚΑΙ ΑΚΑΡΝΑΝΙΑΣ**

###### **ΚΑΤΗΓΟΡΙΑ ΠΕ**

###### **Κλάδος ΠΕ1 Κληρικῶν Μετακλητῶν.**

Μία (1) θέσις Πρωτοσυγκέλλου.

Μία (1) θέσις Γενικοῦ Ἀρχιερατικοῦ Ἐπιτρόπου.

**Κλάδος ΠΕ2 Διοικητικοῦ - Οικονομικοῦ.**

Δύο (2) θέσεις ἐπὶ βαθμοῖς Δ-Α.

**ΚΑΤΗΓΟΡΙΑ ΤΕ**

**Κλάδος ΤΕ1 Διοικητικοῦ - Οικονομικοῦ.**

Μία (1) θέση ἐπὶ βαθμοῖς Δ-Α.

**Κλάδος ΤΕ2 Κοινωνικῶν Λειτουργῶν.**

Μία (1) θέση ἐπὶ βαθμοῖς Δ-Α.

**ΚΑΤΗΓΟΡΙΑ ΔΕ**

**Κλάδος ΔΕ1 Γραμματέων.**

Δύο (2) θέσεις ἐπὶ βαθμοῖς Δ-Α.

**Κλάδος ΔΕ2 Ὁδηγοῦ Αὐτοκινήτου.**

Μία (1) θέση ἐπὶ βαθμοῖς Δ-Α.

**ΚΑΤΗΓΟΡΙΑ ΥΕ**

**Κλάδος ΥΕ1 Κλητῆρων.**

Μία (1) θέση ἐπὶ βαθμοῖς Ε-Β.

**Κλάδος ΥΕ2 Εὐπρεπιστριῶν.**

Μία (1) θέση ἐπὶ βαθμοῖς Ε-Β.

**2. ΤΗΣ ΙΕΡΑΣ ΜΗΤΡΟΠΟΛΕΩΣ**

**ΑΛΕΞΑΝΔΡΟΥΠΟΛΕΩΣ**

**ΚΑΤΗΓΟΡΙΑ ΠΕ**

**Κλάδος ΠΕ1 Κληρικῶν Μετακλητῶν.**

Μία (1) θέση Πρωτοσυγκέλλου.

Μία (1) θέση Γενικοῦ Ἀρχιερατικοῦ Ἐπιτρόπου.

**Κλάδος ΠΕ2 Διοικητικοῦ - Οικονομικοῦ.**

Δύο (2) θέσεις ἐπὶ βαθμοῖς Δ-Α.

**ΚΑΤΗΓΟΡΙΑ ΤΕ**

**Κλάδος ΤΕ1 Διοικητικοῦ - Οικονομικοῦ.**

Μία (1) θέση ἐπὶ βαθμοῖς Δ-Α.

**ΚΑΤΗΓΟΡΙΑ ΔΕ**

**Κλάδος ΔΕ1 Γραμματέων - Κληρικῶν Μετακλητῶν.**

Τρεῖς (3) θέσεις ἐπὶ βαθμοῖς Δ-Α.

**Κλάδος ΔΕ2 Ὁδηγοῦ Αὐτοκινήτου.**

Μία (1) θέση ἐπὶ βαθμοῖς Δ-Α.

**ΚΑΤΗΓΟΡΙΑ ΥΕ**

**Κλάδος ΥΕ1 Κλητῆρων.**

Μία (1) θέση ἐπὶ βαθμοῖς Ε-Β.

**Κλάδος ΥΕ2 Εὐπρεπιστριῶν.**

Μία (1) θέση ἐπὶ βαθμοῖς Ε-Β.

**3. ΤΗΣ ΙΕΡΑΣ ΜΗΤΡΟΠΟΛΕΩΣ ΑΡΓΟΛΙΔΟΣ**

**ΚΑΤΗΓΟΡΙΑ ΠΕ**

**Κλάδος ΠΕ1 Κληρικῶν Μετακλητῶν.**

Μία (1) θέση Πρωτοσυγκέλλου.

Μία (1) θέση Γενικοῦ Ἀρχιερατικοῦ Ἐπιτρόπου.

**Κλάδος ΠΕ2 Διοικητικοῦ - Οικονομικοῦ.**

Δύο (2) θέσεις ἐπὶ βαθμοῖς Δ-Α.

**ΚΑΤΗΓΟΡΙΑ ΤΕ**

**Κλάδος ΤΕ1 Διοικητικοῦ - Οικονομικοῦ.**

Δύο (2) θέσεις ἐπὶ βαθμοῖς Δ-Α.

**Κλάδος ΤΕ2 Κοινωνικῶν Λειτουργῶν.**

Μία (1) θέση ἐπὶ βαθμοῖς Δ-Α.

**ΚΑΤΗΓΟΡΙΑ ΔΕ**

**Κλάδος ΔΕ1 Γραμματέων.**

Τρεῖς (3) θέσεις ἐπὶ βαθμοῖς Δ-Α.

**Κλάδος ΔΕ2 Ὁδηγοῦ Αὐτοκινήτου.**

Δύο (2) θέσεις ἐπὶ βαθμοῖς Δ-Α.

**ΚΑΤΗΓΟΡΙΑ ΥΕ**

**Κλάδος ΥΕ1 Κλητῆρων.**

Μία (1) θέση ἐπὶ βαθμοῖς Ε-Β.

**Κλάδος ΥΕ2 Εὐπρεπιστριῶν.**

Δύο (2) θέσεις ἐπὶ βαθμοῖς Ε-Β.

**4. ΤΗΣ ΙΕΡΑΣ ΜΗΤΡΟΠΟΛΕΩΣ ΑΡΤΗΣ**

**ΚΑΤΗΓΟΡΙΑ ΠΕ**

**Κλάδος ΠΕ1 Κληρικῶν Μετακλητῶν.**

Μία (1) θέση Πρωτοσυγκέλλου.

Μία (1) θέση Γενικοῦ Ἀρχιερατικοῦ Ἐπιτρόπου.

**Κλάδος ΠΕ2 Διοικητικοῦ - Οικονομικοῦ.**

Δύο (2) θέσεις ἐπὶ βαθμοῖς Δ-Α.

**ΚΑΤΗΓΟΡΙΑ ΤΕ**

**Κλάδος ΤΕ1 Διοικητικοῦ - Οικονομικοῦ.**

Μία (1) θέση ἐπὶ βαθμοῖς Δ-Α.

**ΚΑΤΗΓΟΡΙΑ ΔΕ**

**Κλάδος ΔΕ1 Γραμματέων.**

Δύο (2) θέσεις ἐπὶ βαθμοῖς Δ-Α.

**Κλάδος ΔΕ2 Ὁδηγοῦ Αὐτοκινήτου.**

Μία (1) θέση ἐπὶ βαθμοῖς Δ-Α.

**ΚΑΤΗΓΟΡΙΑ ΥΕ**

**Κλάδος ΥΕ1 Κλητῆρων.**

Μία (1) θέση ἐπὶ βαθμοῖς Ε-Β.

**Κλάδος ΥΕ2 Εὐπρεπιστριῶν.**

Δύο (2) θέσεις ἐπὶ βαθμοῖς Ε-Β.

**5. ΤΗΣ ΙΕΡΑΣ ΜΗΤΡΟΠΟΛΕΩΣ ΑΤΤΙΚΗΣ**

**ΚΑΤΗΓΟΡΙΑ ΠΕ**

**Κλάδος ΠΕ1 Κληρικῶν Μετακλητῶν.**

Μία (1) θέση Πρωτοσυγκέλλου.

Μία (1) θέσις Γενικοῦ Ἀρχιερατικοῦ Ἐπιτρόπου.

**Κλάδος ΠΕ2 Διοικητικοῦ - Οικονομικοῦ.**

Δύο (2) θέσεις ἐπὶ βαθμοῖς Δ-Α.

**Κλάδος ΠΕ3 Τεχνικῶν.**

Μία (1) θέσις Πολιτικοῦ Μηχανικοῦ

ἐπὶ βαθμοῖς Δ-Διευθυντοῦ

**ΚΑΤΗΓΟΡΙΑ ΤΕ**

**Κλάδος ΤΕ1 Διοικητικοῦ - Οικονομικοῦ.**

Μία (1) θέσις ἐπὶ βαθμοῖς Δ-Α.

**Κλάδος ΤΕ2 Κοινωνικῶν Λειτουργῶν.**

Δύο (2) θέσεις ἐπὶ βαθμοῖς Δ-Α.

**ΚΑΤΗΓΟΡΙΑ ΔΕ**

**Κλάδος ΔΕ1 Γραμματέων.**

Τέσσερες (4) θέσεις ἐπὶ βαθμοῖς Δ-Α.

**Κλάδος ΔΕ2 Ὁδηγοῦ Αὐτοκινήτου.**

Μία (1) θέσις ἐπὶ βαθμοῖς Δ-Α.

**ΚΑΤΗΓΟΡΙΑ ΥΕ**

**Κλάδος ΥΕ1 Κλητῆρων.**

Μία (1) θέσις ἐπὶ βαθμοῖς Ε-Β.

**Κλάδος ΥΕ2 Εὐπρεπιστριῶν.**

Δύο (2) θέσεις ἐπὶ βαθμοῖς Ε-Β.

**Κλάδος ΥΕ3 Οικιακῶν Βοηθῶν-Κηπουρῶν.**

Μία (1) θέσις ἐπὶ βαθμοῖς Ε-Β (Οικονόμου).

Μία (1) θέσις ἐπὶ βαθμοῖς Ε-Β (Κηπουροῦ).

**6. ΤΗΣ ΙΕΡΑΣ ΜΗΤΡΟΠΟΛΕΩΣ ΒΕΡΟΙΑΣ  
ΚΑΙ ΝΑΟΥΣΗΣ**

**ΚΑΤΗΓΟΡΙΑ ΠΕ**

**Κλάδος ΠΕ1 Κληρικῶν Μετακλητῶν.**

Μία (1) θέσις Πρωτοσυγκέλλου.

Μία (1) θέσις Γενικοῦ Ἀρχιερατικοῦ Ἐπιτρόπου.

**Κλάδος ΠΕ2 Διοικητικοῦ - Οικονομικοῦ.**

Τέσσαρες (4) θέσεις ἐπὶ βαθμοῖς Δ-Α.

**ΚΑΤΗΓΟΡΙΑ ΤΕ**

**Κλάδος ΤΕ1 Διοικητικοῦ - Οικονομικοῦ.**

Τέσσαρες (4) θέσεις ἐπὶ βαθμοῖς Δ-Α.

**Κλάδος ΤΕ2 Κοινωνικῶν Λειτουργῶν.**

Μία (1) θέσις ἐπὶ βαθμοῖς Δ-Α.

**ΚΑΤΗΓΟΡΙΑ ΔΕ**

**Κλάδος ΔΕ1 Γραμματέων.**

Δύο (2) θέσεις ἐπὶ βαθμοῖς Δ-Α.

**Κλάδος ΔΕ2 Ὁδηγοῦ Αὐτοκινήτου.**

Μία (1) θέσις ἐπὶ βαθμοῖς Δ-Α.

**ΚΑΤΗΓΟΡΙΑ ΥΕ**

**Κλάδος ΥΕ1 Κλητῆρων.**

Μία (1) θέσις ἐπὶ βαθμοῖς Ε-Β.

**Κλάδος ΥΕ2 Εὐπρεπιστριῶν.**

Μία (1) θέσις ἐπὶ βαθμοῖς Ε-Β.

**7. ΤΗΣ ΙΕΡΑΣ ΜΗΤΡΟΠΟΛΕΩΣ ΓΛΥΦΑΔΑΣ**

**ΚΑΤΗΓΟΡΙΑ ΠΕ**

**Κλάδος ΠΕ1 Κληρικῶν Μετακλητῶν.**

Μία (1) θέσις Πρωτοσυγκέλλου.

**Κλάδος ΠΕ2 Ἱεροκηρύκων.**

Μία (1) θέσις ἐπὶ βαθμοῖς Δ-Διευθυντοῦ.

**Κλάδος ΠΕ3 Διοικητικοῦ - Οικονομικοῦ.**

Μία (1) θέσις ἐπὶ βαθμοῖς Δ-Α.

**ΚΑΤΗΓΟΡΙΑ ΤΕ**

**Κλάδος ΤΕ1 Διοικητικοῦ - Οικονομικοῦ.**

Μία (1) θέσις ἐπὶ βαθμοῖς Δ-Α.

**ΚΑΤΗΓΟΡΙΑ ΔΕ**

**Κλάδος ΔΕ1 Διοικητικοῦ - Λογιστικοῦ.**

Μία (1) θέσις ἐπὶ βαθμοῖς Δ-Α.

**ΚΑΤΗΓΟΡΙΑ ΥΕ**

**Κλάδος ΥΕ1 Κλητῆρων ἢ Ὁδηγῶν.**

Μία (1) θέσις ἐπὶ βαθμοῖς Ε-Β.

**Κλάδος ΥΕ2 Εὐπρεπιστριῶν.**

Μία (1) θέσις ἐπὶ βαθμοῖς Ε-Β.

**8. ΤΗΣ ΙΕΡΑΣ ΜΗΤΡΟΠΟΛΕΩΣ ΓΟΡΤΥΝΟΣ  
ΚΑΙ ΜΕΓΑΛΟΠΟΛΕΩΣ**

**ΚΑΤΗΓΟΡΙΑ ΠΕ**

**Κλάδος ΠΕ1 Κληρικῶν Μετακλητῶν.**

Μία (1) θέσις Πρωτοσυγκέλλου.

Μία (1) θέσις Γενικοῦ Ἀρχιερατικοῦ Ἐπιτρόπου.

**Κλάδος ΠΕ2 Διοικητικοῦ - Οικονομικοῦ.**

Μία (1) θέσις ἐπὶ βαθμοῖς Δ-Α.

**ΚΑΤΗΓΟΡΙΑ ΤΕ**

**Κλάδος ΤΕ1 Διοικητικοῦ - Οικονομικοῦ.**

Μία (1) θέσις ἐπὶ βαθμοῖς Δ-Α.

**ΚΑΤΗΓΟΡΙΑ ΔΕ**

**Κλάδος ΔΕ1 Γραμματέων.**

Τρεῖς (3) θέσεις ἐπὶ βαθμοῖς Δ-Α.

**Κλάδος ΔΕ2 Ὁδηγοῦ Αὐτοκινήτου.**

Μία (1) θέσις ἐπὶ βαθμοῖς Δ-Α.

**ΚΑΤΗΓΟΡΙΑ ΥΕ**

**Κλάδος ΥΕ1 Κλητῆρων.**

Μία (1) θέσις ἐπὶ βαθμοῖς Ε-Β.

**Κλάδος ΥΕ2 Εὐπρεπιστριῶν.**

Μία (1) θέσις ἐπὶ βαθμοῖς Ε-Β.

**9. ΤΗΣ ΙΕΡΑΣ ΜΗΤΡΟΠΟΛΕΩΣ ΓΟΥΜΕΝΙΣΣΗΣ,  
ΑΞΙΟΥΠΟΛΕΩΣ ΚΑΙ ΠΟΛΥΚΑΣΤΡΟΥ**

**ΚΑΤΗΓΟΡΙΑ ΠΕ**

**Κλάδος ΠΕ1 Κληρικῶν Μετακλητῶν.**

Μία (1) θέσις Πρωτοσυγκέλλου.

Μία (1) θέσις Γενικοῦ Ἀρχιερατικοῦ Ἐπιτρόπου.

**Κλάδος ΠΕ2 Διοικητικοῦ - Οικονομικοῦ.**

Μία (1) θέσις ἐπὶ βαθμοῖς Δ-Α.

**ΚΑΤΗΓΟΡΙΑ ΤΕ**

**Κλάδος ΤΕ1 Διοικητικοῦ - Οικονομικοῦ.**

Μία (1) θέσις ἐπὶ βαθμοῖς Δ-Α.

**ΚΑΤΗΓΟΡΙΑ ΔΕ**

**Κλάδος ΔΕ1 Γραμματέων.**

Δύο (2) θέσεις ἐπὶ βαθμοῖς Δ-Α.

**Κλάδος ΔΕ2 Ὁδηγοῦ Αὐτοκινήτου.**

Μία (1) θέσις ἐπὶ βαθμοῖς Δ-Α.

**ΚΑΤΗΓΟΡΙΑ ΥΕ**

**Κλάδος ΥΕ2 Εὐπρεπιστριῶν.**

Μία (1) θέσις ἐπὶ βαθμοῖς Ε-Β.

**10. ΤΗΣ ΙΕΡΑΣ ΜΗΤΡΟΠΟΛΕΩΣ ΓΡΕΒΕΝΩΝ**

**ΚΑΤΗΓΟΡΙΑ ΠΕ**

**Κλάδος ΠΕ1 Κληρικῶν Μετακλητῶν.**

Μία (1) θέσις Πρωτοσυγκέλλου.

Μία (1) θέσις Γενικοῦ Ἀρχιερατικοῦ Ἐπιτρόπου.

**Κλάδος ΠΕ2 Διοικητικοῦ - Οικονομικοῦ.**

Μία (1) θέσις ἐπὶ βαθμοῖς Δ-Α.

**ΚΑΤΗΓΟΡΙΑ ΤΕ**

**Κλάδος ΤΕ1 Διοικητικοῦ - Οικονομικοῦ.**

Μία (1) θέσις ἐπὶ βαθμοῖς Δ-Α.

**ΚΑΤΗΓΟΡΙΑ ΔΕ**

**Κλάδος ΔΕ1 Γραμματέων.**

Μία (1) θέσις ἐπὶ βαθμοῖς Δ-Α.

**Κλάδος ΔΕ2 Ὁδηγοῦ Αὐτοκινήτου.**

Μία (1) θέσις ἐπὶ βαθμοῖς Δ-Α.

**ΚΑΤΗΓΟΡΙΑ ΥΕ**

**Κλάδος ΥΕ1 Εὐπρεπιστριῶν.**

Μία (1) θέσις ἐπὶ βαθμοῖς Ε-Β.

**11. ΤΗΣ ΙΕΡΑΣ ΜΗΤΡΟΠΟΛΕΩΣ  
ΓΥΘΕΙΟΥ ΚΑΙ ΟΙΤΥΛΟΥ**

**ΚΑΤΗΓΟΡΙΑ ΠΕ**

**Κλάδος ΠΕ1 Κληρικῶν Μετακλητῶν.**

Μία (1) θέσις Πρωτοσυγκέλλου.

Μία (1) θέσις Γενικοῦ Ἀρχιερατικοῦ Ἐπιτρόπου.

**Κλάδος ΠΕ2 Διοικητικοῦ - Οικονομικοῦ.**

Μία (1) θέσις ἐπὶ βαθμοῖς Δ-Α.

**ΚΑΤΗΓΟΡΙΑ ΤΕ**

**Κλάδος ΤΕ1 Διοικητικοῦ - Οικονομικοῦ.**

Μία (1) θέσις ἐπὶ βαθμοῖς Δ-Α.

**Κλάδος ΤΕ2 Κοινωνικῶν Λειτουργῶν.**

Μία (1) θέσις ἐπὶ βαθμοῖς Δ-Α.

**ΚΑΤΗΓΟΡΙΑ ΔΕ**

**Κλάδος ΔΕ1 Γραμματέων.**

Δύο (2) θέσεις ἐπὶ βαθμοῖς Δ-Α.

**Κλάδος ΔΕ2 Ὁδηγοῦ Αὐτοκινήτου.**

Μία (1) θέσις ἐπὶ βαθμοῖς Δ-Α.

**ΚΑΤΗΓΟΡΙΑ ΥΕ**

**Κλάδος ΥΕ1 Κλητῆρων.**

Μία (1) θέσις ἐπὶ βαθμοῖς Ε-Β.

**Κλάδος ΥΕ2 Εὐπρεπιστριῶν.**

Μία (1) θέσις ἐπὶ βαθμοῖς Ε-Β.

**12. ΤΗΣ ΙΕΡΑΣ ΜΗΤΡΟΠΟΛΕΩΣ  
ΔΗΜΗΤΡΙΑΔΟΣ ΚΑΙ ΑΛΜΥΡΟΥ**

**ΚΑΤΗΓΟΡΙΑ ΠΕ**

**Κλάδος ΠΕ1 Κληρικῶν Μετακλητῶν.**

Μία (1) θέσις Πρωτοσυγκέλλου.

Μία (1) θέσις Γενικοῦ Ἀρχιερατικοῦ Ἐπιτρόπου.

**Κλάδος ΠΕ2 Διοικητικοῦ - Οικονομικοῦ.**

Δύο (2) θέσεις ἐπὶ βαθμοῖς Δ-Α.

**ΚΑΤΗΓΟΡΙΑ ΤΕ**

**Κλάδος ΤΕ1 Διοικητικοῦ - Οικονομικοῦ.**

Δύο (2) θέσεις ἐπὶ βαθμοῖς Δ-Α.

**Κλάδος ΤΕ2 Κοινωνικῶν Λειτουργῶν.**

Δύο (2) θέσεις ἐπὶ βαθμοῖς Δ-Α.

**ΚΑΤΗΓΟΡΙΑ ΔΕ**

**Κλάδος ΔΕ1 Γραμματέων.**

Τέσσαρες (4) θέσεις ἐπὶ βαθμοῖς Δ-Α.

**Κλάδος ΔΕ2 Ὁδηγοῦ Αὐτοκινήτου.**

Μία (1) θέσις ἐπὶ βαθμοῖς Δ-Α.

**ΚΑΤΗΓΟΡΙΑ ΥΕ**

**Κλάδος ΥΕ1 Κλητῆρων.**

Δύο (2) θέσεις ἐπὶ βαθμοῖς Ε-Β.

**Κλάδος ΥΕ2 Εὐπρεπιστριῶν.**

Δύο (2) θέσεις ἐπὶ βαθμοῖς Ε-Β.

**13. ΤΗΣ ΙΕΡΑΣ ΜΗΤΡΟΠΟΛΕΩΣ  
ΔΙΔΥΜΟΤΕΙΧΟΥ ΚΑΙ ΟΡΕΣΤΙΑΔΟΣ**

**ΚΑΤΗΓΟΡΙΑ ΠΕ**

**Κλάδος ΠΕ1 Κληρικῶν Μετακλητῶν.**

Μία (1) θέσις Πρωτοσυγκέλλου.

Μία (1) θέσις Γενικοῦ Ἀρχιερατικοῦ Ἐπιτρόπου.

**Κλάδος ΠΕ2 Διοικητικοῦ - Οικονομικοῦ.**

Δύο (2) θέσεις ἐπὶ βαθμοῖς Δ-Α.

**ΚΑΤΗΓΟΡΙΑ ΤΕ**

**Κλάδος ΤΕ1 Διοικητικοῦ - Οικονομικοῦ.**

Μία (1) θέσις ἐπὶ βαθμοῖς Δ-Α.

**ΚΑΤΗΓΟΡΙΑ ΔΕ**

**Κλάδος ΔΕ1 Γραμματέων.**

Δύο (2) θέσεις ἐπὶ βαθμοῖς Δ-Α.

**Κλάδος ΔΕ2 Ὁδηγοῦ Αὐτοκινήτου.**

Μία (1) θέσις ἐπὶ βαθμοῖς Δ-Α.

**ΚΑΤΗΓΟΡΙΑ ΥΕ**

**Κλάδος ΥΕ1 Κλητῆρων.**

Μία (1) θέσις ἐπὶ βαθμοῖς Ε-Β.

**Κλάδος ΥΕ2 Εὐπρεπιστριῶν.**

Μία (1) θέσις ἐπὶ βαθμοῖς Ε-Β.

**14. ΤΗΣ ΙΕΡΑΣ ΜΗΤΡΟΠΟΛΕΩΣ ΔΡΑΜΑΣ**

**ΚΑΤΗΓΟΡΙΑ ΠΕ**

**Κλάδος ΠΕ1 Κληρικῶν Μετακλητῶν.**

Μία (1) θέσις Πρωτοσυγκέλλου.

Μία (1) θέσις Γενικοῦ Ἀρχιερατικοῦ Ἐπιτρόπου.

**Κλάδος ΠΕ2 Διοικητικοῦ - Οικονομικοῦ.**

Δύο (2) θέσεις ἐπὶ βαθμοῖς Δ-Α.

**ΚΑΤΗΓΟΡΙΑ ΤΕ**

**Κλάδος ΤΕ1 Διοικητικοῦ - Οικονομικοῦ.**

Μία (1) θέσις ἐπὶ βαθμοῖς Δ-Α.

**Κλάδος ΤΕ2 Κοινωνικῶν Λειτουργῶν.**

Μία (1) θέσις ἐπὶ βαθμοῖς Δ-Α.

**ΚΑΤΗΓΟΡΙΑ ΔΕ**

**Κλάδος ΔΕ1 Γραμματέων.**

Μία (1) θέσις ἐπὶ βαθμοῖς Δ-Α.

**Κλάδος ΔΕ2 Ὁδηγοῦ Αὐτοκινήτου.**

Μία (1) θέσις ἐπὶ βαθμοῖς Δ-Α.

**ΚΑΤΗΓΟΡΙΑ ΥΕ**

**Κλάδος ΥΕ1 Κλητῆρων.**

Μία (1) θέσις ἐπὶ βαθμοῖς Ε-Β.

**Κλάδος ΥΕ2 Εὐπρεπιστριῶν.**

Μία (1) θέσις ἐπὶ βαθμοῖς Ε-Β.

**15. ΤΗΣ ΙΕΡΑΣ ΜΗΤΡΟΠΟΛΕΩΣ  
ΔΡΥΪΝΟΥΠΟΛΕΩΣ, ΠΩΓΩΝΙΑΝΗΣ ΚΑΙ ΚΟΝΙΤΣΗΣ**

**ΚΑΤΗΓΟΡΙΑ ΠΕ**

**Κλάδος ΠΕ1 Κληρικῶν Μετακλητῶν.**

Μία (1) θέσις Πρωτοσυγκέλλου.

Μία (1) θέσις Γενικοῦ Ἀρχιερατικοῦ Ἐπιτρόπου.

**Κλάδος ΠΕ2 Διοικητικοῦ - Οικονομικοῦ.**

Μία (1) θέσις ἐπὶ βαθμοῖς Δ-Α.

**ΚΑΤΗΓΟΡΙΑ ΤΕ**

**Κλάδος ΤΕ1 Διοικητικοῦ - Οικονομικοῦ.**

Μία (1) θέσις ἐπὶ βαθμοῖς Δ-Α.

**ΚΑΤΗΓΟΡΙΑ ΔΕ**

**Κλάδος ΔΕ1 Γραμματέων.**

Δύο (2) θέσεις ἐπὶ βαθμοῖς Δ-Α.

**Κλάδος ΔΕ2 Ὁδηγοῦ Αὐτοκινήτου.**

Μία (1) θέσις ἐπὶ βαθμοῖς Δ-Α.

**ΚΑΤΗΓΟΡΙΑ ΥΕ**

**Κλάδος ΥΕ1 Κλητῆρων.**

Μία (1) θέσις ἐπὶ βαθμοῖς Ε-Β.

**Κλάδος ΥΕ2 Εὐπρεπιστριῶν.**

Μία (1) θέσις ἐπὶ βαθμοῖς Ε-Β.

**16. ΤΗΣ ΙΕΡΑΣ ΜΗΤΡΟΠΟΛΕΩΣ ΕΔΕΣΣΗΣ,  
ΠΕΛΛΗΣ ΚΑΙ ΑΛΜΩΠΙΑΣ**

**ΚΑΤΗΓΟΡΙΑ ΠΕ**

**Κλάδος ΠΕ1 Κληρικῶν Μετακλητῶν.**

Μία (1) θέσις Πρωτοσυγκέλλου.

Μία (1) θέσις Γενικοῦ Ἀρχιερατικοῦ Ἐπιτρόπου.

**Κλάδος ΠΕ2 Διοικητικοῦ - Οικονομικοῦ.**

Μία (1) θέσις ἐπὶ βαθμοῖς Δ-Α.

**ΚΑΤΗΓΟΡΙΑ ΤΕ**

**Κλάδος ΤΕ1 Διοικητικοῦ - Οικονομικοῦ.**

Μία (1) θέσις ἐπὶ βαθμοῖς Δ-Α.

**Κλάδος ΤΕ2 Κοινωνικῶν Λειτουργῶν.**

Μία (1) θέσις ἐπὶ βαθμοῖς Δ-Α.

**ΚΑΤΗΓΟΡΙΑ ΔΕ**

**Κλάδος ΔΕ1 Γραμματέων.**

Δύο (2) θέσεις ἐπὶ βαθμοῖς Δ-Α.

**Κλάδος ΔΕ2 Ὁδηγοῦ Αὐτοκινήτου.**

Μία (1) θέσις ἐπὶ βαθμοῖς Δ-Α.

**ΚΑΤΗΓΟΡΙΑ ΥΕ**

**Κλάδος ΥΕ1 Κλητῆρων.**

Μία (1) θέσις ἐπὶ βαθμοῖς Ε-Β.

**Κλάδος ΥΕ2 Εὐπρεπιστριῶν.**

Μία (1) θέσις ἐπὶ βαθμοῖς Ε-Β.

### 17. ΤΗΣ ΙΕΡΑΣ ΜΗΤΡΟΠΟΛΕΩΣ ΕΛΑΣΣΩΝΟΣ

#### ΚΑΤΗΓΟΡΙΑ ΠΕ

##### Κλάδος ΠΕ1 Κληρικῶν Μετακλητῶν.

Μία (1) θέσις Πρωτοσυγκέλλου.

Μία (1) θέσις Γενικοῦ Ἀρχιερατικοῦ Ἐπιτρόπου.

##### Κλάδος ΠΕ2 Διοικητικοῦ - Οικονομικοῦ.

Δύο (2) θέσεις ἐπὶ βαθμοῖς Δ-Α.

#### ΚΑΤΗΓΟΡΙΑ ΤΕ

##### Κλάδος ΤΕ1 Διοικητικοῦ - Οικονομικοῦ.

Μία (1) θέσις ἐπὶ βαθμοῖς Δ-Α.

#### ΚΑΤΗΓΟΡΙΑ ΔΕ

##### Κλάδος ΔΕ1 Γραμματέων.

Δύο (2) θέσεις ἐπὶ βαθμοῖς Δ-Α.

##### Κλάδος ΔΕ2 Ὁδηγοῦ Αὐτοκινήτου.

Μία (1) θέσις ἐπὶ βαθμοῖς Δ-Α.

#### ΚΑΤΗΓΟΡΙΑ ΥΕ

##### Κλάδος ΥΕ1 Κλητῆρων.

Μία (1) θέσις ἐπὶ βαθμοῖς Ε-Β.

##### Κλάδος ΥΕ2 Εὐπρεπιστριῶν.

Μία (1) θέσις ἐπὶ βαθμοῖς Ε-Β.

### 18. ΤΗΣ ΙΕΡΑΣ ΜΗΤΡΟΠΟΛΕΩΣ ΕΛΕΥΘΕΡΟΥΠΟΛΕΩΣ

#### ΚΑΤΗΓΟΡΙΑ ΠΕ

##### Κλάδος ΠΕ1 Κληρικῶν Μετακλητῶν.

Μία (1) θέσις Πρωτοσυγκέλλου.

Μία (1) θέσις Γενικοῦ Ἀρχιερατικοῦ Ἐπιτρόπου.

##### Κλάδος ΠΕ2 Διοικητικοῦ - Οικονομικοῦ.

Μία (1) θέσις ἐπὶ βαθμοῖς Δ-Α.

#### ΚΑΤΗΓΟΡΙΑ ΔΕ

##### Κλάδος ΔΕ1 Γραμματέων.

Δύο (2) θέσεις ἐπὶ βαθμοῖς Δ-Α.

##### Κλάδος ΔΕ2 Ὁδηγοῦ Αὐτοκινήτου.

Μία (1) θέσις ἐπὶ βαθμοῖς Δ-Α.

#### ΚΑΤΗΓΟΡΙΑ ΥΕ

##### Κλάδος ΥΕ1 Κλητῆρων.

Μία (1) θέσις ἐπὶ βαθμοῖς Ε-Β.

##### Κλάδος ΥΕ2 Εὐπρεπιστριῶν.

Μία (1) θέσις ἐπὶ βαθμοῖς Ε-Β.

### 19. ΤΗΣ ΙΕΡΑΣ ΜΗΤΡΟΠΟΛΕΩΣ ΖΑΚΥΝΘΟΥ

#### ΚΑΤΗΓΟΡΙΑ ΠΕ

##### Κλάδος ΠΕ1 Κληρικῶν Μετακλητῶν.

Μία (1) θέσις Πρωτοσυγκέλλου.

Μία (1) θέσις Γενικοῦ Ἀρχιερατικοῦ Ἐπιτρόπου.

##### Κλάδος ΠΕ2 Διοικητικοῦ - Οικονομικοῦ.

Δύο (2) θέσεις ἐπὶ βαθμοῖς Δ-Α.

#### ΚΑΤΗΓΟΡΙΑ ΤΕ

##### Κλάδος ΤΕ1 Διοικητικοῦ - Οικονομικοῦ.

Μία (1) θέσις ἐπὶ βαθμοῖς Δ-Α.

#### ΚΑΤΗΓΟΡΙΑ ΔΕ

##### Κλάδος ΔΕ1 Οικονομικοῦ.

Μία (1) θέσις ἐπὶ βαθμοῖς Δ-Α.

##### Κλάδος ΔΕ2 Γραμματέων.

Μία (1) θέσις ἐπὶ βαθμοῖς Δ-Α.

##### Κλάδος ΔΕ3 Ὁδηγοῦ Αὐτοκινήτου.

Μία (1) θέσις ἐπὶ βαθμοῖς Δ-Α.

#### ΚΑΤΗΓΟΡΙΑ ΥΕ

##### Κλάδος ΥΕ1 Κλητῆρων.

Μία (1) θέσις ἐπὶ βαθμοῖς Ε-Β.

##### Κλάδος ΥΕ2 Εὐπρεπιστριῶν.

Μία (1) θέσις ἐπὶ βαθμοῖς Ε-Β.

### 20. ΤΗΣ ΙΕΡΑΣ ΜΗΤΡΟΠΟΛΕΩΣ ΖΙΧΝΩΝ ΚΑΙ ΝΕΥΡΟΚΟΠΙΟΥ

#### ΚΑΤΗΓΟΡΙΑ ΠΕ

##### Κλάδος ΠΕ1 Κληρικῶν Μετακλητῶν.

Μία (1) θέσις Πρωτοσυγκέλλου.

Μία (1) θέσις Γενικοῦ Ἀρχιερατικοῦ Ἐπιτρόπου.

##### Κλάδος ΠΕ2 Διοικητικοῦ - Οικονομικοῦ.

Μία (1) θέσις ἐπὶ βαθμοῖς Δ-Α.

#### ΚΑΤΗΓΟΡΙΑ ΤΕ

##### Κλάδος ΤΕ1 Διοικητικοῦ - Οικονομικοῦ.

Μία (1) θέσις ἐπὶ βαθμοῖς Δ-Α.

#### ΚΑΤΗΓΟΡΙΑ ΔΕ

##### Κλάδος ΔΕ1 Γραμματέων.

Δύο (2) θέσεις ἐπὶ βαθμοῖς Δ-Α.

##### Κλάδος ΔΕ2 Ὁδηγοῦ Αὐτοκινήτου.

Μία (1) θέσις ἐπὶ βαθμοῖς Δ-Α.

#### ΚΑΤΗΓΟΡΙΑ ΥΕ

##### Κλάδος ΥΕ1 Κλητῆρων.

Μία (1) θέσις ἐπὶ βαθμοῖς Ε-Β.

##### Κλάδος ΥΕ2 Εὐπρεπιστριῶν.

Μία (1) θέσις ἐπὶ βαθμοῖς Ε-Β.

### 21. ΤΗΣ ΙΕΡΑΣ ΜΗΤΡΟΠΟΛΕΩΣ ΗΛΕΙΑΣ

#### ΚΑΤΗΓΟΡΙΑ ΠΕ

##### Κλάδος ΠΕ1 Κληρικῶν Μετακλητῶν.

Μία (1) θέσις Πρωτοσυγκέλλου.

Μία (1) θέσις Γενικοῦ Ἀρχιερατικοῦ Ἐπιτρόπου.

**Κλάδος ΠΕ2 Διοικητικοῦ - Οικονομικοῦ.**

Δύο (2) θέσεις ἐπὶ βαθμοῖς Δ-Α.

Δύο (2) θέσεις ἐπὶ βαθμοῖς Δ-Α.

**ΚΑΤΗΓΟΡΙΑ ΤΕ**

**Κλάδος ΤΕ1 Κοινωνικῶν Λειτουργῶν.**

Τρεῖς (3) θέσεις ἐπὶ βαθμοῖς Δ-Α.

**Κλάδος ΤΕ2**

Μία (1) θέσις Η/Υ ἐπὶ βαθμοῖς Δ-Α.

**Κλάδος ΤΕ3**

Δύο (2) θέσεις Καθηγητῶν Βυζαντινῆς Μουσικῆς ἐπὶ βαθμοῖς Δ-Α.

**ΚΑΤΗΓΟΡΙΑ ΔΕ**

**Κλάδος ΔΕ1 Γραμματέων.**

Πέντε (5) θέσεις ἐπὶ βαθμοῖς Δ-Α.

**Κλάδος ΔΕ2 Βοηθῶν Πληροφορικῆς.**

Δύο (2) θέσεις ἐπὶ βαθμοῖς Δ-Α.

**Κλάδος ΔΕ3 Βιβλιοθηκαρίων.**

Δύο (2) θέσεις ἐπὶ βαθμοῖς Δ-Α.

**Κλάδος ΔΕ4 Ὁδηγοῦ Αὐτοκινήτου.**

Δύο (2) θέσεις ἐπὶ βαθμοῖς Δ-Α.

**ΚΑΤΗΓΟΡΙΑ ΥΕ**

**Κλάδος ΥΕ1 Κλητῆρων.**

Δύο (2) θέσεις ἐπὶ βαθμοῖς Ε-Β.

**Κλάδος ΥΕ2 Εὐπρεπιστριῶν.**

Δύο (2) θέσεις ἐπὶ βαθμοῖς Ε-Β.

**Κλάδος ΥΕ3**

Μία (1) θέσις Νυχτοφύλακος ἐπὶ βαθμοῖς Ε-Β.

**22. ΤΗΣ ΙΕΡΑΣ ΜΗΤΡΟΠΟΛΕΩΣ ΘΕΣΣΑΛΙΩΤΙΔΟΣ  
ΚΑΙ ΦΑΝΑΡΙΟΦΕΡΣΑΛΛΩΝ**

**ΚΑΤΗΓΟΡΙΑ ΠΕ**

**Κλάδος ΠΕ1 Κληρικῶν Μετακλητῶν.**

Μία (1) θέσις Πρωτοσυγκέλλου.

Μία (1) θέσις Γενικοῦ Ἀρχιερατικοῦ Ἐπιτρόπου.

**Κλάδος ΠΕ2 Διοικητικοῦ - Οικονομικοῦ.**

Δύο (2) θέσεις ἐπὶ βαθμοῖς Δ-Α.

**ΚΑΤΗΓΟΡΙΑ ΤΕ**

**Κλάδος ΤΕ1 Διοικητικοῦ - Οικονομικοῦ.**

Μία (1) θέσις ἐπὶ βαθμοῖς Δ-Α.

**Κλάδος ΤΕ2 Κοινωνικῶν Λειτουργῶν.**

Μία (1) θέσις ἐπὶ βαθμοῖς Δ-Α.

**ΚΑΤΗΓΟΡΙΑ ΔΕ**

**Κλάδος ΔΕ1 Γραμματέων.**

Δύο (2) θέσεις ἐπὶ βαθμοῖς Δ-Α.

**Κλάδος ΔΕ2 Ὁδηγοῦ Αὐτοκινήτου.**

Μία (1) θέσις ἐπὶ βαθμοῖς Δ-Α.

**ΚΑΤΗΓΟΡΙΑ ΥΕ**

**Κλάδος ΥΕ1 Κλητῆρων.**

Μία (1) θέσις ἐπὶ βαθμοῖς Ε-Β.

**Κλάδος ΥΕ2 Εὐπρεπιστριῶν.**

Μία (1) θέσις ἐπὶ βαθμοῖς Ε-Β.

**23. ΤΗΣ ΙΕΡΑΣ ΜΗΤΡΟΠΟΛΕΩΣ ΘΕΣΣΑΛΟΝΙΚΗΣ**

**ΚΑΤΗΓΟΡΙΑ ΠΕ**

**Κλάδος ΠΕ1 Κληρικῶν Μετακλητῶν.**

Μία (1) θέσις Πρωτοσυγκέλλου.

Μία (1) θέσις Γενικοῦ Ἀρχιερατικοῦ Ἐπιτρόπου.

**Κλάδος ΠΕ2 Διοικητικοῦ - Οικονομικοῦ.**

Τρεῖς (3) θέσεις ἐπὶ βαθμοῖς Δ-Α.

**ΚΑΤΗΓΟΡΙΑ ΤΕ**

**Κλάδος ΤΕ1 Διοικητικοῦ - Οικονομικοῦ.**

Δύο (2) θέσεις ἐπὶ βαθμοῖς Δ-Α.

**Κλάδος ΤΕ2 Κοινωνικῶν Λειτουργῶν.**

Μία (1) θέσις ἐπὶ βαθμοῖς Δ-Α.

**ΚΑΤΗΓΟΡΙΑ ΔΕ**

**Κλάδος ΔΕ1 Γραμματέων.**

Πέντε (5) θέσεις ἐπὶ βαθμοῖς Δ-Α.

**Κλάδος ΔΕ2 Ὁδηγοῦ Αὐτοκινήτου.**

Μία (1) θέσις ἐπὶ βαθμοῖς Δ-Α.

**ΚΑΤΗΓΟΡΙΑ ΥΕ**

**Κλάδος ΥΕ1 Κλητῆρων.**

Δύο (2) θέσεις ἐπὶ βαθμοῖς Ε-Β.

**Κλάδος ΥΕ2 Εὐπρεπιστριῶν.**

Μία (1) θέσις ἐπὶ βαθμοῖς Ε-Β.

**24. ΤΗΣ ΙΕΡΑΣ ΜΗΤΡΟΠΟΛΕΩΣ ΘΗΒΩΝ  
ΚΑΙ ΛΕΒΑΔΕΙΑΣ**

**ΚΑΤΗΓΟΡΙΑ ΠΕ**

**Κλάδος ΠΕ1 Κληρικῶν Μετακλητῶν.**

Μία (1) θέσις Πρωτοσυγκέλλου.

Μία (1) θέσις Γενικοῦ Ἀρχιερατικοῦ Ἐπιτρόπου.

**Κλάδος ΠΕ2 Διοικητικοῦ - Οικονομικοῦ.**

Δύο (2) θέσεις ἐπὶ βαθμοῖς Δ-Α.

**ΚΑΤΗΓΟΡΙΑ ΤΕ**

**Κλάδος ΤΕ1 Διοικητικοῦ - Οικονομικοῦ.**

Μία (1) θέσις ἐπὶ βαθμοῖς Δ-Α.



**Κλάδος ΤΕ2 Κοινωνικῶν Λειτουργῶν.**

Μία (1) θέσις ἐπὶ βαθμοῖς Δ-Α.

**ΚΑΤΗΓΟΡΙΑ ΔΕ**

**Κλάδος ΔΕ1 Γραμματέων.**

Τρεῖς (3) θέσεις ἐπὶ βαθμοῖς Δ-Α.

**Κλάδος ΔΕ2 Ὁδηγοῦ Αὐτοκινήτου.**

Μία (1) θέσις ἐπὶ βαθμοῖς Δ-Α.

**ΚΑΤΗΓΟΡΙΑ ΥΕ**

**Κλάδος ΥΕ1 Κλητῆρων.**

Μία (1) θέσις ἐπὶ βαθμοῖς Ε-Β.

**Κλάδος ΥΕ2 Εὐπρεπιστριῶν.**

Μία (1) θέσις ἐπὶ βαθμοῖς Ε-Β.

**25. ΤΗΣ ΙΕΡΑΣ ΜΗΤΡΟΠΟΛΕΩΣ ΘΗΡΑΣ,  
ΑΜΟΡΓΟΥ ΚΑΙ ΝΗΣΩΝ**

**ΚΑΤΗΓΟΡΙΑ ΠΕ**

**Κλάδος ΠΕ1 Κληρικῶν Μετακλητῶν.**

Μία (1) θέσις Πρωτοσυγκέλλου.

Μία (1) θέσις Γενικοῦ Ἀρχιερατικοῦ Ἐπιτρόπου.

**Κλάδος ΠΕ2 Διοικητικοῦ - Οἰκονομικοῦ.**

Μία (1) θέσις ἐπὶ βαθμοῖς Δ-Α.

**ΚΑΤΗΓΟΡΙΑ ΤΕ**

**Κλάδος ΤΕ1 Διοικητικοῦ - Οἰκονομικοῦ.**

Μία (1) θέσις ἐπὶ βαθμοῖς Δ-Α.

**ΚΑΤΗΓΟΡΙΑ ΔΕ**

**Κλάδος ΔΕ1 Γραμματέων.**

Δύο (2) θέσεις ἐπὶ βαθμοῖς Δ-Α.

**Κλάδος ΔΕ2 Ὁδηγοῦ Αὐτοκινήτου.**

Μία (1) θέσις ἐπὶ βαθμοῖς Δ-Α.

**ΚΑΤΗΓΟΡΙΑ ΥΕ**

**Κλάδος ΥΕ1 Κλητῆρων.**

Μία (1) θέσις ἐπὶ βαθμοῖς Ε-Β.

**Κλάδος ΥΕ2 Εὐπρεπιστριῶν.**

Μία (1) θέσις ἐπὶ βαθμοῖς Ε-Β.

**26. ΤΗΣ ΙΕΡΑΣ ΜΗΤΡΟΠΟΛΕΩΣ ΙΕΡΙΣΣΟΥ,  
ΑΓΙΟΥ ΟΡΟΥΣ ΚΑΙ ΑΡΔΑΜΕΡΙΟΥ**

**ΚΑΤΗΓΟΡΙΑ ΠΕ**

**Κλάδος ΠΕ1 Κληρικῶν Μετακλητῶν.**

Μία (1) θέσις Πρωτοσυγκέλλου.

Μία (1) θέσις Γενικοῦ Ἀρχιερατικοῦ Ἐπιτρόπου.

**Κλάδος ΠΕ2 Διοικητικοῦ - Οἰκονομικοῦ.**

Μία (1) θέσις ἐπὶ βαθμοῖς Δ-Α.

**ΚΑΤΗΓΟΡΙΑ ΤΕ**

**Κλάδος ΤΕ1 Διοικητικοῦ - Οἰκονομικοῦ.**

Μία (1) θέσις ἐπὶ βαθμοῖς Δ-Α.

**Κλάδος ΤΕ2 Κοινωνικῶν Λειτουργῶν.**

Μία (1) θέσις ἐπὶ βαθμοῖς Δ-Α.

**ΚΑΤΗΓΟΡΙΑ ΔΕ**

**Κλάδος ΔΕ1 Γραμματέων.**

Μία (1) θέσις ἐπὶ βαθμοῖς Δ-Α.

**Κλάδος ΔΕ2 Ὁδηγοῦ Αὐτοκινήτου.**

Μία (1) θέσις ἐπὶ βαθμοῖς Δ-Α.

**ΚΑΤΗΓΟΡΙΑ ΥΕ**

**Κλάδος ΥΕ1 Κλητῆρων.**

Μία (1) θέσις ἐπὶ βαθμοῖς Ε-Β.

**Κλάδος ΥΕ2 Εὐπρεπιστριῶν.**

Μία (1) θέσις ἐπὶ βαθμοῖς Ε-Β.

**27. ΤΗΣ ΙΕΡΑΣ ΜΗΤΡΟΠΟΛΕΩΣ ΙΩΑΝΝΙΝΩΝ**

**ΚΑΤΗΓΟΡΙΑ ΠΕ**

**Κλάδος ΠΕ1 Κληρικῶν Μετακλητῶν.**

Μία (1) θέσις Πρωτοσυγκέλλου.

Μία (1) θέσις Γενικοῦ Ἀρχιερατικοῦ Ἐπιτρόπου.

**Κλάδος ΠΕ2 Διοικητικοῦ - Οἰκονομικοῦ.**

Πέντε (5) θέσεις ἐπὶ βαθμοῖς Δ-Α.

**Κλάδος ΠΕ3 Τεχνικῶν.**

Τρεῖς (3) θέσεις Τεχνικῶν (Ἀρχιτέκτονος - Πολιτ. Μηχανικοῦ, Μηχανολόγου - Ἡλεκτρολόγου) ἐπὶ βαθμοῖς Δ-Α.

**ΚΑΤΗΓΟΡΙΑ ΤΕ**

**Κλάδος ΤΕ1 Τεχνικῶν - Σχεδιαστῶν.**

Μία (1) θέσις ἐπὶ βαθμοῖς Δ-Α.

**Κλάδος ΤΕ2 Πληροφορικῆς.**

Μία (1) θέσις ἐπὶ βαθμοῖς Δ-Α.

**ΚΑΤΗΓΟΡΙΑ ΔΕ**

**Κλάδος ΔΕ1 Γραμματέων.**

Δύο (2) θέσεις ἐπὶ βαθμοῖς Δ-Α.

**Κλάδος ΔΕ2 Ὁδηγοῦ Αὐτοκινήτου.**

Μία (1) θέσις ἐπὶ βαθμοῖς Δ-Α.

**ΚΑΤΗΓΟΡΙΑ ΥΕ**

**Κλάδος ΥΕ1 Κλητῆρων.**

Μία (1) θέσις ἐπὶ βαθμοῖς Ε-Β.

**Κλάδος ΥΕ2 Εὐπρεπιστριῶν.**

Μία (1) θέσις ἐπὶ βαθμοῖς Ε-Β.

**28. ΤΗΣ ΙΕΡΑΣ ΜΗΤΡΟΠΟΛΕΩΣ ΚΑΙΣΑΡΙΑΝΗΣ,  
ΒΥΡΩΝΟΣ ΚΑΙ ΥΜΗΤΤΟΥ**

**ΚΑΤΗΓΟΡΙΑ ΠΕ**

**Κλάδος ΠΕ1 Κληρικῶν Μετακλητῶν.**

Μία (1) θέσις Πρωτοσυγκέλλου.

Μία (1) θέσις Γενικοῦ Ἀρχιερατικοῦ Ἐπιτρόπου.

**Κλάδος ΠΕ2 Διοικητικοῦ - Οἰκονομικοῦ.**

Δύο (2) θέσεις ἐπὶ βαθμοῖς Δ-Α.

**ΚΑΤΗΓΟΡΙΑ ΤΕ**

**Κλάδος ΤΕ1 Διοικητικοῦ - Οἰκονομικοῦ.**

Μία (1) θέσις ἐπὶ βαθμοῖς Δ-Α.

**Κλάδος ΤΕ2 Κοινωνικῶν Λειτουργῶν.**

Δύο (2) θέσεις ἐπὶ βαθμοῖς Δ-Α.

**ΚΑΤΗΓΟΡΙΑ ΔΕ**

**Κλάδος ΔΕ1 Γραμματέων.**

Δύο (2) θέσεις ἐπὶ βαθμοῖς Δ-Α.

**Κλάδος ΔΕ2 Ὁδηγοῦ Αὐτοκινήτου.**

Μία (1) θέσις ἐπὶ βαθμοῖς Δ-Α.

**ΚΑΤΗΓΟΡΙΑ ΥΕ**

**Κλάδος ΥΕ1 Κλητήρων.**

Μία (1) θέσις ἐπὶ βαθμοῖς Ε-Β.

**Κλάδος ΥΕ2 Εὐπρεπιστριῶν.**

Μία (1) θέσις ἐπὶ βαθμοῖς Ε-Β.

**29. ΤΗΣ ΙΕΡΑΣ ΜΗΤΡΟΠΟΛΕΩΣ  
ΚΑΛΑΒΡΥΤΩΝ ΚΑΙ ΑΙΓΙΑΛΕΙΑΣ**

**ΚΑΤΗΓΟΡΙΑ ΠΕ**

**Κλάδος ΠΕ1 Κληρικῶν Μετακλητῶν.**

Μία (1) θέσις Πρωτοσυγκέλλου.

Μία (1) θέσις Γενικοῦ Ἀρχιερατικοῦ Ἐπιτρόπου.

**Κλάδος ΠΕ2 Διοικητικοῦ - Οἰκονομικοῦ.**

Δύο (2) θέσεις ἐπὶ βαθμοῖς Δ-Α.

**ΚΑΤΗΓΟΡΙΑ ΤΕ**

**Κλάδος ΤΕ1 Διοικητικοῦ - Οἰκονομικοῦ.**

Μία (1) θέσις ἐπὶ βαθμοῖς Δ-Α.

**Κλάδος ΤΕ2 Κοινωνικῶν Λειτουργῶν.**

Μία (1) θέσις ἐπὶ βαθμοῖς Δ-Α.

**ΚΑΤΗΓΟΡΙΑ ΔΕ**

**Κλάδος ΔΕ1 Γραμματέων.**

Τέσσαρες (4) θέσεις ἐπὶ βαθμοῖς Δ-Α.

**Κλάδος ΔΕ2 Ὁδηγοῦ Αὐτοκινήτου.**

Μία (1) θέσις ἐπὶ βαθμοῖς Δ-Α.

**ΚΑΤΗΓΟΡΙΑ ΥΕ**

**Κλάδος ΥΕ1 Κλητήρων.**

Μία (1) θέσις ἐπὶ βαθμοῖς Ε-Β.

**Κλάδος ΥΕ2 Εὐπρεπιστριῶν.**

Μία (1) θέσις ἐπὶ βαθμοῖς Ε-Β.

**30. ΤΗΣ ΙΕΡΑΣ ΜΗΤΡΟΠΟΛΕΩΣ ΚΑΡΠΕΝΗΣΙΟΥ**

**ΚΑΤΗΓΟΡΙΑ ΠΕ**

**Κλάδος ΠΕ1 Κληρικῶν Μετακλητῶν.**

Μία (1) θέσις Πρωτοσυγκέλλου.

Μία (1) θέσις Γενικοῦ Ἀρχιερατικοῦ Ἐπιτρόπου.

**Κλάδος ΠΕ2 Διοικητικοῦ - Οἰκονομικοῦ.**

Μία (1) θέσις ἐπὶ βαθμοῖς Δ-Α.

**ΚΑΤΗΓΟΡΙΑ ΤΕ**

**Κλάδος ΤΕ1 Διοικητικοῦ - Οἰκονομικοῦ.**

Μία (1) θέσις ἐπὶ βαθμοῖς Δ-Α.

**ΚΑΤΗΓΟΡΙΑ ΔΕ**

**Κλάδος ΔΕ1 Γραμματέων.**

Δύο (2) θέσεις ἐπὶ βαθμοῖς Δ-Α.

**Κλάδος ΔΕ2 Ὁδηγοῦ Αὐτοκινήτου.**

Μία (1) θέσις ἐπὶ βαθμοῖς Δ-Α.

**ΚΑΤΗΓΟΡΙΑ ΥΕ**

**Κλάδος ΥΕ1 Κλητήρων.**

Μία (1) θέσις ἐπὶ βαθμοῖς Ε-Β.

**Κλάδος ΥΕ2 Εὐπρεπιστριῶν.**

Μία (1) θέσις ἐπὶ βαθμοῖς Ε-Β.

**31. ΤΗΣ ΙΕΡΑΣ ΜΗΤΡΟΠΟΛΕΩΣ ΚΑΡΥΣΤΙΑΣ  
ΚΑΙ ΣΚΥΡΟΥ**

**ΚΑΤΗΓΟΡΙΑ ΠΕ**

**Κλάδος ΠΕ1 Κληρικῶν Μετακλητῶν.**

Μία (1) θέσις Πρωτοσυγκέλλου.

Μία (1) θέσις Γενικοῦ Ἀρχιερατικοῦ Ἐπιτρόπου.

**Κλάδος ΠΕ2 Διοικητικοῦ - Οἰκονομικοῦ.**

Δύο (2) θέσεις ἐπὶ βαθμοῖς Δ-Α.

**ΚΑΤΗΓΟΡΙΑ ΤΕ**

**Κλάδος ΤΕ1 Διοικητικοῦ - Οἰκονομικοῦ.**

Μία (1) θέσις ἐπὶ βαθμοῖς Δ-Α.

**ΚΑΤΗΓΟΡΙΑ ΔΕ**

**Κλάδος ΔΕ1 Γραμματέων.**

Δύο (2) θέσεις ἐπὶ βαθμοῖς Δ-Α.

**Κλάδος ΔΕ2 Ὁδηγοῦ Αὐτοκινήτου.**

Μία (1) θέσις ἐπὶ βαθμοῖς Δ-Α.

**ΚΑΤΗΓΟΡΙΑ ΥΕ**

**Κλάδος ΥΕ1 Κλητήρων.**

Μία (1) θέσις ἐπὶ βαθμοῖς Ε-Β.

**Κλάδος ΥΕ2 Εύπρεπιστριῶν.**

Μία (1) θέσις ἐπὶ βαθμοῖς Ε-Β.

**32. ΤΗΣ ΙΕΡΑΣ ΜΗΤΡΟΠΟΛΕΩΣ ΚΑΣΣΑΝΔΡΕΙΑΣ**

**ΚΑΤΗΓΟΡΙΑ ΠΕ**

**Κλάδος ΠΕ1 Κληρικῶν Μετακλητῶν.**

Μία (1) θέσις Πρωτοσυγκέλλου.

Μία (1) θέσις Γενικοῦ Ἀρχιερατικοῦ Ἐπιτρόπου.

**Κλάδος ΠΕ2 Διοικητικοῦ - Οικονομικοῦ.**

Δύο (2) θέσεις ἐπὶ βαθμοῖς Δ-Α.

**ΚΑΤΗΓΟΡΙΑ ΤΕ**

**Κλάδος ΤΕ1 Διοικητικοῦ - Οικονομικοῦ.**

Μία (1) θέσις ἐπὶ βαθμοῖς Δ-Α.

**Κλάδος ΤΕ2 Κοινωνικῶν Λειτουργῶν.**

Μία (1) θέσις ἐπὶ βαθμοῖς Δ-Α.

**ΚΑΤΗΓΟΡΙΑ ΔΕ**

**Κλάδος ΔΕ1 Γραμματέων.**

Δύο (2) θέσεις ἐπὶ βαθμοῖς Δ-Α.

**Κλάδος ΔΕ2 Ὁδηγοῦ Αὐτοκινήτου.**

Μία (1) θέσις ἐπὶ βαθμοῖς Δ-Α.

**ΚΑΤΗΓΟΡΙΑ ΥΕ**

**Κλάδος ΥΕ1 Κλητῆρων.**

Μία (1) θέσις ἐπὶ βαθμοῖς Ε-Β.

**Κλάδος ΥΕ2 Εύπρεπιστριῶν.**

Μία (1) θέσις ἐπὶ βαθμοῖς Ε-Β.

**33. ΤΗΣ ΙΕΡΑΣ ΜΗΤΡΟΠΟΛΕΩΣ ΚΑΣΤΟΡΙΑΣ**

**ΚΑΤΗΓΟΡΙΑ ΠΕ**

**Κλάδος ΠΕ1 Κληρικῶν Μετακλητῶν.**

Μία (1) θέσις Πρωτοσυγκέλλου.

Μία (1) θέσις Γενικοῦ Ἀρχιερατικοῦ Ἐπιτρόπου.

**Κλάδος ΠΕ2 Διοικητικοῦ - Οικονομικοῦ.**

Δύο (2) θέσεις ἐπὶ βαθμοῖς Δ-Α.

**ΚΑΤΗΓΟΡΙΑ ΤΕ**

**Κλάδος ΤΕ1 Διοικητικοῦ - Οικονομικοῦ.**

Δύο (2) θέσεις ἐπὶ βαθμοῖς Δ-Α.

**Κλάδος ΤΕ2 Κοινωνικῶν Λειτουργῶν.**

Μία (1) θέσις ἐπὶ βαθμοῖς Δ-Α.

**ΚΑΤΗΓΟΡΙΑ ΔΕ**

**Κλάδος ΔΕ1 Γραμματέων.**

Τέσσαρες (4) θέσεις ἐπὶ βαθμοῖς Δ-Α.

**Κλάδος ΔΕ2 Ὁδηγοῦ Αὐτοκινήτου.**

Μία (1) θέσις ἐπὶ βαθμοῖς Δ-Α.

**ΚΑΤΗΓΟΡΙΑ ΥΕ**

**Κλάδος ΥΕ1 Κλητῆρων.**

Μία (1) θέσις ἐπὶ βαθμοῖς Ε-Β.

**Κλάδος ΥΕ2 Εύπρεπιστριῶν.**

Μία (1) θέσις ἐπὶ βαθμοῖς Ε-Β.

**34. ΤΗΣ ΙΕΡΑΣ ΜΗΤΡΟΠΟΛΕΩΣ  
ΚΕΡΚΥΡΑΣ ΚΑΙ ΠΑΞΩΝ**

**ΚΑΤΗΓΟΡΙΑ ΠΕ**

**Κλάδος ΠΕ1 Κληρικῶν Μετακλητῶν.**

Μία (1) θέσις Πρωτοσυγκέλλου.

Μία (1) θέσις Γενικοῦ Ἀρχιερατικοῦ Ἐπιτρόπου.

**Κλάδος ΠΕ2 Διοικητικοῦ - Οικονομικοῦ.**

Τρεῖς (3) θέσεις ἐπὶ βαθμοῖς Δ-Α.

**ΚΑΤΗΓΟΡΙΑ ΤΕ**

**Κλάδος ΤΕ1 Διοικητικοῦ - Οικονομικοῦ.**

Μία (1) θέσις ἐπὶ βαθμοῖς Δ-Α.

**Κλάδος ΤΕ2 Κοινωνικῶν Λειτουργῶν.**

Μία (1) θέσις ἐπὶ βαθμοῖς Δ-Α.

**ΚΑΤΗΓΟΡΙΑ ΔΕ**

**Κλάδος ΔΕ1 Γραμματέων.**

Τρεῖς (3) θέσεις ἐπὶ βαθμοῖς Δ-Α.

**Κλάδος ΔΕ2 Ὁδηγοῦ Αὐτοκινήτου.**

Δύο (2) θέσεις ἐπὶ βαθμοῖς Δ-Α.

**ΚΑΤΗΓΟΡΙΑ ΥΕ**

**Κλάδος ΥΕ1 Κλητῆρων.**

Μία (1) θέσις ἐπὶ βαθμοῖς Ε-Β.

**Κλάδος ΥΕ2 Εύπρεπιστριῶν.**

Μία (1) θέσις ἐπὶ βαθμοῖς Ε-Β.

**35. ΤΗΣ ΙΕΡΑΣ ΜΗΤΡΟΠΟΛΕΩΣ ΚΕΦΑΛΛΗΝΙΑΣ**

**ΚΑΤΗΓΟΡΙΑ ΠΕ**

**Κλάδος ΠΕ1 Κληρικῶν Μετακλητῶν.**

Μία (1) θέσις Πρωτοσυγκέλλου.

Μία (1) θέσις Γενικοῦ Ἀρχιερατικοῦ Ἐπιτρόπου.

**Κλάδος ΠΕ2 Διοικητικοῦ - Οικονομικοῦ.**

Δύο (2) θέσεις ἐπὶ βαθμοῖς Δ-Α.

**ΚΑΤΗΓΟΡΙΑ ΤΕ**

**Κλάδος ΤΕ1 Διοικητικοῦ - Οικονομικοῦ.**

Μία (1) θέσις ἐπὶ βαθμοῖς Δ-Α.

**ΚΑΤΗΓΟΡΙΑ ΔΕ**

**Κλάδος ΔΕ1 Γραμματέων.**

Δύο (2) θέσεις ἐπὶ βαθμοῖς Δ-Α.

**Κλάδος ΔΕ2 Ὁδηγοῦ Αὐτοκινήτου.**

Μία (1) θέσις ἐπὶ βαθμοῖς Δ-Α.

**ΚΑΤΗΓΟΡΙΑ ΥΕ****Κλάδος ΥΕ1 Κλητήρων.**

Μία (1) θέσις ἐπὶ βαθμοῖς Ε-Β.

**Κλάδος ΥΕ2 Εὐπρεπιστριῶν.**

Μία (1) θέσις ἐπὶ βαθμοῖς Ε-Β.

**36. ΤΗΣ ΙΕΡΑΣ ΜΗΤΡΟΠΟΛΕΩΣ  
ΚΙΤΡΟΥΣ ΚΑΙ ΚΑΤΕΡΙΝΗΣ****ΚΑΤΗΓΟΡΙΑ ΠΕ****Κλάδος ΠΕ1 Κληρικῶν Μετακλητῶν.**

Μία (1) θέσις Πρωτοσυγκέλλου.

Μία (1) θέσις Γενικοῦ Ἀρχιερατικοῦ Ἐπιτρόπου.

**Κλάδος ΠΕ2 Διοικητικοῦ - Οἰκονομικοῦ.**

Δύο (2) θέσεις ἐπὶ βαθμοῖς Δ-Α.

**ΚΑΤΗΓΟΡΙΑ ΤΕ****Κλάδος ΤΕ1 Διοικητικοῦ - Οἰκονομικοῦ.**

Μία (1) θέσις ἐπὶ βαθμοῖς Δ-Α.

**Κλάδος ΤΕ2 Κοινωνικῶν Λειτουργῶν.**

Μία (1) θέσις ἐπὶ βαθμοῖς Δ-Α.

**ΚΑΤΗΓΟΡΙΑ ΔΕ****Κλάδος ΔΕ1 Γραμματέων.**

Δύο (2) θέσεις ἐπὶ βαθμοῖς Δ-Α.

**Κλάδος ΔΕ2 Ὁδηγοῦ Αὐτοκινήτου.**

Μία (1) θέσις ἐπὶ βαθμοῖς Δ-Α.

**ΚΑΤΗΓΟΡΙΑ ΥΕ****Κλάδος ΥΕ1 Κλητήρων.**

Μία (1) θέσις ἐπὶ βαθμοῖς Ε-Β.

**Κλάδος ΥΕ2 Εὐπρεπιστριῶν.**

Μία (1) θέσις ἐπὶ βαθμοῖς Ε-Β.

**37. ΤΗΣ ΙΕΡΑΣ ΜΗΤΡΟΠΟΛΕΩΣ ΚΟΡΙΝΘΟΥ****ΚΑΤΗΓΟΡΙΑ ΠΕ****Κλάδος ΠΕ1 Κληρικῶν Μετακλητῶν.**

Μία (1) θέσις Πρωτοσυγκέλλου.

Μία (1) θέσις Γενικοῦ Ἀρχιερατικοῦ Ἐπιτρόπου.

**Κλάδος ΠΕ2 Διοικητικοῦ - Οἰκονομικοῦ.**

Μία (1) θέσις ἐπὶ βαθμοῖς Δ-Α.

**ΚΑΤΗΓΟΡΙΑ ΤΕ****Κλάδος ΤΕ1 Διοικητικοῦ - Οἰκονομικοῦ.**

Μία (1) θέσις ἐπὶ βαθμοῖς Δ-Α.

**Κλάδος ΤΕ2 Κοινωνικῶν Λειτουργῶν.**

Μία (1) θέσις ἐπὶ βαθμοῖς Δ-Α.

**ΚΑΤΗΓΟΡΙΑ ΔΕ****Κλάδος ΔΕ1 Γραμματέων.**

Τρεῖς (3) θέσεις ἐπὶ βαθμοῖς Δ-Α.

**Κλάδος ΔΕ2 Γραφέων - Δακτυλογράφων.**

Δύο (2) θέσεις ἐπὶ βαθμοῖς Δ-Α.

**Κλάδος ΔΕ3 Ὁδηγοῦ Αὐτοκινήτου.**

Μία (1) θέσις ἐπὶ βαθμοῖς Δ-Α.

**ΚΑΤΗΓΟΡΙΑ ΥΕ****Κλάδος ΥΕ1 Κλητήρων.**

Μία (1) θέσις ἐπὶ βαθμοῖς Ε-Β.

**Κλάδος ΥΕ2 Εὐπρεπιστριῶν.**

Μία (1) θέσις ἐπὶ βαθμοῖς Ε-Β.

**38. ΤΗΣ ΙΕΡΑΣ ΜΗΤΡΟΠΟΛΕΩΣ ΚΥΘΗΡΩΝ****ΚΑΤΗΓΟΡΙΑ ΠΕ****Κλάδος ΠΕ1 Κληρικῶν Μετακλητῶν.**

Μία (1) θέσις Πρωτοσυγκέλλου.

Μία (1) θέσις Γενικοῦ Ἀρχιερατικοῦ Ἐπιτρόπου.

**Κλάδος ΠΕ2 Διοικητικοῦ - Οἰκονομικοῦ.**

Μία (1) θέσις ἐπὶ βαθμοῖς Δ-Α.

**ΚΑΤΗΓΟΡΙΑ ΤΕ****Κλάδος ΤΕ1 Διοικητικοῦ - Οἰκονομικοῦ.**

Μία (1) θέσις ἐπὶ βαθμοῖς Δ-Α.

**ΚΑΤΗΓΟΡΙΑ ΔΕ****Κλάδος ΔΕ1 Γραμματέων.**

Μία (1) θέσις ἐπὶ βαθμοῖς Δ-Α.

**Κλάδος ΔΕ2 Ὁδηγοῦ Αὐτοκινήτου.**

Μία (1) θέσις ἐπὶ βαθμοῖς Δ-Α.

**ΚΑΤΗΓΟΡΙΑ ΥΕ****Κλάδος ΥΕ1 Κλητήρων.**

Μία (1) θέσις ἐπὶ βαθμοῖς Ε-Β.

**Κλάδος ΥΕ2 Εὐπρεπιστριῶν.**

Μία (1) θέσις ἐπὶ βαθμοῖς Ε-Β.

**39. ΤΗΣ ΙΕΡΑΣ ΜΗΤΡΟΠΟΛΕΩΣ ΛΑΓΚΑΔΑ****ΚΑΤΗΓΟΡΙΑ ΠΕ****Κλάδος ΠΕ1 Κληρικῶν Μετακλητῶν.**

Μία (1) θέσις Πρωτοσυγκέλλου.

Μία (1) θέσις Γενικοῦ Ἀρχιερατικοῦ Ἐπιτρόπου.

**Κλάδος ΠΕ2 Διοικητικοῦ - Οἰκονομικοῦ.**

Δύο (2) θέσεις ἐπὶ βαθμοῖς Δ-Α.

**ΚΑΤΗΓΟΡΙΑ ΤΕ****Κλάδος ΤΕ1 Διοικητικοῦ - Οἰκονομικοῦ.**

Μία (1) θέσις ἐπὶ βαθμοῖς Δ-Α.

**Κλάδος ΤΕ2 Κοινωνικῶν Λειτουργῶν.**

Μία (1) θέσις ἐπὶ βαθμοῖς Δ-Α.

**ΚΑΤΗΓΟΡΙΑ ΔΕ****Κλάδος ΔΕ1 Γραμματέων.**

Δύο (2) θέσεις ἐπὶ βαθμοῖς Δ-Α.

**Κλάδος ΔΕ2 Ὁδηγοῦ Αὐτοκινήτου.**

Μία (1) θέσις ἐπὶ βαθμοῖς Δ-Α.

**ΚΑΤΗΓΟΡΙΑ ΥΕ****Κλάδος ΥΕ1 Κλητῆρων.**

Μία (1) θέσις ἐπὶ βαθμοῖς Ε-Β.

**Κλάδος ΥΕ2 Εὐπρεπιστριῶν.**

Μία (1) θέσις ἐπὶ βαθμοῖς Ε-Β.

**40. ΤΗΣ ΙΕΡΑΣ ΜΗΤΡΟΠΟΛΕΩΣ  
ΛΑΡΙΣΗΣ ΚΑΙ ΤΥΡΝΑΒΟΥ****ΚΑΤΗΓΟΡΙΑ ΠΕ****Κλάδος ΠΕ1 Κληρικῶν Μετακλητῶν.**

Μία (1) θέσις Πρωτοσυγκέλλου.

Μία (1) θέσις Γενικοῦ Ἀρχιερατικοῦ Ἐπιτρόπου.

**Κλάδος ΠΕ2 Διοικητικοῦ - Οἰκονομικοῦ.**

Τρεῖς (3) θέσεις ἐπὶ βαθμοῖς Δ-Α.

**ΚΑΤΗΓΟΡΙΑ ΤΕ****Κλάδος ΤΕ1 Διοικητικοῦ - Οἰκονομικοῦ.**

Μία (1) θέσις ἐπὶ βαθμοῖς Δ-Α.

**ΚΑΤΗΓΟΡΙΑ ΔΕ****Κλάδος ΔΕ1 Γραμματέων.**

Τρεῖς (3) θέσεις ἐπὶ βαθμοῖς Δ-Α.

**Κλάδος ΔΕ2 Ὁδηγοῦ Αὐτοκινήτου.**

Μία (1) θέσις ἐπὶ βαθμοῖς Δ-Α.

**ΚΑΤΗΓΟΡΙΑ ΥΕ****Κλάδος ΥΕ1 Κλητῆρων.**

Μία (1) θέσις ἐπὶ βαθμοῖς Ε-Β.

**Κλάδος ΥΕ2 Εὐπρεπιστριῶν.**

Μία (1) θέσις ἐπὶ βαθμοῖς Ε-Β.

**41. ΤΗΣ ΙΕΡΑΣ ΜΗΤΡΟΠΟΛΕΩΣ  
ΛΕΥΚΑΔΟΣ ΚΑΙ ΙΘΑΚΗΣ****ΚΑΤΗΓΟΡΙΑ ΠΕ****Κλάδος ΠΕ1 Κληρικῶν Μετακλητῶν.**

Μία (1) θέσις Πρωτοσυγκέλλου.

Μία (1) θέσις Γενικοῦ Ἀρχιερατικοῦ Ἐπιτρόπου.

**Κλάδος ΠΕ2 Διοικητικοῦ - Οἰκονομικοῦ.**

Μία (1) θέσις ἐπὶ βαθμοῖς Δ-Α.

**ΚΑΤΗΓΟΡΙΑ ΤΕ****Κλάδος ΤΕ1 Διοικητικοῦ - Οἰκονομικοῦ.**

Μία (1) θέσις ἐπὶ βαθμοῖς Δ-Α.

**ΚΑΤΗΓΟΡΙΑ ΔΕ****Κλάδος ΔΕ1 Γραμματέων.**

Δύο (2) θέσεις ἐπὶ βαθμοῖς Δ-Α.

**Κλάδος ΔΕ2 Ὁδηγοῦ Αὐτοκινήτου.**

Μία (1) θέσις ἐπὶ βαθμοῖς Δ-Α.

**ΚΑΤΗΓΟΡΙΑ ΥΕ****Κλάδος ΥΕ1 Κλητῆρων.**

Μία (1) θέσις ἐπὶ βαθμοῖς Ε-Β.

**Κλάδος ΥΕ2 Εὐπρεπιστριῶν.**

Μία (1) θέσις ἐπὶ βαθμοῖς Ε-Β.

**42. ΤΗΣ ΙΕΡΑΣ ΜΗΤΡΟΠΟΛΕΩΣ  
ΛΗΜΝΟΥ ΚΑΙ ΑΓΙΟΥ ΕΥΣΤΡΑΤΙΟΥ****ΚΑΤΗΓΟΡΙΑ ΠΕ****Κλάδος ΠΕ1 Κληρικῶν Μετακλητῶν.**

Μία (1) θέσις Πρωτοσυγκέλλου.

Μία (1) θέσις Γενικοῦ Ἀρχιερατικοῦ Ἐπιτρόπου.

**Κλάδος ΠΕ2 Διοικητικοῦ - Οἰκονομικοῦ.**

Μία (1) θέσις ἐπὶ βαθμοῖς Δ-Α.

**ΚΑΤΗΓΟΡΙΑ ΤΕ****Κλάδος ΤΕ1 Διοικητικοῦ - Οἰκονομικοῦ.**

Μία (1) θέσις ἐπὶ βαθμοῖς Δ-Α.

**Κλάδος ΤΕ2 Κοινωνικῶν Λειτουργῶν.**

Μία (1) θέσις ἐπὶ βαθμοῖς Δ-Α.

**ΚΑΤΗΓΟΡΙΑ ΔΕ****Κλάδος ΔΕ1 Γραμματέων.**

Μία (1) θέσις ἐπὶ βαθμοῖς Δ-Α.

**Κλάδος ΔΕ2 Ὁδηγοῦ Αὐτοκινήτου.**

Μία (1) θέσις ἐπὶ βαθμοῖς Δ-Α.

**ΚΑΤΗΓΟΡΙΑ ΥΕ****Κλάδος ΥΕ1 Κλητῆρων.**

Μία (1) θέσις ἐπὶ βαθμοῖς Ε-Β.

**Κλάδος ΥΕ2 Εὐπρεπιστριῶν.**

Μία (1) θέσις ἐπὶ βαθμοῖς Ε-Β.

**43. ΤΗΣ ΙΕΡΑΣ ΜΗΤΡΟΠΟΛΕΩΣ  
ΜΑΝΤΙΝΕΙΑΣ ΚΑΙ ΚΥΝΟΥΡΙΑΣ****ΚΑΤΗΓΟΡΙΑ ΠΕ****Κλάδος ΠΕ1 Κληρικῶν Μετακλητῶν.**

Μία (1) θέσις Πρωτοσυγκέλλου.

Μία (1) θέσις Γενικοῦ Ἀρχιερατικοῦ Ἐπιτρόπου.

**Κλάδος ΠΕ2 Διοικητικοῦ - Οἰκονομικοῦ.**

Δύο (2) θέσεις ἐπὶ βαθμοῖς Δ-Α.

**ΚΑΤΗΓΟΡΙΑ ΤΕ**

**Κλάδος ΤΕ1 Διοικητικοῦ - Οικονομικοῦ.**

Μία (1) θέσις ἐπὶ βαθμοῖς Δ-Α.

**Κλάδος ΤΕ2 Κοινωνικῶν Λειτουργῶν.**

Μία (1) θέσις ἐπὶ βαθμοῖς Δ-Α.

**ΚΑΤΗΓΟΡΙΑ ΔΕ****Κλάδος ΔΕ1 Γραμματέων.**

Δύο (2) θέσεις ἐπὶ βαθμοῖς Δ-Α.

**Κλάδος ΔΕ2 Ὁδηγοῦ Αὐτοκινήτου.**

Μία (1) θέσις ἐπὶ βαθμοῖς Δ-Α.

**ΚΑΤΗΓΟΡΙΑ ΥΕ****Κλάδος ΥΕ1 Κλητῆρων.**

Μία (1) θέσις ἐπὶ βαθμοῖς Ε-Β.

**Κλάδος ΥΕ2 Εὐπρεπιστριῶν.**

Μία (1) θέσις ἐπὶ βαθμοῖς Ε-Β.

**44. ΤΗΣ ΙΕΡΑΣ ΜΗΤΡΟΠΟΛΕΩΣ  
ΜΑΡΩΝΕΙΑΣ ΚΑΙ ΚΟΜΟΤΗΝΗΣ****ΚΑΤΗΓΟΡΙΑ ΠΕ****Κλάδος ΠΕ1 Κληρικῶν Μετακλητῶν.**

Μία (1) θέσις Πρωτοσυγκέλλου.

Μία (1) θέσις Γενικοῦ Ἀρχιερατικοῦ Ἐπιτρόπου.

**Κλάδος ΠΕ2 Διοικητικοῦ - Οικονομικοῦ.**

Μία (1) θέσις ἐπὶ βαθμοῖς Δ-Α.

**ΚΑΤΗΓΟΡΙΑ ΤΕ****Κλάδος ΤΕ1 Διοικητικοῦ - Οικονομικοῦ.**

Μία (1) θέσις ἐπὶ βαθμοῖς Δ-Α.

**Κλάδος ΤΕ2 Κοινωνικῶν Λειτουργῶν.**

Μία (1) θέσις ἐπὶ βαθμοῖς Δ-Α.

**ΚΑΤΗΓΟΡΙΑ ΔΕ****Κλάδος ΔΕ1 Γραμματέων.**

Δύο (2) θέσεις ἐπὶ βαθμοῖς Δ-Α.

**Κλάδος ΔΕ2 Ὁδηγοῦ Αὐτοκινήτου.**

Μία (1) θέσις ἐπὶ βαθμοῖς Δ-Α.

**ΚΑΤΗΓΟΡΙΑ ΥΕ****Κλάδος ΥΕ1 Κλητῆρων.**

Μία (1) θέσις ἐπὶ βαθμοῖς Ε-Β.

**Κλάδος ΥΕ2 Εὐπρεπιστριῶν.**

Μία (1) θέσις ἐπὶ βαθμοῖς Ε-Β.

**45. ΤΗΣ ΙΕΡΑΣ ΜΗΤΡΟΠΟΛΕΩΣ  
ΜΕΓΑΡΩΝ ΚΑΙ ΣΑΛΑΜΙΝΟΣ****ΚΑΤΗΓΟΡΙΑ ΠΕ****Κλάδος ΠΕ1 Κληρικῶν Μετακλητῶν.**

Μία (1) θέσις Πρωτοσυγκέλλου.

Μία (1) θέσις Γενικοῦ Ἀρχιερατικοῦ Ἐπιτρόπου.

**Κλάδος ΠΕ2 Διοικητικοῦ - Οικονομικοῦ.**

Δύο (2) θέσεις ἐπὶ βαθμοῖς Δ-Α.

**ΚΑΤΗΓΟΡΙΑ ΤΕ****Κλάδος ΤΕ1 Μετακλητῶν Κληρικῶν.**

Δύο (2) θέσεις ἐπὶ βαθμοῖς Δ-Α.

**Κλάδος ΤΕ2 Κοινωνικῶν Λειτουργῶν.**

Μία (1) θέσις ἐπὶ βαθμοῖς Δ-Α.

**ΚΑΤΗΓΟΡΙΑ ΔΕ****Κλάδος ΔΕ1 Γραμματέων.**

Πέντε (5) θέσεις ἐπὶ βαθμοῖς Δ-Α.

**Κλάδος ΔΕ2 Ὁδηγοῦ Αὐτοκινήτου.**

Μία (1) θέσις ἐπὶ βαθμοῖς Δ-Α.

**ΚΑΤΗΓΟΡΙΑ ΥΕ****Κλάδος ΥΕ1 Κλητῆρων.**

Μία (1) θέσις ἐπὶ βαθμοῖς Ε-Β.

**Κλάδος ΥΕ2 Εὐπρεπιστριῶν.**

Μία (1) θέσις ἐπὶ βαθμοῖς Ε-Β.

**46. ΤΗΣ ΙΕΡΑΣ ΜΗΤΡΟΠΟΛΕΩΣ  
ΜΕΣΟΓΑΙΑΣ ΚΑΙ ΛΑΥΡΕΩΤΙΚΗΣ****ΚΑΤΗΓΟΡΙΑ ΠΕ****Κλάδος ΠΕ1 Κληρικῶν Μετακλητῶν.**

Μία (1) θέσις Πρωτοσυγκέλλου.

Μία (1) θέσις Γενικοῦ Ἀρχιερατικοῦ Ἐπιτρόπου.

**Κλάδος ΠΕ2 Διοικητικοῦ - Οικονομικοῦ.**

Δύο (2) θέσεις ἐπὶ βαθμοῖς Δ-Α.

**ΚΑΤΗΓΟΡΙΑ ΤΕ****Κλάδος ΤΕ1 Διοικητικοῦ - Οικονομικοῦ.**

Μία (1) θέσις ἐπὶ βαθμοῖς Δ-Α.

**Κλάδος ΤΕ2 Κοινωνικῶν Λειτουργῶν.**

Μία (1) θέσις ἐπὶ βαθμοῖς Δ-Α.

**ΚΑΤΗΓΟΡΙΑ ΔΕ****Κλάδος ΔΕ1 Γραμματέων.**

Δύο (2) θέσεις ἐπὶ βαθμοῖς Δ-Α.

**Κλάδος ΔΕ2 Ὁδηγοῦ Αὐτοκινήτου.**

Μία (1) θέσις ἐπὶ βαθμοῖς Δ-Α.

**ΚΑΤΗΓΟΡΙΑ ΥΕ****Κλάδος ΥΕ1 Κλητῆρων.**

Μία (1) θέσις ἐπὶ βαθμοῖς Ε-Β.

**Κλάδος ΥΕ2 Εὐπρεπιστριῶν.**

Μία (1) θέσις ἐπὶ βαθμοῖς Ε-Β.

**47. ΤΗΣ ΙΕΡΑΣ ΜΗΤΡΟΠΟΛΕΩΣ ΜΕΣΣΗΝΙΑΣ**

**ΚΑΤΗΓΟΡΙΑ ΠΕ**

**Κλάδος ΠΕ1 Κληρικῶν Μετακλητῶν.**

Μία (1) θέσις Πρωτοσυγκέλλου.

Μία (1) θέσις Γενικοῦ Ἀρχιερατικοῦ Ἐπιτρόπου.

**Κλάδος ΠΕ2 Διοικητικοῦ - Οικονομικοῦ.**

Δύο (2) θέσεις ἐπὶ βαθμοῖς Δ-Α.

**ΚΑΤΗΓΟΡΙΑ ΤΕ**

**Κλάδος ΤΕ1 Διοικητικοῦ - Οικονομικοῦ -**

**Πληροφορικῆς.**

Τρεῖς (3) θέσεις ἐπὶ βαθμοῖς Δ-Α.

**ΚΑΤΗΓΟΡΙΑ ΔΕ**

**Κλάδος ΔΕ1 Γραμματέων.**

Τρεῖς (3) θέσεις ἐπὶ βαθμοῖς Δ-Α.

**Κλάδος ΔΕ2 Ὁδηγοῦ Αὐτοκινήτου.**

Μία (1) θέσις ἐπὶ βαθμοῖς Δ-Α.

**ΚΑΤΗΓΟΡΙΑ ΥΕ**

**Κλάδος ΥΕ1 Κλητῆρων.**

Μία (1) θέσις ἐπὶ βαθμοῖς Ε-Β.

**Κλάδος ΥΕ2 Εὐπρεπιστριῶν.**

Μία (1) θέσις ἐπὶ βαθμοῖς Ε-Β.

**48. ΤΗΣ ΙΕΡΑΣ ΜΗΤΡΟΠΟΛΕΩΣ ΜΗΘΥΜΝΗΣ**

**ΚΑΤΗΓΟΡΙΑ ΠΕ**

**Κλάδος ΠΕ1 Κληρικῶν Μετακλητῶν.**

Μία (1) θέσις Πρωτοσυγκέλλου.

Μία (1) θέσις Γενικοῦ Ἀρχιερατικοῦ Ἐπιτρόπου.

**Κλάδος ΠΕ2 Διοικητικοῦ - Οικονομικοῦ.**

Μία (1) θέσις ἐπὶ βαθμοῖς Δ-Α.

**ΚΑΤΗΓΟΡΙΑ ΤΕ**

**Κλάδος ΤΕ1 Διοικητικοῦ - Οικονομικοῦ.**

Μία (1) θέσις ἐπὶ βαθμοῖς Δ-Α.

**ΚΑΤΗΓΟΡΙΑ ΔΕ**

**Κλάδος ΔΕ1 Γραμματέων.**

Δύο (2) θέσεις ἐπὶ βαθμοῖς Δ-Α.

**Κλάδος ΔΕ2 Ὁδηγοῦ Αὐτοκινήτου.**

Μία (1) θέσις ἐπὶ βαθμοῖς Δ-Α.

**ΚΑΤΗΓΟΡΙΑ ΥΕ**

**Κλάδος ΥΕ1 Κλητῆρων.**

Μία (1) θέσις ἐπὶ βαθμοῖς Ε-Β.

**Κλάδος ΥΕ2 Εὐπρεπιστριῶν.**

Μία (1) θέσις ἐπὶ βαθμοῖς Ε-Β.

**49. ΤΗΣ ΙΕΡΑΣ ΜΗΤΡΟΠΟΛΕΩΣ ΜΟΝΕΜΒΑΣΙΑΣ ΚΑΙ ΣΠΑΡΤΗΣ**

**ΚΑΤΗΓΟΡΙΑ ΠΕ**

**Κλάδος ΠΕ1 Κληρικῶν Μετακλητῶν.**

Μία (1) θέσις Πρωτοσυγκέλλου.

Μία (1) θέσις Γενικοῦ Ἀρχιερατικοῦ Ἐπιτρόπου.

**Κλάδος ΠΕ2 Διοικητικοῦ - Οικονομικοῦ.**

Τρεῖς (3) θέσεις ἐπὶ βαθμοῖς Δ-Α.

**ΚΑΤΗΓΟΡΙΑ ΤΕ**

**Κλάδος ΤΕ1 Διοικητικοῦ - Οικονομικοῦ -**

**Πληροφορικῆς.**

Δύο (2) θέσεις ἐπὶ βαθμοῖς Δ-Α.

**ΚΑΤΗΓΟΡΙΑ ΔΕ**

**Κλάδος ΔΕ1 Γραμματέων.**

Δύο (2) θέσεις ἐπὶ βαθμοῖς Δ-Α.

**Κλάδος ΔΕ2 Ὁδηγοῦ Αὐτοκινήτου.**

Μία (1) θέσις ἐπὶ βαθμοῖς Δ-Α.

**ΚΑΤΗΓΟΡΙΑ ΥΕ**

**Κλάδος ΥΕ1 Κλητῆρων.**

Μία (1) θέσις ἐπὶ βαθμοῖς Ε-Β.

**Κλάδος ΥΕ2 Εὐπρεπιστριῶν.**

Μία (1) θέσις ἐπὶ βαθμοῖς Ε-Β.

**50. ΤΗΣ ΙΕΡΑΣ ΜΗΤΡΟΠΟΛΕΩΣ ΜΥΤΙΛΗΝΗΣ, ΕΡΕΣΣΟΥ ΚΑΙ ΠΛΩΜΑΡΙΟΥ**

**ΚΑΤΗΓΟΡΙΑ ΠΕ**

**Κλάδος ΠΕ1 Κληρικῶν Μετακλητῶν.**

Μία (1) θέσις Πρωτοσυγκέλλου.

Μία (1) θέσις Γενικοῦ Ἀρχιερατικοῦ Ἐπιτρόπου.

**Κλάδος ΠΕ2 Διοικητικοῦ - Οικονομικοῦ.**

Τρεῖς (3) θέσεις ἐπὶ βαθμοῖς Δ-Α.

**ΚΑΤΗΓΟΡΙΑ ΤΕ**

**Κλάδος ΤΕ1 Διοικητικοῦ - Οικονομικοῦ.**

Μία (1) θέσις ἐπὶ βαθμοῖς Δ-Α.

**Κλάδος ΤΕ2 Κοινωνικῶν Λειτουργῶν.**

Μία (1) θέσις ἐπὶ βαθμοῖς Δ-Α.

**ΚΑΤΗΓΟΡΙΑ ΔΕ**

**Κλάδος ΔΕ1 Γραμματέων.**

Τρεῖς (3) θέσεις ἐπὶ βαθμοῖς Δ-Α.

**Κλάδος ΔΕ2 Ὁδηγοῦ Αὐτοκινήτου.**

Μία (1) θέσις ἐπὶ βαθμοῖς Δ-Α.

**ΚΑΤΗΓΟΡΙΑ ΥΕ**

**Κλάδος ΥΕ1 Κλητῆρων.**

Μία (1) θέσις ἐπὶ βαθμοῖς Ε-Β.

**Κλάδος ΥΕ2 Εὐπρεπιστριῶν.**

Μία (1) θέσις ἐπὶ βαθμοῖς Ε-Β.

**51. ΤΗΣ ΙΕΡΑΣ ΜΗΤΡΟΠΟΛΕΩΣ  
ΝΑΥΠΑΚΤΟΥ ΚΑΙ ΑΓΙΟΥ ΒΛΑΣΙΟΥ****ΚΑΤΗΓΟΡΙΑ ΠΕ****Κλάδος ΠΕ1 Κληρικῶν Μετακλητῶν.**

Μία (1) θέσις Πρωτοσυγκέλλου.

Μία (1) θέσις Γενικοῦ Ἀρχιερατικοῦ Ἐπιτρόπου.

**Κλάδος ΠΕ2 Διοικητικοῦ - Οικονομικοῦ.**

Μία (1) θέσις ἐπὶ βαθμοῖς Δ-Α.

**ΚΑΤΗΓΟΡΙΑ ΔΕ****Κλάδος ΔΕ1 Γραμματέων.**

Δύο (2) θέσεις ἐπὶ βαθμοῖς Δ-Α.

**Κλάδος ΔΕ2 Ὁδηγοῦ Αὐτοκινήτου.**

Μία (1) θέσις ἐπὶ βαθμοῖς Δ-Α.

**ΚΑΤΗΓΟΡΙΑ ΥΕ****Κλάδος ΥΕ1 Εὐπρεπιστριῶν.**

Μία (1) θέσις ἐπὶ βαθμοῖς Ε-Β.

**52. ΤΗΣ ΙΕΡΑΣ ΜΗΤΡΟΠΟΛΕΩΣ  
ΝΕΑΠΟΛΕΩΣ ΚΑΙ ΣΤΑΥΡΟΥΠΟΛΕΩΣ****ΚΑΤΗΓΟΡΙΑ ΠΕ****Κλάδος ΠΕ1 Κληρικῶν Μετακλητῶν.**

Μία (1) θέσις Πρωτοσυγκέλλου.

Μία (1) θέσις Γενικοῦ Ἀρχιερατικοῦ Ἐπιτρόπου.

**Κλάδος ΠΕ2 Διοικητικοῦ - Οικονομικοῦ.**

Δύο (2) θέσεις ἐπὶ βαθμοῖς Δ-Α.

**ΚΑΤΗΓΟΡΙΑ ΤΕ****Κλάδος ΤΕ1 Διοικητικοῦ - Οικονομικοῦ.**

Μία (1) θέσις ἐπὶ βαθμοῖς Δ-Α.

**Κλάδος ΤΕ2 Κοινωνικῶν Λειτουργῶν.**

Μία (1) θέσις ἐπὶ βαθμοῖς Δ-Α.

**ΚΑΤΗΓΟΡΙΑ ΔΕ****Κλάδος ΔΕ1 Γραμματέων.**

Δύο (2) θέσεις ἐπὶ βαθμοῖς Δ-Α.

**Κλάδος ΔΕ2 Ὁδηγοῦ Αὐτοκινήτου.**

Μία (1) θέσις ἐπὶ βαθμοῖς Δ-Α.

**ΚΑΤΗΓΟΡΙΑ ΥΕ****Κλάδος ΥΕ1 Κλητῆρων.**

Μία (1) θέσις ἐπὶ βαθμοῖς Ε-Β.

**Κλάδος ΥΕ2 Εὐπρεπιστριῶν.**

Δύο (2) θέσεις ἐπὶ βαθμοῖς Ε-Β.

**53. ΤΗΣ ΙΕΡΑΣ ΜΗΤΡΟΠΟΛΕΩΣ  
ΝΕΑΣ ΙΩΝΙΑΣ ΚΑΙ ΦΙΛΑΔΕΛΦΕΙΑΣ****ΚΑΤΗΓΟΡΙΑ ΠΕ****Κλάδος ΠΕ1 Κληρικῶν Μετακλητῶν.**

Μία (1) θέσις Πρωτοσυγκέλλου.

Μία (1) θέσις Γενικοῦ Ἀρχιερατικοῦ Ἐπιτρόπου.

**Κλάδος ΠΕ2 Διοικητικοῦ - Οικονομικοῦ.**

Δύο (2) θέσεις ἐπὶ βαθμοῖς Δ-Α.

**ΚΑΤΗΓΟΡΙΑ ΤΕ****Κλάδος ΤΕ1 Διοικητικοῦ - Οικονομικοῦ.**

Μία (1) θέσις ἐπὶ βαθμοῖς Δ-Α.

**Κλάδος ΤΕ2 Κοινωνικῶν Λειτουργῶν.**

Μία (1) θέσις ἐπὶ βαθμοῖς Δ-Α.

**ΚΑΤΗΓΟΡΙΑ ΔΕ****Κλάδος ΔΕ1 Γραμματέων.**

Δύο (2) θέσεις ἐπὶ βαθμοῖς Δ-Α.

**Κλάδος ΔΕ2 Ὁδηγοῦ Αὐτοκινήτου.**

Μία (1) θέσις ἐπὶ βαθμοῖς Δ-Α.

**ΚΑΤΗΓΟΡΙΑ ΥΕ****Κλάδος ΥΕ1 Κλητῆρων.**

Μία (1) θέσις ἐπὶ βαθμοῖς Ε-Β.

**Κλάδος ΥΕ2 Εὐπρεπιστριῶν.**

Μία (1) θέσις ἐπὶ βαθμοῖς Ε-Β.

**54. ΤΗΣ ΙΕΡΑΣ ΜΗΤΡΟΠΟΛΕΩΣ  
ΝΕΑΣ ΚΡΗΝΗΣ ΚΑΙ ΚΑΛΑΜΑΡΙΑΣ****ΚΑΤΗΓΟΡΙΑ ΠΕ****Κλάδος ΠΕ1 Κληρικῶν Μετακλητῶν.**

Μία (1) θέσις Πρωτοσυγκέλλου.

Μία (1) θέσις Γενικοῦ Ἀρχιερατικοῦ Ἐπιτρόπου.

**Κλάδος ΠΕ2 Διοικητικοῦ - Οικονομικοῦ.**

Δύο (2) θέσεις ἐπὶ βαθμοῖς Δ-Α.

**ΚΑΤΗΓΟΡΙΑ ΤΕ****Κλάδος ΤΕ1 Διοικητικοῦ - Οικονομικοῦ.**

Μία (1) θέσις ἐπὶ βαθμοῖς Δ-Α.

**ΚΑΤΗΓΟΡΙΑ ΔΕ****Κλάδος ΔΕ1 Γραμματέων.**

Δύο (2) θέσεις ἐπὶ βαθμοῖς Δ-Α.

**Κλάδος ΔΕ2 Ὁδηγοῦ Αὐτοκινήτου.**

Μία (1) θέσις ἐπὶ βαθμοῖς Δ-Α.

**ΚΑΤΗΓΟΡΙΑ ΥΕ****Κλάδος ΥΕ1 Κλητῆρων.**

Μία (1) θέσις ἐπὶ βαθμοῖς Ε-Β.



**55. ΤΗΣ ΙΕΡΑΣ ΜΗΤΡΟΠΟΛΕΩΣ ΝΕΑΣ ΣΜΥΡΝΗΣ**

**ΚΑΤΗΓΟΡΙΑ ΠΕ**

**Κλάδος ΠΕ1 Κληρικῶν Μετακλητῶν.**

Μία (1) θέσις Πρωτοσυγκέλλου.

Μία (1) θέσις Γενικοῦ Ἀρχιερατικοῦ Ἐπιτρόπου.

**Κλάδος ΠΕ2 Διοικητικοῦ - Οικονομικοῦ.**

Δύο (2) θέσεις ἐπὶ βαθμοῖς Δ-Α.

**ΚΑΤΗΓΟΡΙΑ ΤΕ**

**Κλάδος ΤΕ1 Διοικητικοῦ - Οικονομικοῦ.**

Μία (1) θέσις ἐπὶ βαθμοῖς Δ-Α.

**Κλάδος ΤΕ2 Κοινωνικῶν Λειτουργῶν.**

Μία (1) θέσις ἐπὶ βαθμοῖς Δ-Α.

**ΚΑΤΗΓΟΡΙΑ ΔΕ**

**Κλάδος ΔΕ1 Γραμματέων.**

Δύο (2) θέσεις ἐπὶ βαθμοῖς Δ-Α.

**Κλάδος ΔΕ2 Ὁδηγοῦ Αὐτοκινήτου.**

Μία (1) θέσις ἐπὶ βαθμοῖς Δ-Α.

**ΚΑΤΗΓΟΡΙΑ ΥΕ**

**Κλάδος ΥΕ1 Κλητῆρων.**

Μία (1) θέσις ἐπὶ βαθμοῖς Ε-Β.

**Κλάδος ΥΕ2 Εὐπρεπιστριῶν.**

Μία (1) θέσις ἐπὶ βαθμοῖς Ε-Β.

**56. ΤΗΣ ΙΕΡΑΣ ΜΗΤΡΟΠΟΛΕΩΣ ΝΙΚΑΙΑΣ**

**ΚΑΤΗΓΟΡΙΑ ΠΕ**

**Κλάδος ΠΕ1 Κληρικῶν Μετακλητῶν.**

Μία (1) θέσις Πρωτοσυγκέλλου.

Μία (1) θέσις Γενικοῦ Ἀρχιερατικοῦ Ἐπιτρόπου.

**Κλάδος ΠΕ2 Διοικητικοῦ - Οικονομικοῦ.**

Δύο (2) θέσεις ἐπὶ βαθμοῖς Δ-Α.

**ΚΑΤΗΓΟΡΙΑ ΤΕ**

**Κλάδος ΤΕ1 Κοινωνικῶν Λειτουργῶν.**

Δύο (2) θέσεις ἐπὶ βαθμοῖς Δ-Α.

**ΚΑΤΗΓΟΡΙΑ ΔΕ**

**Κλάδος ΔΕ1 Γραμματέων.**

Ἐννέα (9) θέσεις ἐπὶ βαθμοῖς Δ-Α.

**Κλάδος ΔΕ2 Ὁδηγοῦ Αὐτοκινήτου.**

Δύο (2) θέσεις ἐπὶ βαθμοῖς Δ-Α.

**ΚΑΤΗΓΟΡΙΑ ΥΕ**

**Κλάδος ΥΕ1 Κλητῆρων.**

Μία (1) θέσις ἐπὶ βαθμοῖς Ε-Β.

**Κλάδος ΥΕ2 Φυλάκων.**

Τρεῖς (3) θέσεις ἐπὶ βαθμοῖς Ε-Β.

**Κλάδος ΥΕ3 Εὐπρεπιστριῶν.**

Δύο (2) θέσεις ἐπὶ βαθμοῖς Ε-Β.

**57. ΤΗΣ ΙΕΡΑΣ ΜΗΤΡΟΠΟΛΕΩΣ ΝΙΚΟΠΟΛΕΩΣ ΚΑΙ ΠΡΕΒΕΖΗΣ**

**ΚΑΤΗΓΟΡΙΑ ΠΕ**

**Κλάδος ΠΕ1 Κληρικῶν Μετακλητῶν.**

Μία (1) θέσις Πρωτοσυγκέλλου.

Μία (1) θέσις Γενικοῦ Ἀρχιερατικοῦ Ἐπιτρόπου.

**Κλάδος ΠΕ2 Διοικητικοῦ.**

Δύο (2) θέσεις ἐπὶ βαθμοῖς Δ-Α.

**Κλάδος ΠΕ3 Διοικητικοῦ - Οικονομικοῦ.**

Τρεῖς (3) θέσεις ἐπὶ βαθμοῖς Δ-Α.

**ΚΑΤΗΓΟΡΙΑ ΤΕ**

**Κλάδος ΤΕ1 Οικονομικοῦ - Τεχνικοῦ.**

Δύο (2) θέσεις ἐπὶ βαθμοῖς Δ-Α.

**ΚΑΤΗΓΟΡΙΑ ΔΕ**

**Κλάδος ΔΕ1 Γραμματέων.**

Τρεῖς (3) θέσεις ἐπὶ βαθμοῖς Δ-Α.

**Κλάδος ΔΕ2 Ὁδηγοῦ Αὐτοκινήτου.**

Μία (1) θέσις ἐπὶ βαθμοῖς Δ-Α.

**ΚΑΤΗΓΟΡΙΑ ΥΕ**

**Κλάδος ΥΕ1 Κλητῆρων.**

Μία (1) θέσις ἐπὶ βαθμοῖς Ε-Β.

**Κλάδος ΥΕ2 Εὐπρεπιστριῶν.**

Μία (1) θέσις ἐπὶ βαθμοῖς Ε-Β.

**58. ΤΗΣ ΙΕΡΑΣ ΜΗΤΡΟΠΟΛΕΩΣ ΞΑΝΘΗΣ ΚΑΙ ΠΕΡΙΘΕΩΡΙΟΥ**

**ΚΑΤΗΓΟΡΙΑ ΠΕ**

**Κλάδος ΠΕ1 Κληρικῶν Μετακλητῶν.**

Μία (1) θέσις Πρωτοσυγκέλλου.

Μία (1) θέσις Γενικοῦ Ἀρχιερατικοῦ Ἐπιτρόπου.

**Κλάδος ΠΕ2 Διοικητικοῦ - Οικονομικοῦ.**

Δύο (2) θέσεις ἐπὶ βαθμοῖς Δ-Α.

**ΚΑΤΗΓΟΡΙΑ ΤΕ**

**Κλάδος ΤΕ1 Διοικητικοῦ - Οικονομικοῦ.**

Μία (1) θέσις ἐπὶ βαθμοῖς Δ-Α.

**Κλάδος ΤΕ2 Κοινωνικῶν Λειτουργῶν.**

Μία (1) θέσις ἐπὶ βαθμοῖς Δ-Α.

**ΚΑΤΗΓΟΡΙΑ ΔΕ**

**Κλάδος ΔΕ1 Γραμματέων.**

Δύο (2) θέσεις ἐπὶ βαθμοῖς Δ-Α.

**Κλάδος ΔΕ2 Ὁδηγοῦ Αὐτοκινήτου.**

Μία (1) θέσις ἐπὶ βαθμοῖς Δ-Α.

**ΚΑΤΗΓΟΡΙΑ ΥΕ**

**Κλάδος ΥΕ1 Κλητῆρων.**

Μία (1) θέσις ἐπὶ βαθμοῖς Ε-Β.

**Κλάδος ΥΕ2 Εὐπρεπιστριῶν.**

Μία (1) θέσις ἐπὶ βαθμοῖς Ε-Β.

**59. ΤΗΣ ΙΕΡΑΣ ΜΗΤΡΟΠΟΛΕΩΣ  
ΠΑΡΑΜΥΘΙΑΣ, ΦΙΛΙΑΤΩΝ ΚΑΙ ΓΗΡΟΜΕΡΙΟΥ**

**ΚΑΤΗΓΟΡΙΑ ΠΕ**

**Κλάδος ΠΕ1 Κληρικῶν Μετακλητῶν.**

Μία (1) θέσις Πρωτοσυγκέλλου.

Μία (1) θέσις Γενικοῦ Ἀρχιερατικοῦ Ἐπιτρόπου.

**Κλάδος ΠΕ2 Διοικητικοῦ - Οικονομικοῦ.**

Μία (1) θέσις ἐπὶ βαθμοῖς Δ-Α.

**ΚΑΤΗΓΟΡΙΑ ΤΕ**

**Κλάδος ΤΕ1 Διοικητικοῦ - Οικονομικοῦ.**

Μία (1) θέσις ἐπὶ βαθμοῖς Δ-Α.

**ΚΑΤΗΓΟΡΙΑ ΔΕ**

**Κλάδος ΔΕ1 Γραμματέων.**

Δύο (2) θέσεις ἐπὶ βαθμοῖς Δ-Α.

**Κλάδος ΔΕ2 Ὁδηγοῦ Αὐτοκινήτου.**

Μία (1) θέσις ἐπὶ βαθμοῖς Δ-Α.

**ΚΑΤΗΓΟΡΙΑ ΥΕ**

**Κλάδος ΥΕ1 Κλητήρων.**

Μία (1) θέσις ἐπὶ βαθμοῖς Ε-Β.

**Κλάδος ΥΕ2 Εὐπρεπιστριῶν.**

Μία (1) θέσις ἐπὶ βαθμοῖς Ε-Β.

**60. ΤΗΣ ΙΕΡΑΣ ΜΗΤΡΟΠΟΛΕΩΣ ΠΑΡΟΝΑΞΙΑΣ**

**ΚΑΤΗΓΟΡΙΑ ΠΕ**

**Κλάδος ΠΕ1 Κληρικῶν Μετακλητῶν.**

Μία (1) θέσις Πρωτοσυγκέλλου.

Μία (1) θέσις Γενικοῦ Ἀρχιερατικοῦ Ἐπιτρόπου.

**Κλάδος ΠΕ2 Διοικητικοῦ - Οικονομικοῦ.**

Δύο (2) θέσεις ἐπὶ βαθμοῖς Δ-Α.

**ΚΑΤΗΓΟΡΙΑ ΤΕ**

**Κλάδος ΤΕ1 Διοικητικοῦ - Οικονομικοῦ.**

Μία (1) θέσις ἐπὶ βαθμοῖς Δ-Α.

**ΚΑΤΗΓΟΡΙΑ ΔΕ**

**Κλάδος ΔΕ1 Γραμματέων.**

Δύο (2) θέσεις ἐπὶ βαθμοῖς Δ-Α.

**Κλάδος ΔΕ2 Ὁδηγοῦ Αὐτοκινήτου.**

Μία (1) θέσις ἐπὶ βαθμοῖς Δ-Α.

**ΚΑΤΗΓΟΡΙΑ ΥΕ**

**Κλάδος ΥΕ1 Κλητήρων.**

Μία (1) θέσις ἐπὶ βαθμοῖς Ε-Β.

**Κλάδος ΥΕ2 Εὐπρεπιστριῶν.**

Μία (1) θέσις ἐπὶ βαθμοῖς Ε-Β.

**61. ΤΗΣ ΙΕΡΑΣ ΜΗΤΡΟΠΟΛΕΩΣ ΠΑΤΡΩΝ**

**ΚΑΤΗΓΟΡΙΑ ΠΕ**

**Κλάδος ΠΕ1 Κληρικῶν Μετακλητῶν.**

Μία (1) θέσις Πρωτοσυγκέλλου.

Μία (1) θέσις Γενικοῦ Ἀρχιερατικοῦ Ἐπιτρόπου.

**Κλάδος ΠΕ2 Διοικητικοῦ - Οικονομικοῦ.**

Τρεῖς (3) θέσεις ἐπὶ βαθμοῖς Δ-Α.

**ΚΑΤΗΓΟΡΙΑ ΤΕ**

**Κλάδος ΤΕ1 Διοικητικοῦ - Οικονομικοῦ.**

Μία (1) θέσις ἐπὶ βαθμοῖς Δ-Α.

**Κλάδος ΤΕ2 Κοινωνικῶν Λειτουργῶν.**

Μία (1) θέσις ἐπὶ βαθμοῖς Δ-Α.

**ΚΑΤΗΓΟΡΙΑ ΔΕ**

**Κλάδος ΔΕ1 Γραμματέων.**

Τέσσαρες (4) θέσεις ἐπὶ βαθμοῖς Δ-Α.

**Κλάδος ΔΕ2 Ὁδηγοῦ Αὐτοκινήτου.**

Μία (1) θέσις ἐπὶ βαθμοῖς Δ-Α.

**ΚΑΤΗΓΟΡΙΑ ΥΕ**

**Κλάδος ΥΕ1 Κλητήρων.**

Μία (1) θέσις ἐπὶ βαθμοῖς Ε-Β.

**Κλάδος ΥΕ2 Εὐπρεπιστριῶν.**

Μία (1) θέσις ἐπὶ βαθμοῖς Ε-Β.

**62. ΤΗΣ ΙΕΡΑΣ ΜΗΤΡΟΠΟΛΕΩΣ ΠΕΙΡΑΙΩΣ**

**ΚΑΤΗΓΟΡΙΑ ΠΕ**

**Κλάδος ΠΕ1 Κληρικῶν Μετακλητῶν.**

Μία (1) θέσις Πρωτοσυγκέλλου.

Μία (1) θέσις Γενικοῦ Ἀρχιερατικοῦ Ἐπιτρόπου.

**Κλάδος ΠΕ2 Διοικητικοῦ - Οικονομικοῦ.**

Τρεῖς (3) θέσεις ἐπὶ βαθμοῖς Δ-Α.

**ΚΑΤΗΓΟΡΙΑ ΤΕ**

**Κλάδος ΤΕ1 Διοικητικοῦ - Οικονομικοῦ.**

Δύο (2) θέσεις ἐπὶ βαθμοῖς Δ-Α.

**Κλάδος ΤΕ2 Κοινωνικῶν Λειτουργῶν.**

Δύο (2) θέσεις ἐπὶ βαθμοῖς Δ-Α.

**ΚΑΤΗΓΟΡΙΑ ΔΕ**

**Κλάδος ΔΕ1 Γραμματέων.**

Τρεῖς (3) θέσεις ἐπὶ βαθμοῖς Δ-Α.

**Κλάδος ΔΕ2 Ὁδηγοῦ Αὐτοκινήτου.**

Μία (1) θέσις ἐπὶ βαθμοῖς Δ-Α.

**ΚΑΤΗΓΟΡΙΑ ΥΕ**

**Κλάδος ΥΕ1 Κλητήρων.**

Μία (1) θέσις ἐπὶ βαθμοῖς Ε-Β.

**Κλάδος ΥΕ2 Εὐπρεπιστριῶν.**

Δύο (2) θέσεις ἐπὶ βαθμοῖς Ε-Β.

**63. ΤΗΣ ΙΕΡΑΣ ΜΗΤΡΟΠΟΛΕΩΣ ΠΕΡΙΣΤΕΡΙΟΥ**

**ΚΑΤΗΓΟΡΙΑ ΠΕ**

**Κλάδος ΠΕ1 Κληρικῶν Μετακλητῶν.**

Μία (1) θέσις Πρωτοσυγκέλλου.

Μία (1) θέσις Γενικοῦ Ἀρχιερατικοῦ Ἐπιτρόπου.

**Κλάδος ΠΕ2 Διοικητικοῦ - Οἰκονομικοῦ.**

Δύο (2) θέσεις ἐπὶ βαθμοῖς Δ-Α.

**ΚΑΤΗΓΟΡΙΑ ΤΕ**

**Κλάδος ΤΕ1 Διοικητικοῦ - Οἰκονομικοῦ.**

Μία (1) θέσις ἐπὶ βαθμοῖς Δ-Α.

**Κλάδος ΤΕ2 Κοινωνικῶν Λειτουργῶν.**

Μία (1) θέσις ἐπὶ βαθμοῖς Δ-Α.

**ΚΑΤΗΓΟΡΙΑ ΔΕ**

**Κλάδος ΔΕ1 Γραμματέων.**

Δύο (2) θέσεις ἐπὶ βαθμοῖς Δ-Α.

**Κλάδος ΔΕ2 Ὁδηγοῦ Αὐτοκινήτου.**

Μία (1) θέσις ἐπὶ βαθμοῖς Δ-Α.

**ΚΑΤΗΓΟΡΙΑ ΥΕ**

**Κλάδος ΥΕ1 Κλητήρων.**

Μία (1) θέσις ἐπὶ βαθμοῖς Ε-Β.

**Κλάδος ΥΕ2 Εὐπρεπιστριῶν.**

Μία (1) θέσις ἐπὶ βαθμοῖς Ε-Β.

**64. ΤΗΣ ΙΕΡΑΣ ΜΗΤΡΟΠΟΛΕΩΣ  
ΠΟΛΥΑΝΗΣ ΚΑΙ ΚΙΛΚΙΣΙΟΥ**

**ΚΑΤΗΓΟΡΙΑ ΠΕ**

**Κλάδος ΠΕ1 Κληρικῶν Μετακλητῶν.**

Μία (1) θέσις Πρωτοσυγκέλλου.

Μία (1) θέσις Γενικοῦ Ἀρχιερατικοῦ Ἐπιτρόπου.

**Κλάδος ΠΕ2 Διοικητικοῦ - Οἰκονομικοῦ.**

Δύο (2) θέσεις ἐπὶ βαθμοῖς Δ-Α.

**ΚΑΤΗΓΟΡΙΑ ΤΕ**

**Κλάδος ΤΕ1 Διοικητικοῦ - Οἰκονομικοῦ.**

Μία (1) θέσις ἐπὶ βαθμοῖς Δ-Α.

**Κλάδος ΤΕ2 Κοινωνικῶν Λειτουργῶν.**

Μία (1) θέσις ἐπὶ βαθμοῖς Δ-Α.

**ΚΑΤΗΓΟΡΙΑ ΔΕ**

**Κλάδος ΔΕ1 Γραμματέων.**

Δύο (2) θέσεις ἐπὶ βαθμοῖς Δ-Α.

**Κλάδος ΔΕ2 Ὁδηγοῦ Αὐτοκινήτου.**

Μία (1) θέσις ἐπὶ βαθμοῖς Δ-Α.

**ΚΑΤΗΓΟΡΙΑ ΥΕ**

**Κλάδος ΥΕ1 Κλητήρων.**

Μία (1) θέσις ἐπὶ βαθμοῖς Ε-Β.

**Κλάδος ΥΕ2 Εὐπρεπιστριῶν.**

Μία (1) θέσις ἐπὶ βαθμοῖς Ε-Β.

**65. ΤΗΣ ΙΕΡΑΣ ΜΗΤΡΟΠΟΛΕΩΣ  
ΣΑΜΟΥ ΚΑΙ ΙΚΑΡΙΑΣ**

**ΚΑΤΗΓΟΡΙΑ ΠΕ**

**Κλάδος ΠΕ1 Κληρικῶν Μετακλητῶν.**

Μία (1) θέσις Πρωτοσυγκέλλου.

Μία (1) θέσις Γενικοῦ Ἀρχιερατικοῦ Ἐπιτρόπου.

**Κλάδος ΠΕ2 Διοικητικοῦ - Οἰκονομικοῦ.**

Τρεῖς (3) θέσεις ἐπὶ βαθμοῖς Δ-Α.

**ΚΑΤΗΓΟΡΙΑ ΤΕ**

**Κλάδος ΤΕ1 Διοικητικοῦ - Οἰκονομικοῦ.**

Μία (1) θέσις ἐπὶ βαθμοῖς Δ-Α.

**ΚΑΤΗΓΟΡΙΑ ΔΕ**

**Κλάδος ΔΕ1 Γραμματέων.**

Τρεῖς (3) θέσεις ἐπὶ βαθμοῖς Δ-Α.

**Κλάδος ΔΕ2 Ὁδηγοῦ Αὐτοκινήτου.**

Μία (1) θέσις ἐπὶ βαθμοῖς Δ-Α.

**ΚΑΤΗΓΟΡΙΑ ΥΕ**

**Κλάδος ΥΕ1 Κλητήρων.**

Μία (1) θέσις ἐπὶ βαθμοῖς Ε-Β.

**Κλάδος ΥΕ2 Εὐπρεπιστριῶν.**

Μία (1) θέσις ἐπὶ βαθμοῖς Ε-Β.

**66. ΤΗΣ ΙΕΡΑΣ ΜΗΤΡΟΠΟΛΕΩΣ  
ΣΕΡΒΙΩΝ ΚΑΙ ΚΟΖΑΝΗΣ**

**ΚΑΤΗΓΟΡΙΑ ΠΕ**

**Κλάδος ΠΕ1 Κληρικῶν Μετακλητῶν.**

Μία (1) θέσις Πρωτοσυγκέλλου.

Μία (1) θέσις Γενικοῦ Ἀρχιερατικοῦ Ἐπιτρόπου.

**Κλάδος ΠΕ2 Διοικητικοῦ - Οἰκονομικοῦ.**

Τρεῖς (3) θέσεις ἐπὶ βαθμοῖς Δ-Α.

**ΚΑΤΗΓΟΡΙΑ ΤΕ**

**Κλάδος ΤΕ1 Διοικητικοῦ - Οἰκονομικοῦ.**

Δύο (2) θέσεις ἐπὶ βαθμοῖς Δ-Α.

**Κλάδος ΤΕ2 Κοινωνικῶν Λειτουργῶν.**

Μία (1) θέσις ἐπὶ βαθμοῖς Δ-Α.

**ΚΑΤΗΓΟΡΙΑ ΔΕ**

**Κλάδος ΔΕ1 Γραμματέων.**

Δύο (2) θέσεις ἐπὶ βαθμοῖς Δ-Α.

**Κλάδος ΔΕ2 Ὁδηγοῦ Αὐτοκινήτου.**

Μία (1) θέσις ἐπὶ βαθμοῖς Δ-Α.

**ΚΑΤΗΓΟΡΙΑ ΥΕ****Κλάδος ΥΕ1 Κλητῆρων.**

Μία (1) θέσις ἐπὶ βαθμοῖς Ε-Β.

**Κλάδος ΥΕ2 Εὐπρεπιστριῶν.**

Μία (1) θέσις ἐπὶ βαθμοῖς Ε-Β.

**67. ΤΗΣ ΙΕΡΑΣ ΜΗΤΡΟΠΟΛΕΩΣ  
ΣΕΡΡΩΝ ΚΑΙ ΝΙΓΡΙΤΗΣ****ΚΑΤΗΓΟΡΙΑ ΠΕ****Κλάδος ΠΕ1 Κληρικῶν Μετακλητῶν.**

Μία (1) θέσις Πρωτοσυγκέλλου.

Μία (1) θέσις Γενικοῦ Ἀρχιερατικοῦ Ἐπιτρόπου.

**Κλάδος ΠΕ2 Διοικητικοῦ - Οἰκονομικοῦ.**

Δύο (2) θέσεις ἐπὶ βαθμοῖς Δ-Α.

**ΚΑΤΗΓΟΡΙΑ ΤΕ****Κλάδος ΤΕ1 Διοικητικοῦ - Οἰκονομικοῦ.**

Δύο (2) θέσεις ἐπὶ βαθμοῖς Δ-Α.

**ΚΑΤΗΓΟΡΙΑ ΔΕ****Κλάδος ΔΕ1 Γραμματέων.**

Δύο (2) θέσεις ἐπὶ βαθμοῖς Δ-Α.

**Κλάδος ΔΕ2 Ὁδηγοῦ Αὐτοκινήτου.**

Μία (1) θέσις ἐπὶ βαθμοῖς Δ-Α.

**ΚΑΤΗΓΟΡΙΑ ΥΕ****Κλάδος ΥΕ1 Κλητῆρων.**

Μία (1) θέσις ἐπὶ βαθμοῖς Ε-Β.

**Κλάδος ΥΕ2 Εὐπρεπιστριῶν.**

Μία (1) θέσις ἐπὶ βαθμοῖς Ε-Β.

**68. ΤΗΣ ΙΕΡΑΣ ΜΗΤΡΟΠΟΛΕΩΣ ΣΙΔΗΡΟΚΑΣΤΡΟΥ****ΚΑΤΗΓΟΡΙΑ ΠΕ****Κλάδος ΠΕ1 Κληρικῶν Μετακλητῶν.**

Μία (1) θέσις Πρωτοσυγκέλλου.

Μία (1) θέσις Γενικοῦ Ἀρχιερατικοῦ Ἐπιτρόπου.

**Κλάδος ΠΕ2 Διοικητικοῦ - Οἰκονομικοῦ.**

Μία (1) θέσις ἐπὶ βαθμοῖς Δ-Α.

**ΚΑΤΗΓΟΡΙΑ ΤΕ****Κλάδος ΤΕ1 Διοικητικοῦ - Οἰκονομικοῦ.**

Μία (1) θέσις ἐπὶ βαθμοῖς Δ-Α.

**ΚΑΤΗΓΟΡΙΑ ΔΕ****Κλάδος ΔΕ1 Γραμματέων.**

Δύο (2) θέσεις ἐπὶ βαθμοῖς Δ-Α.

**Κλάδος ΔΕ2 Ὁδηγοῦ Αὐτοκινήτου.**

Μία (1) θέσις ἐπὶ βαθμοῖς Δ-Α.

**ΚΑΤΗΓΟΡΙΑ ΥΕ****Κλάδος ΥΕ1 Κλητῆρων.**

Μία (1) θέσις ἐπὶ βαθμοῖς Ε-Β.

**Κλάδος ΥΕ2 Εὐπρεπιστριῶν.**

Μία (1) θέσις ἐπὶ βαθμοῖς Ε-Β.

**69. ΤΗΣ ΙΕΡΑΣ ΜΗΤΡΟΠΟΛΕΩΣ ΣΙΣΑΝΙΟΥ ΚΑΙ  
ΣΙΑΤΙΣΤΗΣ****ΚΑΤΗΓΟΡΙΑ ΠΕ****Κλάδος ΠΕ1 Κληρικῶν Μετακλητῶν.**

Μία (1) θέσις Πρωτοσυγκέλλου.

Μία (1) θέσις Γενικοῦ Ἀρχιερατικοῦ Ἐπιτρόπου.

**Κλάδος ΠΕ2 Διοικητικοῦ - Οἰκονομικοῦ.**

Μία (1) θέσις ἐπὶ βαθμοῖς Δ-Α.

**ΚΑΤΗΓΟΡΙΑ ΤΕ****Κλάδος ΤΕ1 Διοικητικοῦ - Οἰκονομικοῦ.**

Μία (1) θέσις ἐπὶ βαθμοῖς Δ-Α.

**ΚΑΤΗΓΟΡΙΑ ΔΕ****Κλάδος ΔΕ1 Γραμματέων.**

Δύο (2) θέσεις ἐπὶ βαθμοῖς Δ-Α.

**Κλάδος ΔΕ2 Ὁδηγοῦ Αὐτοκινήτου.**

Μία (1) θέσις ἐπὶ βαθμοῖς Δ-Α.

**ΚΑΤΗΓΟΡΙΑ ΥΕ****Κλάδος ΥΕ1 Κλητῆρων.**

Μία (1) θέσις ἐπὶ βαθμοῖς Ε-Β.

**Κλάδος ΥΕ2 Εὐπρεπιστριῶν.**

Μία (1) θέσις ἐπὶ βαθμοῖς Ε-Β.

**70. ΤΗΣ ΙΕΡΑΣ ΜΗΤΡΟΠΟΛΕΩΣ ΣΤΑΓΩΝ ΚΑΙ  
ΜΕΤΕΩΡΩΝ****ΚΑΤΗΓΟΡΙΑ ΠΕ****Κλάδος ΠΕ1 Κληρικῶν Μετακλητῶν.**

Μία (1) θέσις Πρωτοσυγκέλλου.

Μία (1) θέσις Γενικοῦ Ἀρχιερατικοῦ Ἐπιτρόπου.

**Κλάδος ΠΕ2 Διοικητικοῦ - Οἰκονομικοῦ.**

Μία (1) θέσις ἐπὶ βαθμοῖς Δ-Α.

**ΚΑΤΗΓΟΡΙΑ ΔΕ****Κλάδος ΔΕ1 Γραμματέων.**

Δύο (2) θέσεις ἐπὶ βαθμοῖς Δ-Α.

**Κλάδος ΔΕ2 Ὁδηγοῦ Αὐτοκινήτου.**

Μία (1) θέσις ἐπὶ βαθμοῖς Δ-Α.

**ΚΑΤΗΓΟΡΙΑ ΥΕ**

**Κλάδος ΥΕ1 Εὐπρεπιστριῶν.**

Μία (1) θέσις ἐπὶ βαθμοῖς Ε-Β.

**71. ΤΗΣ ΙΕΡΑΣ ΜΗΤΡΟΠΟΛΕΩΣ  
ΣΥΡΟΥ, ΤΗΝΟΥ, ΑΝΔΡΟΥ ΚΑΙ ΚΕΑΣ**

**ΚΑΤΗΓΟΡΙΑ ΠΕ**

**Κλάδος ΠΕ1 Κληρικῶν Μετακλητῶν.**

Μία (1) θέσις Πρωτοσυγκέλλου.

Μία (1) θέσις Γενικοῦ Ἀρχιερατικοῦ Ἐπιτρόπου.

**Κλάδος ΠΕ2 Διοικητικοῦ - Οἰκονομικοῦ.**

Δύο (2) θέσεις ἐπὶ βαθμοῖς Δ-Α.

**ΚΑΤΗΓΟΡΙΑ ΤΕ**

**Κλάδος ΤΕ1 Διοικητικοῦ - Οἰκονομικοῦ.**

Μία (1) θέσις ἐπὶ βαθμοῖς Δ-Α.

**Κλάδος ΤΕ2 Κοινωνικῶν Λειτουργῶν.**

Μία (1) θέσις ἐπὶ βαθμοῖς Δ-Α.

**ΚΑΤΗΓΟΡΙΑ ΔΕ**

**Κλάδος ΔΕ1 Γραμματέων.**

Δύο (2) θέσεις ἐπὶ βαθμοῖς Δ-Α.

**Κλάδος ΔΕ2 Ὁδηγοῦ Αὐτοκινήτου.**

Μία (1) θέσις ἐπὶ βαθμοῖς Δ-Α.

**ΚΑΤΗΓΟΡΙΑ ΥΕ**

**Κλάδος ΥΕ1 Κλητῆρων.**

Μία (1) θέσις ἐπὶ βαθμοῖς Ε-Β.

**Κλάδος ΥΕ2 Εὐπρεπιστριῶν.**

Μία (1) θέσις ἐπὶ βαθμοῖς Ε-Β.

**72. ΤΗΣ ΙΕΡΑΣ ΜΗΤΡΟΠΟΛΕΩΣ  
ΤΡΙΚΚΗΣ ΚΑΙ ΣΤΑΓΩΝ**

**ΚΑΤΗΓΟΡΙΑ ΠΕ**

**Κλάδος ΠΕ1 Κληρικῶν Μετακλητῶν.**

Μία (1) θέσις Πρωτοσυγκέλλου.

Μία (1) θέσις Γενικοῦ Ἀρχιερατικοῦ Ἐπιτρόπου.

Μία (1) θέσις Γραμματέως.

**Κλάδος ΠΕ2 Διοικητικοῦ - Οἰκονομικοῦ.**

Δύο (2) θέσεις ἐπὶ βαθμοῖς Δ-Α.

**ΚΑΤΗΓΟΡΙΑ ΤΕ**

**Κλάδος ΤΕ1 Διοικητικοῦ - Οἰκονομικοῦ.**

Δύο (2) θέσεις ἐπὶ βαθμοῖς Δ-Α.

**Κλάδος ΤΕ2 Κοινωνικῶν Λειτουργῶν.**

Μία (1) θέσις ἐπὶ βαθμοῖς Δ-Α.

**ΚΑΤΗΓΟΡΙΑ ΔΕ**

**Κλάδος ΔΕ1 Γραμματέων.**

Δύο (2) θέσεις ἐπὶ βαθμοῖς Δ-Α.

**Κλάδος ΔΕ2 Ὁδηγοῦ Αὐτοκινήτου.**

Μία (1) θέσις ἐπὶ βαθμοῖς Δ-Α.

**ΚΑΤΗΓΟΡΙΑ ΥΕ**

**Κλάδος ΥΕ1 Κλητῆρων.**

Μία (1) θέσις ἐπὶ βαθμοῖς Ε-Β.

**Κλάδος ΥΕ2 Εὐπρεπιστριῶν.**

Μία (1) θέσις ἐπὶ βαθμοῖς Ε-Β.

**73. ΤΗΣ ΙΕΡΑΣ ΜΗΤΡΟΠΟΛΕΩΣ  
ΤΡΙΦΥΛΙΑΣ ΚΑΙ ΟΛΥΜΠΙΑΣ**

**ΚΑΤΗΓΟΡΙΑ ΠΕ**

**Κλάδος ΠΕ1 Κληρικῶν Μετακλητῶν.**

Μία (1) θέσις Πρωτοσυγκέλλου.

Μία (1) θέσις Γενικοῦ Ἀρχιερατικοῦ Ἐπιτρόπου.

**Κλάδος ΠΕ2 Διοικητικοῦ - Οἰκονομικοῦ.**

Μία (1) θέσις ἐπὶ βαθμοῖς Δ-Α.

**ΚΑΤΗΓΟΡΙΑ ΤΕ**

**Κλάδος ΤΕ1 Διοικητικοῦ - Οἰκονομικοῦ.**

Μία (1) θέσις ἐπὶ βαθμοῖς Δ-Α.

**ΚΑΤΗΓΟΡΙΑ ΔΕ**

**Κλάδος ΔΕ1 Γραμματέων.**

Δύο (2) θέσεις ἐπὶ βαθμοῖς Δ-Α.

**Κλάδος ΔΕ2 Ὁδηγοῦ Αὐτοκινήτου.**

Μία (1) θέσις ἐπὶ βαθμοῖς Δ-Α.

**ΚΑΤΗΓΟΡΙΑ ΥΕ**

**Κλάδος ΥΕ1 Κλητῆρων.**

Μία (1) θέσις ἐπὶ βαθμοῖς Ε-Β.

**Κλάδος ΥΕ2 Εὐπρεπιστριῶν.**

Μία (1) θέσις ἐπὶ βαθμοῖς Ε-Β.

**74. ΤΗΣ ΙΕΡΑΣ ΜΗΤΡΟΠΟΛΕΩΣ  
ΥΔΡΑΣ, ΣΠΕΤΣΩΝ ΚΑΙ ΑΙΓΙΝΗΣ**

**ΚΑΤΗΓΟΡΙΑ ΠΕ**

**Κλάδος ΠΕ1 Κληρικῶν Μετακλητῶν.**

Μία (1) θέσις Πρωτοσυγκέλλου.

Μία (1) θέσις Γενικοῦ Ἀρχιερατικοῦ Ἐπιτρόπου.

**Κλάδος ΠΕ2 Διοικητικοῦ - Οἰκονομικοῦ.**

Δύο (2) θέσεις ἐπὶ βαθμοῖς Δ-Α.

**ΚΑΤΗΓΟΡΙΑ ΤΕ**

**Κλάδος ΤΕ1 Διοικητικοῦ - Οἰκονομικοῦ.**

Μία (1) θέσις ἐπὶ βαθμοῖς Δ-Α.

**ΚΑΤΗΓΟΡΙΑ ΔΕ**

**Κλάδος ΔΕ1 Γραμματέων.**

Δύο (2) θέσεις ἐπὶ βαθμοῖς Δ-Α.

**Κλάδος ΔΕ2 Ὁδηγοῦ Αὐτοκινήτου.**

Μία (1) θέσις ἐπὶ βαθμοῖς Δ-Α.

**ΚΑΤΗΓΟΡΙΑ ΥΕ**

**Κλάδος ΥΕ1 Κλητῆρων.**

Μία (1) θέσις ἐπὶ βαθμοῖς Ε-Β.

**Κλάδος ΥΕ2 Εὐπρεπιστριῶν.**

Μία (1) θέσις ἐπὶ βαθμοῖς Ε-Β.

**75. ΤΗΣ ΙΕΡΑΣ ΜΗΤΡΟΠΟΛΕΩΣ ΦΘΙΩΤΙΔΟΣ**

**ΚΑΤΗΓΟΡΙΑ ΠΕ**

**Κλάδος ΠΕ1 Κληρικῶν Μετακλητῶν.**

Μία (1) θέσις Πρωτοσυγκέλλου.

Μία (1) θέσις Γενικοῦ Ἀρχιερατικοῦ Ἐπιτρόπου.

**Κλάδος ΠΕ2 Διοικητικοῦ - Οἰκονομικοῦ.**

Τρεῖς (3) θέσεις ἐπὶ βαθμοῖς Δ-Α.

**ΚΑΤΗΓΟΡΙΑ ΤΕ**

**Κλάδος ΤΕ1 Διοικητικοῦ - Οἰκονομικοῦ.**

Τρεῖς (3) θέσεις ἐπὶ βαθμοῖς Δ-Α.

**Κλάδος ΤΕ2 Κοινωνικῶν Λειτουργῶν.**

Μία (1) θέσις ἐπὶ βαθμοῖς Δ-Α.

**ΚΑΤΗΓΟΡΙΑ ΔΕ**

**Κλάδος ΔΕ1 Γραμματέων.**

Τρεῖς (3) θέσεις ἐπὶ βαθμοῖς Δ-Α.

**Κλάδος ΔΕ2 Ὁδηγοῦ Αὐτοκινήτου.**

Μία (1) θέσις ἐπὶ βαθμοῖς Δ-Α.

**ΚΑΤΗΓΟΡΙΑ ΥΕ**

**Κλάδος ΥΕ1 Κλητῆρων.**

Μία (1) θέσις ἐπὶ βαθμοῖς Ε-Β.

**Κλάδος ΥΕ2 Εὐπρεπιστριῶν.**

Μία (1) θέσις ἐπὶ βαθμοῖς Ε-Β.

**76. ΤΗΣ ΙΕΡΑΣ ΜΗΤΡΟΠΟΛΕΩΣ  
ΦΙΛΙΠΠΩΝ, ΝΕΑΠΟΛΕΩΣ ΚΑΙ ΘΑΣΟΥ**

**ΚΑΤΗΓΟΡΙΑ ΠΕ**

**Κλάδος ΠΕ1 Κληρικῶν Μετακλητῶν.**

Μία (1) θέσις Πρωτοσυγκέλλου.

Μία (1) θέσις Γενικοῦ Ἀρχιερατικοῦ Ἐπιτρόπου.

**Κλάδος ΠΕ2 Διοικητικοῦ - Οἰκονομικοῦ.**

Μία (1) θέσις ἐπὶ βαθμοῖς Δ-Α.

**ΚΑΤΗΓΟΡΙΑ ΤΕ**

**Κλάδος ΤΕ1 Διοικητικοῦ - Οἰκονομικοῦ.**

Μία (1) θέσις ἐπὶ βαθμοῖς Δ-Α.

**Κλάδος ΤΕ2 Κοινωνικῶν Λειτουργῶν.**

Μία (1) θέσις ἐπὶ βαθμοῖς Δ-Α.

**ΚΑΤΗΓΟΡΙΑ ΔΕ**

**Κλάδος ΔΕ1 Γραμματέων.**

Δύο (2) θέσεις ἐπὶ βαθμοῖς Δ-Α.

**Κλάδος ΔΕ2 Ὁδηγοῦ Αὐτοκινήτου.**

Μία (1) θέσις ἐπὶ βαθμοῖς Δ-Α.

**ΚΑΤΗΓΟΡΙΑ ΥΕ**

**Κλάδος ΥΕ1 Κλητῆρων.**

Μία (1) θέσις ἐπὶ βαθμοῖς Ε-Β.

**Κλάδος ΥΕ2 Εὐπρεπιστριῶν.**

Μία (1) θέσις ἐπὶ βαθμοῖς Ε-Β.

**77. ΤΗΣ ΙΕΡΑΣ ΜΗΤΡΟΠΟΛΕΩΣ  
ΦΛΩΡΙΝΗΣ, ΠΡΕΣΠΩΝ ΚΑΙ ΕΟΡΔΑΙΑΣ**

**ΚΑΤΗΓΟΡΙΑ ΠΕ**

**Κλάδος ΠΕ1 Κληρικῶν Μετακλητῶν.**

Μία (1) θέσις Πρωτοσυγκέλλου.

Μία (1) θέσις Γενικοῦ Ἀρχιερατικοῦ Ἐπιτρόπου.

**Κλάδος ΠΕ2 Διοικητικοῦ - Οἰκονομικοῦ.**

Δύο (2) θέσεις ἐπὶ βαθμοῖς Δ-Α.

**ΚΑΤΗΓΟΡΙΑ ΤΕ**

**Κλάδος ΤΕ1 Διοικητικοῦ - Οἰκονομικοῦ.**

Μία (1) θέσις ἐπὶ βαθμοῖς Δ-Α.

**Κλάδος ΤΕ2 Κοινωνικῶν Λειτουργῶν.**

Μία (1) θέσις ἐπὶ βαθμοῖς Δ-Α.

**ΚΑΤΗΓΟΡΙΑ ΔΕ**

**Κλάδος ΔΕ1 Γραμματέων.**

Δύο (2) θέσεις ἐπὶ βαθμοῖς Δ-Α.

**Κλάδος ΔΕ2 Ὁδηγοῦ Αὐτοκινήτου.**

Μία (1) θέσις ἐπὶ βαθμοῖς Δ-Α.

**ΚΑΤΗΓΟΡΙΑ ΥΕ**

**Κλάδος ΥΕ1 Κλητῆρων.**

Μία (1) θέσις ἐπὶ βαθμοῖς Ε-Β.

**Κλάδος ΥΕ2 Εὐπρεπιστριῶν.**

Μία (1) θέσις ἐπὶ βαθμοῖς Ε-Β.

**78. ΤΗΣ ΙΕΡΑΣ ΜΗΤΡΟΠΟΛΕΩΣ ΦΩΚΙΔΟΣ**

**ΚΑΤΗΓΟΡΙΑ ΠΕ**

**Κλάδος ΠΕ1 Κληρικῶν Μετακλητῶν.**

Μία (1) θέσις Πρωτοσυγκέλλου.

Μία (1) θέσις Γενικοῦ Ἀρχιερατικοῦ Ἐπιτρόπου.

**Κλάδος ΠΕ2 Διοικητικοῦ - Οἰκονομικοῦ.**

Μία (1) θέσις ἐπὶ βαθμοῖς Δ-Α.

**ΚΑΤΗΓΟΡΙΑ ΤΕ**

**Κλάδος ΤΕ1 Διοικητικοῦ - Οικονομικοῦ.**

Δύο (2) θέσεις ἐπὶ βαθμοῖς Δ-Α.

**ΚΑΤΗΓΟΡΙΑ ΔΕ**

**Κλάδος ΔΕ1 Γραμματέων.**

Δύο (2) θέσεις ἐπὶ βαθμοῖς Δ-Α.

**Κλάδος ΔΕ2 Ὁδηγοῦ Αὐτοκινήτου.**

Μία (1) θέσις ἐπὶ βαθμοῖς Δ-Α.

**ΚΑΤΗΓΟΡΙΑ ΥΕ**

**Κλάδος ΥΕ1 Κλητῆρων.**

Μία (1) θέσις ἐπὶ βαθμοῖς Ε-Β.

**Κλάδος ΥΕ2 Εὐπρεπιστριῶν.**

Μία (1) θέσις ἐπὶ βαθμοῖς Ε-Β.

**79. ΤΗΣ ΙΕΡΑΣ ΜΗΤΡΟΠΟΛΕΩΣ ΧΑΛΚΙΔΟΣ**

**ΚΑΤΗΓΟΡΙΑ ΠΕ**

**Κλάδος ΠΕ1 Κληρικῶν Μετακλητῶν.**

Μία (1) θέσις Πρωτοσυγκέλλου.

Μία (1) θέσις Γενικοῦ Ἀρχιερατικοῦ Ἐπιτρόπου.

**Κλάδος ΠΕ2 Διοικητικοῦ - Οικονομικοῦ.**

Μία (1) θέσις ἐπὶ βαθμοῖς Διοικητικοῦ - Γραμματέως ἐπὶ βαθμοῖς Δ-Α.

Μία (1) θέσις Οικονομικοῦ ἐπὶ βαθμοῖς Δ-Α.

**ΚΑΤΗΓΟΡΙΑ ΤΕ**

**Κλάδος ΤΕ1 Διοικητικοῦ - Οικονομικοῦ.**

Δύο (2) θέσεις ἐπὶ βαθμοῖς Δ-Α.

**Κλάδος ΤΕ2 Κοινωνικῶν Λειτουργῶν.**

Μία (1) θέσις ἐπὶ βαθμοῖς Δ-Α.

**ΚΑΤΗΓΟΡΙΑ ΔΕ**

**Κλάδος ΔΕ1 Γραμματέων.**

Πέντε (5) θέσεις ἐπὶ βαθμοῖς Δ-Α.

**Κλάδος ΔΕ2 Ὁδηγοῦ Αὐτοκινήτου.**

Μία (1) θέσις ἐπὶ βαθμοῖς Δ-Α.

**ΚΑΤΗΓΟΡΙΑ ΥΕ**

**Κλάδος ΥΕ1 Κλητῆρων.**

Μία (1) θέσις ἐπὶ βαθμοῖς Ε-Β.

**Κλάδος ΥΕ2 Εὐπρεπιστριῶν.**

Τρεῖς (3) θέσεις ἐπὶ βαθμοῖς Ε-Β.

**Κλάδος ΥΕ3 Φύλακος.**

Μία (1) θέσις ἐπὶ βαθμοῖς Ε-Β.

**80. ΤΗΣ ΙΕΡΑΣ ΜΗΤΡΟΠΟΛΕΩΣ ΧΙΟΥ, ΨΑΡΩΝ ΚΑΙ ΟΙΝΟΥΣΣΩΝ**

**ΚΑΤΗΓΟΡΙΑ ΠΕ**

**Κλάδος ΠΕ1 Κληρικῶν Μετακλητῶν.**

Μία (1) θέσις Πρωτοσυγκέλλου.

Μία (1) θέσις Γενικοῦ Ἀρχιερατικοῦ Ἐπιτρόπου.

**Κλάδος ΠΕ2 Διοικητικοῦ - Οικονομικοῦ.**

Δύο (2) θέσεις ἐπὶ βαθμοῖς Δ-Α.

**ΚΑΤΗΓΟΡΙΑ ΤΕ**

**Κλάδος ΤΕ1 Διοικητικοῦ - Οικονομικοῦ.**

Μία (1) θέσις ἐπὶ βαθμοῖς Δ-Α.

**ΚΑΤΗΓΟΡΙΑ ΔΕ**

**Κλάδος ΔΕ1 Γραμματέων.**

Δύο (2) θέσεις ἐπὶ βαθμοῖς Δ-Α.

**Κλάδος ΔΕ2 Ὁδηγοῦ Αὐτοκινήτου.**

Μία (1) θέσις ἐπὶ βαθμοῖς Δ-Α.

**ΚΑΤΗΓΟΡΙΑ ΥΕ**

**Κλάδος ΥΕ1 Κλητῆρων.**

Μία (1) θέσις ἐπὶ βαθμοῖς Ε-Β.

**Κλάδος ΥΕ2 Εὐπρεπιστριῶν.**

Μία (1) θέσις ἐπὶ βαθμοῖς Ε-Β.

Ἄρθρον 3

Ἡ ἰσχὺς τοῦ παρόντος Κανονισμοῦ ἀρχεται ἀπὸ τῆς δημοσιεύσεως αὐτοῦ διὰ τῆς Ἐφημερίδος τῆς Κυβερνήσεως καὶ τοῦ Περιοδικοῦ «ΕΚΚΛΗΣΙΑ».

Ἄρθρον 4

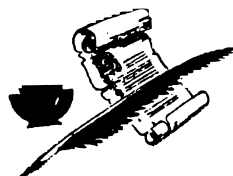
Ἐκ τῶν διατάξεων τοῦ Κανονισμοῦ τούτου προκαλεῖται δαπάνη εἰς βάρος τῶν προϋπολογισμῶν τῶν νομικῶν προσώπων τῆς Ἐκκλησίας τῆς Ἑλλάδος, τὸ ὕψος τῆς ὁποίας δὲν δύναται νὰ προσδιορισθῇ.

Ἐν Ἀθήναις τῇ 2α Δεκεμβρίου 2002

† Ὁ Ἀθηνῶν ΧΡΙΣΤΟΔΟΥΛΟΣ, Πρόεδρος

Ὁ Ἀρχιγραμματεὺς

† Ὁ Σαλῶνων Θεολόγος



**ΙΕΡΑ ΣΥΝΟΔΟΣ ΤΗΣ ΕΚΚΛΗΣΙΑΣ ΤΗΣ ΕΛΛΑΔΟΣ**

ΔΕΛΤΙΟΝ ΤΥΠΟΥ τῆς 4ης Δεκεμβρίου 2002

**Τακτικὴ κατὰ μῆνα Συνεδρία τῆς Διαρκοῦς Ἱερᾶς Συνόδου**

**Ἱερὰ Σύνοδος τῆς  
Ἐκκλησίας τῆς Ἑλλάδος**  
**Ἱερὰ Ἀρχιεπισκοπὴ Ἀθηνῶν**  
**Ἱεραὶ Μητροπόλεις**  
**Σιδηροκάστρου**  
**Νικαίας**  
**Σύρου**  
**Χαλκίδος**  
**«Ἀλληλεγγύη» – Solidarity**  
**Πατριαρχεῖον Ἱεροσολύμων**  
**Πατριαρχεῖον Ἀλεξανδρείας**  
**Ρωμαιοκαθολικὴ Ἐκκλησία**  
**Οἰκουμενικὴ Κίνησις**

Συνήλθε ὑπὸ τὴν Προεδρίᾳ τοῦ Μακαριωτάτου Ἀρχιεπισκόπου Ἀθηνῶν καὶ πάσης Ἑλλάδος κ. Χριστοδοῦλου, ἀπὸ 2ας ἕως 4ης μηνὸς Δεκεμβρίου ἐ.ἔ., στὴν τακτικὴ κατὰ μῆνα Συνεδρία τῆς ἡ Διαρκῆς Ἱερᾶς Συνόδου τῆς Ἐκκλησίας τῆς Ἑλλάδος τῆς 146ης Συνοδικῆς Περιόδου.

Κατὰ τὶς Συνεδριάσεις:

**A.** Ὁ Μακαριώτατος Ἀρχιεπίσκοπος Ἀθηνῶν καὶ πάσης Ἑλλάδος κ. Χριστοδούλος ἐνημέρωσε τὰ μέλη τῆς Δ.Ι.Σ.:

– Γιά τὶς ἐνθρονίσεις τῶν Σεβασμιωτάτων Μητροπολιτῶν Κερκύρας, Παξῶν καὶ Διαποντίων Νήσων κ. Νεκταρίου, Ἐδέσσης, Πέλλης καὶ Ἀλμωπίας κ. Ἰωήλ, Νέας Σμύρνης κ. Συμεῶν καὶ Γλυφάδας κ. Παύλου, οἱ ὁποῖες ἐγίναν με ἐκκλησιαστικὴ λαμπρότητα καὶ με τὴν συμμετοχὴ τῶν Ἀρχόντων καὶ τοῦ εὐσεβοῦς Λαοῦ.

– Γιά τὴν συνάντησή του με τὸν Πρόεδρο καὶ τὰ Μέλη τῆς Πανελληνίου Ἐνώσεως Θεολόγων (Π.Ε.Θ.), κατὰ τὴν ὁποία συζητήθηκαν διάφορα θέματα ποὺ ἀναφύονται στὸν κλάδο τῶν Θεολόγων, ὅπως καὶ τὸ θέμα τῆς στενότερης συνεργασίας τῆς Π.Ε.Θ. με τὴν Ἱερὰ Σύνοδο. Ἡ Δ.Ι.Σ. ὅρισε ὡς Σύνδεσμον μεταξὺ Ἱερᾶς Συνόδου καὶ Π.Ε.Θ. τὸν Σεβασμιώτατο Μητροπολίτη Νέας Σμύρνης κ. Συμεῶν.

**B.** Κατὰ τὴν διάρκεια τῶν Συνεδριῶν τῆς, ἡ Διαρκῆς Ἱερὰ Σύνοδος ἀποφάσισε:

– Νὰ κάνει δεκτὴ τὴν παραίτηση τοῦ Σεβασμιωτάτου Μητροπολίτου Θήρας, Ἀμοργοῦ καὶ Νήσων κ. Παντελεήμονος ἀπὸ τὴν θέση τοῦ Μητροπολίτου τῆς Ἱερᾶς Μητροπόλεως γιὰ λόγους ὑγείας καὶ νὰ τοῦ χορηγηθεῖ μηνιαῖο ἐπίδομα 1000€ καθὼς καὶ αὐτοκίνητο, ὡσὰκις αὐτὸ κρίνεται ἀναγκαῖο γιὰ τὶς μετακινήσεις του.

– Νὰ κάνει δεκτὴ τὴν παραίτηση τοῦ Σεβασμιωτάτου Μητροπολίτου Ἐλευθερουπόλεως κ. Εὐδοκίμου ἀπὸ Μέλους τῆς Διαρκοῦς Ἱερᾶς Συνόδου λόγῳ τοῦ προσφάτου κλονισμοῦ τῆς ὑγείας του. Στὴ θέση τοῦ Σεβασμιωτάτου Ἐλευθερουπόλεως ἐκλήθη νὰ συμμετάσχει ὡς Μέλος τῆς Διαρκοῦς Ἱερᾶς Συνόδου τῆς περιόδου αὐτῆς ὁ Σεβασμιώτατος Μητροπολίτης Κίτρους καὶ Κατερίνης κ. Ἀγαθόνικος.

– Νὰ ὀρισθεῖ ὡς ὁμιλητὴς κατὰ τὸν Ἑσπερινὸ τῆς Ἑορτῆς τοῦ Ἱεροῦ Φωτίου, Πατριάρχου Κωνσταντινουπόλεως, ὁ Πανοσιολογιώτατος Ἀρχιμανδρίτης κ. Νεκτάριος Παρασκευᾶκος.

– Νὰ τιμηθοῦν με τὴν ἀπονομὴ τοῦ παρασήμου τῆς Ἐκκλησίας (Χρυσοῦ Σταυροῦ τοῦ Ἀποστόλου Παύλου), κατὰ τὸν Ἑσπερινὸ αὐτὸν οἱ Ἱεροκήρυκες: Πανοσιολογιώτατος Ἀρχιμανδρίτης κ. Φίλιππος Ἀβραμίδης (τῆς Ἱερᾶς Μητροπόλεως Ἐλευθερουπόλεως) καὶ Πανοσιολογιώτατος Ἀρχιμανδρίτης κ. Γαβριήλ



Ἀθανασιάδης (τῆς Ἱερᾶς Μητροπόλεως Πατρῶν), Πανοσιολογιώτατος Ἀρχιμανδρίτης κ. Βασίλειος Τζοβλᾶς (τῆς Ἱερᾶς Μητροπόλεως Νέας Σμύρνης), Αἰδεσιμολογιώτατος Πρωτοπρεσβύτερος κ. Ἀθανάσιος Ρούκαλης (τῆς Ἱερᾶς Μητροπόλεως Νικαίας), Αἰδεσιμολογιώτατος Πρωτοπρεσβύτερος κ. Ἰγνάτιος Παπασπηλιόπουλος (τῆς Ἱερᾶς Μητροπόλεως Πειραιῶς) καὶ Αἰδεσιμολογιώτατος Πρωτοπρεσβύτερος κ. Βασίλειος Ζαλακώστας (τῆς Ἱερᾶς Μητροπόλεως Νικοπόλεως καὶ Πρεβέζης), οἱ Ἑλλογιώτατοι Καθηγητὲς ἀπὸ τὸ Πανεπιστήμιο Ἀθηνῶν κ. Νικόλαος Μητσόπουλος καὶ Μιχαὴλ Μακράκης καὶ ἀπὸ τὸ Πανεπιστήμιο Θεσσαλονίκης κ. Πρόδρομος Ἀκανθόπουλος καὶ Ἀντώνιος Παπαδόπουλος, οἱ Θεολόγοι Συγγραφεῖς Πανοσιολογιώτατος Ἀρχιμανδρίτης κ. Ἱερεμίας Φούντας (τῆς Ἱερᾶς Μητροπόλεως Μεγάρων καὶ Σαλαμίνος) καὶ ὁ κ. Νικόλαος Βασιλειάδης, καθὼς καὶ ὁ Μουσικολογιώτατος κ. Γεώργιος Σύρκας Πρωτοψάλτης στὴν Ἱερὰ Ἀρχιεπισκοπὴ Ἀθηνῶν.

– Νὰ ὀρισθεῖ ὡς Εἰσηγητὴς κατὰ τὴν κοινὴ Σύσκεψη μεταξὺ τῶν Μελῶν τῆς Ἱερᾶς Συνόδου καὶ τῶν Καθηγητῶν τῶν δύο Θεολογικῶν Σχολῶν Ἀθηνῶν καὶ Θεσσαλονίκης ποὺ θὰ λάβῃ χώρα στὸ Διορθόδοξο Συνεδριακὸ Κέντρο τῆς Ἱερᾶς Μονῆς Κοιμήσεως τῆς Θεοτόκου Πεντέλης, μετὰ τὴν Συνοδικὴ Θεία Λειτουργία τῆς ἑορτῆς τοῦ Ἱεροῦ Φωτίου (6.2.2003), ὁ Ἑλλογιώτατος Καθηγητὴς τῆς Θεολογικῆς Σχολῆς τοῦ Πανεπιστημίου Ἀθηνῶν κ. Χαράλαμπος Σωτηρόπουλος, ὁ ὁποῖος θὰ ἀναπτύξει τὸ θέμα «*Τὸ Ἐκκλησιαστικὸν Φρόνημα τοῦ Ἱεροῦ Φωτίου ὡς βιωματικὴ καὶ διαχρονικὴ ἔκφρασις ὀρθοδόξου ἡθους*».

– Νὰ ὀρισθεῖ ὡς ἀνακριτὴς γιὰ τὶς καταγγελίες ἐναντίον τοῦ Σεβασμιωτάτου Μητροπολίτου Ἀττικῆς κ. Παντελεήμονος ὁ Σεβασμιώτατος Μητροπολίτης Ἡλείας κ. Γερμανός.

– Νὰ ἀναθέσει στὴν Ἐπιστημονικὴ Ἐπιτροπὴ τῆς Νομικῆς Ὑπηρεσίας τῆς Ἐκκλησίας, τὴν μελέτη ἐναρμονίσεως τῶν διατάξεων τοῦ Κανονισμοῦ 5/1978 «*Περὶ Κώδικος Ἐκκλησιαστικῶν Ὑπαλλήλων*» μὲ τὶς ἰσχύουσες Διατάξεις τοῦ Κώδικος Δημοσίων Ὑπαλλήλων.

– Νὰ ἀποσταλεῖ ἐγγραφο στὸ Ὑπουργεῖο Παιδείας μὲ τὶς θέσεις τῆς Ἐκκλησίας γιὰ τὴν διδασκαλία τοῦ μαθήματος τῶν Θρησκευτικῶν στὰ Σχολεῖα, ἐξ ἀφορμῆς τοῦ ὑπ' ἀριθμ. 347/2002 Πρακτικοῦ τῆς Συνεδριάσεως τοῦ Ε' τμήματος τοῦ Συμβουλίου τῆς Ἐπικρατείας, τὸ ὁποῖο δέχεται μεταξὺ ἄλλων ὅτι τὸ Σύνταγμα παρέχει στὸν

κοινὸ νομοθέτη «*σχετικὴ διακριτικὴ εὐχέρεια*», νὰ προσδώσει στὸ μάθημα τῶν Θρησκευτικῶν «*θρησκευολογικὸ περιεχόμενον, μὲ ἔμφαση στὴν ἱστορία, τὸ ρόλο καὶ τὶς ἀρχὲς τῆς ἐπικρατοῦσης Θρησκείας στὴν Ἑλλάδα*».

– Νὰ προσληφθεῖ ὁ κ. Κωνσταντῖνος Χολέβας, πτυχιούχος τῆς Νομικῆς, στὴ θέση τοῦ Ἀρχισυντάκτου καὶ ἐπιμελητοῦ τῆς ἐκδόσεως τῶν περιοδικῶν «ΕΚΚΛΗΣΙΑ», «ΕΦΗΜΕΡΙΟΣ» καὶ «ΘΕΟΛΟΓΙΑ».

– Νὰ ἀνανεωθοῦν γιὰ ἓνα ἔτος οἱ συμβάσεις τῶν Κληρικῶν καὶ Λαϊκῶν Ὑπαλλήλων τῆς Ἱερᾶς Συνόδου.

– Νὰ ἐγκριθεῖ ὁ προϋπολογισμὸς τῆς Ἐκκλησιαστικῆς Κεντρικῆς Ὑπηρεσίας Οἰκονομικῶν (Ε.Κ.Υ.Ο.) γιὰ τὸ ἔτος 2003.

– Νὰ συμμετάσχει ἡ Ἐκκλησία τῆς Ἑλλάδος στὴν μετὰφραση τῆς Παλαιᾶς Διαθήκης στὴν Νέα Ἑλληνικὴ ἀπὸ τὸ κείμενον τῶν Ο', ἡ ὁποία θὰ γίνῃ ἀπὸ τὶς Ἠνωμένες Βιβλικὲς Ἐταιρεῖες.

– Νὰ συγκληθεῖ Ἡμερίδα ἐντὸς τοῦ α' τριμήνου τοῦ 2003 γιὰ τοὺς Ἱερεῖς ποὺ ὑπηρετοῦν στὶς Ἐνοπλες Δυνάμεις, στὴν Ἑλληνικὴ Ἀστυνομία, τὸ Λιμενικὸ καὶ τὸ Πυροσβεστικὸ Σῶμα, μὲ θέμα «*Ἡ πνευματικὴ Διακονία τῆς Ἐκκλησίας εἰς τὰς Ἐνόπλους Δυνάμεις καὶ τὰ Σώματα Ἀσφαλείας*».

– Νὰ ἀνατεθεῖ στὴν Συνοδικὴ Ἐπιτροπὴ Μοναχικοῦ βίου ἡ σύνταξη σχεδίου Ἐσωτερικοῦ Κανονισμοῦ Ἱερῶν Μονῶν, ὁ ὁποῖος θὰ περιέχει τὰ βασικὰ στοιχεῖα, προκειμένου νὰ χρησιμοποιεῖται ὡς πρότυπον, γιὰ τὴν σύνταξη τοῦ Ἐσωτερικοῦ Κανονισμοῦ ἐκάστης Ἱερᾶς Μονῆς.

– Νὰ ἐκπροσωπηθεῖ ἡ Ἱερὰ Σύνοδος κατὰ τὸν ἐπίσημο ἑορτασμὸ τῶν ἐβδομήκοντα πέντε (75) ἐτῶν ἀπὸ τῆς Ἰδρύσεως τοῦ Παντείου Πανεπιστημίου, στὶς 10 Δεκεμβρίου ἐ.ἔ., ἀπὸ τοὺς Σεβασμιωτάτους Μητροπολίτες Χίου, Ψαρῶν καὶ Οἰνουσσῶν κ. Διονύσιο, Νέας Ἰωνίας καὶ Φιλαδελφείας κ. Κωνσταντῖνο, Νικαίας κ. Ἀλέξιο καὶ Νέας Σμύρνης κ. Συμεῶν καὶ τὸν Θεοφιλέστατο Ἐπίσκοπο Σαλῶνων κ. Θεολόγο.

– Νὰ δοθεῖ τὸ ἐπίδομα τοῦ τρίτου τέκνου σὲ 41 Χριστιανικὲς Οἰκογένειες νέων δικαιοῦχων τῆς Θράκης. Οἱ ἐπιδοτούμενες Οἰκογένειες συνολικὰ ἀνέρχονται τώρα σὲ 765.

– Νὰ πραγματοποιηθοῦν τὴν Κυριακὴ 15 Δεκεμβρίου ἐ.ἔ., ἀπὸ τὸν Μακαριώτατο Ἀρχιεπίσκοπο Ἀθηνῶν καὶ πάσης Ἑλλάδος κ. Χριστόδουλο, τὰ ἐγκαίνια τῶν Γραφείων τῆς Εἰδικῆς Συνοδικῆς Ἐπιτροπῆς Γάμου, Οἰκο-

γένειας, Παιδιοῦ καὶ Δημογραφικοῦ Προβλήματος.

– Νὰ συγκληθεῖ ἐκτάκτως ἡ Ἱερὰ Σύνοδος τῆς Ἱεραρχίας τῆς Ἐκκλησίας τῆς Ἑλλάδος, στίς 10 Ἰανουαρίου 2003 προκειμένου νὰ γίνει ἐκλογή Μητροπολίτου γιὰ τὴν Ἱερὰ Μητρόπολη Θήρας, Ἀμοργοῦ καὶ Νήσων, Τιτουλαρίου Ἐπισκόπου γιὰ τὴν θέση τοῦ Γενικοῦ Διευθυντοῦ τῆς Ἀποστολικῆς Διακονίας καὶ ἐνὸς Βοηθοῦ Ἐπισκόπου τῆς Ἱερᾶς Ἀρχιεπισκοπῆς Ἀθηνῶν.

**Γ.** Κατὰ τὴν διάρκεια τῶν Συνεδριῶν τῆς Δ.Ι.Σ.:

– Ἀνεγνώσθησαν τὰ ὑποβληθέντα Πορίσματα - Προτάσεις, ὡς καὶ οἱ ἐκθέσεις πεπραγμένων ἀπὸ Συνδιασκέψεις, ἦτοι:

– Τῆς Πανορθόδοξου Συνδιασκέψεως Ἐντεταλμένων Ὁρθόδοξων Ἐκκλησιῶν καὶ Ἱερῶν Μητροπόλεων γιὰ θέματα Αἰρέσεων καὶ Παραθρησκευτῶν, ποὺ πραγματοποιήθηκε στὴν Τήνο ἀπὸ 29ης Ὀκτωβρίου ἕως τὴν 1ην Νοεμβρίου. Ἐλήφθησαν σχετικὲς ἀποφάσεις ἀπὸ τὴν Διарκή Ἱερὰ Σύνοδο.

– Τῆς Συνδιασκέψεως Εὐρωπαϊκῶν Ἐκκλησιῶν ποὺ πραγματοποιήθηκε στὴν Βιέννη ἀπὸ 6ης ἕως 10ης Νοεμβρίου, γιὰ θέματα Θρησκευτικῆς Ἐλευθερίας καὶ γιὰ σύστημα σχέσεων Ἐκκλησίας - Πολιτείας, ὅπου τὴν Ἐκκλησία τῆς Ἑλλάδος ἐξεπροσώπησε ὁ κ. Ἀναστάσιος Μαρίνος, Ἐπιστημονικὸς Σύμβουλος τῆς Ἱερᾶς Συνόδου. Ἐλήφθησαν σχετικὲς ἀποφάσεις ἀπὸ τὴν Διарκή Ἱερὰ Σύνοδο.

– Τοῦ Διαθρησκειακοῦ Διαλόγου Χριστιανῶν - Μουσουλμάνων, ποὺ πραγματοποιήθηκε στὴν Γενεύη ἀπὸ 15ης ἕως 18ης Ὀκτωβρίου ἐ.ἔ. καὶ ἐκπροσώπησε τὴν Ἐκκλησία ὁ κ. Παναγιώτης Φούγιας.

– Τοῦ Δ' Πανελληνίου Λειτουργικοῦ Συμποσίου Στελεχῶν Ἱερῶν Μητροπόλεων στὸ Νέο Προκόπιο Εὐβοίας ἀπὸ 3ης ἕως 6ης Νοεμβρίου ἐ.ἔ., μὲ θέμα «*Τὸ Μυστήριον τοῦ Γάμου*». Ἐλήφθησαν σχετικὲς ἀποφάσεις ἀπὸ τὴν Διарκή Ἱερὰ Σύνοδο.

(Μὲ ἀπόφαση τῆς Δ.Ι.Σ. θὰ δημοσιευθοῦν τὰ πρακτικά, τὰ πορίσματα καὶ οἱ προτάσεις τῶν Συνδιασκέψεων καὶ Συμποσίων).

– Ἐνημερώθηκε ἡ Διарκή Ἱερὰ Σύνοδος ἀπὸ τὸν Σεβασμιώτατο Μητροπολίτη Μηθύμνης κ. Χρυσόστομο γιὰ τὰ ἐγκαίνια τοῦ Ἐκκλησιαστικοῦ Μουσείου τῆς Ἱερᾶς Μητροπόλεως Κεφαλληνίας, ποὺ ἐγίναν στίς 29-30 Νοεμβρίου ἐ.ἔ., στὰ ὁποῖα παρέστη ὡς ἐκπρόσωπος τῆς Ἱερᾶς Συνόδου.

– Ἐγινε ἀπὸ τὸν Μακαριώτατο Πρόεδρο, ἡ παρουσίαση τοῦ νέου «*Ἱερατικοῦ*», τὸ ὁποῖο ἐπιμελήθηκε ὁ Αἰδεσιμολογιώτατος Πρωτοπρεσβύτερος κ. Κωνσταντῖνος Παπαγιάννης καὶ ἐξέδωσε ἡ Ἀποστολικὴ Διακονία τῆς Ἐκκλησίας τῆς Ἑλλάδος.

**Δ.** Ἡ Ἱερὰ Σύνοδος ἀσχολήθηκε ἐπίσης μὲ θέματα τῆς Ε.Κ.Υ.Ο., μὲ διάφορα ὑπηρεσιακὰ θέματα τῶν Συνδικῶν Ἐπιτροπῶν, ἐγκρίσεις ἀποσπάσεως Κληρικῶν στὸ ἐξωτερικὸ, ὀρισμοὺς μελῶν Ἐπισκοπικῶν Δικαστηρίων Ἱερῶν Μητροπόλεων κ.ἄ.

(Ἐκ τοῦ Γραφείου Τύπου τῆς Ἱερᾶς Συνόδου)

## ΕΠΙΣΤΟΛΗ

ΠΡΩΤ. 4137  
ΑΡΙΘΜ.  
ΔΙΕΚΠ. 2201

Ἀθήνησι τῇ 10ῃ Δεκεμβρίου 2002

Πρὸς  
Τὸν Ἐξοχώτατον  
κ. Πέτρον Εὐθυμίου.  
Ἵπουργὸν Ἐθνικῆς Παιδείας καὶ Θρησκευμάτων.

Ἐξοχώτατε Κύριε Ἵπουργέ,

Διὰ τοῦ ὑπ' ἀριθμ. 347/2002 Πρακτικοῦ Ἐπεξεργασίας Σχεδίου Προεδρικοῦ Διατάγματος, τὸ Ε' Τμήμα τοῦ Συμβουλίου τῆς Ἐπικρατείας ἐγνωμοδότησεν ὑπὲρ τῆς ἀπόψεως ὅτι ὁ κοινὸς νομοθέτης δύναται «*κατὰ διακριτικὴν εὐχέρειαν ποῦ τοῦ παρέχει τὸ Σύνταγμα*» νὰ προσδώσῃ εἰς τὸ μάθημα τῶν θρησκευτικῶν ὄχι πλέον κατηχητικόν, ἀλλὰ «*θρησκευιολογικόν*» περιεχόμενον.

Ἡ γνωμοδότησις αὐτὴ εἶναι ἀντικρυς ἀντίθετος πρὸς τὴν νομολογίαν τοῦ Συμβουλίου τῆς Ἐπικρατείας ἐνεργοῦντος ὑπὸ τὴν ιδιότητά του ὡς Ἀνωτάτου Δικαστηρίου τῆς χώρας. Εἶναι γνωστὰ αἱ ἀποφάσεις 3356/1995 καὶ 2176/1998 τοῦ Στ' Τμήματος τοῦ Σ.τ.Ε. διὰ τῶν ὁποίων ἐγένετο δεκτὸν ὅτι, κατὰ τὴν ὀρθὴν ἔννοιαν τοῦ ἄρθρου 16 παράγραφος 2 τοῦ Συντάγματος, ἐρμηνευομένου ἐν συνδυασμῶ μετὰ τοῦ ἄρθρου 3 αὐτοῦ, εἰς τὰ σχολεῖα στοιχειώδους καὶ μέσης ἐκπαίδευσεως πρέπει νὰ διδάσκεται ὑποχρεωτικῶς τὸ μάθημα τῶν θρησκευτικῶν ἐπὶ ἰκανὸν ἀριθμὸν ὥρῶν διδασκαλίας ἐβδομαδιαίως καὶ ὑποχρεωτικῶς κατὰ τὰς ἀρχὰς τοῦ ὀρθόδοξου χριστιανι-

κοῦ δόγματος, ἡ δὲ παρακολούθησίς του εἶναι ὑποχρεωτική.

Ἡ νομολογία αὐτὴ ἔχει τὴν ἔννοιαν ὅτι ὁ συντακτικὸς νομοθέτης θέλει νὰ ἐξασφαλίσῃ εἰς τὴν συντριπτικὴν πλειονότητα τῶν Ἑλλήνων, οἱ ὅποιοι πρεσβεύουν τὴν «ἐπικρατοῦσαν» θρησκείαν, τὴν δυνατότητα νὰ ἀναθρέψουν τὰ παιδιά των συμφώνως πρὸς τὰς ἰδικὰς των θρησκευτικὰς πεποιθήσεις, ὅπως ὀρίζει τὸ ἄρθρον 2 τοῦ Προσθέτου, εἰς τὴν Σύμβασιν τῆς Ρώμης, Πρωτοκόλλου, δηλαδὴ νὰ ἀναθρέψουν αὐτὰ συμφώνως πρὸς τὰς ἀρχὰς τῆς Ὁρθοδοξίας. Τὸ ἄρθρον 16 παράγραφος 2 δηλαδὴ τοῦ Συντάγματος ἔχει θεσπισθῆ προκειμένου νὰ προστατευθῇ ἡ θρησκευτικὴ συνείδησις τῆς συντριπτικῆς πλειονότητος τοῦ ἑλληνικοῦ λαοῦ καὶ δὲν ἀποτελεῖ προνόμιον ὑπὲρ τῆς Ἀνατολικῆς Ὁρθοδόξου τοῦ Χριστοῦ Ἐκκλησίας. Διὰ τὸν λόγον αὐτὸν καὶ ὁ Νόμος 1566/1985 ὀρίζει εἰς τὸ ἄρθρον 1 ὅτι σκοπὸς τῆς πρωτοβαθμίου καὶ δευτεροβαθμίου ἐκπαιδύσεως εἶναι ἡ συμβολὴ εἰς τὴν πνευματικὴν ἀνάπτυξιν τῶν μαθητῶν καὶ ἡ βοήθεια προκειμένου νά: «*διακατέχονται ἀπὸ πίστη πρὸς τὴν πατρίδα καὶ τὰ γνήσια στοιχεῖα τῆς ὀρθόδοξης χριστιανικῆς παράδοσης*». Καὶ ὀλοκληρῶναι τὴν σκέψιν του ὁ κοινὸς νομοθέτης μὲ τὴν πρόβλεψιν ὅτι: «*Ἡ ἐλευθερία τῆς θρησκευτικῆς τους συνείδησης εἶναι ἀπαραβίαστη*». Περαιτέρω ἡ ὡς ἄνω νομολογία τοῦ Συμβουλίου τῆς Ἐπικρατείας, ἐπειδὴ ἐπὶ πλέον ἀναγνωρίζει τὸ δικαίωμα τῶν μαθητῶν, οἱ ὅποιοι εἶναι ἑτερόδοξοι, ἑτερόθρησκοι ἢ ἄθεοι, νὰ ἀπέχουν ἀζημίως τῆς παρακολουθήσεως τοῦ μαθήματος τῶν θρησκευτικῶν, ἔχει τὴν ἔννοιαν ὅτι τὸ Σύνταγμα δὲν ἐπιτρέπει διδασκαλίαν τοῦ μαθήματος αὐτοῦ ὑπὸ θρησκευτιολογικὴν μορφήν, τούτεστιν νὰ διδάσκωνται διαδοχικῶς, κατὰ τὴν διάρκειαν τοῦ σχολικοῦ ἔτους, πᾶσαι ἢ αἱ σπουδαιότεραι θρησκείαι.

Συνεπῶς ἡ Κυβέρνησις πρέπει νὰ λάβῃ ὑπ' ὄψιν τῆς ὅτι ἐὰν στοιχίσῃ πρὸς τὴν ὡς ἄνω γνωμοδότησιν τοῦ Ε' Τμήματος τοῦ Συμβουλίου τῆς Ἐπικρατείας καὶ εἰσαγάγῃ εἰς τὴν Βουλὴν σχέδιον νόμου περὶ καθιερώσεως τοῦ συστήματος θρησκευτιολογικῆς διδασκαλίας τοῦ μαθήματος τῶν θρησκευτικῶν, καθ' ἣν στιγμὴν ἰσχύουν αἱ ὡς ἄνω ἀποφάσεις τοῦ Στ' Τμήματος αὐτοῦ, τῶν ὁποίων δὲν κατισχύει τὸ Πρακτικὸν Ἐπεξεργασίας τοῦ Συμβουλίου τῆς Ἐπικρατείας, εἶναι πρόδηλον ὅτι: α) θὰ παραβιάσῃ τὸ Σύνταγμα τῆς χώρας, β) θὰ προσβάλλῃ τὸ δικαίωμα θρησκευτικῆς ἐλευθερίας τῆς συντριπτικῆς πλειονότητος τῶν Ὁρθοδόξων Ἑλλήνων γονέων, οἱ ὅποιοι

ἔχουν ἀναφαίρετον δικαίωμα, διεθνῶς κατωχυρωμένον (βλ. τὴν ὡς ἄνω διάταξιν τοῦ προσθέτου εἰς τὴν Σύμβασιν τῆς Ρώμης, Πρωτοκόλλου) νὰ ἀνατρέψουν τὰ τέκνα των συμφώνως πρὸς τὰς ἰδικὰς των θρησκευτικὰς πεποιθήσεις, γ) θὰ δημιουργήσῃ εἰς τὴν ἑλληνικὴν νεολαίαν πλήρη σύγχυσιν ὡς πρὸς τὴν θρησκευτικὴν τῆς κατάρτισιν ἐφ' ὅσον θὰ διδάσκειται διαδοχικῶς πάσας τὰς μεγάλας θρησκείας.

Ὅθεν ἡ Ἱερὰ Σύνοδος τῆς Ἐκκλησίας τῆς Ἑλλάδος, ἔχουσα ὑποχρέωσιν ἐκ τῆς ἱστορίας Αὐτῆς καὶ τῆς ἐν τῷ κόσμῳ θείας ἀποστολῆς Αὐτῆς νὰ προστατεύῃ τὴν θρησκείαν τοῦ ποιμνίου Αὐτῆς «*τηροῦσα ἀπαρασάλευτα τοὺς ἱεροὺς ἀποστολικοὺς καὶ συνοδικοὺς κανόνες καὶ τις ἱερὲς παραδόσεις*» ὡς ὀρίζει τὸ ἄρθρον 3 τοῦ Συντάγματος, ἐν τῇ Συνεδρίᾳ Αὐτῆς τῆς 2ας ὁδεύοντος μηνὸς Δεκεμβρίου ἐ.ἔ., ἀπεφάσισεν ὅπως γνωρίσῃ ὑμῖν τὰ ἐν τοῖς ὑπερθεν διαλαμβανόμενα, ἔχουσα τὴν ἐλπίδα ὅτι θὰ ἀντιμετωπισθοῦν ὑπὸ τῆς ὑμετέρας Ἐξοχότητος, ἥτις πολλὴν εὐαισθησίαν ἐπιδεικνύει πάντοτε εἰς θέματα τοιαύτης σημασίας καὶ ἀξίας, μετὰ τῆς δεούσης προσοχῆς καὶ εὐθύνης, ἐφ' ὅσον ἀποτελοῦν καὶ ἐπιθυμία τοῦ, ὡς γνωστὸν, βαθύτατα θρησκεύοντος πιστοῦ Ὁρθοδόξου Ἑλληνικοῦ Λαοῦ. Εἰς ἀντίθετον περίπτωσιν, ἡ Ἐκκλησία εἶναι ὑποχρεωμένη ἀξιοποιοῦσα τὰς παρεχομένας ὑπὸ τοῦ Συντάγματος καὶ τῶν νόμων δυνατότητας νὰ ζητήσῃ τὴν διατήρησιν τοῦ ὡς ἔχει σήμερον τρόπου διδασκαλίας τοῦ μαθήματος τῶν Θρησκευτικῶν.

Ἐπὶ δὲ τούτοις πεποιθότες ὅτι ἡ ἐντιμος Ἑλληνικὴ Κυβέρνησις δὲν ἔχει τοιοῦτου εἴδους προθέσεις ἐπικαλούμεθα ἐπὶ τὴν ὑμετέραν Ἐξοχότητα πλουσίαν τὴν χάριν τοῦ Κυρίου ἡμῶν Ἰησοῦ Χριστοῦ καὶ διατελοῦμεν μετ' εὐχῶν διαπύρων.

† Ὁ Ἀθηνῶν ΧΡΙΣΤΟΔΟΥΛΟΣ, Πρόεδρος

ΔΕΛΤΙΟΝ ΤΥΠΟΥ τῆς 12ης Δεκεμβρίου 2002

### **Διημερίδα γιὰ τὴν οἰκογένεια καὶ τὸ παιδί**

Ὑπὸ τὴν αἰγίδα τοῦ Μακαριωτάτου Ἀρχιεπισκόπου Ἀθηνῶν καὶ πάσης Ἑλλάδος κ. Χριστοδούλου πραγματοποιεῖται στίς 13-14 Δεκεμβρίου στὸ ξενοδοχεῖο Ἡλέκτρα (Ερμού 5, Πλατεία Συντάγματος, μὲ ὥρα ἐνάρξεως 17.00) «Διεπιστημονικὴ Σύσκεψις περὶ Συζυγίας καὶ

Τεκνογονίας» με φορέα διοργανώσεως τὴν Εἰδικὴ Συνοδικὴ Ἐπιτροπὴ Γάμου, Οἰκογενείας, Προστασίας Παιδιοῦ καὶ Δημογραφικοῦ Προβλήματος. Στὴν ἐπιτροπὴ αὐτὴ ἔχει ἀνατεθεῖ με Συνοδικὴ ἀπόφαση ἢ μελέτη καὶ ἐπεξεργασία τοῦ θέματος τῆς «Ποιμαντικῆς ἀντιμετώπισεως τοῦ ζητήματος τῆς τεκνογονίας ἐν σχέσει πρὸς τὸ Μυστήριον τῆς Ἱερᾶς Ἐξομολογήσεως» καὶ ἡ ὑποβολὴ σχετικῶν προτάσεων. Ἡ Ἐπιτροπὴ, μετὰ ἀπὸ κατάλληλη προετοιμασία καὶ με ἐγκριση τῆς Ἱερᾶς Συνόδου τῆς Ἐκκλησίας τῆς Ἑλλάδος, ἐπέλεξε ὡς μορφή καλύτερης διερεύνησης τοῦ ὅλου ζητήματος τὴν διοργάνωση Διημερίδος με τὸν τίτλο ποῦ προαναφέρθηκε.

Ἡ Διημερίδα αὐτὴ εἶναι μιὰ πρώτη προσπάθεια καταθέσεως καὶ ἀνταλλαγῆς ἀπόψεων μετὰ τῶν μελῶν τῆς Ἐπιτροπῆς, τῶν εἰσηγητῶν καὶ τῶν συμμετεχόντων ἐπιστημόνων καὶ ἐκκλησιαστικῶν παραγόντων πᾶν σ' ἓνα θέμα πολὺ ζωτικὸ γιὰ τὴ ζωὴ τῆς σύγχρονης ἐλληνικῆς οἰκογένειας καὶ κοινωνίας.

Ἡ Διημερίδα θὰ ἐξετάσει τὴ Θεολογία καὶ τοὺς σκοποὺς τοῦ Γάμου καὶ τῆς τεκνογονίας ἀντιμετωπίζοντας ζητήματα ὅπως τῆς ἀτεκνίας, τῆς πολυτεκνίας, τῆς ρύθμισης, ἀποφυγῆς ἢ καὶ ἀναβολῆς τῆς τεκνογονίας, καθὼς καὶ μορφές ποῦ ἡ σύγχρονη βιοτεχνολογία ἔχει καταστήσει πρακτικὰ ἐφαρμόσιμες. Ἐδῶ ἡ Θεολογία θὰ κατευθύνει με τὶς προτάσεις-λύσεις στὴ διαμόρφωση ἐνὸς ὀρθοδόξου ἥθους. Σὲ αὐτὸ τὸ σημεῖο ἐνδιαφέρον παρουσιάζουν ὄχι μόνον οἱ ἀπόψεις τῶν Ὀρθοδόξων Ἐκκλησιῶν, ἀλλὰ καὶ τῶν ἑτεροδόξων καθὼς καὶ οἱ ἀπόψεις τῶν θρησκείων.

Τοὺς συμμετέχοντες στὴ Σύσκεψη θὰ χαιρετίσει ὁ Πρόεδρος τῆς Εἰδικῆς Συνοδικῆς Ἐπιτροπῆς Γάμου Σεβασμιώτατος Μητροπολίτης Φθιώτιδος κ. Νικόλαος καὶ με προσφώνησή του θὰ κηρύξει τὴν ἑναρξη τῶν ἐργασιῶν ὁ Μακαριώτατος Ἀρχιεπίσκοπος Ἀθηνῶν καὶ πάσης Ἑλλάδος κ. Χριστόδουλος.

Εἰσηγήσεις κατὰ τὴν πρώτη ἡμέρα θὰ κάνουν, ὁ Ἀρχιμανδρίτης Ἱερεμίας Φούντας, (Συζυγία καὶ Τεκνογονία κατὰ τὴν Ἀγία Γραφή καὶ τοὺς Πατέρας), ὁ Ἐλλογμώτατος Καθηγητὴς κ. Ἀπόστολος Νικολαΐδης (Ἀρχές καὶ κριτήρια ὀρθοδόξου ἥθους γιὰ μιὰ ὑπεύθυνη πατρότητα καὶ μητρότητα), ὁ Διδάκτωρ Θεολογίας κ. Βασίλειος Φανάρας (Ἡ θέσις τῶν Ὀρθοδόξων καὶ τῶν ἄλλων Ἐκκλησιῶν καὶ τῶν Θρησκείων γιὰ θέματα τεκνογονίας).

Τὸ Σάββατο, 14 Δεκεμβρίου, δευτέρη ἡμέρα τῆς Διεπιστημονικῆς Συσκέψεως θὰ πραγματοποιηθεῖ συζήτη-

ση στρογγυλῆς τραπέζης με θέμα «Προσεγγίσεις τῶν προβλημάτων τεκνογονίας, Πολιτικοοικονομικές, Δημογραφικές, Νομικές καὶ κοινωνικές παράμετροι», στὴν ὁποία θὰ συμμετάσχουν οἱ κυρίες Χάρις Συμεωνίδου, Δημοσιογράφος, Ἐρευνήτρια ΕΚΚΕ, Ἰσμήνη Κριάρη, Ἀναπληρώτρια Καθηγήτρια Παντείου Πανεπιστημίου καὶ Χριστίνα Βάγια, Καθηγήτρια Κοινωνικῆς Ἐργασίας ΤΕΙ Ἀθηνῶν.

Θὰ ἀκολουθήσουν οἱ Εἰσηγήσεις τοῦ Καθηγητοῦ κ. Κωνσταντίνου Σέκερη (Σύγχρονα βιοϊατρικὰ δεδομένα τῆς τεκνογονίας), τοῦ κ. Δημητρίου Καραγιάννη, Παιδοψυχιάτρου - Θεραπευτοῦ Οἰκογενείας (Ψυχολογικές διαστάσεις καὶ ἐπιπτώσεις τῆς τεκνογονίας στὴ λειτουργία τοῦ ζεύγους καὶ τῆς οἰκογένειας) καὶ ὁ Πρωτοπρεσβύτερος κ. Κωνσταντίνος Καραϊσαρίδης, Καθηγητὴς Πανεπιστημίου (Ὁ πνευματικὸς ἐνώπιον τῶν προβλημάτων τῆς τεκνογονίας). Μετὰ ἀπὸ κάθε Εἰσήγηση θὰ ἀκολουθεῖ συζήτηση καὶ μετὰ τὸ πέρας τῶν ἐργασιῶν θὰ γίνεῖ συναγωγὴ συμπερασμάτων.

(Ἐκ τοῦ Γραφείου Τύπου τῆς Ἱερᾶς Συνόδου)

ΔΕΛΤΙΟΝ ΤΥΠΟΥ τῆς 20ῆς Δεκεμβρίου 2002

**Ἀποστολὴ συγχαρητηρίων ἐπιστολῶν  
στοὺς Προκαθημένους τῶν Ὀρθοδόξων Ἐκκλησιῶν  
τῶν Χωρῶν, τῶν ὁποίων ἐνεκρίθη ἡ εἰσδοχὴ  
στὴν Εὐρωπαϊκὴ Ἐνωση**

Ὁ Μακαριώτατος Ἀρχιεπίσκοπος Ἀθηνῶν καὶ πάσης Ἑλλάδος κ. Χριστόδουλος, μόλις πληροφορήθηκε, με ἰδιαίτερη ἱκανοποίηση, ὅτι ἡ Σύνοδος τῶν Ἀρχηγῶν τῶν Κρατῶν τῆς Εὐρωπαϊκῆς Ἐνώσεως, ἡ ὁποία πραγματοποιήθηκε στὴν Κοπεγχάγη τῆς Δανίας ἀπὸ 12-15 Δεκεμβρίου 2002 ἀπεφάσισε νὰ ἐγκρίνει τὴν εἰσδοχὴ στὴν Εὐρωπαϊκὴ Ἐνωση νέων δέκα χωρῶν μετὰ τῶν ὁποίων τῆς Κύπρου, τῆς Πολωνίας καὶ τῆς Τσεχίας, ἀλλὰ καὶ τὴν ἑναρξη τῶν διαπραγματεύσεων γιὰ τὴν μελλοντικὴ ἑνταξη τῆς Ρουμανίας καὶ τῆς Βουλγαρίας, ἀπέστειλε θερμὲς συγχαρητήριες ἐπιστολὲς στοὺς Προκαθημένους τῶν Ὀρθοδόξων Ἐκκλησιῶν τῶν Χωρῶν αὐτῶν.

Στὶς ἐπιστολὲς αὐτὲς μαζί με τὶς εὐχὲς καὶ τὰ συγχαρητήριά Του ὁ Μακαριώτατος ἐπισημαίνει τὶς ἠθικὲς ἀρχὲς καὶ ἀξίες, ἐπὶ τῶν ὁποίων οἰκοδομήθηκε ὁ Εὐρωπαϊκὸς Πολιτισμὸς. «*Οὐδεὶς δύναται ἵνα θέσῃ εἰς τὸ πε-*

ριθώριον», γράφει ὁ Μακαριώτατος, «ἢ ἵνα ἀπαλείψῃ τὴν σπουδαίαν καὶ σημαντικὴν προσφορὰν τοῦ Χριστιανισμοῦ εἰς τὴν διαμόρφωσιν τοῦ Πολιτισμοῦ τῆς Εὐρώπης, εἰς τὴν διαμόρφωσιν τῶν ἠθικῶν αὐτῆς ἀξιῶν, εἰς τὴν ἀνάπτυξιν τῶν τεχνῶν καὶ ἐπιστημῶν· οὐδεὶς δύναται ἵνα ἀρνηθῇ τὴν προσφορὰν τῆς Πίστεως ἡμῶν εἰς τὴν δικαιοσύνην καὶ τὴν νομολογίαν τῆς Εὐρώπης, τὰς ὁποίας κατέστησεν περισσότερον ἀνθρωπίνας, ἢ τὴν παρασχεθεῖσαν δαψιλῶς ὑπ' Αὐτῆς ἠθικὴν στήριξιν εἰς τὰ διάφορα ἀνθρωπιστικὰ κινήματα κατὰ τὴν μακροαίωνα ἱστορίαν τῆς Εὐρώπης». Γι' αὐτὸ σημειώνεται ὅτι μὲ τὴν εἴσοδο τῶν Χωρῶν αὐτῶν στὴν Εὐρωπαϊκὴ ἔνωση οἱ Ἐκκλησίαι τους θὰ συμβάλουν στὴν προσπάθεια γιὰ τὸ σεβασμὸ στὶς χριστιανικὲς ρίζες τῆς διαχρονικῆς καὶ συγχρονικῆς πνευματικῆς κληρονομιάς τῶν Εὐρωπαϊκῶν Λαῶν. Στὴν ἴδια ἐπιστολὴ ὁ Μακαριώτατος διαβεβαιώνει ὅτι θὰ προσφερθεῖ ἐκ μέρους τῆς Ἐκκλησίας τῆς Ἑλλάδος κάθε δυνατὴ βοήθεια στὴ νέα Εὐρωπαϊκὴ πορεία τῶν Χωρῶν αὐτῶν.

Εἰδικώτερα, ὁ Προκαθήμενος τῆς Ἑλλαδικῆς Ἐκκλησίας στὴν ἐπιστολὴ Του πρὸς τὴν Ἐκκλησίαν τῆς Κύπρου ἐκφράζει τὴν ἐλπίδα ὅτι «ἡ χαρὰ τοῦ ὁμαίμου, ὁμοθρήσκου καὶ ὁμογλώσσου πιστοῦ λαοῦ τῆς μαρτυρικῆς Κυπριακῆς Ἐκκλησίας θέλει πληρωθῇ καὶ διὰ τῆς ἐπιτεύξεως δικαίας καὶ συμφώνου πρὸς τὴν μακροαίωνα ἱστορίαν, ἀλλὰ καὶ τὰς ἀποφάσεις τῶν διεθνῶν ὀργανισμῶν, λύσεως τοῦ ἐθνικοῦ ἡμῶν θέματος».

(Ἐκ τοῦ Γραφείου Τύπου τῆς Ἱερᾶς Συνόδου)

Ἀθήνα, ὡς ἀνταπόκριση στὸ ἐπίμονο αἴτημα τῶν πιστῶν, νὰ λάβουν δύναμη καὶ ἐνίσχυση στὸν καθημερινὸ τους ἀγῶνα» ἐπισήμανε, μεταξὺ ἄλλων, ὁ Μακαριώτατος, ὑπογραμμίζοντας ὅτι ἡ δυναμικὴ καὶ παλαιὰ αὐτὴ ἐκδήλωση «δὲν ἀποτελεῖ σημεῖο συντηρητισμοῦ καὶ ὀπισθοδρομικότητας, ἀλλὰ καταδεικνύει τὴν ἀνάγκη τοῦ λαοῦ νὰ καταφύγει στὴν Πίστη». Ὁ Προκαθήμενος τῆς Ἑλλαδικῆς Ἐκκλησίας ἀναφέρθηκε στὴν ἐπιθυμία τῶν χιλιάδων πιστῶν νὰ παρευρεθοῦν στὴν τελετὴ ὑποδοχῆς, παρὰ τὶς ἀντίξοες καιρικὲς συνθῆκες, «γεγονὸς ποὺ ἀποδεικνύει πόσο ζωντανὸ καὶ ζεῖδωρο εἶναι τὸ πνεῦμα τῆς Πίστεως». «Ἄλλωστε», σημείωσε, «οἱ ἄνθρωποι τῆς σημερινῆς ἐποχῆς ποὺ ἀντιμετωπίζουν ποικίλα προβλήματα, ἔχουν ἀνάγκη νὰ ἐνισχυθοῦν καὶ αἰσθάνονται ὅτι ἡ Πίστη ἀποτελεῖ ἓνα σταθερὸ ἔρεισμα». Καταλήγοντας ὁ Μακαριώτατος, τόνισε ὅτι «εἴμαστε εὐγνώμονες στὸ Θεό, διότι ἐπιβεβαιώνεται καθημερινὰ ὅτι ὁ λαὸς καὶ τὸ Γένος μας εἶναι ἄρρηκτα συνδεδεμένα μὲ τὴν Ἐκκλησίαν».

Ἄξιζει νὰ σημειωθεῖ ὅτι ἀπὸ νωρὶς τὸ ἀπόγευμα, πλῆθος πιστῶν εἶχε καταλύσει τὸν προαύλιο χώρο τοῦ Καθεδρικοῦ Ἱ. Ναοῦ Ἀθηνῶν, προκειμένου νὰ προσκυνήσει τὰ σεβάσματα τῆς Πίστεώς μας.

Μετὰ τὴν τελετὴ ὑποδοχῆς, ἀκολούθησε δέηση καὶ παράκληση, ἐνῶ στὶς 9 τὸ βράδυ τελέσθηκε Ἱερὰ Ἀγρυπνία.

(2.12.2002)

(Ἐκ τοῦ Γραφείου Τύπου)

## ΙΕΡΑ ΑΡΧΙΕΠΙΣΚΟΠΗ ΑΘΗΝΩΝ

### Τελετὴ ὑποδοχῆς τεμαχίου τοῦ Τιμίου Σταυροῦ καὶ τῆς θαυματουργοῦ Εἰκόνας τῆς Παναγίας τῆς Ἱεροσολυμίτισσας

Μέσα σὲ κλίμα κατάνυξης καὶ θρησκευτικῆς εὐλάβειας πραγματοποιήθηκε σήμερα τὸ ἀπόγευμα στὸν Καθεδρικό Ἱ. Ναὸ Ἀθηνῶν, ἡ τελετὴ ὑποδοχῆς τεμαχίου τοῦ Τιμίου Σταυροῦ (Τιμίου Ξύλου) καὶ τῆς θαυματουργοῦ Εἰκόνας τῆς Παναγίας τῆς Ἱεροσολυμίτισσας, ὑπὸ τοῦ Μακαριωτάτου Ἀρχιεπισκόπου Ἀθηνῶν καὶ πάσης Ἑλλάδος κ. Χριστοδούλου.

«Τὰ ἀκριβὰ καὶ πολύτιμα αὐτὰ Κειμήλια τοῦ Παλαίφατου Πατριαρχείου Ἱεροσολύμων κατέφθασαν στὴν

## Νέος Ἠγούμενος στὴν Ἱερὰ Μονὴ Ἀσωμάτων Πετράκη

Νέος Ἠγούμενος τῆς Ἱερᾶς Μονῆς Ἀσωμάτων Πετράκη ἐξελέγη σήμερα τὸ πρωὶ ὁ Πανσ. Ἀρχιμανδρίτης π. Ἰάκωβος Μπιζαοῦρτης, Διευθυντῆς τοῦ Γραφείου Προσωπικοῦ τῆς Ἱερᾶς Ἀρχιεπισκοπῆς Ἀθηνῶν, κατόπιν γενομένης ψηφοφορίας ὑπὸ τῆς Μοναστικῆς Ἀδελφότητος στὸ Καθολικὸ τῆς Ἱερᾶς Μονῆς.

Ὁ νέος Ἠγούμενος τῆς Ἱερᾶς Μονῆς Ἀσωμάτων Πετράκη γεννήθηκε στὴν Ἀθήνα τὸ 1948 καὶ εἶναι ἀπόφοιτος τῆς Θεολογικῆς Σχολῆς τοῦ Πανεπιστημίου Θεσσαλονίκης. Ἱεροδιάκονος καὶ Πρεσβύτερος χειροτονήθηκε τὸ 1972. Ἀρχικὰ διηκόνησε ὡς ἐφημέριος στὴν Ἱερὰ Ἀρχιεπισκοπὴ Θυατείρων καὶ Μεγάλης Βρετανίας.

Κατόπιν υπηρέτησε ὡς ἐκπαιδευτικὸς στὴ Μέση Ἐκπαίδευση, ἐνῶ διετέλεσε ἐφημέριος στὸ Ἱερὸ Παρεκκλήσιο τοῦ Νοσοκομείου «Εὐαγγελισμός». Ἀπὸ τὸ 1988 εἶναι Προϊστάμενος τοῦ Ἱεροῦ Ναοῦ Ἁγ. Διονυσίου τοῦ Ἀρεοπαγίτου, ἐνῶ ἀπὸ τὸ 1995 ἀνέλαβε τὴ Διεύθυνση τοῦ Γραφείου Προσωπικοῦ τῆς Ἱερᾶς Ἀρχιεπισκοπῆς Ἀθηνῶν. Στὴν Ἀδελφότητα τῆς Ἱερᾶς Μονῆς ἐνεγράφη τὸ 1977.

(3.12.2002)

(Ἐκ τοῦ Γραφείου Τύπου)

### «Ἡ τιμὴ τῆς εἰκόνας ἐπὶ τὸ πρωτότυπον διαβαίνει»

Ἀπὸ τὴν Ἱερὰ Μονὴ Ἁγίας Αἰκατερίνης τοῦ Θεοβαδίστου Ὁρους Σινᾶ, στὴν ὁποία βρίσκεται ἀπὸ τὴν προηγούμενη Παρασκευὴ 6 Δεκεμβρίου ἐ.ἔ. μέχρι καὶ σήμερα τὸ μεσημέρι σὲ ἐπίσημη εἰρηνικὴ ἐπίσκεψη, ὁ Μακαριώτατος Ἀρχιεπίσκοπος Ἀθηνῶν καὶ πάσης Ἑλλάδος κ. Χριστόδουλος, ἐρωτηθεὶς ἀπὸ δημοσιογράφους μὲ ἀφορμὴ σημερινὰ δημοσιεύματα τοῦ Τύπου, δήλωσε τὰ ἀκόλουθα:

«Εἶναι γνωστὸ ὅτι κατὰ καιροὺς μπορεῖ νὰ ἔχουν ἐμφανισθεῖ μερικὰ ἀκραῖα φαινόμενα ποὺ συνιστοῦν κατάχρηση τῆς λεγομένης τιμητικῆς προσκυνήσεως τῶν εἰκόνων, ποὺ ἀποτελεῖ δογματικὴ ἐπιταγὴ καὶ διδασκαλία τῆς Ἐκκλησίας. Σύμφωνα μὲ τὴ διδασκαλία τῆς Ἐκκλησίας, στὶς εἰκόνες ἀποτυπώνονται τὰ πρόσωπα τοῦ Θεανθρώπου, τῆς Θεοτόκου καὶ τῶν Ἁγίων καὶ αὐτὲς ἀποτελοῦν λειτουργικὰ ἀντικείμενα ποὺ χρησιμοποιοῦνται στὴ δημόσια λατρεία, ἀλλὰ καὶ στὶς οἰκίες μας. Προσευχόμαστε καὶ ἀνάβουμε καντήλι μπροστὰ στὶς εἰκόνες, ἀποδίδοντας μὲ αὐτὸν τὸν τρόπο ἱερότητα σὲ αὐτές.

Στὸ Βυζάντιο, κατὰ τὴν εἰκονομαχίαν, ἐπικρατοῦσε μία ἀντίληψη ὅτι ἡ προσκύνηση τάχα τῶν Ἱερῶν Εἰκόνων ἐνέχει εἰδωλολατρικὰ στοιχεῖα, τὰ ὁποῖα δὲν προσιδιάζουν στὴν Ὁρθόδοξη πνευματικότητα. Ὅμως, δὲν τιμοῦμε τὸ ἄψυχο ξύλο, ἀλλὰ τὸ πρόσωπο ποὺ εἰκονίζεται. «Ἡ τιμὴ τῆς εἰκόνας ἐπὶ τὸ πρωτότυπον διαβαίνει» λέει ὁ Μ. Βασίλειος, καὶ ὄχι ἐπὶ τῆς ὕλης ἀπὸ τὴν ὁποία ἡ εἰκόνα ἔχει κατασκευασθεῖ. Ἄλλο τὸ ὅτι καὶ αὐτὴ ἡ ὕλη μετέχει σὲ κάποιο εἶδος ἱερότητας. Ἐμεῖς οἱ Χριστιανοὶ δὲν εἴμαστε εἰδωλολάτρεις, ἀλλὰ πνευματέμφοροι. Οἱ εἰκόνες ἔχουν ἱερὸ χαρακτήρα. Ἡ 7η Οἰκουμενικὴ Σύνοδος ἀποκατέστησε τὴν τιμὴ καὶ τὴν προσκύνησίν τους.

Καλὸς καὶ γνήσιος Χριστιανὸς εἶναι αὐτὸς ποὺ καὶ τὰ Ἱερὰ Λείψανα καὶ τὶς Ἱερὲς Εἰκόνες τιμᾷ καὶ ἀποδίδει στὸ πρόσωπο τιμὴ καὶ ὄχι λατρεία, ἡ ὁποία προσιδιάζει μόνο στὸν Θεό. Ὅποιος στηρίζεται σὲ μεμονωμένα παραδείγματα ἐκτροπῶν ἢ ὑπερβολῶν γιὰ νὰ καταδικάσει τὴν προσκύνηση καὶ νὰ βγάλει τὶς εἰκόνες ἀπὸ τὴν πίστη καὶ τὴν Ἐκκλησία, αὐτὸς σαφῶς θὰ προτεστάντιζε. Δὲν μπορούμε στηριζόμενοι σὲ μία ἐκτροπὴ ποὺ μπορεῖ νὰ ὑπάρχει νὰ διαγράψουμε τὶς εἰκόνες ἀπὸ τὴν πίστη».

(9.12.2002)

(Ἐκ τοῦ Γραφείου Τύπου)

### Τιμητικὴ ἢ προσκύνηση τῶν ἱερῶν εἰκόνων καὶ κειμηλίων

Μὲ ἀφορμὴ σημερινὴ συνέντευξη τοῦ Σεβ. Μητροπολίτου Ἰωαννίνων κ. Θεοκλήτου, ὁ ἐκπρόσωπος Τύπου τοῦ Μακαριωτάτου, Πανοσ. Ἀρχιμανδρίτης π. Ἐπιφάνιος Οἰκονόμου δήλωσε τὰ ἀκόλουθα:

«Οἱ ἀπόψεις τοῦ Σεβ. Μητροπολίτου Ἰωαννίνων σὲ σχέση μὲ τὴν ἀπαξίωση τῆς τιμῆς τῶν Ἱερῶν εἰκόνων καὶ κειμηλίων εἶναι προσωπικὲς, δὲν ἀπηχοῦν τὴν Ὁρθόδοξη Θεολογία καὶ προτεστάντιζον ἐπικίνδυνα. Μπορεῖ νὰ σημειώνονται κάποιες ὑπερβολὲς ἀπὸ τοὺς πιστοὺς κατὰ τὴν προσκύνηση τῶν εἰκόνων, ἀλλὰ δὲν εἶναι δίκαιο αὐτὲς νὰ γενικεύονται εἰς βάρος τῶν Ἱερῶν Εἰκόνων καὶ κειμηλίων τῆς Ἐκκλησίας μας. Ἡ τιμητικὴ προσκύνησή τους εἶναι ἀπόλυτα συνυφασμένη μὲ τὴν Παράδοση καὶ τὴν Ὁρθόδοξη Θεολογία μας (θυμίζω τὴ Θεολογία ποὺ ἀνέπτυξε ἡ 7η Οἰκουμενικὴ Σύνοδος γιὰ τὶς Ἱερὲς Εἰκόνες κατακεραυνώνοντας τοὺς Εἰκονομάχους).

Σχετικὰ μὲ τὴν ἀναφορὰ στὰ παγκάρια τῶν Ἐκκλησιῶν, αὐτὴ συνιστᾷ ἀπροκάλυπτο λαϊκισμό, στὸν ὁποῖο προβαίνουν συχνὰ οἱ ὀρθολογιστές, ἐκεῖνοι ποὺ δυσκολεύονται νὰ ἐρμηνεύσουν τὴν ἄδολη καὶ καρδιακὴ πίστη τῶν ἀνθρώπων. Κανένας δὲν ἔχει τὸ δικαίωμα νὰ προσβάλλει αὐτὴν τὴν πίστη. Κανένας δὲν ὑποχρεώνει τοὺς πιστοὺς νὰ ἀνάψουν ἔστω καὶ αὐτὸ τὸ κερί. Ἄν προσφέρουν χρήματα τὸ κάνουν ἐπειδὴ τὸ θέλουν καὶ ἀναγνωρίζουν ὅτι ὁ ὀβολὸς τους στὰ χέρια τῆς Ἐκκλησίας πιάνει τόπο καὶ ὄχι γιατί κάποιος τὸν ἀπαίτησε».

(9.12.2002)

(Ἐκ τοῦ Γραφείου Τύπου)

**Ἐκδήλωση πρὸς τιμὴν τῶν διακονούντων στὰ  
Κέντρα Ἐνοριακῆς Ἀγάπης καὶ τὶς Στέγες Γερόντων  
τῆς Ἱερᾶς Ἀρχιεπισκοπῆς Ἀθηνῶν**

Στὴν κατάμεστη αἴθουσα τοῦ Φιλολογικοῦ Συλλόγου «Παρνασσὸς» πραγματοποιήθηκε χθὲς τὸ ἀπόγευμα, παρουσία τοῦ Μακαριωτάτου Ἀρχιεπισκόπου Ἀθηνῶν καὶ πάσης Ἑλλάδος κ. Χριστόδουλου, ἐκδήλωση πρὸς τιμὴν τῶν διακονούντων στὰ Κέντρα Ἐνοριακῆς Ἀγάπης καὶ τὶς Στέγες Γερόντων τῆς Διεύθυνσης Χριστιανικῆς Ἀλληλεγγύης τῆς Ἱερᾶς Ἀρχιεπισκοπῆς Ἀθηνῶν.

Στὴν ὁμιλία του ὁ Μακαριώτατος ἀναφέρθηκε στὸ εὐρύτατο κοινωνικὸ καὶ φιλανθρωπικὸ ἔργο τῆς Ἱερᾶς Ἀρχιεπισκοπῆς Ἀθηνῶν, στὸ ὁποῖο συμβάλλουν ἀποφασιστικὰ οἱ ἑκατοντάδες συνεργάτες καὶ συνεργάτριες τῆς Διεύθυνσης Χριστιανικῆς Ἀλληλεγγύης, προσφέροντας ἐθελοντικὰ τὶς ὑπηρεσίες τους. «Σὲ αὐτὴ τὴ στιγμὴ καὶ στεγνὴ ἐποχὴ κρατᾶτε ἀσβεστὴ τὴ δάδα τῆς ἀγάπης, ἡ ὁποία ἐκδηλώνεται μὲ ἔργα ποὺ ἔχουν ὡς ἀποδέκτη τὸν πλησίον» ὑπογράμμισε χαρακτηριστικὰ. Παράλληλα, σημείωσε καὶ τὸν πρακτικὸ χαρακτῆρα αὐτῆς τῆς προσφορᾶς, ἡ ὁποία «δὲν περιορίζεται σὲ μία γενικὴ περὶ ἀγάπης ἀντίληψη καὶ σὲ μία ὑλικὴ καὶ μόνο ὑποστήριξη, ἀλλὰ εἶναι οὐσιαστικὴ διακονία ἀγάπης». «Οἱ ἐθελόντριες βάζουν τὴν ποδιά γιὰ νὰ μαγειρέψουν, διαθέτουν χρόνο γιὰ νὰ ὑπηρετήσουν τὸν ἀδελφὸ ποὺ ἔχει ἀνάγκη» τόνισε ὁ Μακαριώτατος, ἐπισημαίνοντας ὅτι ἡ πραγματικὴ ἀγάπη δὲν εἶναι ἓνας στεῖρος συναισθηματισμός.

Ἡ ἀγάπη πρὸς τὸν ἐμπερίστατο ἄνθρωπο προσφέρεται συνειδητὰ καὶ ἀπλόχερα, συνέχισε ὁ Μακαριώτατος, χωρὶς καμία διάκριση ἐθνικὴ, θρησκευτικὴ ἢ φυλετικὴ. Ὅπως μάλιστα εἶπε, ἡ Ἐκκλησία δίδει τὸ μήνυμα μίας ἀγάπης διευρυμένης ποὺ μπορεῖ νὰ ἀγκαλιάσει ὅλους τοὺς ἀνθρώπους, γιὰτὶ ὅλοι εἶναι παιδιὰ τοῦ Θεοῦ.

Ὁ Μακαριώτατος ὑπογράμμισε ὅτι τὸ προηγούμενο ἔτος τὸ ὕψος τῆς βοήθειας σὲ εἶδος καὶ σὲ χρῆμα τῆς Διεύθυνσης Χριστιανικῆς Ἀλληλεγγύης τῆς Ἱερᾶς Ἀρχιεπισκοπῆς Ἀθηνῶν πρὸς τοὺς ἀδελφούς μας ποὺ ἔχουν ἀνάγκη ξεπέρασε τὸ ποσὸ τῶν τριῶν δισεκατομμυρίων δραχμῶν.

(13.12.2002)

(Ἐκ τοῦ Γραφείου Τύπου)

**Δήλωση Μακαριωτάτου  
γιὰ τὴν ἔνταξη τῆς Κυπριακῆς Δημοκρατίας στὴν Ε.Ε.**

Ὁ Μακαριώτατος Ἀρχιεπίσκοπος Ἀθηνῶν καὶ πάσης Ἑλλάδος κ. Χριστόδουλος ἔκανε χθὲς τὴν ἀκόλουθη δήλωση σὲ σχέση μὲ τὴν ἔνταξη τῆς Κυπριακῆς Δημοκρατίας στὴν Εὐρωπαϊκὴ Ἑνωση:

«Ἡ Κύπρος πέρασε σήμερα τὸ κατώφλι τῆς Εὐρωπαϊκῆς Ἐνώσεως. Τὸ γεγονός ἔχει ἀναμφισβήτητη καὶ αὐτονόητη ἱστορικὴ σημασία. Ἡ ἔνταξη τῆς Κύπρου στὴν Ε.Ε. ἀποτελεῖ ἐπιβράβευση τῶν μακροχρόνιων ἀγῶνων τῶν Ἑλληνοκυπρίων. Ἡ καθαρὴ ἔνταξη εἶναι προῖον τῶν σκληρῶν προσπαθειῶν τῆς Κυπριακῆς καὶ τῆς Ἑλληνικῆς Κυβερνήσεως καὶ τῆς ἐντίμου στηριξέως τῶν πολιτικῶν δυνάμεων καὶ τοῦ δημοσιογραφικοῦ κόσμου τῆς Ἑλλάδος καὶ τῆς Κύπρου. Οἱ Εὐρωπαῖοι καὶ οἱ Ἕλληνες σὲ ὅλη τὴν Εὐρώπη καλοδεχόμεστε μὲ χαρὰ μεγάλη τοὺς Κυπρίους ἀδελφούς μας. Βεβαίως, τὰ προβλήματα καὶ οἱ ὀδύνες δὲν λήγουν αὐτομάτως. Ἀλλὰ πλέον ὁ χρόνος ἀρχίζει νὰ ἐργάζεται ὑπὲρ τοῦ κυπριακοῦ λαοῦ στὸ σύνολό του.

Ἡ προσοχὴ μου αὐτὴ τὴν ὥρα στρέφεται στοὺς μάρτυρες τοῦ ἀγῶνα, στὴν ἡρωικὴ Ἐκκλησία τῆς Κύπρου, καθὼς ἐπίσης καὶ στοὺς προκατόχους μου Ἀρχιεπισκόπους Ἀθηνῶν, οἱ ὁποῖοι ἐργάσθηκαν ἀνυστάκτως ὑπὲρ τοῦ κυπριακοῦ λαοῦ. Ἡ Ἐκκλησία μας θὰ τιμᾶ πάντοτε τὴ μνήμη των μὲ τὸν καλύτερο δυνατὸ τρόπο: διδασκομένη ἀπὸ τὴ δικὴ τους μαρτυρία.

Ἡ Ἐκκλησία τῆς Ἑλλάδος συγχαίρει τοὺς συντελεστὰς αὐτῆς τῆς εὐτυχοῦς ἐξελίξεως καὶ προσεύχεται ὅπως μὲ τὴν ἴδια ἀποφασιστικὴ καὶ ἐνότητα ἐπιτύχουν καὶ στὸ δύσκολο ἐγχείρημα τῆς λύσεως τοῦ Κυπριακοῦ.

Ὁ Κύριος νὰ εὐλογεῖ τὸν Κυπριακὸ λαό».

(14.12.2002)

(Ἐκ τοῦ Γραφείου Τύπου)

**Ὁ λαὸς τῆς Ἑλλάδος ἀπεφάνθη  
γιὰ τὸ θέμα τῆς ἀναγαφῆς τοῦ θρησκευάτου**

Ὁ Μακαριώτατος Ἀρχιεπίσκοπος Ἀθηνῶν καὶ πάσης Ἑλλάδος κ. Χριστόδουλος, ἐρωτηθεὶς σήμερα τὸ πρῶτ ἀπὸ δημοσιογράφους, μὲ ἀφορμὴ δημοσιεύματα τοῦ Τύπου σχετικὰ μὲ τὴν ἀπόφαση τοῦ Εὐρωπαϊκοῦ Δικαστη-

ρίου Δικαιωμάτων τοῦ Ἀνθρώπου ἐπὶ τῆς προσφυγῆς Ἑλλήνων πολιτῶν γιὰ τὸ θέμα τῆς ἀναγραφῆς τοῦ στοιχείου τοῦ θρησκευάτος στὰ Δελτία Ἀστυνομικῶν Ταυτοτήτων, δήλωσε τὰ ἀκόλουθα:

«Κατ' ἀρχὴν θέλω νὰ πῶ ὅτι δὲν ἔχει δημοσιοποιηθεῖ ἀκόμη ἡ ἀπόφαση. Ἐπομένως, δὲν μπορεῖ κανεὶς νὰ κρίνει ἂν δὲν τὴν διαβάσει. Ἀλλὰ ἀνεξαρτήτως αὐτοῦ, θέλω νὰ πῶ ὅτι, ἡ Ἐκκλησία τῆς Ἑλλάδος, γιὰ τὸ θέμα τῶν ταυτοτήτων, δὲν προσέφυγε οὔτε στὸ Συμβούλιο τῆς Ἐπικρατείας, οὔτε στὸ Εὐρωπαϊκὸ Δικαστήριον Ἀνθρωπίνων Δικαιωμάτων. Ἡ Ἐκκλησία προσέφυγε στὸ λαὸ καὶ ὁ λαὸς ἔδωσε τὴν ἀπάντησή του, μία ἀπάντηση ξεκάθαρη καὶ ἱστορική».

(22.12.2002)

(Ἐκ τοῦ Γραφείου Τύπου)

#### **Τελετὴ κοπῆς Πρωτοχρονιάτικης Βασιλόπιττας στὴν Ἱερά Ἀρχιεπισκοπὴ Ἀθηνῶν**

«Εὐχομαι ὑγεία καὶ εὐτυχία σὲ ὅλους γιὰ τὴ νέα χρονιά. Εὐχομαι νὰ μπορέσουμε νὰ παραδώσουμε στὰ παιδιά μας ἕναν κόσμον καλύτερον ἀπὸ αὐτὸν ποὺ μᾶς παρέδωσαν οἱ πατέρες μας. Διανύουμε μία κρίσιμη στιγμή, καθὼς μία νέα πυρκαγιὰ εἶναι ἔτοιμη νὰ ξεσπάσει, ὄχι πολὺ μακριὰ ἀπὸ τὴν πατρίδα μας, μία πυρκαγιὰ ποὺ ἀπειλεῖ ὄχι μόνον τὴν παγκόσμια οἰκονομία, ἀλλὰ κυρίως τὸ πολύτιμον ἀγαθὸ τῆς εἰρήνης. Προσευχόμαστε νὰ δώσει ὁ Θεός, ἔστω καὶ τὴν τελευταία στιγμή, ὥστε νὰ ἐπικρατήσῃ ψυχραιμία καὶ νηφαλιότητα καὶ νὰ μὴν ἰσχύσουν αὐτὰ τὰ ὁποῖα γράφονται καὶ λέγονται».

Στὶς ἐπισημάνσεις αὐτὲς κατέληξε ὁ Μακαριώτατος Ἀρχιεπίσκοπος Ἀθηνῶν καὶ πάσης Ἑλλάδος κ. Χριστόδουλος, κατὰ τὴ διάρκεια τῆς τελετῆς κοπῆς τῆς Πρωτοχρονιάτικης Βασιλόπιττας γιὰ τὸ προσωπικὸ τῆς Ἱερᾶς Συνόδου τῆς Ἐκκλησίας τῆς Ἑλλάδος καὶ τῆς Ἱερᾶς Ἀρχιεπισκοπῆς Ἀθηνῶν, ποὺ πραγματοποιήθηκε σήμερον στὶς 10.30 τὸ πρωῖ στὸ Ἀρχιεπισκοπικὸ Μέγαρον, παρουσία τοῦ Ὑπουργοῦ Ἐθνικῆς Παιδείας καὶ Θρησκευμάτων κ. Π. Εὐθυμίου, τῆς νέας Δημάρχου Ἀθηναίων κ. Ντ. Μπακογιάννη, τοῦ Γ.Γ. Θρησκευμάτων κ. Ἰ. Κονιδάρη, τῆς Γ.Γ. τοῦ Ὑπουργείου Πολιτισμοῦ κ. Λ. Μενδώνη, τοῦ Γενικοῦ Διευθυντῆ Ἐκκλησιαστικῶν Ὑποθέσεων τοῦ Ὑπουργείου Ἐξωτερικῶν κ. Π. Καρακάση καὶ ἄλλων πολιτειακῶν παραγόντων, ἐκπροσώπων τῆς Το-

πικῆς Αὐτοδιοίκησης, μελῶν τῆς πανεπιστημιακῆς κοινότητας καὶ λοιπῶν ἐπισήμων.

Κατὰ τὴ διάρκεια τοῦ χαιρετισμοῦ του, ὁ Μακαριώτατος ἀναφέρθηκε στὸ ὑλιστικὸ πνεῦμα ποὺ ἐπικρατεῖ στὴν ἐποχὴ μας καὶ ὑπογράμμισε τὴν ἀνάγκη πνευματικῆς ἀναβάθμισης καὶ ἐπιστροφῆς στὶς ρίζες μας. «Δυστυχῶς», σημείωσε, «ὀρισμένοι ἔχουν ξεστράτισει ἐξαιτίας τῆς ἀφθονίας τῶν ὑλικῶν ἀγαθῶν, τὴ στιγμή ποὺ ἄλλοι ζοῦν μὲ πολλὰ στερήσεις». Καὶ συνέχισε: «Ἡ Ἐκκλησία πρέπει νὰ συμβάλει στὴν ἀναμόρφωση τῶν καρδιῶν καὶ τῶν ψυχῶν. Ἡ Ἐκκλησία ἄλλωστε δὲν εἶναι πολιτική, ἀλλὰ πνευματικὴ δύναμη. Δὲν ἔχει καμία σχέση μὲ τὶς ἐξουσίες αὐτοῦ τοῦ κόσμου. Στηρίζεται στὸν Θεόν, στὸν ὁποῖο πιστεύουμε, καὶ στὸν ἀπλὸ λαόν, ὁ ὁποῖος τὴν ἐμπιστεύεται».

Ἀναφερόμενος στὴν ἀνάληψη ἀπὸ τὴ χώρα μας τῆς Προεδρίας τῆς Εὐρωπαϊκῆς Ἐνωσης, ὁ Προκαθήμενος τῆς Ἑλλαδικῆς Ἐκκλησίας σημείωσε ὅτι τὸ γεγονὸς αὐτὸ θὰ σφραγίσῃ, ὄχι μόνον τὶς ἐξωτερικὲς σχέσεις τῆς Ἑλλάδος, ἀλλὰ καὶ τὸ κύρος τῆς πολιτικῆς ἐξουσίας στὸ ἐσωτερικὸ τῆς χώρας, ἐνόψει μάλιστα καὶ τῶν Ὀλυμπιακῶν Ἀγώνων, ὅπου «ὅλοι μας συστρατευμένοι στὸν ἴδιον σκοπὸ καὶ μὲ τὸν ἴδιον προσανατολισμὸ θὰ πρέπει νὰ δώσουμε τὰ δείγματα τῆς εὐπρέπειας καὶ τῶν ἱκανότητων μας».

Ἀπευθυνόμενος πρὸς τοὺς παρευρισκομένους, ὁ Μακαριώτατος εὐχήθηκε ὑγεία καὶ «καλὰ διανοήματα γιὰ νὰ ἔχουμε καί, μὲ τὴ βοήθεια τοῦ Θεοῦ, καλὰ διαβήματα». Εἰδικότερα ἀναφέρθηκε στὸ προσωπικὸ τῶν Ἐκκλησιαστικῶν Ὑπηρεσιῶν, τὸ ὁποῖο εὐχαρίστησε καὶ παρακάλεσε νὰ συνεχίσει τὶς προσπάθειές του στὴν καθημερινή του ἐργασία.

(31.12.2002)

(Ἐκ τοῦ Γραφείου Τύπου)

#### **Ἐπίσκεψη Μακαριωτάτου στὸν Ξενώνα γιὰ πρόσφυγες τῆς ὀργάνωσης «Γιατροὶ τοῦ Κόσμου», «Ναυσικᾶ»**

Τὸν Ξενώνα ὑποδοχῆς ἀστέγων αἰτούντων ἄσυλο, ΝΑΥΣΙΚΑ, τῶν «Γιατρῶν τοῦ Κόσμου», ὅπου φιλοξενοῦνται Ἀφγανοί, Κοῦρδοι, Οὐζμπέκοι, Τσετσένοι καὶ Αἰθίοπες πρόσφυγες, ἐπισκέφθηκε σήμερον τὸ πρωῖ ὁ Μακαριώτατος Ἀρχιεπίσκοπος Ἀθηνῶν καὶ πάσης Ἑλλάδος κ. Χριστόδουλος.



Ὁ Μακαριώτατος ἀπευθυνόμενος πρὸς τοὺς μετανάστες ἀνέφερε ὅτι: «Ἐμεῖς οἱ Ἕλληνες νιώθουμε τὸν πόνο σας γιατί γνωρίζουμε ἀπὸ προσφυγιά. Ἦρθαμε ἐδῶ», συνέχισε, «γιὰ νὰ σᾶς ἐκφράσουμε τὰ εἰλικρινῆ συναισθήματά μας. Ἡ Πίστη μας, διδάσκει νὰ δείχνουμε ἀγάπη πρὸς τὸν συνάνθρωπο ἀνεξάρτητα ἀπὸ φυλὴ, γλώσσα ἢ θρησκεία».

Στὴ συνέχεια, ὁ Γενικὸς Γραμματέας τῶν «Γιατρῶν τοῦ Κόσμου» κ. Νικήτας Κανάκης, ἀφοῦ εὐχαρίστησε τὸν Μακαριώτατο γιὰ τὴν παρουσία του, τὸν ἐνημέρωσε γιὰ τὶς ἀποστολὲς τῶν μελῶν τῆς Ὁργάνωσης στὸ ἐξωτερικὸ δίνοντας ἰδιαίτερη ἔμφαση στὴν ἀποστολὴ ἀνθρωπιστικῆς βοήθειας στὸ Ἰράκ.

Στὸ σημεῖο αὐτὸ, ὁ Μακαριώτατος σημείωσε ὅτι καὶ ἡ Ἐκκλησία τῆς Ἑλλάδος εἶναι ἔτοιμη νὰ προσφέρει ἀνθρωπιστικὴ βοήθεια στὴν περιοχὴ. Καὶ συμπλήρωσε: «Ἡ εἰρήνη δὲν ἐπιτυγχάνεται μὲ πολέμους. Αὐτὸ τὸ ἔχει ἀποδείξει ἄλλωστε καὶ ἡ Ἱστορία» καὶ ἐξέφρασε τὴν εὐχὴ νὰ ἐπικρατήσῃ ἡ εἰρήνη.

Τέλος, ὁ Μακαριώτατος διένειμε τρόφιμα στοὺς πρόσφυγες καὶ τὶς οἰκογένειές τους, ἐνῶ συνομίλησε μαζί τους ἀκούγοντας τὰ προβλήματά τους. Ἀξίζει νὰ σημειωθεῖ ὅτι τὰ τρόφιμα προσφέρθηκαν ἀπὸ τὴν Μὴ Κυβερνητικὴ Ὁργάνωση τῆς Ἐκκλησίας τῆς Ἑλλάδος «Ἀλληλεγγύη», ἡ ὁποία ἔχει συσταθεῖ μὲ πρωτοβουλία τοῦ Προκαθημένου τῆς Ἑλλαδικῆς Ἐκκλησίας καὶ στόχο ἔχει τὴν ὑλοποίησιν δράσεων, τὴν καταπολέμησιν τῆς φτώχειας, τὴν προώθησιν τῆς βιώσιμης ἀνάπτυξης καὶ τοῦ σεβασμοῦ τῶν ἀνθρωπίνων δικαιωμάτων στὸν ἀναπτυσσόμενο κόσμον.

(5.1.2003)

(Ἐκ τοῦ Γραφείου Τύπου)

## ΙΕΡΑΙ ΜΗΤΡΟΠΟΛΕΙΣ

### Ἱερὰ Μητρόπολις Σιδηροκάστρου

Συνάξεις ὄλων τῶν μελῶν τῶν Ἐκκλησιαστικῶν Συμβουλίων μὲ τὴν παρουσία καὶ τῶν Ἱερέων, πραγματοποιήθηκαν ὑπὸ τὴν Προεδρία τοῦ Σεβασμιωτάτου Μητροπολίτου Σιδηροκάστρου κ. Μακαρίου στὴν ἀκριτικὴ Ἱερὰ Μητρόπολη Σιδηροκάστρου.

Οἱ Συνάξεις ἐγίναν κατὰ Ἀρχιερατικὲς Περιφέρειες

στὴν Ἡράκλεια 20 Νοεμβρίου, στὴ Ροδόπολη 21 Νοεμβρίου καὶ στὸ Σιδηρόκαστρο 22 Νοεμβρίου.

(2.12.2002)

(Ἐκ τῆς Ἱερᾶς Μητροπόλεως)

40μελὴς μικτὴ Βυζαντινὴ Χορωδία Ἀθηνῶν ἐπισκέφθηκε τὴν ἀκριτικὴ Ἱερὰ Μητρόπολη Σιδηροκάστρου καὶ φιλοξενήθηκε ἀπὸ τὸν Σεβασμιώτατο Μητροπολίτη Σιδηροκάστρου κ. Μακάριο στὶς Ἱερὲς Μονὲς τῶν Ἁγίων Κηρύκου καὶ Ἰουλίττης καὶ τοῦ Ἁγίου Ἰωάννου τοῦ Προδρόμου Ἀκριτοχωρίου.

(15.12.2002)

(Ἐκ τῆς Ἱερᾶς Μητροπόλεως)

### Ἱερὰ Μητρόπολις Νικαίας

Τὴν Δευτέρα 30 Δεκεμβρίου 2002 ὁ Σεβασμιώτατος Μητροπολίτης Νικαίας κ. Ἀλέξιος πραγματοποίησε ἐπίσκεψιν στὸ συγκρότημα τῶν Φυλακῶν Κορυθαλλοῦ. Ἀρχικὰ μετέβη στὶς Γυναικεῖες Φυλακὲς ὅπου ἐπισκέφθη ἓνα πρὸς ἓνα, ὅλα τὰ κελλιά καὶ ἔδωσε στὶς 400 περίπου κρατούμενες τῶν Γυναικείων Φυλακῶν καὶ τοῦ τμήματος ἐγκλείστων νεαρῶν μητέρων, μαζί μὲ τὶς πατρικὲς του εὐχὲς, χριστουγεννιάτικα δῶρα καὶ δέματα μὲ εἶδη προσωπικῆς καθαριότητος.

Στὴ συνέχεια, ὁ Σεβασμιώτατος ἐπισκέφθη τὸ Νοσοκομεῖο καὶ τὸ Ψυχιατρεῖο τῶν Φυλακῶν, ὅπου νοσηλεύονται 300 ἀσθενεῖς, καθὼς καὶ τὸ Ἀρτοποιεῖο, ὅπου ἀπασχολοῦνται 50 περίπου κρατούμενοι. Συνολικὰ μοιράστηκαν 800 δέματα, τὰ ὁποῖα μὲ περισσὴ φροντίδα ἐτοίμασε ἡ εἰδικὴ Ὑπηρεσία Προνοίας, ποὺ λειτουργεῖ στὴν Ἱερὰ Μητρόπολη ἐπὶ καθημερινῆς βάσεως.

(30.12.2002)

(Ἐκ τῆς Ἱερᾶς Μητροπόλεως)

### Ἱερὰ Μητρόπολις Σύρου

Τὴν 28η Νοεμβρίου ἐ.ἔ. ὁ Σεβ. Ποιμενάρχης μας κ. Δωρόθεος Β΄ συμμετεῖχε στὴν κοινὴ σύσκεψιν τῶν Συνοδικῶν Ἐπιτροπῶν Διορθοδόξων καὶ Διεκκλησιαστικῶν Σχέσεων καὶ Παρακολουθήσεως Εὐρωπαϊκῶν Θεμάτων, τῆς ὁποίας τυγχάνει Μέλος, ποὺ ἔλαβε χώρα στὸ Ἴδρυ-

μα Γουλανδρῆ-Χόρν στὴν Ἀθήνα, μὲ τὴν παρουσία τοῦ Ἐπισκόπου κ. Κόππε τῆς Εὐαγγελικῆς Ἐκκλησίας τῆς Γερμανίας.

(5.12.2002)

(Ἐκ τῆς Ἱερᾶς Μητροπόλεως)

Τὴν 5ῃ καὶ 6ῃ Δεκεμβρίου ἐ.ἔ. πανηγύρισε μὲ ἰδιαίτερη λαμπρότητα ὁ περικαλλὴς Ἱερὸς Ναὸς τοῦ Ἁγίου Νικολάου. Πολιούχου τῆς Ἑρμούπολεως. Τὴν παραμονὴ τῆς ἑορτῆς ἐτελέσθη Μέγας Ἐσπερινός, χοροστατοῦντος τοῦ Σεβ. Ποιμενάρχου μας κ. Δωροθέου Β΄, ὁ ὁποῖος τὴν κυριώνυμο ἡμέρα προεξῆρχε τῆς Θείας Λειτουργίας μὲ τὴν συμμετοχὴ ὄλου τοῦ ἱεροῦ Κλήρου τῆς νήσου. Ἐπακολούθησε μεγαλοπρεπῆς λιτάνευση τῆς ἱερᾶς εἰκόνας τοῦ Πολιούχου Ἁγίου, ἡ ὁποία γιὰ πρώτη φορὰ τοποθετήθηκε τιμητικὰ σὲ ὄχημα. Τὶς λατρευτικὲς καὶ πνευματικὲς ἐκδηλώσεις τίμησαν μὲ τὴν παρουσία τους ὁ Σεβ. Ἐπίσκοπος Ρωμαιοκαθολικῶν Σύρου κ. Φραγκίσκος, ὁ Βουλευτὴς Κυκλάδων κ. Ἰω. Χωματᾶς, οἱ πολιτικὲς καὶ στρατιωτικὲς ἀρχὲς τοῦ τόπου, τοῦ Νομοῦ καὶ τῆς περιφέρειας τοῦ Ν. Αἰγαίου, καθὼς ἐπίσης καὶ σύσσωμος ὁ εὐλαβὴς λαὸς τῆς Σύρου.

Τὴν 8ῃ Δεκεμβρίου ὁ Σεβασμιώτατος ἐτέλεσε τὴν Θεία Λειτουργία στὸν Ἱερὸ Ναὸ Ἁγίου Γεωργίου Καρύτση Ἀθηνῶν συλλειτουργοῦντος τοῦ Σεβ. Μητροπολίτου Θήρας κ. Παντελεήμονος, ἐπὶ τῇ ἑορτῇ τῆς ἱερᾶς μνήμης τοῦ Ἁγίου Νικολάου. Τὴν ἐκδήλωση διοργάνωσε ὁ Σύνδεσμος τῶν ἐν Ἀθήναις Συριανῶν, πρὸς εὐλογία τῶν ὁποίων μετεφέρθη γιὰ πρώτη φορὰ ἀπὸ τὴν Ἑρμούπολη ἡ μικρὴ ἱερὰ εἰκόνα τοῦ Ἁγίου Νικολάου. Μετὰ τὸ πέρας τῆς λειτουργικῆς προσευχῆς ὁ Πρόεδρος τοῦ Συνδέσμου ἀπένειμε στὸν Σεβ. Ποιμενάρχη μας τὸ ἀργυρὸ μετάλλιο τῆς ἑκατονταετηρίδος τοῦ Συνδέσμου, συνοδευόμενο ἀπὸ τιμητικὸ δῖπλωμα.

(17.12.2002)

(Ἐκ τῆς Ἱερᾶς Μητροπόλεως)

### **Ἱερὰ Μητρόπολις Χαλκίδος**

Σύναξη τῶν συνεργατῶν στὰ ἔργα ἀγάπης  
τῆς Ἱερᾶς Μητροπόλεως

Τῆ Δευτέρα 9 Δεκεμβρίου 2002, στὸν Ἱερὸ Ναὸ Εὐαγ-

γελισμοῦ τῆς Θεοτόκου Κανήθου Χαλκίδος, ὁ Σεβασμιώτατος Μητροπολίτης μας, προέστη τῆς συνάξεως τῶν συνεργατῶν στὰ ἔργα ἀγάπης τῆς Ἱερᾶς Μητροπόλεως, ὅπου ἔδωσε κατευθύνσεις γιὰ τὴν καλύτερη ὀργάνωση τοῦ Ἑράνου τῆς Ἀγάπης εὐχαριστώντας παράλληλα καὶ τοὺς ἐθελοντὲς οἱ ὁποῖοι προστρέχουν στὴν ὑπηρεσία τῆς Μητροπόλεως, ὅποτε ἐκείνη τοὺς καλέσει.

Παράλληλα, ἐνημέρωσε τοὺς 200 περίπου παρισταμένους, σχετικὰ μὲ τὰ ἀνακαινιστικὰ ἔργα ποὺ λαμβάνουν χώρα στὰ περισσότερα ἀπὸ τὰ Φιλανθρωπικὰ Ἰδρύματα τῆς τοπικῆς Ἐκκλησίας, ζητώντας τους νὰ ἔλθουν συνεργοὶ καὶ σ' αὐτὸ τὸν τομέα, νὰ διαδώσουν τὸ ἔργο ποὺ γίνεται καὶ ὅλοι μαζί νὰ ψάξουν γιὰ τυχὸν δωρητὲς, οἱ ὁποῖοι θὰ βοηθήσουν σ' αὐτὴ τὴν προσπάθεια.

Στὸ τέλος τῆς ἐκδήλωσης, διένειμε εὐλογίες στοὺς παρισταμένους.

Ἡ Ἀκολουθία τῆς Τριθέκτης στὴ Χαλκίδα

Τὴν Παρασκευὴ 13 Δεκεμβρίου 2002, στὸν Ἱερὸ Ναὸ τοῦ Ἁγίου Νικολάου Χαλκίδος, χοροστατοῦντος τοῦ Σεβασμιωτάτου Μητροπολίτου Χαλκίδος κ. Χρυσοστόμου, ἐτελέσθη ἡ Ἀσματικὴ Ἀκολουθία Τριθέκτη μὲ τὸ Κοντάκιο τῶν Χριστουγέννων, στὴν ὁποία ἔψαλλε ὁ Χορὸς Ψαλτῶν «Οἱ Μαῖστορες τῆς Ψαλτικῆς Τέχνης», ὑπὸ τὴ διεύθυνση τοῦ κ. Γρηγορίου Στάθη, Καθηγητοῦ τῆς Βυζαντινῆς Μουσικολογίας στοῦ Πανεπιστήμιου Ἀθηνῶν.

Τὴν Ἀκολουθία αὐτή, ἡ ὁποία γιὰ πρώτη φορὰ ἐτελέσθη στὴ Χαλκίδα, παρακολούθησαν ἀρκετοὶ Χαλκιδεῖς, οἱ ὁποῖοι εἶχαν τὴν ἰδιαίτερη εὐκαιρία νὰ προετοιμαστοῦν καὶ δι' αὐτοῦ τοῦ τρόπου γιὰ τὴ μεγάλη Ἑορτὴ τῆς Γέννησης τοῦ Χριστοῦ, ἀλλὰ παράλληλα νὰ ἀπολαύσουν τὴ μουσικὴ πανδαισία τῶν ἤχων καὶ τῶν ψαλμάτων ποὺ μὲ ἀπόλυτη πιστότητα στὴν παράδοση τῆς ἑλληνικῆς ψαλτικῆς τέχνης, ἀπέδωσε ὁ Χορὸς τῶν «Μαῖστόρων».

Στὸ τέλος τῆς Ἀκολουθίας, ὁ Σεβασμιώτατος εὐχαρίστησε τὸν Καθηγητὴ κ. Στάθη καὶ τὸ Χορὸ τῶν Ψαλτῶν γιὰ τὴν παρουσία τους στὴ Χαλκίδα, εὐχήθηκε δὲ, ἡ ἀναμενόμενη ἑορτὴ τῶν Χριστουγέννων νὰ ὑπάρξει γιὰ ὅλοκληρο τὸν κόσμον, πρόξενος χαρᾶς καὶ εἰρήνης.

(13.12.2002)

(Ἐκ τῆς Ἱερᾶς Μητροπόλεως)

**«ΑΛΛΗΛΕΓΓΥΗ» – SOLIDARITY  
Μ.Κ.Ο. ΤΗΣ ΕΚΚΛΗΣΙΑΣ ΤΗΣ ΕΛΛΑΔΟΣ**

ΔΕΛΤΙΟΝ ΤΥΠΟΥ

**Ἀνθρωπιστική βοήθεια στὸ Χαλέπι τῆς Συρίας  
ἀπὸ τὴν «Ἀλληλεγγύη»**

Σημαντικὴ ἀνθρωπιστικὴ βοήθεια σὲ τρόφιμα, φάρμακα καὶ ἱματισμὸ γιὰ τοὺς πάσχοντες συνανθρώπους μας στὸ Χαλέπι τῆς Συρίας — ὅπου βρέθηκε πρόσφατα σὲ ἐπίσημη ἐπίσκεψη ὁ Ὑφυπουργὸς Ἐξωτερικῶν κ. Ἀνδρέας Λοβέρδος— παρέχει, μετὰ τὴ σχετικὴ παράκληση τοῦ οἰκείου Μητροπολίτη κ. Παύλου, ἡ Ἐκκλησία τῆς Ἑλλάδος, μέσῳ τῆς Μὴ Κυβερνητικῆς Ὀργάνωσής Της μὲ τὴν ἐπωνυμία «Ἀλληλεγγύη».

Ἡ «Ἀλληλεγγύη» ἀνέλαβε μάλιστα καὶ τὴν ὑποστήριξη τοῦ προγράμματος ἀναστήλωσης τῶν ἱστορικῶν μνημείων τῆς περιοχῆς, ἐνῶ πρόκειται νὰ συμβάλει καὶ τὴν ἐνίσχυση τοῦ ὑλικοτεχνικοῦ ἐξοπλισμοῦ τῶν ἱατρικῶν κέντρων τῆς Βηρυτοῦ.

Ἀξίζει νὰ σημειωθεῖ ὅτι, ἀπὸ τίς ἀρχές τοῦ μήνα, βρίσκεται σὲ ἐξέλιξη τό, ἐκ μέρους τῆς «Ἀλληλεγγύης», πρόγραμμα παροχῆς ἀνθρωπιστικῆς βοήθειας στὴν Ἑλληνικὴ Κοινότητα τῆς ἱστορικῆς περιοχῆς τοῦ Ἰασίου τῆς Ρουμανίας, σὲ συνεργασία μὲ τὸ ἐκεῖ δραστηριοποιούμενο Ἑλληνικὸ Πολιτιστικὸ Ἴδρυμα «Πανελλήνιο».

Ἀποστολὴ τῆς «Ἀλληλεγγύης», ἡ ὁποία ἔχει συσταθεῖ μὲ πρωτοβουλία τοῦ Μακαριωτάτου Ἀρχιεπισκόπου Ἀθηνῶν καὶ πάσης Ἑλλάδος κ. Χριστοδούλου, εἶναι ἡ προσφορὰ κάθε δυνατῆς βοήθειας σὲ δοκιμαζόμενους ἀδελφούς μας, ἀνεξαρτήτως φυλῆς, χρώματος ἢ θρησκείας. Τὸ συντονισμὸ τῶν δράσεων τῆς ὀργάνωσης ἔχει ἀναλάβει ὁ Διευθυντῆς της κ. Δημήτριος Φουρλεμάδης.

(30.12.2002)

**ΠΑΤΡΙΑΡΧΕΙΟΝ ΙΕΡΟΣΟΛΥΜΩΝ**

Ἡ Ἁγία καὶ Ἱερὰ Σύνοδος τοῦ Παλαιφάτου καὶ Πρεσβυγενοῦς Πατριαρχείου τῶν Ἱεροσολύμων ἐν τῇ Συνεδρίᾳ τῆς 24ης Αὐγούστου 2002 καθήρεσε τοῦ βαθμοῦ τῆς Ἱερωσύνης τὸν Ἀρχιμανδρίτην Διόδωρον, κατὰ κό-

σμον Βλάσιον Πάνου καὶ τὸν Ἱεροδιάκονον Ἀγαθάγγελον, κατὰ κόσμον Γεώργιον Γιανναράκην καὶ ἐπανάγαγε τούτους εἰς τὴν τάξιν τῶν λαϊκῶν, ἀποκόψασα καὶ ἀποπέμψασα τούτους ἐκ τῆς Ἀγιοταφικῆς ἡμῶν Ἀδελφότητος.

Ἐν τῇ Ἁγίᾳ Πόλει Ἱερουσαλήμ, ββ' Ὀκτωβρίου κθ'.

(Ἐκ τῆς Ἀρχιγραμματείας)

**Ἀπάντησις τῆς Α.Ο. Μακαριότητος τοῦ Πατριάρχου  
Ἱεροσολύμων κ. Εἰρηναίου Α', τῷ Προέδρῳ  
τοῦ κράτους τοῦ Ἰσραήλ, κ. Μωύσει Κατσάβ,  
εἰς τὸ Προεδρικὸν Μέγαρον, ἐπὶ τῇ 1ῃ  
τοῦ Νέου Πολιτικοῦ Ἔτους (30ῆ Δεκεμβρίου 2002)**

Ἐξοχώτατε Πρόεδρε τοῦ κράτους τοῦ Ἰσραήλ  
κ. Μωύση Κατσάβ.

Ἡ Ἐκκλησία ὡς γνωστὸν ἐορτάζει θρησκευτικῶς τὸ Νέον Ἔτος κατὰ μῆνα Σεπτέμβριον ἀκολουθοῦσα τὴν Ἰουδαϊκὴν παράδοσιν τῆς Ἁγίας Γραφῆς καὶ τὴν Ρωμαϊκὴν καὶ Βυζαντινὴν Ἰνδικτιῶνα. Ἐορτάζει ὁμως καὶ τὸ Νέον Πολιτικὸν Ἔτος τὴν 1ην Ἰανουαρίου κοινωνικῶς, συμμετέχουσα οὕτως εἰς τὴν χαρὰν τῶν τέκνων αὐτῆς καὶ τῶν ἄλλων πολιτῶν τῆς κοινωνίας. Τὸ κράτος τοῦ Ἰσραήλ ἐορτάζει τὸ Νέον Ἔτος θρησκευτικῶς κατὰ μῆνα Σεπτέμβριον ἀκολουθοῦν τὴν Συναγωγὴν χωρὶς νὰ μένη ἀμέτοχον τοῦ κοινωνικοῦ ἐορτασμοῦ τοῦ Νέου Πολιτικοῦ Ἔτους τὴν 1ην Ἰανουαρίου κατὰ τὸ ἔθιμον καὶ πολλῶν ἄλλων κρατῶν.

Ἡ ἐορταστικὴ αὐτὴ συγκυρία ἀποτελεῖ καὶ τὴν βάσιν τῆς συναντήσεως τῶν ἀρχηγῶν τῶν χριστιανικῶν Ἐκκλησιῶν τῆς Ἁγίας Γῆς καὶ ἀνωτάτων παραγόντων τοῦ κράτους τοῦ Ἰσραήλ εἰς τὸ Προεδρικὸν Μέγαρον σήμερον. Ἡ συνάντησις αὐτὴ, καθιερωμένη ἀπὸ πολλῶν ἐτῶν, εἶναι ἀντανάκλασις τῆς καθ' ἡμέραν σχέσεως καὶ συνυπάρξεως ἡμῶν καθ' ὅλην τὴν διάρκειαν τοῦ ἔτους. Φανερώνει ὑπὸ τοῦ κράτους τοῦ Ἰσραήλ ἀποδιδόμενον σεβασμὸν εἰς τὴν χριστιανικὴν Ἐκκλησίαν, προεκτεινόμενον καὶ εἰς τὸ δικαίωμα χρήσεως τοῦ βήματος.

Ἐπιθυμοῦμεν λοιπὸν καὶ ἡμεῖς νὰ ἀνταποδώσωμεν τὸν σεβασμὸν ἐκ τοῦ βήματος τούτου, ὀμιλοῦντες ὑπευθύνως. Ὅσον ἀφορᾷ τὴν παροῦσαν συνάντησιν ἡμῶν εἶναι μία εὐτυχῆς ἀδελφικὴ σύναξις, διὰ τὴν ὁποῖαν δύναται νὰ εἰπωθῆ τὸ τοῦ ψαλμῶδοῦ: «ἰδοὺ δὴ τί καλὸν ἦ

τί τερπνὸν ἀλλ' ἢ τὸ κατοικεῖν ἀδελφοὺς ἐπὶ τὸ αὐτό» (132, 1). Λαμβάνει παρὰ ταῦτα χώραν εἰς μίαν λίαν κρίσιμον καμπὴν διὰ τὴν ἱστορίαν τῆς Ἁγίας Γῆς, εἰς μίαν τεταμένην ἀτμόσφαιραν πέριξ ἡμῶν. Ἡ πρόθεσις ἡμῶν τὴν στιγμὴν ταύτην δὲν εἶναι νὰ ἐπιτείνωμεν τὴν κρατοῦσαν ἔντασιν διὰ κριτικῆς, διὰ τῆς ἐπιρρίψεως εὐθυνῶν. Ἡμεῖς ὡς Ἐκκλησία γνωρίζομεν ὅτι ἡ ἐπίρριψις εὐθυνῶν εἰς τὸν ἕτερον ἀπετέλεσε τὴν τραγωδίαν τοῦ ἀνθρωπίνου γένους μετὰ τὸ προπατορικὸν ἀμάρτημα. Θὰ βοηθήσωμεν περισσότερο, ἐὰν εἴπωμεν ἐξομολογητικῶς ἐνώπιον τοῦ Θεοῦ, ὡς ὁ Ἰσραὴλ ἐν τῇ Παλαιᾷ Διαθήκῃ, «ἡμάρτομεν, ἠνομήσαμεν, ἠδικήσαμεν» (Ψαλμ. 105.6) ἐνώπιόν Σου.

Ἐπὶ πλέον, ταπεινῶς πιστεύομεν ὅτι ἡμεῖς συμβάλομεν εἰς τὴν ἐκτόνωσιν τῆς κρίσεως ταύτης διὰ τοῦ τρόπου τῆς ζωῆς ἡμῶν. Ὅντες, δηλαδή, φύλακες τῶν ἀγίων τόπων, ἐπὶ τῶν ὁποίων ἀπεκαλύφθη εἰς ἡμᾶς ἡ ἀλήθεια τοῦ Εὐαγγελίου, τὴν ὁποίαν πιστεύομεν καὶ διακονοῦμεν. Ὅντες φύλακες τῶν μνημείων, τὰ ὁποῖα ἀνήγειραν ἐπὶ τῶν τόπων τούτων ἡ χριστιανικὴ εὐσέβεια. Διατελοῦντες ποιμένες, φύλακες, προστάται καὶ διδάσκαλοι τοῦ ἐμπειστημένου ἡμῖν χριστιανικοῦ λαοῦ καὶ τῶν ἐκ περάτων τῆς γῆς προσερχομένων προσκυνητῶν. Τὸν λαὸν τοῦτον διαπαιδαγωγοῦμεν ἐν παιδείᾳ καὶ νοθεσίᾳ Κυρίου (Ἐφ. 6, 4). Καλλιεργοῦμεν αὐτῶ ἡθος ἀγάπης πρὸς τὸν συνάνθρωπον, σεβασμὸν πρὸς τὴν ὑπερτάτην ἀξίαν τῆς ἀνθρωπίνης ζωῆς καὶ τὴν ἀνθρώπινην ἰδιοκτησίαν. Ἐμπνέομεν αὐτῶ τὸν εἰρηνικὸν τρόπον διαβιώσεως, τὴν ἀποφυγὴν χρήσεως βίας, τὴν καταδικὴν τῆς τρομοκρατίας καὶ τοῦ πολέμου καὶ τὴν προστασίαν τῶν ἀνθρωπίνων δικαιωμάτων διὰ νομίμων μέσων, παρὰ τὸ ὅτι ἰδεῶδες τοῦ τρόπου ζωῆς τούτου θεωρεῖται τὸ σωκρατικὸν καὶ χριστιανικὸν «προτιμᾶν ἀδικεῖσθαι μᾶλλον ἢ ἀδικεῖν». Μία τοιαύτη ποιότης ζωῆς ἀνυψώνει τὸν ἄνθρωπον, περιποιεῖ εἰς αὐτὸν τιμὴν καὶ ἀναμφιβόλως οἰκοδομεῖ ἐπὶ στερεῶν θεμελίων τὴν κοινωνίαν καὶ τὸ κράτος, ἐντὸς τοῦ ὁποῖου ζῆ. Εἰς τὴν προσφορὰν ἡμῶν ταύτην ζητοῦμεν τὴν συνεργασίαν παντὸς ὑπευθύνου καὶ κυρίως πάντων τῶν κυβερνητικῶν παραγόντων, ἵνα ἐνεργήσωμεν πάντες ὑπευθύνως, ἀληθῶς, δικαίως ἀνθρωπίνως καὶ προφητικῶς διὰ τὴν διαμόρφωσιν ἑνὸς ἀνθρωπινωτέρου προσώπου ζωῆς εἰς τὴν περιοχὴν ἡμῶν.

Ἀπὸ τῆς θέσεως ἡμῶν ταύτης εὐχαριστοῦμεν τῇ Ὑμετέρᾳ Ἐξοχότητι διὰ τὰς καθ' ὅλον τὸ ἔτος παρα-

σχεθείσας εἰς ἡμᾶς διευκολύνσεις παρὰ τῶν ἀρμοδίων κρατικῶν ὑπηρεσιῶν, ἰδίᾳ δὲ παρὰ τῶν ὑπευθύνων τοῦ Τμήματος Χριστιανικῶν ὑποθέσεων τοῦ Ὑπουργείου Θρησκευμάτων κ. Γιόσι Χέρσλερ καὶ Σεζάρ Μαρτζιέ.

Ἀπὸ ψυχῆς τέλος, εὐχόμεθα τὸ ἀνατέλλον Νέον Ἔτος νὰ εἶναι «ἐνιαυτὸς Κυρίου δεκτός» (Ἠσ. 61, 21). Εὐχόμεθα μὲ τὴν χάριν τοῦ Θεοῦ καὶ τὴν συνεργασίαν πάντων νὰ ἔλθῃ ἡ πολυπόθητος εἰρήνη εἰς τὴν περιοχὴν ἡμῶν καὶ νὰ γίνῃ καὶ πάλιν αὕτη πόλις ἔλξεως προσκυνητῶν. Εὐχόμεθα τὸ δρᾶμα τοῦ ψαλμωδοῦ νὰ γίνῃ πραγματικότης, νὰ ἔλθουν τὰ τέκνα τοῦ Θεοῦ εἰς τὴν Ἁγίαν Γῆν «ἀπὸ ἀνατολῶν καὶ δυσμῶν καὶ βορρᾶ καὶ θαλάσσης» (106, 3) καὶ νὰ εἶναι τοῦτο εἰς δόξαν Θεοῦ καὶ εὐφροσύνην καὶ ὠφέλειαν πάντων ἡμῶν.

## ΠΑΤΡΙΑΡΧΕΙΟΝ ΑΛΕΞΑΝΔΡΕΙΑΣ

### Ἐνθρόνιση τοῦ νέου Μητροπολίτου Καμερούν κ. Δημητρίου (Ζαχαρέγκα)

Τὴν Κυριακὴ 17 Νοεμβρίου πραγματοποιήθηκε μὲ βυζαντινὴ μεγαλοπρέπεια, ἡ ἐνθρόνιση τοῦ νέου Μητροπολίτου Καμερούν κ. Δημητρίου στὸν Ἱερὸ Καθεδρικὸ Ναὸ Εὐαγγελισμοῦ τῆς Θεοτόκου στὴν πρωτεύουσα Γιανουέντε.

Στὴν ἐνθρόνιση παρέστησαν ὁ Μητροπολίτης Ζιμπάμπουε κ. Θεόδωρος, Ὑπουργοί, Βουλευτές, Στρατηγοί, Πρέσβεις, οἱ Ἑλληνες καὶ Γάλλοι Ἱεραπόστολοι, οἱ ἰθαγενεῖς Ἱερεῖς καὶ πλῆθος πιστῶν Ἑλλήνων, Ρώσων, Λιβανέζων, Γάλλων καὶ Καμερουνέζων.

Ἡ Ἱεραποστολικὴ Μητρόπολις Καμερούν ἔχει στὴν δικαιοδοσίᾳ τῆς 6 χώρες: Καμερούν, Τσαντ, Κεντροαφρικανικὴ Δημοκρατία, Γκαμπόν, Ἰσημερινὴ Γουινέα καὶ Νήσους Ἁγίου Θωμᾶ καὶ Πρίγκηπος.

## ΡΩΜΑΙΟΚΑΘΟΛΙΚΗ ΕΚΚΛΗΣΙΑ

Ὡς νέος Κοσμήτωρ τοῦ Κολλεγίου τῶν Καρδιναλίων ὀρίσθηκε ἀπὸ τὸν Πάπα Ἰωάννη-Παῦλο Β' ὁ Πρόεδρος τῆς Ἐπιτροπῆς Πίστεως Καρδιναλίου Joseph Ratzinger, ὁ ὁποῖος εἶναι διεθνῶς γνωστὸς ὡς ὁ ὑπ' ἀρ. 1 διακεκριμένος ρωμαιοκαθολικὸς θεολόγος. Συγχρόνως, ὁ Γραμματεὺς τοῦ «Κράτους» τοῦ Βατικανοῦ Καρδιναλίου

Angelo Sodano ὀρίσθηκε ὡς Ἀναπληρωτῆς Κοσμήτωρ. Ὁ Καρδινάλιος Ratzinger ἀπὸ τὴν 6η Νοεμβρίου 1998 κατεῖχε τὴ θέσι τοῦ Ἀναπληρωτοῦ Κοσμήτορος στὸ Κολλέγιο τῶν Καρδινάλιων. Συμφώνως πρὸς τὰ ἰσχύοντα γιὰ τὴν ἐκλογή ἐνὸς νέου Πάπα, μετὰ τὸν θάνατο ἐνὸς Πάπα ὁ Κοσμήτωρ Καρδινάλιος εἶναι ἐκεῖνος, ποῦ συγκαλεῖ τὸ «κογκλάβιο», ποῦ θὰ ἐκλέξει τὸν νέο Πάπα (ἐφημ. *L'Osservatore Romano*, 8 Δεκ. 2002, ἐκδ. σὲ γερμανικὴ γλῶσσα).

— Ὁ Πάπας σὲ μῆνυμά του πρὸς τὸ 89ο Παγκόσμιο Συνέδριο γιὰ τοὺς μετανάστες καὶ τοὺς πρόσφυγες καταδικάζει τὸν ρατσισμό καὶ τὴν ἐχθρότητα πρὸς τοὺς ξένους. «Πρέπει, λέγει, νὰ βλέπουμε τοὺς ἀνθρώπους ἄλλων πολιτισμῶν ὡς δημιουργήματα τοῦ Θεοῦ. Μόνον ἔτσι εἶναι δυνατόν νὰ ἐπιτευχθῆ κοινωνικὴ ἁρμονία».

— Συνέδριο τῶν Ρωμαιοκαθολικῶν Πανεπιστημίων, ποῦ συγκλήθηκε στὸ Βατικανὸ ἐξήτασε τὸ θέμα: «Παγκοσμιοποίηση καὶ Ἀνωτάτη Ρωμαιοκαθολικὴ Ἐκπαίδευσις: Ἐλπίδες καὶ Προκλήσεις».

— Τὸ Παπικὸ Πανεπιστήμιο «Urbanian» ἐώρτασε τὴ συμπλήρωση 375 ἐτῶν ἀπὸ τὴν ἴδρυσιν αὐτοῦ.

— Κατὰ τὸν ἑορτασμὸ τῆς μνήμης τοῦ Ἀγ. Ἀνδρέα ὁ Πάπας ἀπέστειλε Μῆνυμα στὸν Παναγιώτατο Οἰκουμενικὸ Πατριάρχην κ. Βαρθολομαῖο, στὸ ὁποῖο τονίζει ὅτι ἡ ἀδελφικὴ σχέσις μετὰ τῶν Ἀποστόλων Πέτρου καὶ Ἀνδρέα ἐνθαρρύνει τὴν ἀπὸ ἡμέρα σὲ ἡμέρα αὐξανόμενη κοινὴν ἐπιδίωξιν πρὸς ἀποκατάστασιν τῆς ἐνότητος τῶν Χριστιανῶν μετὰ τὴν δημιουργίαν ἀληθῶς εἰρηνικοῦ καὶ χριστιανικοῦ πνεύματος.

— Φωτογράφοι ἐξ ὀλοκλήρου τοῦ κόσμου συγκέντρωσαν σὲ ἓνα τόμον 500 φωτογραφίες ἀπὸ 24 ταξίδια τοῦ Πάπα.

— Ὁ Πάπας Ἰωάννης-Παῦλος Β΄ σὲ Μῆνυμά του κατὰ τὸν ἑορτασμὸ τῆς Ἡμέρας τῆς Παγκόσμιας Εἰρήνης τὴν 1η Ἰανουαρίου 2003 ἐπισημαίνει: «Σχεδὸν 40 χρόνια πέρασαν ἀπὸ τὴν 11η Ἀπριλίου 1963, κατὰ τὴν ὁποία ὁ Πάπας Ἰωάννης ΚΓ΄ δημοσίευσε τὴν ἱστορικὴ του ἐγκύκλιον *Pacem in terris...*, τὴν ὁποία ἀπηύθυνε «πρὸς ὅλους τοὺς ἀνθρώπους καλῆς θελήσεως». Στὴν πρώτη πρότασιν συνόψισε τὸ περὶ εἰρήνης μῆνυμά του: «Ἡ ἐπὶ γῆς εἰρήνη, τὴν ὁποίαν σὲ κάθε ἐποχῇ οἱ ἄνθρωποι ζητοῦν μετὰ νοσταλγίαν, δύναται νὰ θεμελιωθῆ καὶ ἐξασφαλισθῆ μόνον ἐὰν λαμβάνεται εὐσυνειδητῶς ὑπὸ ὅσων ἢ ὑπὸ τοῦ Θεοῦ δημιουργηθεῖσα τάξις». Στὴ συνέχεια τοῦ Μηνύματός του ὁ Πάπας Ἰωάννης-Παῦλος Β΄ τονί-

ζει, ἐκτὸς τῶν ἄλλων, ὅτι ἡ ἀληθῆς εἰρήνη προϋποθέτει περιφρούρησιν τῆς ἀξιοπρεπείας καὶ τῶν δικαιωμάτων τοῦ ἀνθρώπου, παγκοσμιότητα τοῦ κοινῶν καλοῦ, νέαν διεθνῶς ἰσχύουσαν ἠθικὴν τάξιν, σύνδεσιν τῆς εἰρήνης μετὰ τὴν ἀλήθειαν καὶ ἀνάπτυξιν πολιτισμοῦ τῆς εἰρήνης.

— Ὁ Πάπας σὲ χαιρετιστήριον μῆνυμά του πρὸς τὸν Μόνιμο Ἀντιπρόεδρον τῆς Ἀγίας Ἐδρας στὴν UNESCO Msgr. Francesco Follo, τόνισε ὅτι ἡ Ρωμαιοκαθολικὴ Ἐκκλησία δὲν συνδέεται μετὰ ὀρισμένον ἔθνος, φυλὴν ἢ τρόπον ζωῆς. Γι' αὐτὸ, ὅταν φέρῃ σ' αὐτοὺς τὸ μῆνυμα τοῦ Χριστοῦ λαμβάνει ὑπὸ ὄψιν τῆς τοῦς διαφορετικοῦς πολιτισμοῦς. Ἐν τούτοις, ἡ μεταδιδόμενη πίστις οὐδέποτε εἶναι δυνατόν νὰ συρρικνωθῆ σ' ἓνα κομμάτι τοῦ πολιτισμοῦ. Ἡ Ἐκκλησία μετὰ τὴν διαφορὰ τῶν πολιτισμῶν, γλωσσῶν, παραδόσεων καὶ νοοτροπιῶν ἐκφράζει τὴν οἰκουμενικότητα καὶ ἐνότητά της.

— Πρὸς τὴν νέα πρέσβειρα τῆς Δημοκρατίας τῆς Σλοβακίας στὸ Βατικανόν, ἡ ὁποία παρέδωσε στὸν Πάπα τὰ διαπιστευτήριά της, ἀπευθυνόμενος ὁ Ἀρχηγὸς «τοῦ Κράτους τοῦ Βατικανοῦ» ἐξέφρασε τὴν ἐλπίδα ὅτι ἡ σχεδιαζομένη εἰσοδος τῆς Σλοβακίας στὴν Εὐρωπαϊκὴ Ἐνωση θὰ συντελέσῃ σημαντικῶς στὸν πολιτισμὸ καὶ στὴν ὀρθὴ ἱεράρχησιν τῶν ἀξιῶν. Μετὰ ἔμφασιν ὁ Πάπας τόνισε τὸν κίνδυνον ἐκ τῶν ἀπατηλῶν προοπτικῶν, ποῦ ἔχουν «τίς ρίζες τοῦς στὸν Πρακτικὸ Ὑλισμὸ καὶ στὸν ἀχαλίνωτον Καταναλωτισμὸ».

Ε.Θ.

## ΟΙΚΟΥΜΕΝΙΚΗ ΚΙΝΗΣΙΣ

Ἀπὸ ρωμαιοκαθολικὰ καὶ οἰκουμενικὰ ἔντυπα κατέστησαν γνωστὲς λεπτομέρειες γιὰ τὸ ὅτι ὁ Πάπας Ἰωάννης-Παῦλος Β΄ καὶ ὁ Μακ. Πατριάρχης Ρουμανίας κ. Θεόκτιστος σὲ μιὰ ἀτμόσφαιρα ἀγάπης ὑπέγραψαν τὸν παρελθόντα Ὀκτώβριον στὸ Βατικανὸ κοινὴν διακήρυξιν, στὴν ὁποία, ἐκτὸς τῶν ἄλλων, τονίζονται τὰ ἑξῆς:

«Ἡ συνάντησίς μας πρέπει νὰ θεωρῆται ὡς πρότυπον. Οἱ ἀδελφοὶ πρέπει νὰ συναντῶνται, νὰ συνάπτουν εἰρήνην, νὰ συσκέπτονται στοχαστικῶς, νὰ εὐρίσκουν τὸν δρόμον τῆς ἀμοιβαίας κατανοήσεως...

» Ἀναγνωρίζομεν ἀπὸ κοινῶν τὴν θρησκευτικὴν καὶ πολιτικὴν κατάστασιν τοῦ λαοῦ καὶ τὴν θρησκευτικὴν ἐλευθερία. Ὁ Εὐαγγελισμὸς δὲν πρέπει νὰ διεξάγεται μετὰ

πνεῦμα ἀνταγωνισμοῦ, ἀλλὰ μὲ ἀμοιβαῖο σεβασμὸ καὶ συνεργασία. Ἡ ἐλευθερία ἐκάστου νὰ ζῆ συμφώνως πρὸς τὶς πεποιθήσεις του καὶ ὁ σεβασμὸς τοῦ δικαιώματος τῆς ἐκλογῆς τῆς Θρησκείας ἀναγνωρίζονται».

– Ἐπίσης οἱ 2 θρ. ἡγέτες, οἱ ὁποῖοι κατέκριναν τὸν προσηλυτισμὸ, τέλεσαν μαζὶ τὴ λεγομένη «Λειτουργία τοῦ Λόγου» (ἢ «Λειτουργία τῶν Κατηχουμένων»), δηλαδὴ τὸ πρῶτο μέρος τῆς Λειτουργίας τοῦ Πάπα ἐντὸς τοῦ Ναοῦ τοῦ Ἁγίου Πέτρου. Οἱ δύο θρησκευτικοὶ ἡγέτες κάθησαν ὁ ἓνας κοντὰ στὸν ἄλλο πρὸ τοῦ θυσιαστηρίου καὶ προχευήθησαν μαζὶ. Στὴν ὥρα τοῦ κηρύγματος μίλησαν ἀμφότεροι καὶ εἶπαν μαζὶ σὲ ρουμανικὴ γλῶσσα τὸ σύμβολο τῆς πίστεως. Στὸ εὐχαριστιακὸ μέρος τῆς Λειτουργίας ὁ Πατριάρχης Θεοκτίστος βρισκόταν σὲ ἰδιαίτερη τιμητικὴ θέσι ἐντὸς τοῦ ναοῦ καὶ ἀντήλαξε μὲ τὸν Πάπαν τὸν ἀσπασμὸν τῆς εἰρήνης στὸν χῶρο τοῦ θυσιαστηρίου. Οἱ χοροὶ τῶν δύο Ἐκκλησιῶν ἔψαλλαν κατὰ τὴ διάρκεια τῆς Λειτουργίας λατινικοὺς καὶ

ρουμανικοὺς ὕμνους. Τὴν εὐλογία τῆς ἀπολαύσεως ἔδωσαν μαζὶ οἱ δύο θρησκευτικοὶ ἡγέτες καὶ ἐγκατέλειψαν τὸν ναὸ ὑπὸ τὶς ἐπευφημίες τῶν πιστῶν.

– Ἡ Λειτουργία αὐτὴ ἦταν τὸ κορύφωμα τῶν ἐκδηλώσεων κατὰ τὴν ἐπὶ μίαν ἐβδομάδα παραμονὴ τοῦ Μακ. Πατριάρχου Θεοκτίστου στὴν Ρώμη, πρὸς ἀνταπόδοσιν τῆς ἐπισκέψεως τοῦ Πάπα στὸ Βουκουρέστι τὸν Μάιο τοῦ 1999.

– Ὁ Πατριάρχης στὸ κήρυγμά του τόνισε ὅτι πρὸς ἐξουδετέρωσιν τῶν δυσκολιῶν γιὰ τὴν ἐπίτευξιν τῆς ἐνότητος ἀπαιτοῦνται ἐσωτερικὴ μεταστροφή καὶ γνησία μετάνοια. Σὲ μιὰ ἐκκοσμηκευμένη Εὐρώπη, ἡ ὁποία ἐπιδιώκει τὴν οἰκονομικὴ, πολιτικὴ καὶ πολιτιστικὴ ἐνότητα ἄνευ τῆς βοήθειας τῶν Ἐκκλησιῶν, οἱ χωρισμένες Ἐκκλησίες περιθωριοποιοῦνται ὄχι τόσοσιν διωκόμενες, ὅσον περιφρονούμενες. Τοῦτο ἴσως ὀφείλεται στὸ ὅτι πολὺ ὀλίγον προσπαθοῦν γιὰ τὴν ἀποκατάστασιν τῆς ἐνότητός τους.

Ε.Θ.



**Προκηρύξεις****Ἱεράς Ἀρχιεπισκοπῆς  
Ἀθηνῶν****Ἱερῶν Μητροπόλεων:**

**Σερβίων καὶ Κοζάνης  
Μεσογαίας καὶ Λαυρεω-  
τικῆς  
Καλαβρύτων καὶ Αἰγιαλείας  
Καρπενησίου  
Κορίνθου**

**ΠΡΟΚΗΡΥΞΕΙΣ****ΙΕΡΑΣ ΑΡΧΙΕΠΙΣΚΟΠΗΣ ΑΘΗΝΩΝ**

Ἐχοντες ὑπ' ὄψει τὰς διατάξεις τοῦ Νόμου 817/1978 (ΦΕΚ 170, Α', 8.10.1978) «Περὶ ρυθμίσεως ἐνίων ἐκπαιδευτικῶν καὶ ἐκκλησιαστικῶν θεμάτων», ὡς καὶ τὸ Προεδρικὸν Διάταγμα 582/1980 (ΦΕΚ, 158, Α', 11.7.1980) «Περὶ κατανομῆς θέσεων Ἱεροκηρύκων εἰς τὰς Ἱεράς Μητροπόλεις τῆς Ἐκκλησίας τῆς Ἑλλάδος», ἀποφασίζομεν ὅπως προκηρύξωμεν διὰ τῆς παρουσίας τὴν πλήρωσιν μιᾶς (1) θέσεως τακτικοῦ Ἱεροκήρυκος τῆς καθ' ἡμᾶς Ἱεράς Ἀρχιεπισκοπῆς, καὶ καλοῦμεν τοὺς ἔχοντας τὰ ὑπὸ τῶν Ἱερῶν Κανόνων καὶ Νόμων προβλεπόμενα προσόντα, ὅπως ὑποβάλλουν ἡμῖν σχετικὴν αἴτησιν μετὰ δικαιολογητικῶν, ἵνα προβῶμεν εἰς τὰς περαιτέρω ὑπηρεσιακὰς ἐνεργείας πρὸς τοποθέτησίν των.

Ἐν Ἀθήναις, τῇ 7ῃ Ἰανουαρίου 2003

Ὁ Ἀρχιεπίσκοπος  
† Ὁ Ἀθηνῶν ΧΡΙΣΤΟΔΟΥΛΟΣ

**ΙΕΡΩΝ ΜΗΤΡΟΠΟΛΕΩΝ****Ἱερὰ Μητρόπολις Σερβίων καὶ Κοζάνης**

Ἐχοντες ὑπ' ὄψει τὰς διατάξεις τοῦ ἄρθρου 38 παρ. 2 τοῦ Ν. 590/1977 «Περὶ Καταστατικοῦ Χάρτου τῆς Ἐκκλησίας τῆς Ἑλλάδος» καὶ τῶν ἄρθρων 33-37 τοῦ ὑπ' ἀριθ. 2/1969 Κανονισμοῦ τῆς Ἱεράς Συνόδου «Περὶ ἱερῶν Ναῶν, Ἐνοριῶν καὶ Ἐφημερίων», προκειμένου νὰ πληρῶσωμεν τὴν κενὴν ὀργανικὴν θέσιν τακτικοῦ ἐφημερίου τοῦ Ἱεροῦ Ναοῦ

Ἁγίου Δημητρίου Τριγωνικοῦ,  
καλοῦμεν τοὺς βουλομένους καὶ ἔχοντας τὰ κανονικὰ καὶ νόμιμα προσόντα, ὅπως ἐντὸς μηνὸς ἀπὸ τῆς δημοσιεύσεως τῆς παρουσίας ὑποβάλωσιν ἡμῖν τὰ ἀπαιτούμενα δικαιολογητικὰ διὰ τὴν κατάληψιν τῆς ἀνωτέρω κενῆς θέσεως.

Ἐν Κοζάνῃ, τῇ 10ῃ Δεκεμβρίου 2002

† Ὁ Σερβίων καὶ Κοζάνης ΑΜΒΡΟΣΙΟΣ

**Ἱερὰ Μητρόπολις Μεσογαίας καὶ Λαυρεωτικῆς**

Ἐχοντες ὑπ' ὄψει τὰς διατάξεις· α) τῶν ἄρθρων 38, παράγρ. 2 καὶ 67 τοῦ Ν. 590/1977, β) τοῦ Ν.Δ. 1398/1973, γ) τοῦ Ν. 673/1977 καὶ προκειμένου ἵνα προβῶμεν εἰς ἀνακήρυξιν ὑποψηφίου πρὸς πλήρωσιν τῆς κενῆς θέσεως τακτικοῦ Διακόνου ἐν τῷ ἱ. ναῶ

Ἁγίου Δημητρίου Κερατέας-Ἀττικῆς  
καλοῦμεν τοὺς βουλομένους ἵνα καταλάβωσι τὴν Διακονικὴν ταύτην θέσιν καὶ ἔχοντας τὰ ὑπὸ τοῦ ὑπ' ἀριθ. 2/1969 Κανονισμοῦ «Περὶ Ἱερῶν Ναῶν, Ἐνοριῶν καὶ Ἐφημερίων» προβλεπόμενα κανονικὰ καὶ νόμιμα προσόντα, ὅπως ἐντὸς

μηνός ἀπὸ τῆς δημοσιεύσεως τῆς παρουσίας ὑποβάλλωσιν ἡμῖν τὰ νενομισμένα δικαιολογητικά διὰ τὰ περαιτέρω.

Ἐν Σπάτα, τῆ 16ῃ Δεκεμβρίου 2002

† Ὁ Μεσογαίας καὶ Λαυρεωτικῆς ΑΓΑΘΟΝΙΚΟΣ

### **Ἱερὰ Μητρόπολις Καλαβρύτων καὶ Αἰγιαλείας**

Ἐχοντες ὑπ' ὄψει τὰς διατάξεις τοῦ ἄρθρου 38 παρ. 2 τοῦ Ν. 590/1977 «Περὶ Καταστατικοῦ Χάρτου τῆς Ἐκκλησίας τῆς Ἑλλάδος» καὶ τῶν ἄρθρων 33-37 τοῦ ὑπ' ἀριθ. 2/1969 Κανονισμοῦ τῆς Ἱερᾶς Συνόδου «Περὶ ἱερῶν Ναῶν, Ἐνοριῶν καὶ Ἐφημερίων», προκειμένου νὰ πληρώσωμεν τὴν κενὴν ὀργανικὴν θέσιν τακτικοῦ ἐφημερίου τοῦ Ἱεροῦ Ναοῦ

Εὐαγγελισμοῦ τῆς Θεοτόκου Ἀροανίας, καλοῦμεν τοὺς βουλομένους καὶ ἔχοντας τὰ κανονικὰ καὶ νόμιμα προσόντα, ὅπως ἐντὸς μηνός ἀπὸ τῆς δημοσιεύσεως τῆς παρουσίας ὑποβάλλωσιν ἡμῖν τὰ ἀπαιτούμενα δικαιολογητικά διὰ τὴν κατάληψιν τῆς ἀνωτέρω κενῆς θέσεως.

Ἐν Αἰγίῳ, τῆ 17ῃ Δεκεμβρίου 2002

† Ὁ Καλαβρύτων καὶ Αἰγιαλείας ΑΜΒΡΟΣΙΟΣ

### **Ἱερὰ Μητρόπολις Καρπενησίου**

Ἐχοντες ὑπ' ὄψει τὰς διατάξεις· α) τῶν ἄρθρων 38, παράγρ. 2 καὶ 67 τοῦ Ν. 590/1977, β) τοῦ Ν.Δ. 1398/1973, γ) τοῦ Ν. 673/1977 καὶ προκειμένου ἵνα προβῶμεν εἰς ἀνακήρυξιν ὑποψηφίου πρὸς πλήρωσιν τῆς κενῆς θέσεως τακτικοῦ Διακόνου ἐν τῷ ἰ. ναῷ

Ἁγίων Ἀποστόλων Ἀνατολικῆς

Φραγκίστης - Εὐρυτανίας

καλοῦμεν τοὺς βουλομένους ἵνα καταλάβωσι τὴν Διακονικὴν ταύτην θέσιν καὶ ἔχοντας τὰ ὑπὸ τοῦ ὑπ' ἀριθ. 2/1969 Κανονισμοῦ «Περὶ ἱερῶν Ναῶν, Ἐνοριῶν καὶ Ἐφημερίων» προβλεπόμενα κανονικὰ καὶ νόμιμα προσόντα, ὅπως ἐντὸς μηνός ἀπὸ τῆς δημοσιεύσεως τῆς παρουσίας ὑποβάλλωσιν ἡμῖν τὰ νενομισμένα δικαιολογητικά διὰ τὰ περαιτέρω.

Ἐν Καρπενησίῳ, τῆ 3ῃ Ἰανουαρίου 2003

† Ὁ Καρπενησίου ΝΙΚΟΛΑΟΣ

### **Ἱερὰ Μητρόπολις Κορίνθου**

#### **Σικύωνος, Ζεμενοῦ, Ταρσοῦ καὶ Πολυφέγγου**

Ἐχοντες ὑπ' ὄψει τὰς διατάξεις τοῦ ἄρθρου 38 παρ. 2 τοῦ Ν. 590/1977 «Περὶ Καταστατικοῦ Χάρτου τῆς Ἐκκλησίας τῆς Ἑλλάδος» καὶ τῶν ἄρθρων 33-37 τοῦ ὑπ' ἀριθ. 2/1969 Κανονισμοῦ τῆς Ἱερᾶς Συνόδου «Περὶ ἱερῶν Ναῶν, Ἐνοριῶν καὶ Ἐφημερίων», προκειμένου νὰ πληρώσωμεν τὴν κενὴν ὀργανικὴν θέσιν τακτικοῦ ἐφημερίου τοῦ Ἱεροῦ Ναοῦ

Εὐαγγ. τῆς Θεοτόκου Ἀθικίων, καλοῦμεν τοὺς βουλομένους καὶ ἔχοντας τὰ κανονικὰ καὶ νόμιμα προσόντα, ὅπως ἐντὸς μηνός ἀπὸ τῆς δημοσιεύσεως τῆς παρουσίας ὑποβάλλωσιν ἡμῖν τὰ ἀπαιτούμενα δικαιολογητικά διὰ τὴν κατάληψιν τῆς ἀνωτέρω κενῆς θέσεως.

Ἐν Κορίνθῳ, τῆ 8ῃ Ἰανουαρίου 2003

† Ὁ Κορίνθου ΠΑΝΤΕΛΕΗΜΩΝ

